





بنت الحيساة عقيدة وجهساد

طرق عدة للموت في لبنان

لبنان: اسرائيل

تناور بكلامها

عن تفسير

القرار٢٥٤

🗷 اعلن رئيس الجـمــهـورية

اللبنائية الياس الهراوي أن كل

الكلام الإسرائيلي عن الاستعداد

لتطبيق قرار مجلس الامن الدولي

وقال الهراوي تعليقاً على

اعلان السفير الاميركي في بيروت

ريتسشارد جسونز عن وجسود

تفسيرات عدة لتطبيق القرآر الرقم

270ء إنه لم يبحث في هذا الامس

معه حين استثقبله اول من امس.

وأكد الهراوي، اثناء استقباله

امس نقيب محرري الصحافة

اللبنانيسة ملحم كترم واعتضاء

مجلس النقابة، أن ولا تفسيرات

للقرار. تفسيرنا هو ان تنسحب

اسرائيل من الجنوب،، وقال في

اشسارة الى التصصريدات

الاسرائيلية عن الاستعداد لتطبيق

القرار ٢٥، ، انهم يقولون ذلك لكن

النتمة في الصفحة (٦)

الرقم ٤٢٥، مجرد مناورات.

🗖 بيروت – والحياة،

سياسي وميداني كتبه حازم صاغية.





AL HAYAT THURSDAY 19, FEBRUARY, 1998 ISSUE NO 12771

أكدت استعداداً للتعاون مع التجاوزين لدعم الاستقرار

السعودية قلقة

من أسعار النفط

مستوى اسعار النقط وقال وأن الملكة السعوبية كغيرها من الدول

المصدرة للبترول تراقب بقلق بالغ ما تتعرض له أسعار البترول من

وَبَحِضَ النَّعِيمِي ٱلمَّقُولَةِ النِّي تَرِيدَهَا بِعِضَ الأَوْسِاطُ وَالنِّي تَقُولُ انْ

السبب الرئيسي لهبوط الإسعار ليس صحيحاً على الاطلاق، فالأسباب

وأكد النعيمي إن دور «أويك» في استقرار السوقي يكمن في الترامها

🗖 باريس - رنده تقي الدين

لتعميس ١٩ شيباط (فيواير) ١٩٩٨ للوافق ٢٢ شوال ١٤١٨هـ/ العند ١٢٧٧١

O 8003044111

### أدونيس وجقول الستقبل

يكتب أبونيس عن العنف في المجتمعات العربية الاستلامية ويسال: ماذا يقدر القشّ ان يقدم لجقول السنقيل؟



ابوظبي تزوددبي الغاز أعلن في ابو ظبي امس توقيع اتفاق تزود امارة ابو ظبي بموجبة امارة دبي نحو ٢٤ مليون متر مكعب من الغاز يومياً.

عشرة أيام في بيروت لم تهزّ أحداً... تحقيق

القابأ في تأريخ الدورات الأولبية الشتوية برصيد سبع ذهبيات.

النروجي داهلي خزانة الذهب الأولبي

بات النروجي بيورن داهلي الرياضى الاكشر

ص ۲۳

اتصالات عربية لدعم الحل وتخوف اردني من ضربة 'تصعيدية'

🗖 واشتطن – رفيق خليل العلوف 🗖 نيويورك – راغدة برغام □ لنبن - دالحياة،

■ يثوجه الثمين العام للأمم المتحدة كوفي أنان إلى بغداد التي يتوقع أن يصل إليها غدأ في مهمة وصفت بآنها والفرمية الأخيرة لتفادي الضربة العسكرية للعراق. واعلن البيت الأبيض أسم انه ليس متفائلاً بأن أنان سيتمكن من تِحَقِيقَ أَنْفِراجِ شَلَالُ رَبَّارِتُهُ. وقَال مايك ماكوري الناطق باسم الرئاسة الأمني وكبية أمس لدى سيؤاله هل هو متفائل بامكان تحقيق الأمين العام مثل هذا الانفسراج: «لا. ولكن من المهم في الوقت نفسه أن يقوم بمثل هذا الجهد، وتوانفت أوساط مطلعة على ترتيب زيارة الأمين العام أن يعقد لقاء بينه

معيقراضيا أوجمييرا

الاسيركي بضفظم

النا بريد نعاب صالم

عد وتقوية نظاه عدا

حرى لأغنياله بثك

حق على شعب العرز

سنرد الله سنود القدائل تتسافط في

عة الدمار الشائل لم

كمفي يكفي عوالا

رمة الصالبة فرب

حفاج الى اعداء ولا لات شعت هذا عنول

تكراره بينالنك

وال متسرته والنظر

جنة والسعل جوير

ما ، وكل دولة تلف فر

تشرقي والغرب وف

. تم تقرر اب بطا

ئ حشوها في عاوثا

سمايا المرجوالا ين الفنال وأنكون

اضاعة صداء تدمير العراؤ لماء

ن منظر الى الاسنة كرية لنعوف كلية

جهاد الخالة

بة ويريطانية. وفي لعار

ى بدر منبرة منع خميس أم العليم

التحصيل على بفال

ة يمكن الاتصاليات

نبيه بري عشنة

وم دو بيرون. لعفد

وم دو بيرون كدولي الرابع <u>الكتاب</u> عاري في الدغلطالا (مارس) ۱۹۹۸

يركي ومركز الفنمك كيت في جسنة سال مسود المعونة، خلصة مسود المعونة، خلصة

مد بدأت الله من الدكانية الله من المدكنية المدنة . كل من المدكنية المدنة . ال العائلية والسينة )

صغيرة العميا فج

الممن ونسلسمتنا س

إين ليسعنا فيماستنا

النهتم التعنيما

الجنيل المضيالي المامي الم

دراقع لحصد موسق لاقبان الاقتصليا

ضر عن سنى سن

مذامان معينيا

قشقة والدعوة علمة

العسايب والنعط

Chaptin Room

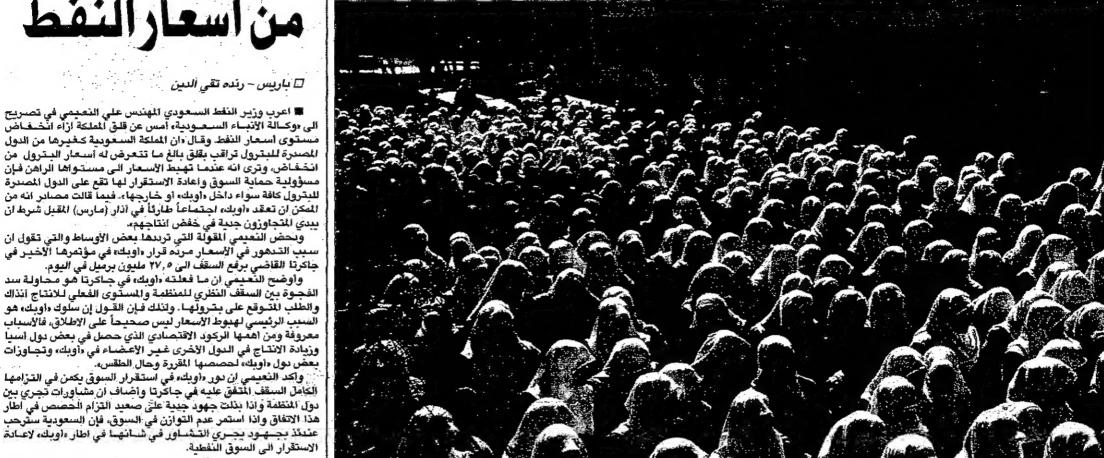
Ealing Town Ha

the www.alh Persona St SCH - Beigin:

وبين الرئيس صدام حسين السبت. واستصرت امس الجهود العربية الهائفة إلى التوصل إلى حل ديبلوماسي للأزمة العراقية. وتلقى الأمير عبدالله بنّ عَنْ دَالْتِ رَيْقُ وَلَي الْعَنْهِـدَ نَائِثُ رَئِيسَ مَجَلِّسُ الْوَرْرَاءِ السَّعُودِي رئيسَ الحرس الوطني اتصالاً هاتفياً أمس من الرئيس حَسَافِطُ الْإِسْدِهُ حِسْرَى حَسْلالُهُ عَسْرَضَ الستجدات العربية والنولية

وتلقى الأمير عبدالله رسالة خطية من السيلطان قابوس بن سبعيد، سلمها السعيد سعيد بن علي بن سالم سقير

وفي لندن، أجرى الأمير الحسن ولي



تشاءً». ولكن المسؤولين في وزارة الدفاع (البنتاغون) رفضوا رفضا مطلقاً تسمية اي

هدف بحينه واكتفوا بالقول ان الاهداف

المتملة تشمل الصرس الجمهوري وقوات

الامن التي انتشر بعضها في مناطق مختلفة من العراق تحسباً لهجوم، وقال احد السؤولين: «ليس وارداً اطلاقاً أن يعطي احد

ً وكانت الحكومة العراقية نفت في السابق

وجود اية محاولات للاتمسال بنيبلوماسيين او

مسوولين اسرائيليين، فيما تحفظت عن

محاولات لفتح حوار مع واشنطن، بخاصة

خلال وجود مسوولين عراقيين في نيويورك

واعتبرت الصادر الطلعة أن العراق جدد

معوته لفتح حوار مع واشنطن على خلفية

الازمة الحالية، في ضوء ظهور مؤشرات الى المتمال استجابة الادارة الاميركية لدعوات

الرئيس الايراني محمد خاتمي لفتح حوار بين

لحضور اجتماعات مجلس الأمن.

## عشية انتخابه أميناً عاماً للتنظيم الحاكم واختيار البشير رئيساً

الاستقرار الى السوق النفطية.

## الترابي لـ "الحياة": سنسمح بالتعددية والهدي يستطيع اعلان حزبه

🗖 الخرطوم - جمال خاشقجي وكمال حامد

■ أكد رئيس البرلمان السوداني الدكتور حسن الترابي عشية انتخابه أميناً عاماً لـ ﴿المؤتمر الوطنيَّ، التَنظيم السياسي الحاكم في السودان، الحياة، امس ان «الحزبية التنظيمية أتية الي السودان، وإن حكومة الرئيس عمر البشير ستسمح بتشكيل أحزاب في البلاد. وقال أن رئيس الوزراء السابق السيد «الصادق المهدي وغيره من السياسيين

يستطيعون تشكيل تنظيماتهم وتسميتها أحزاباً، وعقد المؤتمر العام له والمؤتمر الوطني، جلسة مساء أمس ركزت على انتخاب رئيس التنظيم وأمينه العام ونوابه. وتعلن اليوم النتائج التي ينتظر أن تشمل احتيار الرئيس عمر البشير رئيسا للتنظيم والترابي امينا عاما في حين تنافست على منصب نائب الأمين العام شخصيات بارزة منها رئيس التتمة في الصفحة (١)

التتمة في الصفحة (٦)

### لبنتاغون يتحدث عن ضرب "مئات" الأهداف في العراق وتصم آذانهم أولاً، ثم تضرب مواقع الدفاعات الجوية ومراكز القيادة. ويعد ذلك نفعل ما وكالة «رويتر» عن أحد المسؤولين طلب عدم ذكر

اسمه: «أوضحنا أن ليس لدينا رصاصة فضية

■ واشنطن - رويترز - تحدث مسؤولون عسكريون أميركيون أمس عن عشرات «بل منات، الأهداف التي يمكن أن تضربها القوات الأميركية. وأوضّع هؤلاء أن هذه الأهداف للحتملة تشمل مواقع يشتبه بوجود اسلحة كيماوية وبيواوجية فيها ومراكز القيادة للحرس

الجمهوري، وأضاف هؤلاء أن أي أمر سيصدره وأضاف هذلاء أن أي أمر سيصدرة الرئيس بيل كلينتون بصّرب العراق، في حال فشبلت الجمهود الدييلوماسية لإنهاء الأزمة سينص على توجيه ضربات عنيفة تؤدي الى خفض كبير في قدرات العراق العسكرية ومنعه أن استخدام اسلحة كيماوية وييولوجية. ونقلت

تنهي التهديد الكيماري - البيولوجي، وقلنا أيضاً اننا لا نعرف اين هي كلها (الاسلصة)، لكنني أعتقد أن مدى هذا (الهجوم) سيفاجيء الى ذلك، رجح مسؤولون كبار أن تبدأ أي حملة عسكرية بغارات تشنها ليلا طائرات وإف

١١٧ (ستيلَث) مستخدمة أشعة الليزر على مراكر الاتصالات المركزية في بغداد ومناطق

هذا (في البنتاغون) أي معلومات محددة عن الأهداف: لكنني لا اعتقد أنها سن إذ ان الإمداف المعتملة، وأكسر للمتسلة، تبلغ اخرى، إضافة الى طائرات اخرى تطلق صواريخ ه هارم، لتدمير اجهزة الرادار في جنوب العراق ووسطه. وقال مسؤول: «يجب أن تقلع عيونهم عشرات، يل مناتء.

## بغداد تريد مقايضة شروط اميركا بحوار مباشر معها

🗀 عمان - سلامة نعمات

📕 كِشْنَقْتُ مَصِائِدِ نيبِلوماسية في عمان اغْسُ أَنْ العسراق ابلغ الولايات المتسحدة استعداده لقبول عودة فرق التفتيش لزاولة عملها في العراق دون قيد أو شرط في حال منوافقة واشنطن على فتح حوار مستمر ومباشر مع بغداد يقضي الى رفع الحصار البوائي المغروض على العراق.

وتألت هذه للصادرات والحسياة، أن الحكومة العراقية ابلغت واشنطن عبر وسطاء أن بغداد ومستعدة للنهاب الى اقصى الحدود لجهة حل مشكلة الفتشين وفق شروط يمكن

الاميركية "رفضت رفضاً قاطعاً فتح حوار مباشر مع بغداد». وأكدت أن المبادرة العراقية «ليست الأولى في اتجاه الحوار مع واشنطن، وان المحاولات السابقة «بامت بالفشيل أيضا». وأكدت ان بغداد كانت حاولت أيضاً والاتصال مع اسرائيل عبر احدى البعثات الديبلوماسية

وأوضحت ان الفكرة استهدفت معقد لقاء

الاتفاق عليها في غضون أيام، في حال وافقت على فتح حوار مباشر ويناء، يفضي الى مصلحة الطرفين، وذكرت هذه المحسسانير أن الادارة

عراقي مع مسؤول أسرانيلي من لصل عراقي، وإن الولايات المتحدة وتدخلت غير مرة لمنع لقاء

صفحة لـ المؤتمر الشعبي ومعظم الخطوط أرضى

## ٢٥ ألف موقع على الإنترنت ممنوعة في اليمن

🗖 صنعاء –

خمس مدن هي صنعاء وعدن وتعز والحديدة والكلا، وغالبيتهم تعمل لدى شركات تجارية بالإضافة إلى مصارف وجامعات ومراكز دراسات وياحثين واجانب

ويضيف أن ضائة عدد للشتركين سبب

ولا يزيد عدد المواقع اليمنية على الانترنت

تُدُنّي مستّوى الْدخل في اليمن وارتفّاع رسوم الاشـــدراك (٥٠ دولارا بالإضــافــة الى دولار

رئيسي لارتفاع رسم الاشتراك، ويرى أن خطط الاشتراك الجديدة وحملة التوعية بالفوائد والضدمات العديدة التي يقدمها الإنترنت يمكن أن تساهم في زيادة الإقبال

يقول مدير إدارة التسريق في الشركة السيد محمد عبدالقادر أن عوامل عنيدة تقف رراء تدنى الإقبال على الإنترنت في مقدمها لكل دقيقة) وأسعار أجهزة الحاسوب (الف

قادرة على مضاعفة طاقة الاستقبال عشرات

عن عشرة أبرزها صفحتا وزارة الإعلام و «المؤتمر الشعبي العام» (الصرب الصاكم) وصفحات الهيئة الغامة للاستثمار والبتك المركزي اليمني (٢٠٠ زائر الشهر الماضي)

## ومن ثم انخفاض الرسوم. ويؤكد أن الشركة (meninfo. gov.ye).

■ تغد الشركة أليمنية للاتصالات النولية «تيليمن» وهي الجهة الوحيدة التي تقدم خدمة الإنترنت في اليمن، حملة الترويج للضائمة التي أسخلت البلاد في أيلول إسميتمبر) ١٩٩٦، وتشهد تدنيأ شبيداً في الإقبال عليها. إذ لم يتجاود عد المنين الذين يستخدمون الإنترنت حتى الآن مدر مسئيل جبأ متقنارتة بعبد السكان ومن لديهم أجهزة الحاسوب، وكذلك بعدد الشتركين في العيالم العربي (يزيد على ١٢٠ ألف مسترك من أصل ٨٢ مليوناً في العالم).

ويتنوزع المشتركون اليمنيون على

رولار على الأقل).

ومسحف د٢٦ سيتمبره والليشاق، وديس صفحة وزارة الإعلام فتحت بالعربية والإتكليزية في ٢٧ أيلول (سبتمبر) الماضي، وتهدف كما يقول مدير الإعلام الخارجي مسؤول الصفحة السيد إسكندر الأصبحي

إلى المعريف باليمن ومقوماتها السياحية

والثقافية والاقتصابية (موقعها -Htt: ye



وتتضمن الصفحة سنة ملفات ثقافية

وتفرض وتيليمن، رقابة مشددة إذ

التتعة في الصفحة (٦)

وسياسية واقتصادية وإخبارية وإعلامية

بالإضافة إلى ملف للمنوعات.

The Bellevue Palace Hotel is perfectly located on Broumana's main street overlooking the sunset of the eastern-Mediterranean, 25 minutes far from the rhythm of Belrut. ACCOMMODATION In an elegant decor "Balzac Resourant" offers regional specialities at an "Al Bazerkan Glass Cafe" reflects Beirut in the thirties offering Lebanese specialities (Hommos, Foul,...) Noujourn Ball Room multi functional banquet hall, accommodate up to 250 persons for your wedding. please call our sales offices 80 luxurious rooms and suites intimate interior,

air conditioned, in-room safe box, mini bar,

Bellevue Palace Hotel



Tel: (04) 855865 - 855909 Fax: (04) 963822 - Cell: (03) 344220/1 قضية اغتيال كرامى:

المحكمة تلوح بمقاضاة بقرادوني

■ تابع المجلس العدلي برثاسة القاضي منير حنين استجواب المنبر

انطوان الشدياق مرافق رئيس جهاز الامن في «القوات اللبنائية، غسا توما في دعوى اعتيال رئيس الحكومة السابق رشيد كرامي بتغيير

ثوماً في دعوى احديث رسيس المرادية التي كانت تقله في العام ١٩٨٧ من طرابلس إ

المورقة والموقوف فيها قائد والقواته المحظورة الدكتور سمير جعب

وقائد مستراجع الشدياق عما نكره في افائتيه الاولية والاستنطائين وامام المجلس العدلي في رده على استلة وكلاء الدفاع والرئاسة، بنه ر

بكن يعرف الغاية وألهنف من الرحلة على الزورق الاعندما فجر عمد

كن يعرف المنت والمسلم الطوافة وشاهد الدخان يتصاعد منها، وجرمان

منسى مساعد دوما الصواحة والمساعد دوم المساعد دوم المساعد وجرم المساعد عليه المساعد عليه المساعد والماء المساعد والماء المساعد المساعد والمساعد وال

المجلس الحربي بعد عملية التفجير، وأن منسى قال والطيارة الطيارة

وأضفى الشدياق طرافة على جو القاعة من خلال الطريقة التي كا

واصعى السدياق عراب سي دار يتبعها، حركة وكلاماً عقوياً ومقاطعة لاسئلة المحامين وحتى الرئاسة

الى درجة ان القاعة كانت تضع بالخسطك، وحتى الرئاسة جارت

وكانت الجلسة عقنت نحو الثالثة والثلث بعد الظهر في حضو

وقبل متابعة الاستجواب، قال وكيل جهة الادعاء المعامي بساء

عشيير الداية أن المتهم الشيدياق اللي في الجلسة السابقة الدير

تفجير الطوافة رافق غسان توما الى فتقا ومن ثم الى مبنى الامن التاب

لـ «القُّوات»، فمكتب المحامي كريم بقرانوني في المجلس الحربي، وايَّ

حصول الاجتماع معه ومنته، وأضاف: وفي ضوء هذه الاقوال فأن جينا

الادعاء تحتفظ بحقوقها كاملة حيال الادعاء على بقرابوني لجهة جرين

اعتبال الرئيس كرامي، وتمنى على رئاسة المجلس والاحتفاظ بحقير

فاعترض وكيل الدفاع عن الدكتور جعجع المحامي ادمون نعيم عار

وردت النيابة العامة بأن الجهة الانعاء الحق في الاحتفاظ ال

هذا التحفظ وتدوينه، وقال أن «القرار الاتهامي يكتسب قوة القضّية ما

لم تبررُ في ما بعد ادلة جديدة، ويمكن استناداً اليها الثقدم الي المنه

تشاءً. واحتَّفظ ببحق الانعاء على بقرانوني وكل من يُظهره التحقير

والمحاكمة، واعتبر وكيل النفاع عن جعجع النقيب عصام كرم از النا

الجيل لا يجوز أن يرد على هذه الصورة أذ لا خوف على الحق ومن

شَائه اطالة أمد الجلسات، تاركاً للرئاسة أن وتقرر ما تشاء، وتُنظن

النيابة العامة مرة ثانية وقالت: «يحق لكل افرقاء الدعوى طرميا

وبعدما سمحت الرئاسة بتدوين احتفاظ الاعاء والنبابة العان

حقُّ الادعاء، باشرت استجواب الشدياق، وسالته: ابن كان قبل عبان

الاغتيال بيوم وصباح الحادث؛ اجاب انه ينكر فقط صباح حصرا

العملية. وروى كيف انتقل وتوما ومطر الى القاعدة البحرية ومن ثر الر

فتقا ومن بعدها الى حيث اجتمع توما مع بقرادوني في الطس

سليمان هل يجزم انه شاهد طائرة حربية يوم كان يجرى عناية

استطلاع بُحرية برفقة توما وغسان منسى وعقيف خوري؛ أجاب أنبر

لأن الطائرة مرت فوقنا مرتين، وسئل: هل تكلم العميد مطر على جيارا

عندما كان في الزورق؟ احاب «انني لم اسمعه يتكلم عبر جهازه النا

سمعت كلاماً على الجهارُ لم افهمه». ونفي أن يكون تُوما أيمتك جهارًا لاسلكياً خاصاً به، وأنما كان ثمة جهار ثابت في السيارة وجهاز نقارًا

انما يوم انفجار الطوافة، كل ما شاهنته جهاز العميد مطروالبيا

الذي كَانَ مُوجُوداً أَمَام منسى، وأَمَا لم احمَلُ أي جِهَازُ يُومِهَا لدُّوما،

وقال انه لم يشاهد تحت مقدم الزورق اي غرفة لها باب او ما شاه

(قمرة). وسنال أبو سليمان: عندما قال العميد مطر مش مبّى عن

الطائرة مع من كان يتكلم؛ اجاب: «كان توما يقف قرب العميد عنباً قل

ونفى الشيدياق ردأ على استئلة وكيل الدفاع عن مطر المحامي رشا علامة ان يكون على علم بأن هدف الاستطلاعات البحرية كان الطُّواثات

العسكرية. وسنال سلامة: عندما توقف الزورق نحو نصف ساعة فلادار حديث بين الموجودين على الزورق؟ اجاب: «سمعت منسى يقول لنوط اشتغلتُ. صُوَّت، وَخَلَال الرَّحَلَات البَّحَرِيةَ كان توما ومنسى بتكلُّمان ﴿

وفي رده على أسخلة الرَّئاسة والدفاع، قال الشبدياق الله خلا الرجلات البحرية الثلاث التي رافق فيها توما سمع العبارات الآبة

هيِّي، مش هيِّي، الطيارة الطيَّارة اشتغلت، ضوت. وكان توما ومسى تمستمان في منا بينهما، كنلك كان تومنا ومطر يتكلمان معالل اسمعهماء وأشبار الشبياق الى أن منسى كان يحمل اثناء رحاته البحرية حقيبة يد رجالية (بوشيت) لا حقيبة كبيرة. وقال ان الني كال

وسالته الرئّاسة: متى قال منسى: الطّيارة الطّيارة، قبل الانفجاراً

وسالته: هل ينكر الأشخاص النين كان برفقتهم في الرحلات الالخ البرية والبحرية؟ اجاب: «في العملية الأولى البرية كان بوجد غسان توما وغابي توما وخوسيه باخوس وطوني عبيد وشخص افدا اعرفه وإنا. وكان في الرحلة الثانية توما ومنسى وعفيف خوري الله

سلاح البحرية فيُّ «القوات اللبنانية، الذي كأن يقود الزورقُ لأني الرحلَّة الثَّالثة توماً ومنسَّى وحُوري وإنا. اماً في عملية التفجير أقا

على الزورق خوري وتوما ومنسى وأنا والعميد مطر. واشار الشدياق رداً على اسئلة وكيل الدفاع عن العميد مطر المام

بدوي أبو ديب الى انه لم يشاهد أي طوافة عسكرية غير الرة الأخبرأ

عندما حصل الانفجار. ولدى سؤاله عن تحديد المسافة بين وسط الزورة ومؤخره وعن اوصافه من الداخل، شوهد العميد مطر يتمتم درك عاد

وراح الشدياق يلتفت اليه ويقول له: «أنا ما قاطُّعتك حَضْرة العبد» ﴿ حداً بالرئيس حنين الى مخاطبة مطر بالقول: و٤٠ ساعة حكيت وبات

يحملها لا تتسع للجهاز الذي كان معه على متن الزورق.

بعضهما ولم اسمع ما كانا يقولان،

بعده؟ اجاب: «بعد الانفجار»،

وساله وكيل الدفاع عن العميد مطر، النائب المجامي شاكر ابر

النائب العام التمييزي القاضي عننان عضوم ووكلاء الاعاء والناء

الحَضُور في ذلك. لكن المُطرقة كانتُ حَاضَرة دائماً.

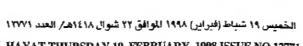
وقائد قاعدة حالات الجوية العميد الطيار خليل مطر واخرون

🗌 بدروت - غالب الأشمر

عد حصول الأنفجار لا قبله.

العدلى لا ألى المجلس العدلي،

يريدون في سبيل جلاء الحقيقة.



الرئيس اللبناني قد يستفتي الشعب على الزواج المدني

## الهراوي والحريري: الانتخابات البلدية في موعدها إياً تكن المحاذير

🗆 بيروت - والحياة،

■ سجلت امس مواقف رسمية لبنانية عدة من القضايا الاقليمية والداخلية المطروحة. واكد رئيس الجمه ورية الياس الهراوي ورئيس الحكومة رفسيق الحسريري أن الانتخابات البلدية ستجرى في موعدها في الربيع المقبل داياً كانت المصانير، ولمَّح الهراوي الى إمكان اللجوء الى استفتاء الشعب اللبناني في شان طرحه الزواج المدنى الاختياري، ولم يمانع في تقديم موعد الانتخابات الرئاسية.

فقد جدد الهراوي، كما نقل عنه نقيب المحمررين ملحم كسرم إصسراره على «اجسراء الانتيخابات الرئاسية في موعدها، ولم ير مانعا حتى في تقسمها خصوصاً أن هناك من يروِّج أَنْ تَأْخُيِّر الْأَنْتُخَابِاتَ أَوْ الْبِحِثُ فَيِهَا وعلامة الاستفهام التي تطرح تسيء الى الوضع الاقتصادي، وهذا ما لا اريده.

وشُعدًد على اضْعرورة اجراء الانشخابات البلدية على الرغم من كل ما راج عن تأجيلها، مؤكداً وانها حاصلة في موعدها ايا كانت المصانير، وسال: «لماذا كلُّ هذه الضبة على إحالة ملف الشيخ صبحي الطفيلي على المجلس العدلي، علماً أن قضايا أقل منها بكثير كانت أحيلت على القضاء، مضيفاً انه لم يسمع من رئيس المجلس النيابي نبيه بري انه ديعارض هذه الإصالة». واكد امضيه في مشتروع الزواج المنني الاختياري الذيّ، وانَّ سقط في مجلس الوزراء وبعده في المجلس النيابي، سيقترح نصاً في الستور يسمح لرئيس الجمهورية بالدعوة الى استفتاء شعبي، ورفض «أن يكون ثملة غمايات سياسية وراء هذا الطرح، معتبراً انه «المعين الى الغاء الطائفية السياسية». وقال انه مسيطلب ان تنشبا محاكم للمسيحيين

🗖 بيروت – دالحياة،

🔳 صرف النظر، على ما يبدو،

عن تقدم عشرة نواب من المجلس

الدست وري بطعن في قانون

الموارنة للعام ١٩٩٨ بعدما تقلص

عدد الموقعين على العريضة من

١٣ نائساً آلى اربعة، هم نواب

دالتحالف النيموقراطي، بيار

بكاش ونجاح واكيم ومصطفى

سعد، ونائب رحلة جورج

قصارجي. وكسأن نواب كستلة «الوفساء

تموكها الدولة كما هي الحال بالنسبة الى

وأبدى قلقه من التصنيفات التي وعنَّ فَصل السلطات، قال انه دلا يتدخَّل في اصبحت ترد من المؤسسات المالية الدولية عنَّ وضع لبنان النقدي والمالي، وقال: «يجب شؤون لا تعني رئاسة الجمهورية، وما منّ الانتباء الى هذا الامر والتقتيش عن سبل حساسبات بين اهل الحكم. وأن كأن هناك خلافات، فبنسبة هزيلة لا تؤذي الحكم. ولم يرُ الهراوي ضرراً في ان بلتقي اي مسسفول اجنبي يزور لبنأن المسؤولين اللبنانيين دلأن ما يسمعه من رئيس الجمهورية

هو ما يسمعه من رئيسي المجلس النيابي والحكومة. وعن موضوع الموازنة قال: «لم يطعن لحد لان العقبلاء أبوا أن يقيمُ وا الطّعن كي لا يعرقلوا مسيرة الحكم. وهذا التصرف الوطني

يجب أن يتحلّى به الجميع، وعنَ القرار الرقم ٢٤٠، اعتبر الهراوي ان السفير الاميركي ريتشارد جونز حدثه عنه، «الا انه ليس من الوَّاقع في شيءه. واكسد تمسكه بالقرار قائلاً: ولا نُريد أن ننْحُل في جدل وفي أَجَابَاتٌ عن مصادر أسرانيلية حتى لا نعطي اسرأئيل رصيداً ونشك في انْفسناء. وعن ازمة العراق قال: اصدام حسين شيء

والشعب العراقي شيء أخر. فالرئيس الاميركي بيل كلينتون يبدو غير مبال بما يقال فهو يتوجه الى الاسيركيين محاولاً اقتاعهم بما يفعل، وسال: دهل منع كوفي أنان من المجيء ألى لبنان علماً اننا هيانا جداول للقائه؟.. واعلن دعمه التوصية النيابية الصادرة اول من امس في شنأن الموضوع العراقي.

في ساحة النجمة، أعلن الرئيس بري، كما نقل عنه ونواب الأربعاء، أن جلسة تشريعية ستعقد قبلٌ نهاية شباط (فبراير) الجاري وفي غضون عشرة ايام وان موضوع سلسلة الرتب والرواتب سيدرج على جدول أعمالها الااذا سحبته الحكومة.

واضاف دان مسالة تأمين الموارد لتصويل

البستوري. وعقد لقاءُ آخر في

مكتب دكستلة الوفساء، ليل امس،

وسط اجواء توقعت عدم حصول

مبنى المجلس النيابي، طلبت

وكتلة الوفاءء عدم اصدار بيان

بالموقف النهائي، افساحاً في

المصال امام المزيد من المساورات.

واعلن النائب محمد فنيش باسم

الكتلة أن «الاجتماع المسائي هو

لمزيد من التشاوري مشيراً الى دان

وخُلال الإجتماع الذي عقد في

اي تغيير في المواقف.

للمقاومة، (حزب الله) ونائب

والجماعة الاسلامية، خالدٌ ضَّاهرُ

سحبوا تواقيعهم على العريضة

فني مسقسابل تريث النائب زاهر

الخطيب عضو جبهة النضال

الوطني، برئاسة وزير شوون

المهجرين وليد جنبلاط، في تحديد

موقفه النهائي. وعلمت دالحياة، ان اجتماعاً

عقد ظهر امس في ساحة النحمة

هو الثالث بين نوأب مكتلة الوفاء،

ودالتصالف الديموقراطي، انتهى

الى عدم التوافق على المضي في

وعن الأزمة العراقية، نبُّه الدول العربية من «الأثمان التي ستدفعها من جراء التحرك الإسيركي المكثف في المنطقة، وقال: «أذا كأن

السلسلة من مسؤولية الحكومة».

هذا التنجرك بإن تولة واخسرى سبيكلف هذه الدول مستحقات ونتائج مخففة فكنف الحال عند حصول الضربة، عندها ستتحمل هذه الدول الكثيره. وزار بري رئيس الحكومة رفيق الصريري

الذي أعلن، بعد مغادرته القصر الحكومي، أنّ الانتَّخَابَاتُ البِلديةِ والاختياريةِ ستَجْرِيُّ في مواعيدها اياً كانت الظروف، داعياً الى دعدم المراهنة على التطورات الاقليسمسيسة لمنع حصولهاء. وقال: وستُجرى وستُفاجىء

الشؤون الخارجية

وفي البرلمان، اجتمعت لجنة الشوُّون الخارجية في حضور الرئيس الحريري وورير الاهتـصاد ياسين جـابر. واشانت بـالاتفـاق الجمركي السوري - اللبناني، واعتبرته دخطوة تاريخية تصبّ في مصلّحة الاقتصاد الوطنى للبلدين وخطوة ننحو تشكيل السوق العربية المشتركة،

وعن موضوع الشراكة الاوروبية، أوضح رئيس اللحِنة النّائب على الخَلَيْلُ «أَن الزّيارة التي قام بها رئيس المفوضية الاوروبية جاك سانَّتير للبنان لم تعط الثمار المتوقَّعةُ مع أنها كانت مفيدة، موضحاً «ان لبنان ليس مستعداً الآن لعقد مثل هذه الاتفاقات نظراً الى حاجته الى الرسوم الجمركية خصوصاً أن الدخل الوطني يعتمد على جبزء كبير من هذه

## وفدمن بريتال يزور بري وقيادة الجيش

🗆 بيروت - والحياة،

🛘 بيروت - والحياة،

■ حــمل مــجلس المطارنة

الموارنة، في بيان بعد اجتماعه

الدوري الشهري في بكركي امس، برئاسة البطريرك الكاردينال نصر

الله صفير، الحكومة اللبنانية

مسسوولية اطلاق الدورة

الاقتصادية الشلولة في البلاد،

وفضل لو تريّث لبنان قبّل توقيع

وتوقف المجلس اسام والشلل

الذي يصيب الدورة الاقتصابية

وتضاؤل فرص العمل وفقدان

السيبولة من ايدي المواطنين

العاديين، ما يجعل التعامل في ما

بينهم صعبأ والازمة تشد على

الخداق، واعتب دان ارتضاع

الفوائد على سندات الخزينة اعفى

اصحاب الأموال من التوطيف في

مشاريع منتجة ما شلَّ النورة

الاقتـصادية، وهذا امر منوط

بالحكومية التي يجب ان تعمل

على اطلاق هذه الدورة بما لديها

الاتفاق الجمركي مع سورية.

■ جال وفد من لجنة المتابعة وفاعليات بلدة بريتال، رئيس المجلس النيابي نبيه بري وقيادة الجيش وشكر لهما موقفهما من الحوادث الدامية التي حصلت في

بلدة عين بورضاي في بعلبك. وطلب الوفد من بري التدخل لإطلاق بعض الموقسوفين ووقف سُلاحَة البعض الآخر من والمطلوبين النين لاعسلاقسة لهم بحسوات بعلبك، وأطلعت على اوضساء العلدة التي تعساني الحرمان اسوة بالعدد الاكبر من بلدات قضاءي بعلبك - الهرمل.

الوقيد أن دالمطالب التي كسان يطرحها الشبيخ الطفيلي هي مطالب الجياع والمحرومين، ونحنّ نقف مع هذه المطالب، شساكسرين لرئيس المجلس اهتمامه باوضاع المنطقسة، ثم زار الوفعد قسيادة الجيش وشكر لها دور الجيش وتبخله الذي حال بون وقوع فتنة

تراجع الموقعين من ١١٣ الى ٤ قد يصرف النظر عن الطعن في الموازنة ووعد بري دخيراً بالنسبة الى المُوقُّوفِينُ وَالْمُطلُوبِينَ خَصَوْصاً لجهة الاسراع في التحقيقات،

تعتبر مخالفة بستورية، وان الطعن سيردء

وفي هذّا السياق، استبعد مصدر في دصرب الله، تراجع نواب الكتلة عن قسرار سيحب تواقب عهم. وعنزا السبب الى والطروف الأقليمية من جهة، وإلى تفرد بعض التواب من الموقعين في أتخاذ مواقف من دون العودة اليها في اجتماعات التنسيق التي بدأت منذ اكستسر من اسبوعينه

التي بباشرها البوم المحقق العدلى القاضي جورج غنطوس مع ١٩ مُوقوفاً مَن انْصَار السَّيخ صبحى الطفيلي، مؤكداً أنَّه سيولي منطقة البقاع آهتمامه الخاص وهي ستشهد قبل انتهاء العام الجاري اهتماماً سيظهر من خلال المشاريع الإنمائية التي

بعد اللقاء اوضيح احد اعضاء

## كونروثي: الوضع في الجنوب جيد

بكركى: كان الافضل الانتظار

لعقد الاتفاق الجمركي

ورأى المجلس ان والاتفساق

الجمركي بين لبنان وسورية اثار

ردود فعل تعرب في اكشرها عن

هواجس ليست في محملحة

البلدين، وإن مثل هذه الإتفاقات

كأن من الاجدر الانتظار لعقدها

ريثما يكون لبنان استعاد حربته

وسيانته كاملتين، فتكون أنذاك

فرص التعاقد متكافئة والارادة

اللبنانية الوطنية في مناى عن اي

منطقلة الشسرق الاوسط بسبب

الاصرار على ازالة اسلحة الدماء

الشامل التي يُظن أن العسراق

يمتلكها، وهناك من يقول أن اكثر

من بلد في المنطقة يملك مثل هذه

الإسلحة، فاذا كانت السلامة

العامة تقتضي نزع هذه الإسلحة،

فالعدل يقضي بإزالتها مِن جميع

ممتلكيها، خصوصاً ان هناك

معاهدة بولية تقضى بحظرها

وقعتها معظم النول النووية،

واعرب عن ، القلق الذي يجتاح

ضغط أو شبهة.

■ قيما استمر اجتماع لجنة مراقبة اتفاق وقف النار المنبثقة من وتفاهم تيسان، (ابريل)، وعلى جدول اعمالها شكاوى لبنانية واسرائيلية، وصف قائد قوات

جنوب لبنان الكولونيل جيوجي كونروثي الوضع في الجنوب بـ «الجنيسد». واعتبس أن «منعظم العسمنسات العسسكرية وزرع العبوات تتم خارج سيطرة قوات

## □ بيروت - والحياة،

الطوارئ الدوليسة العساملة في

## وفرالوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات معلومات الحيكاة بين يديك في لحظات أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء

- يُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة
- تصنيف موضوعي حسب صفحات دالحياة: عام -أخبار - إقتصاد - رياضة - سيارات - علوم -
- تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الأسيوية والأقريقية ودول
- نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريخين

□ كومبيوتر ابل ماكنتوش مع سواقة اقراص ليزر (CD ROM DRIVE)

مستلزمات التشغيل:

□ ۸ میغابایت رام (RAM)

□ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية

القرص الصلب (Hard Disk) على القرص الصلب

الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات.

أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع المُستخدم سمح لك بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تحتاره.

- سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال انوات البحث البوليانية (Boolean Operators) (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن الوثيقة.
- إشترك الآن واحصل على دارشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٦ء الذي يقدم على قرص واحد سا نُشُو في دالحياة، منذ شهر كانون الثاني (يناير) حتى شهر كانون الاول (بيسمبر)
- متوفر لدينا «أرشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٥» الندي يبقدم على قرص واحد ما نُشر في دالحياة، خالل عام ١٩٩٥ .



### الشيوعي: الظروف غيرموا تية لتشكيل جبهان حزبياً والظروف الراهنة غيير مؤانبا 🗖 بيروت - دالحياة، لتشكيل جبهات وبرائج عنك

قاطعك على كل حال جايي دورك انت،

أكد الامين العمام للحسرب وتوقف عند وازمة الحب الشيوعي اللبناني فاروق بحروج السياسية في لبنان التي تحك ان الحرب من دعاة الحوار مع كل تنخلات خارجية وسياسه القوى والغثات الشعبية والوطنية تهميش وانكفاء فنات عن لعلا ومن دعاة التعاون والتنسيق، لكنه اشسار في المقسابل الي أن

السعر ٩٩٠ دولاراً أمدركناً للمؤسسات ٥٠٠ دولار أمدركي للافراد بما فيها أجور الدريد الجامعين بالتخصصات الأتية: كافة المهنسين عنا العمارة، صيادة، جوارجيا مترجمين، فنيين لِتَاعَة وتليفزيون ، أحَصلي، صحافة وإعلام، مختبرات، أحلك ، منظم أغلية ، مراقين بنكين والأسواق المالية ، مبرمجين أو محلي أنظمة كميوار .. شرط العصر ألمل من 14 سنة مع إنقال الإنجليزي أو الضرنسي وتوفيرالشران والمن AL HAYAT PUBLISHING CO تولاولمسريكي نقسدا للأعسزب + إ سندان خسيسرة لاجسعسة بالشخصف ه للجامعيين بتخصصات أخرى لمن يتقن الإنجليزية والفرنسية وله أوب أولبكنا KENSINGTON CENTRE,

Tel:0171-6052084

لزيدمن المعلومات الاتصال به

الدكتور عماد بشير

on CD ROM

66 HAMMERSMITH ROAD,

LONDON W14 8YT Fax:0171-3714215

هل فكرت وناقشت مستقبلكم وعائسلتكم بعدائتهساء عقلكم

الهجرة والإستمار بموتتر بالالله بذا سو مسریدیسال ۲۱-۲۲ نسستریز ت : ۱۹۹۹ ا خذاهان المُ سَعْلَمَارُ وَاَمَّدُ تَقُواعِدِ مِعَامِلُكُمْ إِنْصِلَ مَامِنِينَا لِرَفِيسِ بِكَا عَلَيْ يَعْلَمُ الْحَ e - mail ciic ﷺ accent . nel و # 8437731 g accent . nel

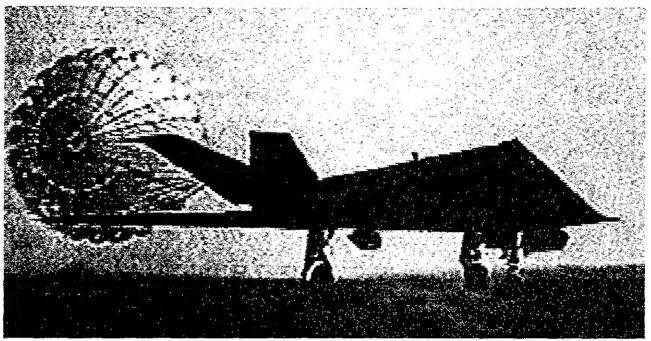
تعليم أو لاذكر مجالاً وعملهم ومستقبلهم لاحقاً. و إحمل الآن بالعبد، تجميل المساعة



لماذا تتربع BMW الفئة السابعة على القمة؟ إن الصحافة العالمية قد توّجت BMW الفئة السابعة بالجائزة تلو الأخرى، بل إنّها أطلقت عليها لقب "الأفضل بكل بساطة". أما عشاق القيادة في العالم فقد اختاروها لتكون أنجح سيارة فخمة للعام الثاني على التوالي. فمتى تنضم أنت أيضاً إليهم؟



## موسكو تشددعلى الأهمية البالغة للمهمة وباريس تتحدث عن خلاف في وجهات النظرمع بغداد



طائرة ، اف - ١١٧ ، (الشبح) تهبط في الكويت. (١ ب)

■ نيويورك، موسكو، باريس، موظفيها و٢٠ من افراد عائلاتهم. لندن، بغداد – «الحياة»، أ ف ب، رويترز - عشية وصول الأمين العام للامم المتحدة كوفي انان غدأ الجمعة الى بغداد في مصاولة لإيجاد حل سلمي للأزمة المتعلقة بتفتيش مواقع عراقية، طلبت المنظمة النولية من ٣١ من موظفيها مغادرة العراق تحسبأ

لعمليات عسكرية.

وفيسا أحسعت العواصم الفاعلة على الترحيب بمهمة أنان في بغداد، اثر تفويض من مجلس الأمن تمايرت مسيواقف هذه العواصم بالنسبية الى تقويم النتائج. فشيدت موسكو على ان هذه المهملة وبالغلة الأهمسة، وشككت بريطانيا باحتمال نجاح الأمين العبام للأمم المتبحدة، في حين أن باريس اعتبرت أن ثمةً فرصة لتراجع العراق على رغم اعلانها وجود آختلاف في وجهات النظر معهى

ففى بغداد اعلن ناطق باسم الامم المنصدة أن المنظمة الدولية تواصل خفض عدد موظفيها في بغيداد، ميوضيحاً أن ٣١ منهم يغادرونها البوم، ٢٩ منهم الي الارين برأ واثنان الى شسمسال

مهمةأنان وبالنسبة الى مهمة أنان، بثت بالدخول من دون اي عراقيل الى كل المواقع العراقية التي يرغبون وكالَّهُ الإنباء العراقية، أن الأمين العام المنظمة الدولية الذي يصل الى بغداد، عبر باريس، سيقضي في العاصمة العراقية ثلاثة امامًّ.

وقَّالت أن فريقاً من الامم المتحدة يصل اليوم الى العراق للاعداد لريارة انان الذي سيسرافيقيه

داتمني ان اتوصل الى حل سلمي مضمن الاحتسام الكامل لكلّ قرارات مجلس الإمن، وقال انه يعتبر أن ثمة فرص نجاح معقولة إلامين العام هام شما أوسع في

البشاق الامم المتحدة، في ان يقوم

المُنْدُوبِ العراقي لَدى الْأَمْمُ المُتَحَدَّةُ نزار حصدون والموف الضاص للأصين العام ورير الضارجية الجسزائري السابق الاخسفسر الابراهيمي. مستحسس الامن النولي ومع وكانّ أنان اعلن ليل اول من مصالحنا الوطنية. امس، بعدما تلقى الضوء الأخضر من مجلس الامن للسفر الى بغداد:

ضرورة أن تنحصر مهمة أنان في حمل رسالة حزم الى العراق بينماً اعرب الاعضاء الدائمون في اعطاء مساعيه لتجنب اللجوء الي

وقال السفير الصيني كين هواسان للصحافيين أن ألامين العام له دالسلطة والحق، طبقاً

وفي اعقاب اجتماع الاعضاء القوة. الحُمسة الدائمين في مجلسُ الأمن اعلن سفيرا الولأيات المتحدة ويريطانيا بيل ريتشاريسون ودون ويستون كل على حدة، لكنَّ المركزية. علماً أن الامم المتحدة الدائمين أعطوا الامين العام تأمة في حكمته، سحبت منذ مطلع الشهر ٦٠ من - «نصيحة جماعية».

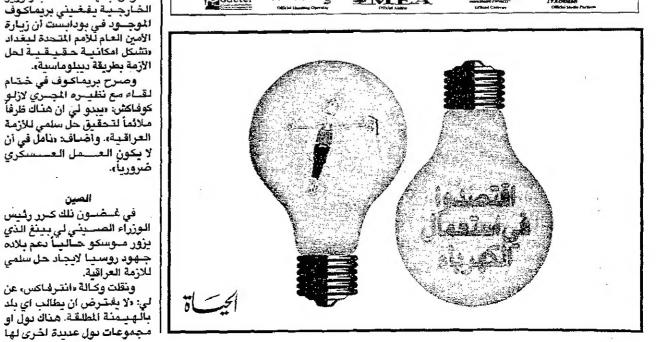
وقال ريتشارىسون ان هذه النصيحة والشفوية، تتطابق مع الموقف الامسيسركي الداعي الى السماح الفتشي اللجنة الدولية

في تفتيشها واحترام مهمة واشاف ريتشاريسون انه اذا تم احترام هذين المبداين فان دمسه مسته (انان) يمكن أن تكون ايجابية،. وقال: داننا ندعم سفره، الى بخداد. غييس انه اوضح ان بلاده وتحتفظ بحق التعبير عن عدم موافقتها على نتائج هذه الزيارة أذا لم تتطابق مع قرارات

وشيدت الولايات المتبحدة على

وتوقع ديبلوماسيون غربيون





MEA

انان بتحدث الى الصحافين بعد إعلان زيارته ليغداد، (رويترز)

بقوة، إذا أخفقت المساعي

اللجوء إلى الخيار العسكري.

الديبلوماسية واستوجب الامر

واصَّاف: وصدام حسين هو

الذي يرفض حيلاً ديبلوماسياً لا

نحنَّه. وأكد دلن يحصَّل اتفاق يحدُ

من قدرة الأمم المتحدة على لجراء

عمليات تفتيش من دون قيود

ومنهل زمنية ومنطقة ممنوع

ومن جهته، حنر وزير الدفاع

جــورج روبرتسـُـون من خطورة

وأفلات العنان لصدام وعدم القيام

بشيء (...) والتهرب من مواجهة

التحدي، وأشاد بمستوى

الجنود آلبريطانيين القتالي

وبتفانيهم في خدمة بريطانياً

وأضاف: ولا أتمنى ارسالهم الى

المعسركة. لا أجسد اي لذة في أن

أطلب منهم أن يخاطروا بحياتهم

لا بل أكره نلك. لكن عليهم النهاب

ولهم منا الدعم والمباركسة

بمن فيه رئيس الوزراء السابق

حون ميجور حكومة بلير في حين

التف معارضو التبخل العسكري

واعتدر بن ان امن بؤید مذکرہ

الحكومة يقبل مسراحة وبكامل

إرادته بتحمل مسؤولية مقتل

أنرباء اذا وقعت الحرب، وأخشى

في ببون، نسب إلى وزير

الخارجية الالماني كلاؤس كينكل

أن الامين العام للأمم المتحدة لديه

أفضل فرصة لتحقيق الحل

وأبلغ كينكل مسحيفة شيو

اوشنبرويكر تسايتونغ، أن انان

لديه «أكبر فرصة، لاقتاع الرئيس

العراقي بقبول رغبة المجتمع

الدولي. وأشسار إلى أن على أنان

أن تصمم على أن على العراق أن

بمتثل كلية لقرارات الامم المتحدة

في روما، صرح رئيس الوزراء

الايطالي رومسانو برودي بأن ايطاليسا تريد السسلام باي ثمن

وتريد أيضاً أن يمتثلُ الرئيس

وقال برودي إن موقف ليطاليا

هو «نريد العسلام بأي ثمن». لكنه

اضَّاف: والواضح أنه إذا لم يمتثل

صدام حسين الى ما سيقوله له

الأمين العام للأمم المتحدة، عندئذ

سيتغير السيناريو، والايمكن

دعصها لمهمة الأمين العام للأمم

المتحدة، مذكرة بانها تفضَّل حلاً

في طوكيو، قدمت البابان

وقسال الناطق الحكومي إن

وأضاف ان داليابان تأمل

واليابان تقدر كشيرا الجهود

الديبلوماسية التي يبنلها الامين

كثيراً في ان يوافق العراق بعد

هذه المفاوضات على التفتيش عن

الأسلحة الجرثومية والكيماوية

مما يرفع الخطر الذي يهسده

في أوتاوا، أعلنت كندا

وقال وزير الضارجية لويد اكسوورثي للصحافيين: اتوجد

قبوة دافعية وراء هذه المبادرة،

واعتقد أنه متى توفرت القوة

الدافعة فإن المرء برغب في التحرك

في نيسوبلهي دعت الهند

وقال بيان لوزارة الشارجية

الهندية صدر عقب اجتماع الموقد

الفرنسي دينيس بوشار مبعوث

الخارجية الفرنسية مع رئيس

الوزراء الهندي اندير كسومسار

حوجرال: سعتقد البلدان انه يجب

حل الازمـــة عـــبـــر القنوات

وفرنسا الىحل ديبلوماسي

للازمة العراقية. وقالتا أن العملّ العسكري قد تترتب عليه نتائج

عكسية.

النيبلوماسية.

تأييدهاً لمهمة أنان في بغداد،

السلام في المنطقة.

على الأرجح تجنب الحرب،

بيبلوماسياً للأرمة العراقية.

العراقي لمطالب الأمم المتحدة.

الخاصة بأعمال التفتيش.

السياسي للأزمة العراقية.

كثيراً أن يحصل ذلك،

وأيد حزب المحافظين المعارض

والصلوات.

العمال.

يُحْوِلُهَا. أَنْهَا كَلَمْتُنَا الْأَحْيِرَةَ،

الحق في المشاركة في حل الازمات العولية، واعاد المسؤول الصيني الى الانهان ان روسيا والصينّ وقعتا في العام الماضي اتفاقاً يدعو الى عالم «مُتعبد الاقطاب» وينص على تعاون مشرايد بين موسكو وبكين في محاولة موارَّنَّة

وفي باريس أعلنت وزارة الخارجية الفرنسية ان اختلافات في وجلهات النظر، طهرت بين فرنسنا والعراق حنول ترتيبات

يقسومسوا بالمبادرات اللازمسة

ومن جــهــتــه رحب وزير الخآرجية الفرنسي هوبير فيدرين باتفاق مجلس الآمن على ارسال أنان الى بغيداد لاقناع السلطات العسراقيسة بتطبيق القرارات

وقال فيدرين في حديث الي

مع المسؤولين العراقيين.

مناسب، إذ أنهم قبلوا على مدى

في مــقــابل ذلك، شكك وزير وأبلغ كسوك البسرلمان أن الآلمة

ان يعسرض أنان على العبراقسيين «ترتبيات خاصة» لعمليات تغتيش قنصور الرئيس صدام حسين الواقعة داخل مواقع شاسعة يسميها السعراق مواقع وأضافوا ان هذه الترتيبات ثقل الولايات المتحدة. يفترض ان تحفظ في أن واحد

دكرامة، العراق وسلطة اللجنة

الدولية وسيطلب بموجبها من

سبلوماسيين مرافقة خسراء

اللُّحِيَّة الخاصَّة خالال عمليات

التفتيش. واقترحت فرنساً أن

يتولى تفتيش المواقع الرئاسية

مُمثِلُونَ بِحَثَّارُهُم أَنَانُ بِنفُسِهُ مَن

البلدان الـ ٢١ الاعضاء في اللجنة

والاقتراح الرئيسي المطروح على الدول الخسمس الدائمسة

العضوية هو ان يرافق سفراء من

اعضاء المجلس الدائمين المفتشين

الدوليين الى مواقع حساسة. الا

ان ذلك يتطِلب تنازَّل العسراق عن

مطالبه بتحبيد فترة ٦٠ بوسأ

لكن ريتشاريسون اكد ان

الولايات المتحدة وتحتفظ لنفسها

بحق التعبير عن عدم موافقتها

على نتسائح الرحلة اذا لم تكن

ووصف الرئيس الرؤس

بوريس يلتسن امس مهمة أنان

بانها دبالغة الاهمية، واجرى

أتصالات في شانها مع نظيره الفرنسي جاك شيراك.

للرئيس الروسي سيسيسرغي

ياسترجيميسكي ان يلتسن يعتقد

ان زيارة الامين العسام ديمكن ان

تساعد في حل الازمة سياسياً

وبيبلوم اسياء. وقال ان الحست

الهاتفي بين الرئيسين الروسى

والفريسي أوضح تطابق مواقف

البلدين، وقال انهما انفقا على

مواصلة التعاون «الذي ما زال

ينطوي على احتمالات جوهرية،.

وشعد الجانبان على انهما

ميرف ضان سيناريو القوة،

ويعتقدان أن عواقبه ستكون

وكان تقويم مماثل للوضع ورد

في بيان مشترك عن العراق صدر

اثر لقاء يلتسن والزعيم الصيني

لى بينغ، واكسيد أن البلدين

بوصفهما عضوين دائمين في

مجلس الامن طن يقبلا القوة

كحلء ولكنهما يدعوان الى تسوية تكفل أن ينفُذ العسراق قسرارات

مجلس الامن من جهة، ومن جهة

اخرى دتفتح الطريق نحو رفعها

العقبوبات وفي المقاوم الاول

الى نلك، أكد الناطق باسم

الخارجية الروسية الى ان

موسكو حصلت على دمؤشرات

من بغداد، تؤكد استعداد الجانب

العسراقي لحسوار بناء مع أنان.

واضاف ان موسكو لا تعتبر زيارة

ومن جهته اعتبر وزير

الامين العام والقرصة الاخدرة،

دسلبية للغاية.

الحظر النفطيء

ونكر السكرتير الصحافي

ومصالحنا القومية،

لإنهاء عمليات التقتيش.

وقالت الناطقة باسم الوزارة أن غَارُو - سوكسريه أن والمُوقَّفُ الفرنسي والموقف العراقي ليسسا متماثلين اليوم. ثمة فرق كبير بين مواقف فرنسا ومواقف العراق. ثمة اختلاف في وجهات النظر،.

ورات غازوً - سكرويه ان لدى أنان دهامش مناورة، للتفاوض مع العراقيين في شأن ترتيبات بخولً المواقع الرئاسية. وأضافت ان فسرنسا دتامل في ان يظهسر العراقيون رغبتهم في أيجاد حل سياسي وديبلوماسي للأزمة وإن حول توني بن احد اركان حرب

> وكسان الرئيس الفسرنسي جاك شيراك اعرب اول من امس، بعد استقباله وزير الخارجية العراقي السيد محمد سعيد المسحاف، عن بعض القلق ازاء المنحى الذي اتخسنته الازمسة، وحسدر العسراق من ان «الوقت

اذاعة وآر تي الْ الْفَرِنْسِية أَن أَنَانَ ولم يكن يرغّب في التوجه الي بغداد من يون ان يعرف بالتحبيد ما الذي يمكن لاعتضاء متجلس الامن الخّمسة القبول به، وانه بعد الاتفاق الذي تم التوصل اليه في اطار المجلس دمزودا بعناصس مرجعية، سيعتمدها في مناقشاته

واكد ان باريس دعلى توافق تام مع أنان وعلى اتصال وثيق معه منذ البداية من اجل ايجاد مخرج بيبلوماسي للازمة يتلاءم مع قرارات الامم المتحدة،،

وعما اذا كان لقاءه امس الاول مع وزير الخارجية العراقي محمد سعيد الصحاف في باريس جعله يعتقد بأن الموقف العراقي قابل للتطور أجاب فيدرين أنه اليس من الضمروري ان تكون لدينا توقعات او تقديرات لمواصلة حعي حستى النهساية من اجل التوصل الى حل، والمهم أن ندرك ان هناك ازمة ولكنها تقتصر على نقطة محندة وهي ليست ازمة عامة تشمل اوجه نشاط اللجنة الدولدة لازالة الإسلحة العراقية، وأوضح أن الأزمة الصالية تدور حول ثمانية مواقع رئاسية «نجهل تمامأ ما تحتوي عليه لانها لم تفتش، وهي مواقع مهمة، وإن الرد العراقي على تفتيش هذه المواقع يبدو أغير

سنوات بتفتيش القسم الأكبر من الأراضي العراقية وباخضاع حوالي ۲۰۰ او ۳۰۰ مشا صداعي لرقابة اللجنة الخاصة».

الضارجية البريطاني روبن كوك في نجاح مهمة أنان في بغداد، ونلك في كلمة القاها امام البرلمان الذي أيد الحكومة البريطانية في توجيه ضربات حوية الى العراق اذا لم تثمر الجهود الديبلوماسية. العسكرية العراقية وستضرب

### نيوتن في الرياض: واشنطن لا تستعجل الحل العسكري

 الرياض - «الحياة» - وصف مبعوث الخارجية الأميركية إلى منطقة الشرق الاوسط السغير ديفيد نيوتن جولقه بأنها تدخل في إطار العلاقات العامة مع شعوب للنطقة. وقال لـ «الحياة، في الرياض ان العلاقات العامة مع مسرب المربعة النظر الأميركية في الأزمة العراقية للراي المولة تعدف إلى شرح وجهة النظر الأميركية في الأزمة العراقية للراي العام العربي من خلال الالتقاء بوسائل الإعلام، ورمور الرأي العام في

وأضاف نيوتن أن واشتطن لا تستعجل الحل العسكرى وانقضا والمصلف تسويل من وسنعطي الوقت الكافي لذلك. الحل الديبلوماسي وسنعطي الوقت الكافي لذلك. وذكر أن جولته مقررة منذ أسابيع ودنجن مهتمون بتغهم الرأي العام العربي وجهة نُظْرِنا، ويهمنا أن يعرف أن العمل العسكري ليس هنفأ في حد ذاته للحكومة الأميركية، وأنه سيكون مستبعداً في حاَّل تنفيذ العراق شروط مجلس الأمن». وكان نيوتن وصل إلى الرياض ليل الثلثاء أتياً من القاهرة في إطار جولته التي تضم عنداً من العواصم العربية.

### الكنيسة الكاثوليكية الأميركية: من الصعب تبرير ضرب العراق

 الفاتيكان - رويترز - بعث الكرائلة الأميركيون رسالة الى الرئيس بيل كلينتون يدعونه فيها الى عدم توجيه ضريات جوية العراق إذ ان مسئل هذا العسمل سسيكون من الصسعب تبسريره ان لم يكن ذلك

وفي رسالة ورعها الفاتيكان أمس على وسائل الاعلام في روما دعا رجال ألدين الكاتوليك الأميركيون الى اعادة النظر في العقويات التي تغرضها الأمم المتحدة على العراق منذ غزوه الكويث في ١٩٩٠. ومعا جياء في الرسيالة: واننا نرى بقلق بالغ الموقّف المعلن للإدارة الأميركية الذي يشير الى استعداد الولايات المتحدة لاستخدام القوة لإجبار العراق على الامتثال. في تقديرنا سيكون من الصعب تبرير هذا التحرك من جانب الولايات للتحدة أن لم يكن مستحيلاً، ومن شأنه أن

يهند احتمال تحقيق سلام دائم في المنطقة. ومن هذا النطلق قابننا تكتب بهدف النعوة الى تعزيز البادرات الدييلوماسية من خلال توسيع مشاركة الحكومات الأخرى، خصوصا الدول العربية، في جُهود متضافرة عوضاً عن اللجوء الى الخيار العسكري، ووقع ألرسالة كرادلة بوسطن ونيويورك وواشنطن وفيلادلفيا ولوس أنجليس كما وقعها الاسقف انتوني بيا رئيس المؤتمر الوطني للاساقفة الكاثوليكيين، مما يعني أن هذه الرسالة تحظى بدعم الكتيب

الكاثوليكية الأميركية برمتها. في جنيف قال مكتب السلام العالمي للذي يتخذ من جنيف مقرأ له انه وجّه دعوة عاجلة للقيام باحتجاجات في أنَّحاء العالم تهدف الى منع أي عمل عسكري أميركي ويريطاني ضد العراق.

### تظاهرات حاشدة في الجامعات الصربية تضامناً مع العراق

 القاهرة ـ «الحياء - لليوم الرابع شهدت غالبية الجامعات المصرية أمس تظاهرات حاشدة نددت بالسياسة الأميركية. وتأجلت إلى اليوم مسيرة كان مقرراً أن ينظمها ممثلون عن الاحزاب والقوى السياسية والنقابات المهنية لتتوجه إلى مقر السفارة الأميركية من أجل تقديم احتجاج إلى السفير الأميركي، بعد ما اعترضت أجهزة الأمن على

مشاركة أعداد كبيرة في السيرة كون منطقة السفارة معيوية». وأتهم المشاركون فأي تظاهرات الجامعات الإدارة الأميركية بالعمل لإضعاف العرب وتحقيق مصالح إسرائيل. ووزع طلاب إسلاميون في جامعة عين شمس بياناً بعنوآن «قبل أن يتصدث الرصاص، طالبُ الحكومة المصرية بفتح باب والجهاد ضد العدوان الأميركي والصهيوني، وتجمع الطلاب في ساحة الجامعة وعقدوا مَوْتَعَرّا هاجّبواً فيه الرئيس بيل كلينتون يشدة، وانتقدوا مواقف حكومات عريبة وإسلامية لأن موقفها من التهديدات الاميركية للعراق الم يرق إلى حجم الخطر الذي يواجه الأمة العربية والإسلامية». وداس الطلاب العلمين الأميركي والإسرائيلي ثم ساروا في تظاهرة داخل الجامعة مرددين متافات صد الولايات للتحدة وإسرائيل.

وفرضت الشرطة إجراءات مشندة حول أسوار جامعة القاهرة والثي لا يبعد مدخلها الرئيشي سوى أمتار قليلة عن مقر السفارة الإسرائيليا بعسما ارتفع عسد الطلاب المشاركين في التظاهرة إلى آلاف. ورفع الطلاب الذين لم يصاولوا الضروج من الصامعة لافتات تطالب العرب بمسائدة الشعب العراقي. ووزع بيان لـ «الطلاب الاشتراكيين» حمل بشدة على الإدارة الأميركية ووجه اتهامات إلى الأمم المتحدة ومجلس

الأمن بالخصوع للهيمنة الأميركية. وشهدت جامعتا حلوان والأزهر في القاهرة تظاهرات مماثلة، كما نظم طلاب جامعتي المنصورة والزقاريق في الدلتا تظاهرات حاشدة للتنبيد بالواقف الأميركية.

### مهرجان في جامعة نابلس

● القيس المنتلة، تابلس، بيت لحم (الضفة الغربية) – اف ب - افادت مصادر فلسطينية في مدينة نابلس في الضفة الغربية اس أن مئات من الطلاب في جامعة النَّجَاح لبوا دعوة وجهها مجلس الطلاب وحركة الشبيية التابعة أحركة وفتح، المشاركة في مهرجان تضامني مع العراق، على رغم الحظر الذي فرضته السلطة الفلسطينية على تنظيم

وجاء في بيان اصعره مجلس الطلاب الذي تسيطر عليه مفتح ان والولايات للشحدة تريد ضرب العراق لاذلال العرب والسلمين وتقوية

من جهة أخرى، أقادت مصائر فلسطينية في مدينة بيت لحم في الضفة امس أن الشرطة الفلسطينية اعتقلت ليل الثَّلثاء - الأربعاء أحد كوادر حركة وفتح، في المدينة لدوره في تنظيم تظاهرات مؤيدة للعراق وانتقاده قرار السلطة الطسطينية منع هذه التظاهرات.

### لندن: اعتصام نسائي

 لندن - «الحياة» - نظمت منظمة «نسنا» في ثياب سود» اعتصاماً نسائياً أمس في وبسط لندن طلاحتجاج على استعدادات الحكومتين البريطانية والأميركية لشن هجوم جوي على العراق. وقالت المنظمة في بيان تلقت والمياة، نسخة عنه ان من الرجح تكرار الاعتصام كل يوم أربعاء من السائمية حتى السابعة مساء على درجات كنيسة سانت مارتن في ميدان ترافالغار السبوعين أخرين عى



LONDON

اسمه اشهر من أن يعرف. عودكم دائماً على الافضل، صيته ذائع. أطيب المازات واشبهى المأكولات اللبنانية مع أحلى وأجمل السهرات كل ليلة في مطعم مروش ۱

مروش آ مروش II عررش 62 SEYMOUR 21 EDGWARE 38 BEAUCHAMP STREET ROAD PLACE

0171-724 5024 0171-723 0773 0171-581 5434 لوجباتكم السريعة رنوش

EDGWARE RD 0171-723 5929 بيروت اكسيرس " 112-114 EDGWARE RD 0171-724 2700 🛘 الكونت - حمد الحاسر

■ تلقى أمير الكويت الشيخ

جابر الأحمد الصباح أمس اتصالاً هاتفياً من الرئيس التركي سليمان

ديمدريل، وتدادلا الأراء في شدأن

المستجدات في المنطقة، وكان

الشبيخ جابر تلّقي أول من أمس

اتصالاً مماثلاً من رئيس الوزراء

وأجرت ثلاث مصاف نفطسة

في الكويت امس تجربة على

إجلاء العاملين فيها لمواجهة

مُالات الطوارئ. وقال مسؤولون

في صصفاة الأهمدي لـ «وكالة

الأنباء الكويتبية، أن تجربة

الإجلاء غير مرتبطة بالأوضاع

الحالية في المنطقة، وهي مبرمجة

مسبقاً، لكنها تكتسب أهمية في

واستمرت ألتجربة نحو ساعة

وركسرت على اجسلاء ٣٠٥٠٠ من

العاملين في المصفاة خلال فترة

وجيزة، ونَّلك في عمليـة انقـاد

والى مصفاة الأحمدي، هناك

مصنفاتا ومبناء عبدالله، و

والشعيبة، وكلها في الساحل

الجنوبي للكويت في مسرمي

الصواريخ التي سمحت الأمم

المتحدة للعراق بامتلاكها، ولا

في غيضون ذلك وصلت إلى

مطار الكويت امس شحنة تضم

يزيد مداها على ١٥٠ كيلومتراً.

البريطاني توني بلير.

الظروف الحالية.

الشيخ جابر تلقى اتصالين من بليروديميريل

تجارب في الكويت لإجلاء

العاملين في مصافي النفط

آلافًا من الأقنعة الواقعية من الغازات السامة استوريتها إحدى الشركات لحساب الحكومة. ولا

تزال أجهرة الدفاع المدنى

الكويتية غير قادرة على تامين

عدد كاف من هذه الإقنعة لسكان

الكويت (مليوني شخص) وتشيد

التوجيهات التلفزيونية على

إنشاء غرفة محصنة من الغازات

داخل المنازل باعتبار نلك الوسيلة

المتساحة كاليأ لدرء خطر هذه

وذكــر مــســؤولِ في «شــركــة

الملاحة العربية المتحدة، أن لا نية لدى شركات التامين العالمية

نزيادة معدلات النامين بالنسبة

إلى السفن وناقلات النفط الآنية

إلى الكويت، على رغم تصاعد حدة

التوتر في المنطقة بسبب الازمة

ونقلت وكالة الأنباء الكويتية

عن مسؤول في الشركة أن أقساط

التامين لم ترتفع بعد مرور نصو

ثلاثة أسابيع على بدء الأزمة، وأنه

لا يتوقع ارتفاع الأقساط حتى في

حال وجهت ضربة عسكرية

للعبراق. وراي المسؤول أن بعد

المياه الإقليمية الكويتية عن

متسرح العمليات العسكرية

المتوقعة وخلوها من الالغام، وعدم

وجود اضرابات أو أعمال شغب

متوقعة في موانئ الكويت بسبب

الحرب، عناصر تساعد في ثبات

# مبارك: متفائل بحل سلمى

أجرى محادثات مع خدام والشرع

ورسَالة إيجَابِينة من ألرنيس العراقي صدام حسين أول من امس اكنت تفهم القيادة العراقية أنعاد الأزمة الحالية بين بغداد والامم المتحددة. وقال ميارك أن الرثيس الأسيركي بيل كلينتون أبلغه في اتصسال هاتفي ليل الثلثاء أنه يامل بالتوصَّل إلى حل سلمى للأزمة من دون استخدام

لعراق

حكويت عي ١٩٩٠

المتحدة لاستخدارالها

وصات الأخرى خصيرا

لة تضامناً مع العزن

غالبية "خامعان المرة

ركية وتنجلت للمرلب

عرأب والقوى السيلسا

لأميركية من أجر تمير

رصت أجهزة العائم

حدث الرصام، فأ

حد العسنوان الديوركي ة وعقدوا مؤتراً للجوا

واقف حكومان عربية

العراق الديرز أماهم

التظاهرة إلى ألك الله

لة الاغشاد تطالب لعرب

راب الاشتراكيزاها

ن الأمم الشعبة وبجر

رة تظاهران عطلة كما

الدلتا تظاهران علنة

إلضفة الغريبة الم

نع الصفة الفرية من

ة وجهها مجلىر المار

مهرجار تضاني

ألفاسطينية على تقبر

عسرب والمسلمين يقع

غي صنينة بين لعالم التنشأء - الاربعاء لل

تظاهرات مؤينة للترأ

ستعدادات العكيسة

ق.. خنة عنه أن من اللون غي السابعة سما، على لأسبوعين أخون على

سانية

سنته ذائع

ت اللينانية

بلة في مطعنم

OSEYMOUR

STREET

سفارة معبوية. الإدارة الخميركية بثما

الرئيس السيوري السييد عبدالحليم خدام ووزير الخارجية السيد فاروق الشرع بحضور خنفر عي العقلية زام ﴾ رئيس الحكومة المصرية النكتور كمال الجنزوري ووزير الخارجية عنميرو ميوسى والمستنشار السياسي الدكتور اسامة الدازء وتلقى رسبالة من الرئيس حافظ

وتناويت محابثات الرئيس المستري والوفيد السيوري مستحدات الأزمة العراقية ف ضوء الأتصالات والجهود المبدولة لتحنيب العراق ضربة عسكرية، وتخلل المجادثات إتصبال هاتفي أجراه مبياوك بالوثيس الإست ابلف خيلاله نشائج الإتصال مع

وبدا مبارك متفائلاً بإمكان التوصل إلى حل سلمى للأزمة وتعهد بذائ اقبصتي الجهود لتجنيب الشعب العراقي ضربة عسكرية. وقال: «اتفقت والرئيس

الرئيس حسني مبارك مستقبلا خدام والشرع في حضور الجنزوري (ا ب) الأسد على إرسال رسائل اخرى عن هذا الموضوع لأنني لا الخل للرئيس العراقي وأملي أن يعمل الرئيس صدام حسسين جاهدأ لإنجاح زيارة الأمين العام للأمم المتحدة كوفي أنان لبغداد باعتبارها اخر فرصة، وتابع:

سياسيأ ودتعرقلء مساعى الأمين العام للأمم المتحدة لتسوية الأزمة في التسفساصيلُ، ولكنّ خسلال الإتصسال الهسآتفي بيني وبين وكتبت صحيفة وتشرين، الرئيس كلينتون أعرب الرئيس الرسيمية أمس: وإننا نصير على الأسيسركي عن أمله بأن تسلقس تحكيم لغة العقل والمنطق والعبل الجهود عُن حل لشنفيذ قرارات في إيجاد حل للأزمة وتحنيب

عبدالحليم خدام ووزير الخارجية فاروق الشرع مع المسؤولين المصسريين جساعت دفي إطار المساعي السورية من اجل تأكيد أهمية ألحل السياسي والحفاظ على وحدة العراق أرضاً وشعباً، ورفع المعساناة عن الشسعب

'حزب الدعوة':

اتصالات مع المعارضة

لتفادي تقسيم العراق

🖀 استيحد عضو المكتب

المسيساسي لحسرب والدعسوة

الإسلامية، العراقي جواد المالكي

حصول ضرية عسكرية للعراق،

متوقعا ان سيتجيب الرئيس

صدام حسين القرارات الدولية.

لكنه أكد أن حربه «في حال

حصول الضربة سيبقى مع وحدة

العراق ولن يتساهل أو يسمح

لأي طرف يعسرُضَ هذه الوحسدة

للتَّقسيم، كأشفأ أن اتصالات

تجرى الآن مع فصائل المعارضة

العراقية لتفادى مواقف التقسيم.

والذي يزور بيسروت حساليسأ

أ دالحياة ونحن نعتبر ان

وحدة العراق هدف مقدّس لأ يمكن

الساس به أبدأ، ولن تتساهل ولن

نسمح لاي طرف يعرض وحدة

العراقَ للتَقسيم على المستوى

الجنغرافي او المستوى الشعبي

تحت عنوان طائفي او عسرقي او

اي عنوان من العناوين. وسنقاوم

كلَّ عمَلية كما قاومناها في كل

المشاربيع التي طرحت في الساحة

سواء من دول کبری او من محیط

اقليمي قاومناها وكأن موقفنا

وامَّيماً وهو عدم المشياركة في اي

العبراقَ على أي اسباس من هذه

الاسس، لان تقسسيم العسراق،

اضافة الى كونه وطناً، ونحن

نعتز به، بوابة وصنخل خطيم

وفتح لملف لا بنتهي يبدأ في

العسراق وينتسهي في مناطقً

وعن الخطوات العسمليسة

مشروع نشتم منه رائحة تقس

وقال المالكي المقيم في دمشق

□ بيروت -ناجية الحصري

مجلس الأمن، ينهي هذا المُوقف سلماً من دون استخدام القوة،

ودعت سورية من جهتها إلى مُع التسوِّجِــه، إلى حَلُ المُشكِلَةُ

لها ولا آخره وعن رسالة الرئيس العراق قال: «أعتقد أن الأخوة في العراقَ متفهمون الوضع وهناك جهود زيارته العراق. كثيرة تبنل من جانب روسيا وفرنسا والأعم المتحدة والجامعة

ميحدوني الأمل الكبير بحل الأزمة سلماً لأنَّ ذلك سيؤدي إلى إنقاذ العراق ضربة عسكرية امبركية، لأن است خدام القوة ليس في العراق والمنطقة من مشاكل لا اول وتمنى مبارك أن تساعد رسالة مصلحة احد سوى إسرائيل، وزادت أن مسحسانثات نائب الرئيس العسراقي الأمين العسام الرئيس الســوري الســيـــد للأمم المتحدة في النجاح في

«تحكيم العقل، لتجنيب منطقة الشرقُ الْأوسط دانفجاراً، في حال تعرض العراق لضربية عسكرية منبِّهِـة إلَى أن الشَّـروط التي تضعها الإدارة الأميركية متتناقض

### العربية وثمن وسورية، ولديّ أمل كبير بأن ينتهي الموضوع سلماً». وعن مدى أستجابة الرئيس الأميركي الأقكار التي قدمها صدام قال الرئيس المصري: ولا اتصنت الصحاف في طهران: مستعدون

🗖 طهران ـ عسان بن جدو

الإيراني كممال حسراري على أن تنفيت فرارات متجلس الأمن توازن بين تطيسيق القسرارات ودالحبقباظ على كبرامية الشبعي العراقيء مؤكدا حرص بلاده على الساعدة في إيجاد حل سياسي للزّمة العراقية.

وأعلن وزير الخارجية العراقي ألسيد محمد سعيد الصحاف في طهران أمش أن يلاده مستعدة لـ التعاون مع منفتشي اللجنة الضامنة التأنعة للأمم ألمت مدة وتطبيق القرارات الدولية، لكن أميركا تربد استخدام سلطتها النوليسة وقسرض خسيسارها على غيرها بالقوةء

ودعا ممثل مرشد الجمهورية الإسلامية في وللحرس الثوري، رئيس لجنة النفاع في البريان الإيراني حجة الإسلام محمد على موحدي كرماني الولايات المتحدة إلى «أن تراجع خــــــارها

وكبأن الصبحاف وصبل إلى طهران أتيا من باريس واجرى محابثات مع خرازي كما التقي الرئيس سيند محمد كاتمي. وزيارته العاصصة الإيرانية هي

بير الثانية خلال شهر... وشعد خرازي خالال نقائه الوزير العسراقي على أن بلاده التعتقد أن تنفيذ (العراق) قرارات الأمم المتحدة لآ يتطلب أستذدام

🛘 الدوحة – محمد المكي أحمد

🖷 طعان وزير الخارجية القطري الشيخ حمد بن

اسم بن جبر ال ثاني الأمين العام للامم التحدة

كوفي إنان في التمسال هاتفي اجراه الوزير عقب

علولته من بغيداد ليل الثلثاء - الأربعاء إلى أن

«الغراقيين مُسَتَعْدون لاستقباله بقلب مفتوح وحرص

على نزع فيتبيل الأزمة، وأبلغ الوزير الأمين العام

وواصلت قطر امس تصركها لدعم جهود الحل

ينيلوماسي للازمة بين العبراق والامم المتحدة

والتتمع وكيل وزارة الخارجية القطرية السيد

عد الرحمن العطية مع سفراء اليول العربية وسفراء

الول الدائمة المضوية في مجلس الأمن كلا على

محمة واطلعهم على نتائج زيارة ورير الشأرجية

لتخداد. وقال العطية الذي رافق الوزير في الزيارة

والحياة، أنه نقل للسفراء ،وجهة نظر قطر في

وبعم الجهود الديبلوماسية لدرء الخظر وإيجاد

حلى للزمية. واشمار إلى أن قطر أبلغت القيادة

الغراقية وحمة تظرها المخلصة لتجنيب العراق

وشيد على أن بلاده تحرص على سيلامة العراق

وعلميت الحياة، أن قطر ستواصل مساعيها

بالوساسية ويتوقع إجراء اتصالات بالدول

الأجرى الاعضاء في مجلس التعاون وفي مقدمها المعويدة، لإطلاعها على نتائج زيارة الشيخ حمد بن

وتعبه والمنطقة ما لا تحمد عقباهه

وتهعيه ووحدة ترايه وسيايته

الضرر بدولهاء،

وكبرر مبوقف إيران الرافض ضرب العراق، لافتأ إلى ضرورة والقيام بمساع منسقة من أجل

الشعب العراقيء

لتطبيق القرارات الدولية

المنتقد حشّد قوات الحنسة، في الخليج، ورأى أنه يثير دقِلق كلّ بول المنطقة خصوصاً أن الإجانب يبحثون عن مصالحهم الخاصة ويعملون لتثبيت وجود

تطبيق قرارات مجلس الأمن والصفاظ على كبرامية الشبعب العراقي وشرفه. وتابع خرازي أن

صدام لوزير الخارجية القطري:

أنا وأنت على القيادة العراقية

بلاده التي تراس الدورة الصالية



المفتشين، مؤكداً «قلق إيران من الآلام والشاكل التي يعانيها

عسكري اكبر في المنطقة وإلَّماق

على المساعدة في التوصّل إلى حل سياسي للأزمة العراقية. وقآلت مصادر سياسية أن

الوزير الإيراني حض القيادة العراقية على والتعاطى بإيجابية كاملة والتعاون مع الأمين العام للأمم المُتحددة كوفّي انانَ، الذيُ سيرور بغداد غدا. ونقلت عن خرازي قوله للصحاف أن طهران تدرك حسقب قسة الأهداف الاستراتيجية للسياسة الأميركية في المنطقة وإصرارها على النهج العسكري في الأزمة مع العراق، وخلص إلى أن دمن متصلحسة العراق تطبيق قرارات مجلس الأمن لعدم تقديم النريعة التي تبحث عنها واشنطن،

وتمنى مسجلس الوزراء القطري امس أن تكلل

ُوقَالُ السَّفِيرُ العَراقي في التُوحة السيد اثور

صبري عبدالرزاق الذي رافق وزير الخارجية القطري

إلى بغداد أن العراق سيتجاوب مع أنان الذي سياتي

بُ ﴿ أَرضَيةَ مَشْتَرِكَةَ اتَّفَقَتَ عَلَيْهَا الدولَ الخَمْسُ

حمد بن جاسم «سهلت مهمة، الأمين العام، مشدداً

على ان العراقيين اسيتجاوبون تجاوباً كبيراً مع

المهمة، وتابع أن مواقف دول مجلس التعاون التي

أعلنت حرصها على تجنيب العراق والمنطقة أخطأر

الصرب اثارت «ارتباحاً لدى القيادة العراقية».

ووصفت موقف البحرين الرافض استخدام أميركا

أراضيها لضرب العراق بانه وضربة للاستراتيجية

العسكرية الأصيركية الهادفة إلى شن العدوان،

واستغرب الموقف الكويثي الذي يتحدث عن معنوان

عراقي، قائلاً أن «العراق هو الذي يدافع عن أرضه».

اثناء لقائه الوزير القطريّ ،كان سعيداً والتُجاوبُ

كان عمية أء. ونقل عن صدام قوله للوزير: «يا شيخ

حمد أنا وانت على القيادة العراقية، في إشارة إلى

ان العراق سيتخذ الموقف الإيجابي لإنجاح التحرك

وذَّكر السفير العراقي أن الرئيس صدام حسين

وقال عبدالرزاق له والصياة، أن زيارة الشبيخ

زيارة انان للعراق بالنجاح، مشتداً على ضرورة

وإفساح المجال للجهود التي من شائها رقع المعاناة

عن الشعب العراقي، وتحفظ للعراق سلامته.

الدائمة العضوية في مجلس الأمن،

لترجمة مواقف الوحدة قال: «نحن نبدأ بعملية التصدي لكل مشروع من خلال تجميع موقف المعارضة العراقية كي نوجد عملية التحام داخل ساحة العارضة للرفض ونلاحق كل مفردة يمكن ان نشعر انها منفد براد أن ينحل الى سأحة المعارضة العراقية حتى تقبل بعملية التقسيم، واستطعنا ان نعزل المعارضة التي بتحدث عن التقسيم. وهي سعارضة محددة لا تملك ارادة وانما تتحدث بلغة الغير، وهؤلاء هم من يجدون في العامل الدولي فرصة للعودة الى العراق نحن لسنا ضد العسامل الدولي ولكن لا نريد للعصامل الدولي أن يرسم لذا مسار ات قضابانًا ه. "

وكسشف أن الاتصسالات مع التبار الاسلامي مستمرة لاتقاء مواقف التقسيم، كذلك بين حزب «الدعوة» والتيار القومي بكلُّ فصائله وحركاته وهناك تعبئة شعبية جماهيرية بما فيها العشبائر وشبرائح المجتمع الاخرى صحيح أن ليس من مشروع متبلور جاهر وكامل، لكن خطوط الإتصال وتبادل المواقف ويلورة الرؤى المستركية والشوابت التي نعتبرها خطوطاً حمراً فأنمة، وهي التي يمكن أن نعبر عنها أنها حباكمة على كسل نشساطات المعسارضين

الى نانب رئيس الوزراء اليمني وزير الخارجية المكتور عبدالكريم الإرياني. وتطرق اللقاء الى المستجدات الإقليمية. وزير النفاع الكويتي الشيخ سالم الصباح لدى تفقده مواقع قرب الحدود مع

رسالة للإرياني من صباح الأحمد

السيد غالب على جميل السيد منصور عبدالله العوضى القائم بأعمال

سفارة الكويت في صنعاء الذي سلمه رسالة موجهة من النائب الأول

لرئيس مجلس الوزراء الكويتي وزير الخارجية الشيخ صباح الاحمد

■ صنعاء - «الحياة» - التقى وكيل وزارة الخارجية اليمنية

## وثيقة للبيت الابيض تستندالي معلومات استخباراتية العراق لا يزال يملك صواريخ "سكود" وكميات من الاسلحة الكيماوية والبيولوجية

والبيولوجية، فيما زار امس خيراء دوليون مكلفون مسح القصور الرئاسية الموقع الثامن والاشس بحسب معلومات من بغداد.

وأذاع البيت الابيض وثيقة من ١٧ صفحة تستند الى معلومات للاستخبارات الاميركية، بعد وقت قصير من تحذير الرئيس بيل كلينتون العراق من ضربة عسكرية أذا لم يسمح للمفتشين الدوليين بخول المواقع التي يشتبه في أنها تؤوي اسلحة بمار

وجاء في الوثيقة التي حوت صوراً فوتوغرافية للصواريخ والقنابل العراقية نقلاً عن وجهة نظر مضبراء، توليين لم تكشف هويتهم انه «لا تزال هناك كميات كافية من مواد الإنتاج والبيانات مخبأة (في مواقع عراقعة). كما أن هنأك خبرات كافية تمكنَّ العراق، من استثناف تطوير اسلصة النمار الشامل وانتاجهاء. ونقلت الوثيقة التي حملت عنوان سرامج اسلحة الدمار الشيامل العراقيَّة، عن هؤلاء الخُدراء اعتقادهم بأن العراق بحتفظ بقوة صغيرة من مسواريخ سكود ومخرون صنغير من النخيرة الكيماوية والبيولوجية والقدرة على استئناف سريع

لانتاج الاسلحة الكيماوية والبيولوجية، وأوردت بيانات شخصية تفصيلية عن مسؤولين عبراقيين مشساركين في برامج التسلح وجيداول للاسلحة البيولوجية التي انتجها العراق واستخدامه للاسلحة الكيمأوية ضد العراقيين الإكراد وضد ايران في الثمانينيات.

■ واشنطن، نيويورك، بغداد - اكنت الولايات . ورفض مسؤول اميركي كشف كاتب الوثيقة لكنه المتحدة أن العراق لا يرال يمك صواريخ مسكود، قال أنها تستند الى معلومات الأستخبارات

في موارّاة ذلك اكد رئيس اللجنة النولية المكلفة ازالة أسلحة الدمار الشيامل العراقية ريتشيارد بتلر، في رسالة الى السُّغير الروسي لدى الأمم المتحدة سيرغى لافروف، نشرتها الصحف الاميركية امس ان مَغْتَشْنِيَّهُ عَثْرُوا في بغداد في ايلول (سيتمبر) ١٩٩٧ على وثائق تتعلق ب سرنامج تعاون، بين العراق وشركات روسية لانتاج بروتينات احابية الخلية.

وكانت صحيفة ،والشنطن بوست، الإميركية نكرت بي ١٢ شباط (فبراير) الجاري أن المفتشين الدوليين عُثْروا على وتَانُقُ تَتَعلقَ بَاتَغَاقَ رُوسيَ - عراقي يعبود الى ١٩٩٥ وتنص على بيع العبراق معبدات تُستُخدمُ لتطوير اسلحة بيولُوجية. ونفّت روسيا هذه الإنباء منكرة أن النبأ محاولة للاساءة ألى صيقيتها. وقال يتلر في الرسالة التي تضمنت طلب توضيحات من لافروف أن الوثائق الَّتي عثر عليها المُفْتَشُونِ اشَارِتِ اليِّ أن وَقَدا عَراقَيا زَارَ موسَكُو في حـزيران (يونيـو) ١٩٩٥ وعـقـد لقـاءات عـدة معّ مسلؤولين عن شركات روسية، وأضاف دتؤكد الوثائق أن الجانب الروسي قدم عرضاً للوفد العراقي وان الصناعة العسكرية العراقية قررت بعد ذلك الموافقة عليمه من دون أن يتم أبلاغ اللجنة الخاصة بالترتيبات الجارية، المتعلقة بمشروع هذه الصفقة، وأضاف بتلر أن المعدات المستخدمة لآنتاج بروتينات احابية الخلية هي من اختصاص اللجنة الله المعدات يمكن أن تكون مزدوجة الاستخدام

خبيرروسي: خطة أميركية لتقسيم العراق

العراق امس (رويترز)

■ موسكو - «الحياة» - ذكر خبير يعمل في جهاز الحكومة الروسية ان اجهزة الاستخبارات الأميركية وضعت خطة لتقسيم العراق اثر انزال ضربة عسكرية به. ونقلت صحيفة ،كوميرسانت ديلي، المتنفذة عن الخبير ان الأجهزة الخاصة الروسية رصدت التحركات الأميركية. وأضاف ان واشنطن اخفقت في درهانها، على تشكيل شراكة استنراتيجية مع اسرائيل وتركيا تضم دولاً عربية، ولذا فإن واشنطن وضعت خطة حديدة تهدف الى تقسيم العراق وبفع تركيا وايران وسورية الى التعمل في شوونه الداخلية ما يؤدي الى مصراع طويل الأمد، بين

الدول الثلاث. الى نلك (أ ف ب) نقلت وكالة «انتسرفاكس، عن وزير الدفاع الروسى ايغور سيرغييف أمس ان قصف مخرونات محتملة من الأسلحة الكيماوية أو البيولوجية فى العراق قد يتسبب بتلوث فى أسيا الوسطى وحتى في روسياً نفسها. وقال: «أذا كأن العراق لا يمتلك أسلحة الدمان الشبامل فلماذا ضريه؟، وفي حال كان العبراق بمتلك مثل هذه الأسلحة فإن اقتصفه قد تكون له نتائج وضيمة جداً. ففي ثلاثة أو أربعةً أيام، يمكن أن يصلب ذلك شصف الْعراق اضَافَة الى طاجيكستان

## 

■ يلتقي الحكم والمعارضة في اليمن عند رفض الضربة العسكرية الأميركية للعراق، وأهمية استمرار البحث عن مخرج بيبلوماسي

مقاومة التطبيع، و مناصرة قضايا الأمة العربية والاسبلامية برسائل الى حكومات أميركا وبريطانيا وروسيا وفرنسا والصين، ورئيس القمة العربية الرئيس حسني مبارك ورئيس القعة الإسلامية الرئيس الإيراني سيد محمد خاتمي تحض على عدم استخدام القوة لحل الأرسة العراقية. وعبرت هذه الاحزاب عن رفضها القاطع واستخدام القوة ضد الشعب العراقي

المجتمع الدولي.

- تطبيق العراق قرارات الشرعية الدولية. وأضاف: «يجب أن يتغلب منطق العقل على خيارات القوة، ومعاناة الشعب العراقي بجب أن تنتهي. نحن لا نستطيع الجزم بصحة آلإدعاءات الاميركية ولا تأكيد أو نفى مدى تنفيذ العراق القرارات الدولية، ويجب أنَّ يحدد سقف زمني لإنهاء معاناة الشعب العراقي الشقيق.

واعتبر رئيس الدائرة السياسية في حرب

وقف أميسركسا، ولكن من المنظور الاخسلاقي والحضاري فإن استخدام العضلات وإن بدأ مجدياً في آلدي القريب، يخلُّف على الدي الأبعد تراكمات لا تخدم السلام الدولي. لهذه الاعتبارات ندين اللجوء الى العنف وإذا كأن العراق تزحزم خطوة فالمطلوب من أميركا ان تتزحزح خطوة ليتلاقى الجميع في منتصف الطريق من أجل

وأشاد بمبادرات السلام بخاصة البادرة الإماراتية لانها حجاءت قريبة من كل الحلول العربية، ومن دولة عضو في مجلس الشعاون

اليمنى السيد جار الله عمر أكد أن موقف حزية ينطلق من بيان الأحزاب والقوى السياسية اليمنية في شبأن الأزمة، وقال: «نحن كعرب مع الشعب العراقي ولا نرى مبرراً للتصعيد العسكري، بل نطالب برفع الحصار عن الشعب العراقي. ويكاد كل الأحراب اليمنية يجمع على رفض أي عمل

الذي يعاني جور الحصار والم الجوع». ودعاً فيانيون في المؤتمر السعبي العام (الحرب الحاكم) الى رفع الحطر المفروض على العراق ونددوا بشدة باستخدام القوة. وكان خطاب البعثيين في اليمن أشد لهجة، وهاحموا الحشود العسكرية الأميركية - البريطانية التي وصفوها بأنها عظالة تعبر عن مصالح أنانية ولآ

رنيس الكتلة البرلمانية للمؤتمر الشعبي العام السبيد سلطان البركاني قال لـ «الحياة»، ان موقف النواب في اليمن يختصر في ثلاث نقاط «تفادي اللجو، الى استخدام القود، وحل الازمة بالوسائل السلمية استجابة لنداءات

- رفع الحصار عن شعب العراق.

الخضوع لنداء العقل، وزاد: «ما يظهر في الأفق ويحسب بعض القادة العرب ان لا أحد يستطيع

إيعاد نذر الحرب».

سكرتير الدائرة السياسية للحزب الاشتراكي

عدواني يستهدف الشعب العراقي. ودعما «كل القوى المصبة للسلام» الى «منع الحرب التي ستنودي الى مناس، معتبراً ان والستهدف بالعمل العسكري مو كل الشعوب العربية، ولا علاقة للأمر بقرارات مجلس الأمن أو عقوباته. العملية العسكرية محاولة لإخفاء الفشل في اتفاق أوسلو ورسائل الى العالم بأن هناك قوة رئيسية واحدة، وأعرب عن اعتقاده إن ضربة عسكرية للعراق ستزدي الى ممزيد من التطرف في الشرق الأوسط والعالم،

اتخنته عشية حرب الخليج الثانية. وكان مصدر رسمي أشار الى سوقف الحكومة والشابت في رغض اللجوء الى الخيار العسكري لحل الخلاف والحرص على حل الأزمة عبر الحوار وبالطرق الديبلوماسية، لافتا الى أن ذلك هو «للوقف الذي انتهجته الجمهورية اليمنية منذ بداية أزمة الخليج

ونغي مصدر حكومي في صنعاء ليل الاثنين تقريرا نشرته صحيفة اميركية اتهم العراق باخفاء اسلحة دمار شامل في دول عربية عدة

🛘 صنعاء – خالد السودي

عرومه. «الحياة» التقت نواباً وقياسين في احزاب لاستطلاع أرائهم في الأرمة العراقية التي لم يختلف موقف الحكومة اليمنية منها عن ذلك الذي

وبعث ١١ حزيا يمنيا مسارضا ولحنتا

التجمع اليمني للإصلاح السيد محمد قحطان أن «الوضع في منطقة الحليج معقد والضحية في النهاية شبعب العراق، وعلى الولايات المتحدة

الحكم والمعارضة فى اليمن متفقان على رفض ضرب العراق

تنظر الى معاناة الشعوب،

زعيم الاستقلال ينوي التخلي عن قيادة الحزب

## المغرب: بوستة يلمح الى رغبته في مشاركة حزبه في الحكومة

للغرب السابق لدى فرنسيا. لكن بوسيّة اشيار في

المؤتمر الصحافي الى أنه سيطل ملتَّرْماً في صفُّوفً

الصرّب. وخطوات التجديد التي رافقتْ الاعبداد للمؤتمر من خلال مشاركة اعداد كبيرة من الشياب.

والدعوة الى ان يكون حضور العنصر النسوي اكثر

فاعلية. وكان بوستة خلف الراحل علال الفاسي في

قيادة المصرب في بداية السبسعينات، وشارك في

حكومة راستها أحمد عصمان في منصب وزير

الضَّارِجِية، الا أنه عباد إلى المعارِثُيَّة في بداية

الثمانينات، وأقام والإتحاد الآشتراكي تحالفاً ثنائياً

تعرز بانضمام صربين اخرين، هما التقدم

رئيس الوزراء في حكومــة التناوب التي فــشلت

الشَّنَاوِرَاتُ حَنُولُ تَشْتَكِيلُهَا فِي عَامَ ١٩٩٤. مِنْ جِنْهَةَ

لخرى نُكر بوستة ان موقف حُرْبه ازاء العراقيل التي

تواجه تنغيذ خطة التسوية الدولية التي ترعاها

الأمم المتحدة في الصحراء الغربية واضح ولا رجعة

فيه مفالصحراء صغربية وستظل كذلك، وقال انه

يسّاند الموقف الذي عبّر عنّه وزير الداخلية المغربي ادريس البصري اخيراً لجهة رفض المغرب اجراء

استفتاء في حال انتهاك معايير تحديد الهوية

واقصاء الرعابا النين يتحدرون من أصول صحراوية

من قوائم الاقتراع. وترامن هذا الموقف مع مواصلة

الموفد الدولي السفير تشارلز دانبار مشاوراته مع

الأطراف المُعنِّية بالنَّزاع، وأجتَّماعه في الجَّرَائر مع

الرئيس اليمين زروال، ووزير الخارجية أحمد عطاف.

ونقل عنه القول في خشام تلك المصادثات ان الامين

العام للامم المتحدة كوفي انان والوسيط الدولي

جيمس بيكر يتابعان عن كتب هذا الملف، وان مهمته

مُمَّثُلاً خَاصًاً لَلأَمِينَ العام بِدَاتِ لِلتَّوِ. لَكِنْهُ الثَّمَارِ الَّي

انه سيعاود زيارة الجرّائر مفي محاولة لايجاد حلّ

لهذه القضية عن طريق أجراء أستفتاء نزيه وعادل.

ومن المقرر أن يزور موريتانيا قبل العودة الى

الاستقرار في المحافظات الصحراوية لمتابعة مهمته

موفداً دائماً للامن العام للامم المتحدة.

□ الرياط - محمد الاشهب

■ أعلن زعيم حزب الاستقلال المغربي المعارض السيد محمد بوستة عزمه التخلي عن قيادة الحزب وتقنيم استقالته الى المؤتمر الوطنى الذي يبدأ أعماله غداً الجمعة في الرباط واوضح في مؤتمر صحافي امس: طوضع حبد للاشباعات والْزايدات الكلامعية اخبركم انني قررت التخلي عن زعامة الحزب، وسوف يقرر المؤتمر الثالث عشر ويختار من سيتولى قيادة الحرب، .... وكان بوستة يتحنث لمناسبة انعقاد المؤتمر الذي

والاشتراكية والعمل الديموقراطي. وكان المسؤول الحربي مرشحاً لتولي منصب سيكون مناسبة لاتخاذ حزبه موقفأ نهائيا ازاء احتمالات مشاركته في الحكومة التي يعترم عبدالرحمن اليوسفي رئيس الوزراء المعين تشكيلها قبل نهاية الشهر الجاري. وقال في هذا الصند ان المؤتمر الطارئ للحزب الذي أنعقد قبل نهاية العام الماضى اتخذ قراراً لا يمكن تعبديله الا من خسلال انعقاد المؤتمر العام في اشارة الى صدور موقف كان يركن على عدم تزكية اي مؤسسات تنبثق عن الانتخابات الأشتراعية الاخيرة. لكنه اوضح: «يبدو ان هناك معطيات جديدة تتمثل في تعيين عبدالرحمن اليوسفي رئيس الحكومة، وهذا الاخير عضو قيادي في الكتلة الديموقراطية وصديق لناً. وقد اجريُّ التصالات مع قيادة الكتلة اعرب فيها عن رغبته في ان تكون ممثلة في الحكومــة، وطلب البنا بالحــاح وباستمرار أن نَفكر في الموضوع، وأن نَشارك لحدمةً مصلحة البلاد، بهدف مواصلة خطة الاصلاحات والابقاء على العالاقات بين مكونات الكتلة قوية ومتماسكة، وراى مراقبون في كلام بوستة ايذاناً بحدوث تحول في موقف الاستقلال إزاء الشاركة في الحكومة المقبلة ألتي ارجأ اليوسفي تشكيلها الى مأ بعد انتهاء المؤتمر ألوطني لحزب الاستقلال، حليفه الرئيسي في المعارضة. ويشار الى ان المنافسة على قيادة الحرب في مرحلة ما بعد بوستة ستكون شنديدة بين السيدين محمد الدويري زعيم الحزب بالنبابة، وعباس الفاسي العضو القيادي، سفير

تدرس تطوير التعاون الثنائي

انعكاسًاتها الايجابية في حياتهم اليومية، واعتبر أن العلاقات التونسية - الليبية ترتدي طابعاً خاصاً وتشكل ومساهمة في دفع مسيرة أتحاد المغرب العربي وتكريس اقامة تجمع

اقليمي من دوَّن حَدود داخلية كونه خياراً استرايتَجِياً وضرورة حتَّميةً لنامينٌ مصالح شعوينا ومناعتها،

تونس وليبيا «بيقي، على أهميته، أقل من التطلعات والإمكانات المتاحة ما يستوجّب تعزّيز الشاريع المشتركة والمبادلات التجارية،. وجدد طلب تونس رفع الحصار عن ليبيا وحض على ابجاد دحل عادل ومشرف لأرمة الوكربي، يحفظ لليبيّا كرامتها في أطار الشرعية

، وتضَّافر جهود البلدان الإعضاء (تونَّس والمغرب والجزائر وليبيُّ وموريتانيا) في هذه المرحلة لتنشيط الاتحاد وتحقيق الأهداف التي

ورئيس الوزراء الليبي المنقوش أمس جولة محابثات على هامش الثنائي وأوضاع الاتحاد المغاربي وامكانات تنشيط مؤسساته.

الحكومة الليبية تشارك فيها بجميع أعضائها اللجنة العليا التونسية -الليبية

■ تابعت اللحِنة العليا التونسية - الليبية أمس اجتماعات بورتها الحادية عشرة التي افتتبحها مساء اول من أمس أمين اللجنة الشعبية العامة (رئيس الوزّراء) الليبي محمد أحمد المنقوش ونظيره التونسي المكتور حامد القروي. ولوحظ أن الحكومة الليبية تشارك في الاجتماعات بكامل أغضائها ما يعكس الأهمية التي يوليها الليبيون لتطوير العلاقات مع تونس في

وآكد النكتور القروي في كلمة القاها في الاجتماعات ان تونس «تحرص على تعزين الجِسُور مع ليبيا واعطاء نفعة قوية للتعاون الثنائي وترجمته الى إنجازات مشتركة يلمس المواطنون في البلدين

إلا أنه رأى أن المستوى الذي وصلت اليه العلاقيات الثنائية بين

الدولية ويجنب المنطقة أخطأر التوتر والتصعيده. واكد رئيس الوزراء الليبي المنقوش أن ليبيا تعتزم تكثيف التعاون مع تونس في جميع القطاعات. وأوضح أن اللجنة العليا تعكف على وضّع تقويم شامل للتعاون الثنائي ومدى تنفيذ القرارات التي توصلت لَهَا فَّى دُورَتُها السابقةِ. وحض علَّى تفعيل مؤسسات الاتحاد المغاربي

انشئ من اجلها». ينكر أن ليبيا عدلت العام الماضي موقفها السابق واعلنت ستُعدانها تسلم رئاسة الاتحاد من الجُرْائر في حال عقد مجلس الرئاسة المغاربي تورته العادية المؤجلة منذ العام ١٩٩٥ والمقرر أن

على صعيد آخر، أجرى الوزير الأول التونسي المكتور القروي احتماعات اللجنة العليا المستركة ركزاها على أفاق تطوير التعاون

التلفزيون عرض جثث ٨ من الهاجمين

## الجزائر، متطرفون يغتالون ٣٢ شخصاً في غرب البلاد

🖿 الحسر اثر - أ ف ب - اعلنت أجسهسرة الامن الجزائرية في بيان ان مسلحين يعتقد أنهم ينتمون الى الجماعات الاسلامية اعتالوا ٢٣ شخصاً ليل اللَّلاثاء - الأربعاء في سيدي جلالي قرب تلمسان في

واضاف البيان أن تصدي احدى مجموعات الدفاع الذاتي الثي تمولها السلطات للمهاجمين اتاح قتل أحدهم مشيرا الى أن قوات الأمن شنّت عملية كبيرة سعيها في أثر المسؤولين عن هذا العمل

وجاعت هذه المجازرة في وقت شبرعت قوات الأمن في ملسلة عمليات على متَخابيء الاسلاميين في مناطق سعيدة وسيدي بلعباس وتلمسان في غرب

وأشار التلفريون الحكومي الى أن قوات الدر تمكنت الأحد من القضاء على متعموعة من ثمانية اسلاميين مسلحين كانوا يختبثون داخل احد المزارع في بنسكران في ضواحي تلمسان وعرض التلفزيون مشاهد مصورة لجثث دامية لثماني ملتحين من هؤلاء. ونكر التلفزيون أن الثمانية قتام عشرات الاشخاص. ولم يحدد التلفزيون من قير

وقال عدد من السكان دائنا نعرفهم لقد قتاءا نساعنا واطفالنا واهلكوا ساشيننا، وأوضع التلف زيون الذي قلما عسرض مشاهد قبلي س والارهابيين، أن قسوات الأمن صسادرت اسلمية ومت فنجرات والات تعنيب ووثائق ذات مضمون

### 70 ألف موقع تتمة الصفحة الاولى

تحشجر أكشر من ٢٥ ألف موقع صنفتها تحت بند «مواقع تسي، إلى الأخلاق والآداب العامة»، وتمارس ما يشبه الرقابة على المواقع اليمنية. ونفى محمد عبدالقادر احتجاز أي موقع سياسي أو الاطلاع على مراسلات البريد الإلكتروني، لكنه أقر باحتجاز بعض عناويّنه. غَالبية مستخدمي الإنترنت في اليمن تشكو تكرار انقطاع الاتصال اثناء تلقى الخدمة، ويعزو عبدالقائر السبب إلى رداءة الخطوط الهاتفية المعظمها خطوط أرضية ولم تجد التجارب التي أجرتها الشركة لحل

ويشكك بعض المشتركين في هذه التبريرات ويؤكد أن انقطاع الاتصال مشكلة تواجه أيضاً من يملكون خطوطاً هاتفية حديثة. ويرى مؤلاء أن ثمة صلة بين هذه الشكلة ودموقف الحكومة من الحرية .

وشدد مشتركون في الانترنت على ضرورة وكسر احتكار تيليمن حق تقديم الخدمية واتاحة الفرصة لمنافسين من القطاع الخاص من اجل تحسين مستوى الخدمة. وتملك الحكومة اليمنية ٤٩ في المئة من رأس مال وتيليمن، فيما تملك

النسبة الباقية شركة أميركية. ويقول عبدالقادر: «نرحب بأي منافس وحق منح التراخيص في هذا لجال لا نملكه نحن بل وزارة الواصلات وهي حصرت رسميا حق تقليم

الخدمة في اليمن في تيليمن. ولا يبدى معظم الشتركين رضاعن الواقع اليمنية على الانترنت بخاصة الرسمية، مثل موقعي وزارة الإعلام ووالهيئة العامة للاستثماره. ويرى أحد المشتركين أن معلومًا تهما قديمة وغير صحيحة أحياناً، وغالبيتها

منقولة من مصابر أخرى. وهناك أيضا مشكلة الرسوم المرتفعة للاتصالات وعائق اللغة، إذ ان كثيرين لا يتقنون الإنكليزية. ولا يتجاوز استخدام المركز اليمني للدراسات الاستراتيجية خدمة الانترنت التي اشترك فيها قبل ثلاثة أشهر «متابعة الصحف والمجلات ووكالات الانباء التي لديها مواقع باللغة العربية، كما يقول السيد على الذكري أحد موظفي المركز.

### السعودية

نتمة الصفحة الاولى

وعلى صعيد أخر، قال مسؤول بارز في وزارة النفط السعوبية ان بلاده حريصة على التعاون مع فنزويلا عضو منظمة وأويك، في دعم أستقرار أسعار النفط المنخفضة ونفت ان تكون رفضت استقبال أروين اربيتا وزير نفط فنزويلا. وقال المسؤول البارز ان وزير نفط فنزويلا لم يتصل بالسعودية في

ما يتعلق بزيارته او في ما يتعلق بالوضع الراهن لسوق النفط وأَصْافَ الْمُسْؤُولَ انَّ السَّعُودية «مهتمة للغاية بالتعاون مع الأعضاء الأخرين في «اوبك، ومع فنزويلا الصنيقة لإعادة الاستقرار آلي سوق النفطه. وأشبار الى أن بلاده «ترحب بزيارة أربيت أو أي مسوول فنزويلي للمملكة في أي وقت لمناقشة وضع سوق النفطه.

وكان مسؤولون من قطاع النفط في فنزويلا قالوا أول من أمس ان الرياض الغت زيارة كان مقرراً أن يقوم بها أربيتنا القاء وزير النفط السُعودي. واضاف هؤلاء ان الرئيس الفنزويلي طلب من اربيتا القيام بهذه الزيارة للبحث في ما اذا كانت هناك اسس مشتركة بين البلدين يمكن استخدامها لوقف تدهور اسعار النفط

وكانت استعار برميل البرنت بلغت امس ١٤,٢٨ دولار وهو الذ مستوى منذ أربعة أعوام. وبلغ تسعر النفط العربي الخفيف ١٢ دولاراً

وقالت مصادر قريبة من التفكير السعودي لـ «الحياة، انه في حال خَفَضَت بول «أوبك» التي تتجاوز حصصها، في طلبعتها فنزويلا ونيجيريا، انتاجها الحالي بجدية هناك امكان لعقد أجتماع لمنظمة وأوبكه بغية الحديث عن اعاًنة النظر في الحصص، لكن نلك لن يحدث -قبل ان تظهر الدول التي تتجاوز حصصها جدية في خفض انتاجها.

ورأت أن انخفاض سعر النفط مرده الي ريادة العرض النفطي في مقابلٌ انخفاض في الطلب عليه نتيجة انخفاض الطلب في أسياً بعدّ الأزمة المالية التي تعرضت لها دول أسيوية عدة، كذلك ألى اعتدال الشَّنتَاء في أوروباً والغرب وزيادة انتاج بعض دول «أوبك». ففنزوبلا ثنتج ما يزيد على ٨٥٠ الف برميل اكثر من حصتها المتفق عليها في مؤتمر جاكرتا وهي ٢,٥٨٣ مليون برميل في اليوم.

وأَضْافَتُ الْمُصَالِّرِ انه في حَالَ أَبْنَتُ النولِ الَّذِي تَتَجِاوِرْ حَصِتَهَا في وأويك، استعدادها لخفض تجاوزاتها الانتاجية جبياً حتى شهر آدار (مارس) المقبل، سيكون في امكان «أوبك» عقد أجتماع طاري للنظر في الحنصيص لكل الدول الأعضَّاء. فهناك بعض الدول التي لديها حالياً حضَّمن لا تنتجها لأسباب تقنية مثل ايران التي لديها حصة ٣٠٩ مليون برميل في اليوم وهي تنتج الأن ٢,٦ مليون برميل في اليوم وليبيا أَنْضَا تَنتُّجُ اقْلَ بِ ١٥٠ الفَّ برميل في اليوم من حصتها التي هي ١,٥ مليون برميل واندونيسيا ايضاً لا تنتج حصتها كلها كنلك الجِّزائرِّ.

وقدرت المصادر مستوى انتاج داويك، بحوالي ٢٨,٢ مليون برميل في اليوم بما فيه انتاج العراق أي انه يزيد بحوالي مليون يرميل في النوم على السقف المحند في جاكرتا وهو ٢٧,٥ مليون برميل في وقت ضعف الطلب في الشرق الأقصى فيما الشركات وبينها الشركات الكورية تتخلص من مخرونها،

وخلصت المصادر نفسها الى القول ان ضعف استعبار النقط هو . . . يعد أبة وحكم اذ أن المتعاملين في السوق لديهم انطباع بأنه لن يكون هناك عمل عسكري ضد العراق وان الجهود البيبلوم أسية ستعطي نتبحة. هناك أيضاً انطباع سائد بأنه في حال حصول ضربة عسكريةً الغراق فإنها لن تؤثر على أسعار النقط باتجاه الارتفاع لأن نلك يعثى انه سيغيب عن السوق ٧٠٠ الف برميل من النفط العراقي المصدر عنَّ طريق تركيا يومياً وليس اكثر من نلك.

المحقوق والمراجع والمعارض المعارض والمحارض المحارض الم

## التزابي لـ الحياة التماة المناه

مجلس الجنوب النكتور رياك مشار ووزراء العدل عبدالباسط سبدرات والحكم الاتحادي على الحاج محمد والصناعة بدر الدين سليمان. وقال الترابي لـ " دالحياة، أمس دلن نمنع تشكيل الأحراب، وأبدى واقعية في التعامل مع قضية تشكيل احزاب لا تحظى بتاييد واسع في أُوسامًا الحكم، الا انه يُعتقد أن رايه هو الذي يعمل به في نهاية المطَّاف. وقَال مَائب الأمين العام السابق في والمؤتمر الشعبي العربي والإسلامي، والي كريفان السيد ابراهيم السنوسي لـ والحياة، أمس انه سيدعو لى تتضمين الدستور مادة تمنع عودة الحزيية،.

واكد الترابي: ولا أجب الحربية ولا أتمنى عوبتها حتى لا نتفرق رُمراً وشيعاً، لكُننا لا نستطيع أنْ نمنعها بقوة السلطان، فالحرية من لله ومن أصول دعوتنا، وبعدَّما استقر الأمر تجب علينا العودة الي اصولناء. وأضاف انه سيدعو وكل الناس للتجمع في المؤتمر الوطني فهو وعاء يتسع للجميع ولكن من أبي فله نلك. وأشار الي انه يستهدي حقيقة أن «الرسول عليه الصلاة والسلام كأن على رأس حرب الله بينما كانت هناك احراب للمنافقين في المدينة لم يمنعهاء.

ورداً على سؤال عمًا اذا كانَّ سيسمي الأُحرَّابِ والجماعات التي سترفض الاتضواء تحت مظلة المؤتمر الوطني أحرَابِ المنافقين، قال: ، الأشماء بأسمائها فاذا كان لحزب منهج يتفق مع ثوابِت الأمة، ندعوه للتوحد معنا وله الحرية أيضاً في الدعوة الى ما اجتهد فيه مستقلاً، اما أن يأتي حرب بدعوة دينية ثم يقول أنه لا داعي لتطبيق الشريعة فيكون حينية من النافقي،

وقال: «اعتقد أن ما انتهى اليه المسلمون في السودان في صيغة المؤتمر الوطني هو النظام الاسلاميء واضاف انَّ الأحرَّابِ التِّيُّ سَتَشَكَّلُ تستطيع المُشَارِكُة في أي انتخابات مقبلة بعد أقترار السنتور واستيفَّاتُها شروط التَّاسيس. وإذا ارتضى الشعب احد هذه الأحرّاب رُعيماً فللشعب ما ارتضامه وزاد ويومئذ لن يكون حرب الدولة على غرار ما هو عليه الوضع في بعض الاقطار العربية، ولن يشار اليه في النستور ولن يُعطى أي صلاً هية تختص بها النولة، وقال ان المؤتمرَ يستطيع أن يشير على الحكومة أو حتى أن بشكل الوزارة إذا احتمع عليه السواد الأعظم من الناس، وأشيار الى أن النولة ﴿لا تُساعده ولا تقدم له مالاً أو حماية، ونفى أن يكون في استطاعة المؤتمر أو الحكومة تروير الانتخابات لضمأن فوز التنظيم بالحكم ولان تزوير الانتخابات في السودان مستحيل، وهذاك هيئة مستقلة تشرف على احراء

وشكلت تصريحات الترابي ابرز تاكيد حتى الآن على نية الحكم السودائي اقامة صيغة تعدية، لكن هذه الخطوة تواجه مشكلة تتعلق بعدى استعداد القوى السياسية الأخرى اقبولها. وكان المهدي صرح في بُداية العام بانه رصد تغييراً ايجابياً في نهج حكومة البشير لكنه طالب بمزيد من الخطوات في هذا الاتجاه.

وينتظر اقرار الدستور السودائي الجديد في تيسان (ابريل) المقبل وسيشمل ضمان احرية التنظيم والتعبير، الامر الذي سيشكل انتقالاً رُسمياً الَّى مرحَّلَة التَّعندية. غَيْرَ انَ التَّعندية الَّتِي يُسعَى الحكم الى اقرارها لا تتطابق بالضرورة مع تجارب السودان السابقة في ضمان حرية مطلقة ويرجح المراقبون انها ستكون أقرب الى تجارب دول مجاورة عدة وتتمثل في اتاحة حرية تشكيل الأحراب واصدار المنحف لكنها تضع منصب رئيس البلاد خارج التنافس الحر على رغم انه

وأقر المؤتمر العام للتنظيم الحاكم في جلسة عقدها أمس منظم المؤتمر الوطني؛ الذي بات هيكله يتالف من مجلس قيادي يراسه الأمين العام ويضم قادة الأجهزة التنفيذية والشعبية المركزية والاقليمية واعضًاء أخرين منتشبين، أما والمجلس القيادي فيضم أعضاء بحكم مَّناصبِهم هم: ٱلْأمين العاَّم ونائبا رئيس الجمهورية ونواب الأمين العام الثائثة ورئيس البرلمان ورئيس مجلس الجنوب.

وثار جدل في شان عضوية رئيس البرلان في المجلس القيادي باعتبار ان هذا الوضع يخرق مبدأ القصل بين السلطات، لكن مسؤول العلاقات الحارجية في «المؤتمر الوطني، سيد الخطيب قال لم «الحياة، أمس أن هذا الوضع ليس ملزماً لأنه في حال انتخب رئيس للبريان من غير اعضاء التنظيم الحاكم فإنه لن يكون عضواً في المجلس القيادي لأنه ليس عضواً في التنظيم.

### اميزكا تتمة الصفحة الاولى

العهد الأربني مصابقات مع وزير الضارجية البريطاشي روبن كوك وسيتوجه الأمير الحسن اليوم إلى باريس التي سيصل إليها ايضا الأمين العام للزمم المتحدة في طريقه إلى بغداد. في واشنطن، تابعت إدارة الرئيس كلينتون حملتها الإعلامية لاطلاع

الراي العام الأميركي على سياستها تجاه الأزمة مع العراق واحتمال ستتخدام القوة لدفع الرئيس صدام حسين إلى السماح للمفتشين الدوليين بالعمل بصرية وفي كل المواقع لإزالة أسلحة الدمار الشامل. وتوجهت الانظار أمس إلى مُوقعين الأول في الأمم المتحدة بعد قرار أمينها العام التوجه يوم غد الجمعة إلى بغداد في مسعى قد يكون الأخير لانجاح الخيار الديبلوماسي عوضاً عن الخِيّار العسكري الذي بات على حد قول المسؤولين الأميركيين قريباً. والأخر في مدينة كولومبوس (ولاية اوهايو) حيث التقي كبار مستشاري الرئيس كلينتون لشوؤون الأمن القومي وهم وزيرة الضارجية مادلين أولبرايت وورير النفاع وليام كوهين ومستشار الرئيس صعوئيل بيرغر في ما يسمى حملة والتبيلوماسية العلنية، لشرح اهداف الولايات المتحدة في حال استعمالها القوة مع العراق.

وبات واضحاً أن اتفاق الدول الخمس الدائمة العضوية في مجلس الأمن على الرسالة الواضحة التي سينقلها أنان إلى صدام حسين، يؤكد

واشبارت المحكمة انها قررت ادانة توشنت من ضــمن ٤٠ شخصا حوكموا بتهمة تشكيل شبكة تضم عنامسر اسلامسية تحرف باسم «شباس سبور رون»

رسمية بشأن وفاة علي توشنت. الذي قيالت السلطات الجيزائرية 🗆 باريس - دالحياة، انه قتل برصاص قسوى الأمن التابعة لها في احد الفنائق في

■ اصحرت محکملة باریس الجزائية امس حكماً بالسحن لمدة عشرسنوات على منسّق عملية الجزَّائر في ٢٣ أيار (مايو) ١٩٩٧. وكانت السلطات الجزائرية سلمت التفجيرات التي شهدتها فرنسا اجهزة الامن الفرنسية نسخة عن سنة ١٩٩٥، على توشنت المقلقب بصمات قالت انها لجثة الشخص ب وطارق، والذي اعطلنت السلطات الجّزائرية انَّه قتل.

لني قتل في ايار الماضي. وبعد التستقيق في هذه البصمات ومقارنتها ببصمات توشنت الموجودة لديهاء أفادت اجهرة الأمن الفرنسية انها متطابقة. لكن هذه البحسمات لم تدرج رسمياً في الملف القضائي لأنه دليس لديها أي معلومات

القضاء الفرنسي يحكم بالسجن

على منسق التفجيرات "المتوفي" المتعلق بمحاكمة اعضاء الشيئة النين ببلغ عسيدهم نحيو ،؛ شخصاً، وأشارت مصادر قضائية أن عناصر من الشرطة القضائية الفرنسية يقترض أن يتوجهوا الى الجزائر للتنقيق في الوثائق التي تشبير الى وضاة توشنت ليكونوا قاسرين بعستذ غلى اللاغ

محكمة باريس رسميا بالوفاة وتراوحت الأحكام الصارة بحق افراد الشبيكة الأخرين ي حسب دوره وموقعه بين عقورة السجن لمدة عشر سنوات وعقوبة السجن لدة ثمانية اشهر مع وتف

> رغبة هذه النول في ايجاد مخرج ديبلوماسي يحافظ على صدقية قرارات مجلس الأمن ومهمة اللجنة الخاصة بنزع اسلحة الدمار الشامل (أونْسكوم) ويحفظ في الوقَّت نفسه ماء الوجه للقيادة العراقية من خلال عدم معارضة انضمام بيبلوماسيين إلى فرق التفتيش لدى بخولها المواقع الرئاسية. وكان اهتمام المسؤولين في الادارة منصباً على تاكيد ان واشَّعُطن، رغم دعمها مهمة انان، تحتفظُ بحق معارضة اي اتفاق

> > وقال مسؤول في وزارة الخارجية الاميركية امس انه يمكن تلخيص السّوجيهات، الشفّهي منها او الخطي، الى الامين العام بالآتي: تمسك بموقف مجلس الامن ومهمتك ليس التفاوض مع العراق وانما اقتاعه بالتقيد الكامل بالقرارات الدولية وتسهيل مهمة لجنة التفتيش». وان واشنطن ستؤيد كل ما يحقق نلك وتحتفظ بحق رفض ما يتعارض مع نْلك. واشار الَّى إن الرئيس كلينتون تحدث في خطابه الاربِّعاء الماضيّ في وزَّارة النَّفَاعَ عَنَ الْحَاجَةِ الَّى الْمُحَافِظَةِ عَلَىَّ صِيقِيةٍ لَجِنْهُ اونسكومً. وأن هناك امكانات وبتصور لظروف يعمل مفتشو اونسكوم فيها بحرية ومعهم اشخاص آخرون، (بيبلوماسيون مثلاً). وقال ان هذا السيناريو ممكنٌ ومقبول ما دامت لجنة أونسكوم هي التي تقوم اساساً بعمليات

> > يعضُّده مع العراق لا ينسجم مع تفسيرها لقرارات مجلسَّ الامنَّ

واكد المسؤول الاميركي مجندأ معارضة الادارة الاميركية لتحديد ش المواقع الرئاء اونسكوم انها اكملت مهمتها. وقال ان نجاح مهمة انان او فشلها يعود في النهاية الى الرئيس العراقي. لكنه اوضح أن لدى أنان شعوراً بأن هنَّاك مجالاً للحل النبيلوماسي ولُّهذا السبب يقوم بجولته.

واكد الناطق باسم البيت الابيض ان الاساس هو حرية تفتيش كل المواقع العراقية وان التفاصيل تعود الى الامين العام لكنه اوضح انه ولا توجد أي اشارات من الحكومة العراقية تنفع الى التفاؤل، وكشف ان الرُّثيس كَثَيِنت ون اتصل الثلُّثاء الماضي بالملكُّ حسين. وكان أتصل في نهاية الاسبوع الماضي بالملك الحسن الثأني وامير الكويت الشبيخ جابر الاحمد وأمير البحرين الشيخ عيسى بن سلمان ال خليفة.

وفي نيويورك لخص الامين العام للامم المتحدة عنوان زيارته الى بغداد بدالحرّم في الجوهر، والمرونة في الشكل، وقال بعد حصوله على أجماع مجلس الأمن على دعم زيارته أنه لا يصمل صغه صفقة، انما الاستعدادات لانجاح الزيارة. واعتبر رسالة بغداد اليه مشبجعة، ووصف محادثاته الهاتفية مع الرئيس بيل كلينتون بانها وبنَّاءة جداً،

واعتبر زيارته الامل الاخير لتقادي الضربة العسكرية. واعلن رئيس مجلس الامن في اعقاب جلسة معلقة ان المجلس يرحد بأهداف زيارة الامين العام دويعرب عن دعمه الكاملة، وعن «ثقته به، ودبقدرته على ابجاد وسائل، لحل بديلوماسي للازمة.

واعرب السفير الاميركي، بيل ريتشارسون عن دعم الولايات المتصدة للزيارة باعتبارها والفرصة الأخيرة، أذ أن والعبلوماسية باتت شعه مستهلكة، الا أن السفير الاميركي قال تكراراً أن الولايات المتحدة تعارض «الصفقات والحلولُ الوسط، وأن «الولايات المتحدة تحتفظ بحق معارضة اي ترتيب، يشوصل اليه انان في بغداد اذا وجيدت انه لا

يتماشي مع والصالح الامدركية، واكد الأمين العام اهمية واستعادة الاجماع موقعه، في مجلس الامن من خُلال دعمة للزيارة. ووصف مهمته بانها طيست مهمة سهلة، في هذه

والمرحلة الحاسمة بل انها مهمة وصعبة جداً في هذا المتعطف. وسالت والحياة، انان عن محادثاته الهاتفيَّة مع كلينتون لا سيما في ضوء مواقف الأدارة الاميركية التي عبّرت عنّ القَّلْق منْ احتمال تُجاوِزُّ الامين العام لصلاحياته والبحث في صفقة مع العراق بما يؤدي الي مُعَمَّعة. فقَّال ان مـــُحادثاته الهاتفيَّة مع كلينتّون كانت «بنَّاءة جداً» ودمفيدة، وتطرقت الى دمختلف نواحي الآزمة العراقية، ودهو يدرك ما

واكد انّان: ولو كانت في يدي صفقة لما كنت في طريقي الى بغداده واشبار الى رغبة الجميع بحل ديبلوماسي، بما في ذلك الولايات المتحدة والى جهوده الرامية الى ايجاد هذا الحل وقال أن هذا هو هدف زيارته

ويصل الامين العام للامم المتحدة الى بغداد مقيداً بخطوط حم حديثها الولايات المتحدة مع ترك نافذة محدودة على صيغة لتفتيش المواقع الرئاسيية تراعي رمزيا وتجميليا المشاعر العراقية شرط عدم تجاوزها ايأ من حقوق اللجنة الخاصنة المكلفة ازالة الإسلحة المحظورة (اونسكوم) أو صلاحياتها. ويحمل أنان معه أملاً باقناع القيادة العراقية بأنَّ تفاديُّ الضرية العسكرية يقع حصراً في يدما، وأن ما في وسعه تُقدَّمه لهَّا ليس صُفقة متكاملة وإنما اصراره على عدم الحاق الإهانة بالعراق فيما ينفذ كامل قرارات المجلس ويسمح لفرق التفتيش النولية بحول المواقع بلا قيود او عرقلة.

وحسب المصادر تفسها أن اقصى ما يحمله أنان الى بغداد، صيغة تسمح بأن يرافق بهبلوماسيون مدنيون فرق التفتيش التابعة للحنة الخاصة. وقد لا تعارض الولايات المتحدة ان يلعب الأمين العام دوراً في تشكيل اللحان التى تفتش القصور، شرط عدم ثجاوز اللجنة الخاص وتقييد حرية دخولها المواقع.

لَّكُنَ الوَّ لِامَاتُ الْمُتَحِدَةُ مَا زَالَتُ تَصِرَ عَلَى أَنْ تَتَقَدَمَ السَّلْطَاتُ الْعَرَاقَيَةَ بتعهدات خطية الى مجلس الأمن لتسجل فيها الترامها عدم عرقلة اعمال اونسكوم من الأن فصاعداً والتنفيذ الكامل لكل مطالب اللجنة الخاصة بلَّا قيودُ أو شروط وما تريده الولايات المتحدة هو أن يصبر قرار عن مُحِلسُ الأمن بِأَحْدُ عَلَماً بِالتَّعِهداتِ الخطيةِ وينطوي على فقرة تعتبر اي انتهاك او خرق للالتزامات والضمانات الخطية وأنتهاكا مادياً، لقرارً

ويتوي انان ان يمضي في بغداد يومين وان يعود الاثنين في اقصى حد كي يبلغ مجلس الامن نتيجة زيارته. ويرافق أنان مندوب العراق السفير نزار حمدون ويضم فريقه مستشاره السفير الاخضر الابراهيمي.

وفي لندن، اكد الأمير الحسن ولي العهد الأردني امس الدعم الكامل لمهمة الَّامِينَ النَّامِ المُتَحدة كُوفَى انَّانَ في العرَّاق، معرباً عن أمله في «ان تنجح في احتواء الازمة وتجنيب العراق والمنطقة ويلات القَصفُ.. وقاَّل الأمير الحسن في تصريحات صحافية بعد اجتماعه مع وزير الخارجية البريطاني روبن كوك ان ما يقوم به الأربن يعكس حرصه الاكيد على تجنب هذه الأزمة بكل ابعادهاء.

واضاف أن المؤشرات كما ظهرت في الصحافة تشيير الى ان الضربة العسكرية للعراق مستكون تصعيدية وقُّوية اذا فشلتِ الجهود في ايجاد حل ديبلوماسي للازمة. أن الموقف ليس موقف خداع ولا تمويه، لكه موقف جدىء. واعتبر دان المنطقة لا تستطيع العيش في حال ازمة دائمة ، مركزاً على صرورة معدم تعريض النطقة الصائب وحروب جديدة يمكن تحاشيهاه. وأشار، في رد على سؤال، الى «الإحباطفي الشيارع العربي والفلسطيني جراء الشبعور بان هناك ازبواجية في تطبيق قرارات الأمم المتحدة حيث يتم تطبيق القرارات المتعلقة بالعراق فيميا لا تطبق المتعلقة بالأراضي الفلسطينية المحتلة، ملاحظاً حال وقلق من مواجهة عسكرية جديدة في العراق في حين لا يوجد هناك تقدم في محادثات السلام الفلسطينية - الاسرائيلية،

وكأن الأمير الحسن بحث وكوك في عُملية السلام في الشرق الأوسط، حيث أكد الجانبان ضرورة تجأوز العقبات التي تواجهها والدفع نحو السيلام الشيامل والدائم الذي بضَّمن حقوق جميَّع الإطراف

ويغادر آلامير الحسن لندن الى باريس حيث يجري مباحثات مع الرئيس جاك شيراك ورئيس الوزراء ليونيل جوسبان ووزير الخارجبة هوبير فيدرين تتعلق بالازمة بين العراق والأمم المتحدة والسلام في الشرق الأوسط والعلاقات الثنائية.

## تتعة الصفحة الاولى

ليس هناك قرار صادر عن مجلس الوزراء الإسرائيني في هذا الاطار. وحين يصدر قرار سنرى فضالاً عن اننا لا نبحث عن اي شيء له علاقة بْتَنْفَيِدَّ القرار ٤٢٥ الا مع الامم المتحدة والامين العام كوفي أنان. وحين كَانَ سَيرُورَ الْمُنطقة كان سياتي الى لبنان وقيل في حينه أنه ربما كان يحمل معه اقتراحات في شأن الترتيبات.

وفي رفض للطرح الآسرائيلي التفاوض على ترتيبات امنية تنفينا للقرار "٤٢٥، قال الهراوي: «فلينسميوا وليبنا جيش قائر على بسط سيطرته على اي منطقة تخليها اسرائيل. وكنا قلنا في السابق ونقول اليوم أننا نضمن امننا ونمنع اطلاق أي رصاصة في حال انسحبت اسرائيل، من دون قيد أو شرط فنحن لدينا ٦٣ الف عسكري من اجل ماذا؟ من اجل هذا الهدف نهيئ قواتنا ونحضرها..

واضاف الهراوي أن «القرارين الرقمين ٢٥٥ و٢٦٥ واضحان وليس لدينا ما نزيده، ولسنا في حاجة الى الدخول في سجال او في رد على ا تطرحه اسرائيل، لئلا نعطيها رصيداً ونشكك في انفسنا». وكرر الهراوي ان البنان سيكون آخر دولة توقع السلام مع اسرائيل

وكنا قلنا هذا الكلام في السابق، ونريده الآن، وليس ليبنا ما نقسه، ويبقى عليها أن تنسحب وإن ندخل في أي شكل من أشكال التفاوض وسرت تكهنات في بيروت لدى بعض الاوساط الرسمية، استناداً الى بعض المعلومات، ان آلجانب الاسرائيلي سيسعى خلال الايام المقبلة الى تسويق بعض الافكار عن تطبيق القرآر ٥٢٥، وعبّر الجانب الأميركي هذه

واعتبر مرجع رسمي لـ «الحياة» أن تل أبيب ستحاول من خلال رهي الافكار المتواصلة عن التطبيق المسروط بترتيبات أمنية للقرار ٢٥٠٥ تفخيخ الوضع الداخلي واحداث حال من الارباك. وقالت مصاس رسمية أن كبار المسؤولين اللبنانيين سيحلان

تفسيراً موحداً ونهائياً للقرار ٤٢٥ وسبل تنفيذه. وشددت المصادر على اهمية التناغم بين الموقف الرسمي من العرض الاسرائيلي والموقف الشعبي بما فيه موقفُ القوى المقاومة. واعتبرت ال المسؤولين في حاجة الى تكتيف الشاورات بعدما سانت اجواء جفاء بفعل الخلاف بين الهراوي والحريري من جهة وبري من جهة ثانية، على احالة قضية الشيخ صبحي الطفيلي على المجلس العبلي قبل عشرة الله ادُ ان الاخير عتب على السَّلطة التَنْفينية لإقدامها على الخطوة من الله

واستقبل بري مساء امس السفير الاميركي جونز. وقالت مصادره ل والحداة، الله ركز في حديثه مع السفير الأميركي على موقف لبنان المعارض لضرب العراق، اما جونز فقال ردّاً على سؤّال عن حديثه الله من إمس عن تفسيرات متعددة للقرار ٤٢٥ أن والصحافة حاولت أن تلعب على اختلاف بيننا، ولا اظن ان هناكٌ فروقات قائمة. انا قلَّت أن افضا طريقة لمعالجة الاختلاف في الأراء بين العرب واسرائيل هي التفاوض انا اعتقد ان هناك تفسيرات مختلفة لكنني ثم اتضد مُوففاً، هل تحب

اميركا هذا التفسير او ذاك، على صعيد آخر، عقد مجلس الوزراء اللبناني جلسته الاسبوعية برئاسة رئيس الحكومة رفيق الحريري. وقدم وزير الخارجية فارس الواد في مستهلها مداخلة عن تطورات الوضع في منطقة الخليج العربية وأكد في هذا الصدد «ثوابت للوقف اللبناني الرسمي» مشدداً على داعتبار المساعي الديبلوماسية الجارية المدخل السليم لمعالجة الموقف وتجنيب المنطقة أي تطورات عسكرية محتملة،

واطلع المجلس على اعمال اللحنة الوزارية المكلفة تحديد برنامي للتنمية للمناطق المحرومة. وقرر والموافقة على اقرار مشاريع الطرق الريفية لكل من اقضية بعليك والهرمل وعكار، كما تم تحسيها وتقبير كلفتها من جانب وزارة الأشغال العامة وتبلغ الكلفة الاجمالية لهله المشاريع زهاء ٥٠ بليون ليرة لبنانية موزعة بين الافضية الثلاثة كالآب قضاء بعلبك عدد المساريع ٢٧ والكلفة التقريبية ٢٤ بليون ليرة قضاً الهرمل: عدد المشاريع ٥٨ والكلفة التقريبية ٨ بلايين لدرة، عكار: عند الشاريع ٤٣ والكلفة التقريبية ١٨ بليون ليرة.

## ابوردينة: واشنطن تستعدلطرح مبادرة رسمية لدفع عملية السلام

🛘 غزة - حسين حجازي

ختالون

يو جسسستان الاراد الدين المراد المرا

و المتلف يعثر أن المتلجق و المتلف يعثر أن المتلجق

حسنكاث العنا لمعوله لجاتي

خكوا نسانسبيناً،

المعسيض تستسليرا

ت الأصل عسسان

تستبيب ووثانؤ ناوما

توفي

ق بمعاكمة اعفادو)

يخصوص ألشيطة أفخ

متنسبس الى وتساتايا

خوا قاري بعنظظ

مذكباويس يستبأعليها

واوحت الإهكاء أفي

الحدوات النسبخة الخوا

وسوقف بإيل

عَلَى عَلَى وَعَسُو سَوَالْ إِلْحُ

مَّلُ لِمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمِ الْمِعْلِمُ الْمِعِلَمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمِ الْمِعْلِمُ الْمِ

و المخرضي أحس للعظ

. هي النفراق معردون

والنطفاية

و مستافدة بعر احتالي

وما يقود به الإيزيع

سحافة تشبير الوازلفة

أدا فشلت الجيورقراب

وقف خداع ولانسوال

عطيع النعيش في عالي

المنطقة لصائدينه

ي سؤال الي الميغار

ور باز همالا زوليدا

في الخرارات للنطاة بلوا

بة المحتة، بالطاما

راق في حير ٪ بويدالة

عمنمة السلادام النيا

و العقبات التي نواك

عس حقوق جني ال*غزة* 

حوسناز ووزير الفينا

الإمد المنحنة والعلام

الاسترائيلي في فأالل

محت عن أي شيء العا

يين الصادكوني الراا

قنيل في حينه لدريا

على ترتيبان النبانج

بينا جيش قاد فريا

كنَّا قَلْنَا فِي السَّابِالِهِ

ساصة في حال ف

ا ٣٠ ألف عسكرواد

مع و٢٦٥ واضحارا

ئي سجال او في <sup>زود</sup>

توقع السلام مع الم

، وليس ليبنا مانة

لَى مَنْ اشْكَالُ النَّالِمُ \*

ساط الرسعية، سنار

عى خَـلَال الْايِلِمُ لَقِهَالُمْ

عبر الحانب العوامة

ب ستحاول من خاليا

المين المنبغ للواء

ين اللينانيين مب

وقف الرسمي الألاأ

نُوى المُقاومة، واعتبرتا

مدما سالت اجوا

وبري بن جبة اللباء

س العلى قبل عنواله س العلى قبل عنواله صها على الفطوة من ال

ي هونز وقالت مها

مسركم على موقعالة مسركم على موقعالة سلى سوال عز خليناء

الصحافة حاولت النا

عَامِينَ إِنَا قَلِينَ لِي اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ

و اسرائيل هي الثلاث و التخذ موقفا، المائلة

خاني حلست الإسبالة ير المضادجية قارسه مدر المضادجية العرا معطقة المخليج العرا المعطقة المخليج العرا

الرسستي « مسلسا الرسستي العالمة للأ العسليم العالمة للأ

( المتلفة تصليد).

التطفية الاجع المحضية الثلاث ال

في انفسنا،

المنفق مضائر فلسطينية لـ «الحياة» أن الإدارة. الاميركية ابلغت الجانب القلسطيني انها بصدد طرح مُسَاِّيرة سِياسِية على الصَّانِينِ الْفلسطيني والأسرائيلي في عضون الايام المقبلة. وقالت المصادر أن الحبيث يتناول افكاراً رسمية هذه المرة، يقوم الجنانب الاميركي ببلورتها كمحصلة لسلسلة الاتصالات التي حرت في واشتطن والنطقة واوروبا، والعب الإميركيون دوراً مباشراً ونشطاً في رعايتها. وأوضح نبيل ابو ربينة مستشار الرئيس ياسر عرفات أمس، أن القيادة القلسطينية تنتظر من الادارة الاميركية اعلان مبادرة سياسية جيدة الإخراج عُفِلية السلام من مأزقها الحالي، وأشار ألى

ووصف الأفكار الجديدة التي ينتظر ان يطرحها الجَنْانُبُ الامسيْسِرِكي عَلَىَ الْطَرَّفِينُ الْقَلْسَطَينِي والاسرَأْنُيلِي، بانها رسمية، لكنه شند في الوقت نَا سلم على ان اي افكار تطرح يجب ان تكون متضمئة العناصس الرئيسية التي تقوم عليها مرجعية عملية السلام، أي قرآري مجلس الأمن ٢٤٣ و١٢٨، ومبدرا الارض مقابل السلام، بما في ذلك أستكمال الانسحاب الاسرائيلي من جميع الارأضي القلسطينية المحتلة على ثلاث مراحل.

ان الأفكار التي كانت وزيرة الشارجية الأميركية

منيئة رآم الله في الضفة الغربية لم تكنّ رسمية ولا

مَّ مَانَلَيْنَ اوَلَبْرَالِيْتُ طَرِحْتُهَا فَي حَيِنَهُ عَلَى عَرِفَاتَ فَي

وقالٌ فَرْيِر التخطيط والتعاون الدولي النكتور بَيْنِيلُ شَبِعِتْ في حديث الَّي والصياة، أنَّ الصبيث أَنْتُبْأُولَ صَيَّاعَةً جِنيَّدة تعتره الآدارة الأميركيَّة تُقْدِيمُها لَلْجَانِينَ، كَمَحْصِلَة لِلْمُحَادِثَاتِ التَّي حَرْت حُلال الأشبهر السنة الماضية. وفصل ألموقف القلبيطيني من هذه المبادرة الصبيدة على النصو التنالي: «اولاً: في الانســـابات الاسـرائيلية، نريد التزاماً واضحاً من جانب اسرائيل بالتاكيد على المراحَلُ الثلاثِ التي يتضمنها اتفاق الخليل، أضافة الِّي الْتَرْامُ رَسَالَةَ ٱلصَّمانَاتِ التِي قَدِمَهَا لَنَا وزير الخارجية الاميركي السابق وارن كريستوفر و و و السلام، المسق الاميركي لعملية السلام، السفير

وأضاف: (ما سمعناه حتى الأن في ما يتعلق بالمرحلة الثالثة من الإنسحاب ليس واضحاً، وربط اي تقدم يمكن أن يحدث على صعيد عملية السلام، بتأكيد الترام واشنطن وتل ابيب بتنفيذ المرحلة الثالثة من الانسحاب. وقال: «في حال ظلَّ الغموض بكتنف الالتزام بهذه المرحلة، فإن أية نسبة يمكن ان تُطرح علينا، تعتبر غير كافية من وجهة نظرنا،

وشسند شبعث ايضاً على الرفض الفلسطيني المسعق أي محصاولة لدمج المرحلة الشالشة من الإنسىسابُ في منفياً وضياتُ الحل النهائي، أو أي صيباغة تُبقّي مصير هذه الرحلة في أطار من اما بالنسبة الى المسالة الثانية التي يُصر عليها

الفلسطينيون لقبيول ميادرة جبيدة، قال شبعث: «التأكيد على مسألة تجميد الاستيطان» مشيراً الى انه ولن يكون بمقدورنا القبول باي صياعة عامضة في هذه القضية، واعتبر ان الاستيطان ومصادرة الأراضي يسيران بسرعة، اضافة الى اقتلاع الفُلسطينيين من بيوتهم، في اشارة الى طرد عرب الجهالين من منازلهم اخيراً. ولفت الى مصابرة سنة آلاف دونم في الشبهر الاول من العام الحالي، وونحن نريد موقفاً أميركياً ضاغطاً على اسرائيل لأنهاء هذا المسلسل في ابتلاع الارض.

واكد شُعث أنَّ الجَّانِ الفلسطيني لن يقبل باي مباس الميركية تخالف هأتين المسالتين، لِكنَّه أوضحً يضاً إن اي مسادرة اسيركية يجب أن تتضمن ايضاحاً للنسب المطروحة، مُشَنَّداً عَلَى أَنَ الانسخاب يجب أن يتم من المنطقة دجه ، الى داء لأن كل المنطقة ب، اتفق على تحويلها تلقائياً آلى مناطق «أ». وعن مَاهية الانسحاب، قال: «يجب ان يتضمن اعتبارات الحفاظ على التواصل الجُغْرافي والديموغرافي بين المناطق الفلسطينية، كما ربط نلك بحيوث تُقدّم حقيقي في القضَّايَّا المتعلقة بٱلْمرحلة الانتقالية، التي تشمل المطار والميناء والمسر الأمن واطلاق الاسسرى

وقال أن الجانب الاسرائيلي يظهر تشدداً في نضية انشاء الميناء وفتح الممر الآمن بالقياس الى المرونة المحتملة في قضية المطار والمنطقة الصناعية.

### مفاوضون فلسطينيون واسرائيليون يجتمعون في تلابيب برعاية اميركية

📕 القييس المحتلة – 1 ف ب – أقادت مصاير فلسطينية أن مفاوضين فلسطينيين واسرائيليين التقوا أمس في تل ابيب برعاية الولايات المتحدة، وذلك وللبحث في تفعيل اعمال اللجان الفرعية، العنية

ألفاسطينيين الدكتور صائب عريقات التقى سكرتير المحكومة الاسرائيلية داني نافيه في منزل السفير الأميركي ادوارد ووكر في مرتزلياً قرب تل ابيب وَيْسُتُ اللَّهُ القَنْصِلُ الأميركي في القيس جون

واوضح مستشار الرئيس الفلسطيني مروان كنفائي لوكالة مفرانس برس، أن «هذا اللقاء اتفق عليه خلَّال اجتماعات واشنطن، بداية الشهر الجاري بين مسؤولين اميركيين وكل من الوفدين الفلسطيني

وتبصحت اللجان المفرعية التي شكلت بعد اتفاق الخليل عام ١٩٩٧ في تنفيذ ألبنود الواردة في الاتفساق المرحلي الضاص بإقسامة مطار وميناء في قطاع غرة والمسر الآمن والمعتقلين الفلسطينيين اضافة الى الشوقين المدية

## تعليق محاكمة الماني متهم بالاعداد لعملية انتحارية في اسرائيل

■ تل أسب - أ ف ب - أقالت مصابر قضائية اسرائيلية امس ان محاكمة المأني متهم بالاعداد لعملية انتبحبارية في الدولة العبرية، عُلقت الى أذار (مارس) وأوضحت محكمة تل أبيب

أنها تنتظر معرفة ما أذا كأنت تن السلطات الإلمانية ستقدم طلباً ن السِترداد ستيفان جوزف سميريك 🍪 (٢٦ عامـاً) علماً أن جلسة أمس المرجاة كانت مخصصة لتلاوة أن القرآر الإنهامي.

الم الاسترافيلي الداخلي (شين بيت) ت اعتقل سميريك في ٢٨ تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي لدي وصولة الى مطار بن غوريون أتيا َ فِنَ افْسَـتَـردام وسمــيريك لَّ مُتَّبِهِم بِالتَّحِضِيِّرِ لِعَمَلِيَّةُ انتحارية تحسابِ وحزب الله، والبعاني الموالي لايران ويواجسه ﴿ فَيْ حَالٌ إِدَانَتِهُ عَقُوبِهُ بِالسِّجِنَ اكتشر من عشسر سنوات في

رح اسرائيل. به الم وكسانت اذاعسة الحسيش ما الاسرائيلي نكرت في وقت سابق امس ان سُلَم بِيرُيك نقل الني الى الجنوب من تل ابيب بسبب

مشكلات في التنفس. نَّهُ مَا وَاكِدَ سُمِيرِيكُ في مقابلة هاتفية اجرتها معه مجلة رن وفوكوس الالمانية نهاية الشهر َ اللَّهُ مِنْ وَهُو فِي سَـَجْنَهُ فِي اللَّهِ اللَّهُ فِي اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ فِي اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ

🗖 لتنن - والحياة،

■ رَدُ الْقَسُوضِ القَلْسَطَيِنِي فِي الْمُلْكَةَ

المتحدة السنيد عفيف صافية ببيأن أمس على

بعض النواب البريطانيين المؤيدين لاسرائيل

النين قيال انهم يحاولون تبرير ممارسات الدولة العبرية دائماً باشارتهم الى انها دولة

ديموقراطية، فقال: وإن الطبيعة الديموقراطية

لنولة استرائيل، على الإقلّ بالنسبة الى

عِنَاصِرُهَا اليهَوبية، عَالِباً ما يُعبِر عنها

بُطْرِيْقِنَة بَدعُ وَ لَلْقَلْقَ: بِجِعْلِ ٱلْاحْسَالِال

الاستراكيلي لفلسطين والمؤقف الاسراكيلي في

رح منه بوحشية. - وأعلنت النبابة العامة الألمانية في هانوفس في نهاية كانون

تحقيقًا في القضية لاتخاذ قرار لكُن المدعى النعسسام أبلغ الى

الالماني المتهم بالتخطيط لهجوم في اسرائيل الثاني (يناير) الماضي أنها فتحت ، فوكوس، أن الوثائق التي قدمها القضاء الاسرائيلي حتى الأن لا في شُـ أن تُقْديم طلب استرداده. توفر عناصر كافية لإصدار قرار

رداً على نواب بريطانيين مؤيدين لاسرائيل

صافية : الديموقراطية هي السؤولية

المفاوضيات اقل رفضاً، وأضياف: وأود دعوة

الساسة والمعلقين للتفكير في قضية أن الظلم

الديموقراطي الأسرائيلي الواقع على الشعب

الفلسطيني هو من الناحية الأخلاقية، اكثر

مغضاً، لأنه تتضمن الموافقة الواعية للناخبين

والمواطنين الحارفين تمامأ بالسياسات العدبلة

المكنة التي بختارون بحرية تجاهلها او عدم

اتساعهاً، وزأد ان «الاصرَاب الاسرائيلية

تتنافس على عبدم الإعتبراف بالحقوق

القلسطينية أو تحديدها على أمل أن يكافلهم

واوضح ان دالديموق راطية تعني

🗖 يەشىق –

الاقتصانية والتجارية والعسكرية وقالت مصابر بيبلوماسية لـ

ان ستيجاشين بحمل رسالة من الرئيس بوريس يلتسسن الى الرئيس حافظ الأسد تتعلق بالتطورات في المنطقة والعلاقات الثنائية. وكان مسؤول في وزارة العدل الروسية أعلن قبل أيام ان «التعاون العبسكري والقنى

الإعلام والداخلية.

حضروا قبل يومين الى مقر المحطة وابلغوا جاء نتيجة الضغوطات اسرائيلية وأميركية في هذا المجال، موضعاً أن الولايات المتحدة العاملين بقرار الاغلاق دحتى اشعار أخر، من وأسرائيل متوجهان الانتقادات الشديدة لإداء دون تحديد السبب من وراء القرار او اشهار امر مكتوب به وتم تشميع المدني. السلطة الفلسطينية بشان حقوق الانسان عندما تربان في نلك مصلحة لهما اما عندما المحطّة زاد من شعبيتها بين المشاهدين في منطقة بيت لحم النين تلقوا تغطية موضوعية

يطالبان بقمع هذه الحريات من دون تردد، وكان رئيس الحكومة الاسرائيلية بنيامين نتانياهو حَثر السلطة الفلسطينية من مغبة استمرار التظاهرات الفلسطينية المؤيدة للعسراق. وهند نتسانيساهو امس بالمس ب والمصالح الاقتصادية الفلسطينية، أذا ما ستمرت التظاهرات الشعبية، في تلميح واضح ألى نية النولة العبرية فرض حصار عسكري على الإراضي الفلسطينية.

تريان ان حرية التعبير لا تخدمانهما فهما

حظرت بثاي تظاهرات مؤيدة للعراق

وزارة الداخلية الفلسطينية تتولى بدلأمن الاعلام

اصدار تراخيص محطات الاذاعة والتلفزيون

وقَالَ نَزْالُ أَنْ القَرَّارِ المُنكورِ يُحد من حرية الصحافة وحرية التعبير عن الرأي ويجعل من تغطية الأحداث محكراً على وسنائل الاعلام الاسرائيلية الموجهة خصوصاً في هذه المرحلة الحساسة التي تتابع فيها الجماهير بترقب تفاعلات الازمة العراقية وتريد الاطلاع على الحقيقة بكاملهاء

وتعمل في الأراضي الفلسطينية ٣٤ محطة تلف زيون وإذاعة محلية. وأعلقت السلطة الفلسطينية خلال اليومين الماضيين ثصانى محطات تلفزيون لا تملك تراخيص من وزارةً الاعسلام في حين اغلقت اجسهسرة الأمن الفلسطينية تَلْفَرْيُونَ والرعاة، في بيت لحم رغم حصوله على ترضيصين بالعمل من وزارتي

وقيال المستوول عن تلفسريون «الرعاة» 1 والحياة، أن ثلاثة من الضياط الفلسطينيين

### أميركا تحرم إسرائيل من أحهزة كومبيوتر لعدم توقيعها معاهدة حظرالأسلحة النووية

■ القنيس المحتلة –! ف ب – بثت اذاعة الحيش الاسرائيلي امس أن البولة العبرية لن تحصل بعد اليوم على أجهزة الكومبيوتر الأميركية الكبيرة بسبب البدء في تطبيق قانون في الولايات المتحدة بحظر بيع هذه التكنولوحيا للبلدان التي امتنعت عن توقيع معاهدة حظر انتشار الأسلحة النووية.

وأصبيح القانون الأسيركي نافسذا بدءا امس وهو يتسعلق بأجهزة الكومبيوتر القادرة على القيام ببليوني عملية على الأقل في الثانية. ويمكن استخدام مثل هذه الكومبيوترات لاختبار اسلحة نووية.

وأوضح ممثل شيسركيسة وسيليكون غيرافيكس كراي ريسيرتش، الأميركية ايرفينغَ رَّابِينَوْفَسِيَّتَش فَي اسْسِرائْيل أَنَّ الدولة العبرية تملك في الوقت الراهن أكثر من عشرة أجهزة كومبيوتر من هذه الفئة. وأضاف. ولن يكون لزاما على الهيئات التي تملك أصبلا مثل هذه الأجهزة أنّ تردها لأن القانون ليس ذا مقعول رجعي حتماً، وأكد أن هذا الاجرآء لا يستهيف اسرائيل تحديداً، لكنَّ بلداناً أخرى لم توقَّع أيضنأ معناهدة حظر انتشبار الأسلحة النووية كالصين والهند. وبعتقد الخدراء العسكريون الأجانب أن اسراثيل تملك نحو ۲۰۰ رأس نووي.

## مصر: المصادقة على اعدام ١١ من "الجماعة" و"الجهاد"

🗖 القاهرة – دالحياة،

الباباشنودة يحذر

منضربالعراق

عسكريأ

🗆 رام الله - سائدة حمد

الصادرة عن وزارة الإعلام.

■ طاليت السلطة الفلسطينية اصحاب

حطات الاذاعة والتلفريون المحلية بالتوقيع

على تعهد يقضى بعدم بث أي مظاهرات او

مسيرات مؤيدة للغراق واستصدار تراخيص

عسمل جسيدة من وزارة الداخلية بدل تلك

وقال عدد من اصحاب محطات التلفزيون

النين استدعتهم وزارة الاعلام امس الاربعاء

لابلاغهم بالقرار أن الرئيس الفلسطيني ياسر

عرفات سينظر في ملف كل محطة ويقرر خلال

اسبوع من منها سيسمح له بالاستمرار بالبث

او يتم اغلاقها. ومعروف ان عرفات يشغل

منصب وزير الداخليسة في السلطة

وأوضح صاحب محطة تلفريون وطن،

عمر نزال التي تبث برامجها في مدينة رام الله

الحياة، أن مسؤول وسائل الاعلام المرئية

والمسموعة في وزارة الإعلام محمد كراجة قرأ

قراراً صادراً عن مسؤول جهاز الخابرات

الفلسطينية العميد غازي الجبالي يطالب

حميع المُحَطات بالتَّوقيع عَلَى تَعهد بُ ﴿عدم

بث تظاهرات ومسيرات وحرق اعلام، لحين

وحثرت مصابر فلسطينية من خطورة نقل

سلطة استصدار تراخيص عمل المطأت من

وزارة الاعلام الى وزارة الداخلية «الذي يمس

حرية التعبير، وقالت المصائر ذاتها أن نلك

بعنى «تشسيد الرقابة على ما تبشه هذه

ورأى نزال ان قرار السلطة الفلسطينية

للحطَّات من قبل اجهزة الأمن الفلسطينية،

ألبت في تراخيص عمل هذه المحطات.

🖀 أكد اليابا شبنودة الثالث بابا الاسكندرية وبطريرك الكرازة الرقسية تعاطف الشعب المصري مسلمين ومسيحيين مع الشعب العراقي الذي يعاني من العقوبات المفروضَّة علَّيهُ في الحصول على الطعام والدواء. وتعادالي الوقوف بصائب الشبعب العراقي والنفاع عن وحدة اراضيه ورفض اي محاولة لتقسيم العراق.

وقَّالَ البابُّ السنوبة، في لقائه سياء اول من امس ورواد عرض الكتاب الدولي الثلاثين دان العرب يمكن أن يكونوا قوة جسارة أذاً. جتمعوا على وحدة الصف

وحذر من أن توحيه ضربة عسسكرية للعسراق ليس بالامسر السهل دولا بد من ان يعمل له ألف حساب، وقال أن النئيل على نلك هو منا تم قبل حسرب الخليج التحرير الكويت عندما الحند الرئيس الأميركي السابق جورج بوش تابيداً عننياً قبل ان يخطو بضرب العراق.

وعن موقف الجاليات القبطية في الخسارج من الاحستسلال الأسسرائيلي قال البابا شنودة التسالث: وإن كل الكشائسس الشرقحة مُحد الاحتلال الإسرائيلي وتسويف القضية الفلسطينية، مشيراً إلى انهم اكدوا له نلك خلال اجتماعاته بهم احيراً في جولته الاضيرة في

واضاف انه بالنسبة الى واخساف الكنائس الغربية ههى تختلف في هذا الموقف، ففي اميركا معروف تأييدهم لاسرائيل،

... وردأ على سَــؤال عن انتساء دولة قبطية في أسيوط نفى البابا شنوية الثالث ما تريد من اشْساعات حول نلك، وقبال: أن «الاقساط عاشيوا ١٤ قيرناً من الزمان في وحدة وطنيسة مع المسلمين يتحدث عنها التاريخ اذ وقف الأقباط ضد اعداء مصر من السيحيين ومن ذلك الكفاح ضد الاحتالال البريطاني حاتى تم الاستقلال وكنذلك في الصروب القديمة ومع صلاح الدين الايوبي

ونفى البابا شنوية ما اشبع عن وجسود اسلحسة في الابيرة. وقال أن الإسرة مفتوحة يزورها كل انسان وليس فيها مكان سري، مشيراً إلى أن «القَّبطي لا يحملُ سلاحاً ألا أذا كنان من رجنال البوليس او الجيش ونلك لحماية

المسؤولية». ونقل عن حاحًام نيويورك هيشيل

اعلانه ضلال حسرب فسيتنام أنه في الدول

والديموقير اطبة، أذا كيان القلة ميننين،

فالمسؤولية تقع على عاتق الجميع، واعتبر أن

«هذه الحكمة تبقى، اكثر من اي وقت مضي،

صحيحة وقابلة للتطبيق على النولة والمجتمع

الاسرائيليين، واعتبر أن «السيلام في الشرق

الاوسطان يتم تحقيقه ما لم يقرر ألجتمع

الدولي أن يجعل الامر وأضحا ومن دون لبس

بالنسيسة الى صناع القيرار والراي العيام

الاسرائيليين بأن الارادة الدولية لها السيادة

على الاهواء الوطنية الاسرائيلية،

## 🗆 القاهرة – محمد صلاح

■ افادت مصادر مصرية مطلعة أن الجاكم العسكري صادق على إعدام ١١ شخصاً بينوا في قضاًيا تتعلَّق بنشاط تنظيمي «الجماعة الإسلامية، وجماعة «الجهاد» مشيرة الى أن بين هؤلاء أربعة فارين حوكموا غيايباً، اثنان منهم يقيمان في بريطانيا.

وأوضحت المسادر أن المسادقات شملت المحكومين في قضايا دخان الخليلي، التي تضم ثلاثة محكومين بالإعدام هم عادل بيومي السوداني وعادل عبدالمجدد عبدالباري وابراهيم السيد النجار (مقيمون في برنطانياً)، ودالاغتيالات الكبرى، التي تضم ثُلَّاتُة آخْرِينَ محكومين بالإعدام هم حسن

خليفة وعبدالحميد ابو عقرب ورفعت زيدان (فَارُونَ دَاخُل مصر)، وأحداثُ السويس التي تضم محكومين بالإعدام هما احمد عبدالقادر وغريب الشحات، وأحداث مدينة سلامون ألتابعة لمحافظة سوهاج والتي تضم محكومين بالإعدام هما محمود مصطفى ومحمد فوري،

وقضية محاولة اغتيال رئيس محكمة أمن

وقال الصحافي حمدي فراج ان اغلاق

وقالت مصادر فلسطينية مطلعة أن الهيئة

المستقلة لحقوق الانسبان تلقت العديد من

الشكاوي من اصحصاب مسحطات الإذاعــة

والتلقريون صد قرار السلطة الفلسطينية الذى

هدد في البداية باغلاقها مخلال ٢٤ ساعة ما لمّ

يتم الحصول على ترخبص من وزارة

ورجَحت المصادر التي فضلت عدم الكشف عن هويتها انه نتيجة لندخل المسؤولين في

وعلى الصعيد داته، افترجت السلطة

الفلسطينية أمس عن الأمين العام لصرب

البعث جمال بسطامي الذي أعتقل في بداية

الأسبوع في أعقاب مظَّاهرة تَّأبيد للعراقَّ جرتَّ

الفلسطيني شهدت مشادات صاحبة بين بعض النواب الفلسطينيين على خلفية قرار السلطة

الفلسطينيلة حظر التظاهرات المناهضلة

واتهم النائب عبدالفتاح حمايل بعض

مستؤولي اجهزة الأمن الفلسطينية بتلقى

اوامسرهم من السلطات الاسسرائيلية وطالبًا

الهيئة تم تمديد المهلة لفترة اسبوع.

في نابلس يوم السبت الماضي.

لتوجيه ضُربة عسكرية للعراق.

السلطة الفلسطينية باقالة احدهم.

ُ وكَسانتُ أُروقَسُةَ المجلسُّ التَّ

للأزمة العراقية.

الداخلية.

الدولة التي تضم محكومين بالإعدام هما حمال محمد مصطفى وطه عبدالرازق. ونكسرت المصادر أن القسانون أتاح للمحكومين حضوريأ تقديم التماسات الى رئيس الجمهورية خلال ١٥ يوماً من تاريخ المصادقة على الأحكام لطلب تخفيفها أو الغائها أو اعادة محاكمتهم امام دواثر قضائية أخرى، وفي حال رفض الالتماسات

تصبيح الاحكام واجبة التنفيذ على الفور، مشبيرة الى أن المحكومين غيبابياً لا ينطبق عليهم الأمر نفسه، إذ تعاد مصاكمة من يتم القبض عليهم او يسلمون انفسهم إذا ما كانوا حوكموا أمام إحدى دوائر محكمة امن الدولة. اماً بالنسبة الى المحكومين غيابياً من محاكم عسكرية، فيحق لهم تقديم الالتماسات عقب

القبض عليهم أو تسليم انفسهم. وذكرت مصادر في هيئة النفاع عن المتهمين في قضايا العنف الديني أن محامين سيقدمون الألتماسات بالنيابة عن موكليهم في غضون أيام الى مكتب التصديقات والصاكم العسكري، مشيرة الى أن الالتماسات ستسيند الى أن الاحكام اعتميت على اعترافات المتهمين التي تمت تحت ضغوط معنوية ونفسية.

### منتجاتها تصدرإلى الخارج وأجور العاملات فيها ضنيلة

## الأردن: نواب يحذرون من مخاطر مصانع يديرها إسرائيليون في الشمال

■ قــال نائب رئيس الوزراء الأربني وزير الاعــلام السيد عبدالله النسور دانه لا توجد مصانع بهويية في شمال الاربن، وانما مصانع اربنية يساهم فيها بعض رعايا أسرائيل من العرب واليهود وعددها لا يتبجاور أصابع اليد الواحدة وهي تحت الرقابة وسيطرة وزارة العملء.

وأضاف في رده على ما أثاره بعض النواب في الجلسلة التي عُقِدها مجلس النواب أمس دان هذه المصانع لا تمثل خطراً ولا تمثل أية مخاوف مما أشبار اليبه البعض من خطرها على الاقتصباد

ُ وأثَّار النائب محجم الصقور قضية العاملات في المسانع السهودية في شيمال المملكة. وقال: «أنَّ العاملات في المصابع البهوبية لا تزيد اجورهن عن ٥٠ بيناراً (٥٠ بولاراً) شَهْرِياً وعند شَاعَاتُ العَمَلَ سبع ساعات، يومياً. وتساعل عن الرقابة على هذه المصانع والمشاغل التي وصفها بانها محصنة ولا تخضع للقانون،

وتحدث الناثب عبدالرؤوف الروابدة متسائلأ عما

اذا كانت هناك محسانع يهبودية في الأردن أم انه مصانع أربنية ملكيتها لأُخْرِينَ وَعَلَّ ذَلِكَ جَائَرُ؟، وأكسد «أن من الخطورة على الوطن أن تقسا

مصنانع على أرضيه لدولة أخرى فيمنا بالك بدولة (اسرائيلً) بيننا وبينها ما صنع الحدادء. وقال النائب محمد بني هاني وان المصانع اليهودية مسجلة باسماء عرب ويديرها يهود في منطقة أريد (٨٠ كلم شيمال عمان)، وطالب الحكومة بالاسراع بدراسة هذا الأمر وتقديم تقرير مفصل الى مجلس النواب عن الوضع، لافتاً الى خطوته على

الأمن والاقتصاد الوطني. والمن والاقتصاد الوطني. ومما ينكر ان مصانع انشئت في منطقة المدينة الصنَّاعيةَ في محافظة أربد لتصدير منتجاتها من الماس والملابس وغيرها الَّي الخارجَ. واكنت مصادر مطلعة أن «هذه المصانع يبلغ عندها نحبو عشيرة يديرها يهود يساعدهم بعض الأردنيين، وأشارت اليُّ «أن العَّاملين يدخلون هذه المصانع بمنتهي السرية ويتم اختيارهم بعناية ويتقاضون أجورأ ووقع الأردن مسعساهدة سسلام مع اسسرائيل في

تشرين الأول (اكتوبر) ، ١٩٩٤

وزير الطاقة الذرية ضمن الوفد الروسي

## دمشق وموسكو تبحثان تطوير العلاقات العسكرية والاقتصادية

الازدواج المسريبي وحسابة

الاستثمارات والتعاون السياحي

والنقلء واشبارت الى انقسام

المجتمعين في ست لجان فرعية في

مجالات النَّفط والغَّارُ، وْالْأَمْورُ

■ يزور دمسشق في الإيام

ابراهيم حميدي

المقبلة عدد من المسؤولين الروس للبحث في التعاون في المجالات في هذه المحالات.

سيتباشين والطاقية الذربأ فسأتشنسسلاف ميخايلوف سيصلان غدا الجمعة في اطار احتماعات اللجنة السورية -

وقالت المصادر الديبلوماسية

وتوقيع اتفاقات للتعاون الثنائي والحسيساق، ان رئيس البسرلمان الروسي، الـ (دومـــا)، غـــدادي سيليزنيوف سيراس وفدأ يزور البلاد في ٢٦ من الشهر الجاري، وان وزيري العدل سيرغ

الروسية الشتركة.

المصرفية، والري والسدود، سنتيكون الهندف الأستناسي والنقل والسياحة، والكهرباء للمحادثات بين الجانبين ذلك أن الملدين كسانا دحليسفين والطاقة، والعلاقات التحارية استراتيجين لذلك فإن عودة للقطاعين العام والخاص العلاقات المميزة موضوع بالغ والتعاون العلمي والثقافي. وأشار الى أن الأهمية لمسلحة الطرفين، النكتور العمادي اقترح بحث ويدأت أمس اجتمأعات اللجنة

والمواضيع الخاصة - الحساسة، التحضيرية برئاسة وزير على مستوى الوزراء، وزايت ان الاقتصاد الدكتور مخمد العمادي ونائب وزير العلاقات الضارجية الجانبين سيبحثان في موضوع متنخرات القروض الروسية فيكتور ستراشكو في حضور عدد للستحقة على سورية التي تقدر من المسؤولين ورجال الأعمال بنحو ١١ بليون دولار أميركي. السوريين، وذلك تمهيداً لاجتماع اللحنة العليا. وكان خيراء أشاروا الى وجود وقالت مصادر رسمية أن عند من المقترحات لحل المشكلة على أساس هسم بين ٧٥ و ٩٠ في العمادي دنوه بالاسهامات التي

قدمتها روسيا الاتحابية لسورية المئية من اجمالي المبلغ مع كون في مبجالات النفط والاسمنت نسبة الحسم مرتبطة بالية النفع والسنود والنقل، مشيراً الى أن اتفاقات عدة سيتوقع في ختام يذكر أن الجانبين اتفقا في بداية العسام ١٩٩٤ على فسصلً المحابثات. وقالت مصادر المحتمعين ل والحياة، أن الإتفاقات تشمل ومنع

موضوع ستاخرات القسروض عن التسعساون في المجسال العبسكري ووقعا عبدا من الاتفاقات للتعاون في هذا المجال خصوصاً وإن معظم المعدات في الحيش السوري مي روسية

### الأمم المتحدة تناشد الجتمع الدولي اغاثة كملايين سوداني

🗆 الخرطوم - كمال حامد

■ توحــه الأمم المتـحــدة نداء اليوم عبر مكاتب تنسيق الشؤون الإنسانيسة في كل من جنيف ونيروبى ونيويورك والخرطوم مناشدة للمجتمع الدولى لتقديم مساعدة إنسانية طارثة بمبلغ ١٠٩.٤ مليـون دولار للسسودان خلال العام ١٩٩٨.

وقال مكتب تنسيق الشؤون الانسانية إن استمرار الحرب وإتساع نطاق الجفاف بهددان بِنْزُوحِ مَثَاتَ الْأَلَافُ مِنْ الْمُواطِنِينَ من ديارهم ويعرضان المجتمعات المتأثرة بانتشار الأوبئة والمجاعة. وجاء في بيان صحافي أصدره مكتب الأمم المتحدة في الخرطوم أن اكثر من أربعة ملايين سوداني يتاثرون بالصرب والجخاف ويحتاجون للمساعدات الطارئة أضافة لمشروعات حماية كسب العيش على المدى المتوسط وإعادة تأسيس المجتمعات والمنظمات

الاجتماعية الخبرية. ومما ينكر أن معظم العون الطارئ للسودان ياتي عبر عملية «شريان الحياة» التي تضم وكالآت الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية. وظلت بشريان الحياة، تعمل منذ تسع سنوات في تقديم الساعدات الإنسانية للمتاثرين بالحسرب في جنوب السسودان ومناطق التماس ومعسكرات النازحين حول الخرطوم بالتعاون

مع أطراف النزاع، وهي الحكومة السودانية والحركات الْجِنُوبِية. وأوضح مسصسدر في الأمم المتحدة لـ والحساق أن يرنامج الغذاء العالمي يطالب بمبلغ ٤٠٥٥ مليبون دولار لتبوفيير ألعبون الغنذائي والنقل، كما تحتساج سونيسيف، له ٣٣.٦ مليون دولار لتوفير العقاقير الطبية الضرورية والرعابة الصحيبة والمأوى والتعليم ورعابة الاطفال

إضافة إلى ذلك، فإن المفوضية العلبا اشوون اللاجئين تسعى للحصول على مبلغ ٨.٨ مليون دولار لمساعدة نحو ١٣٦ الف لاجئ ينتشرون في ٢٥ مسعسكرا في السودان، كما يسعى برنامج الأممّ المتحدة الانمائي للحصول على ٢.٥ مليون دولار لمواجهة الكوارث، لكن تقارير الأمم المتحدة تقول إن المنظمة الدولية تلقت ٤٠ في المئة فقط من احتياجاتها عام ١٩٩٧ (٨. ١٢٠ مليون دولار)، مما أثر بصورة واضحة في قدرتها على الاستجابة للاحتباحات الإنسانية المتنامية.

🗆 شكوبيا – جميل روفائيل

🗷 اعرب المسؤولون الدوليون في البسوسنة عن قلقهم أزاء

استنصرار الكروات في احراق

المنازل التي هجرها أصحابها

الصرب في محمدة درفار التي يسيطرون عليها غرب الاتحاد

القبيديرالي البسوسني، ورأى

المسؤولون الدوليون ان التخريب

الذي يطال المستلكات الصبرسة

يرقى ألى التطهيير العرقي الذي

مارسه الكروات ضد للسلمين في

الشطر الغيربي من صوستيار

ونقل تلفريون بانيالوكا أمس

الأربعاء عن الناطق بأسم الشرطة

التولية في شمال غربي البوسنة

ألون روبرتس ان والتحقيقات البيتت ضلوع الشيرطة المحلسة

الكرواتية في التصرفات التي

تهدف منع الصرب من العودة الى

ديارهم في درفاره. واشار الى أنه

تم تحذير مدير الامن الكرواتي في

المدينة من مغبة تجاهل نصائح

ووصف روبرتس المسارسات

الجنارية ضند الصنرب في درفنار

بأنها وتمنع تنفيذ اتفاق دايتون وتعرقل مساعي العملية السلمية

خصوصا وإن أشخاصا يرتبون

زي مسجلس الدفساع الكرواتي

(قسوات الكروات البسوسندين)

شبوهبوا يعتبون على الصرب

من جانبها، أفادت الناطقة

باسم منظمة شؤون اللاجئين

التنابعية للأمم المتنصدة بيلينا

نوفيكوف دان الكروات مستمرون

في أحسراق بيسوت المسرب،

وأضافت أن هذه المسارسات

واستفرت خلال النصف الأول من

الشبهر الجاري عن تدمير ١٤

نحو و ٢٥٠ كيلومتراً ويعني اسمها «الخشاب» اعتماداً على الغايات

وتبعد درفار عن ساراييفو

العائدين الى منازلهم.

المسؤولين التوليين.

البوسنية.

بعض المتاجر اللبنانية فتح أبوابه في فريتاون. . . وموالون للانقلابيين بدّلوا ولاءاتهم

# سييراليون: وضع غامض في بو

■ فريتاون - ١ ب، رويتر - خيم الغصوض على الوضع في مدينة بو وسط سييراليون التي شهدت تراشيقًا بمضتلف انواع الإسلَّاعَ ليل النَّائِمَاء -الاربعاء، بين فلول الانقلابيين العسكريين وميليشيا صبادي السمك التقليديين الموالية للرئيس المخلوع احمد تيجان كباح. وعلى رغم توقّف القتال في المدينة صباح امس

فأن العاملين في مؤسساتُ الاغاثة الدولية لم يتمكنوا من أعطآء صورة اكبيدة عن الوضع، وسط تقارير عن فشل انصار تيجان كباح في محاولة لاستعادة المدينة بعد ساعات من سقوطها في ايدي فلول الانقلابيين النين هلجموا ايضا مدينة كينيما الصناعية شرق فريتاون. وافانت تقارير أن محيط كينيما شهدت ايضاً معارك بين الجانبين.

وقالت مارثا كاري المسؤولة عن منظمة واطباء بلا حدود، الفرنسية فيّ سييراليون أن «احداً لا يعرف من يسيطر على الوضع في بوه، مؤكدة أن القتال توقف صباحاً. واضافت أن أعداداً كبيرة من السكان الاجانب في المدينة لجـاوا الى مـقـر المنظمـة، حـيث نفيت الأغنية والامدادات.

وافايت تقارير مضتلفة ان مقر المنظمة في بو يؤوي ما بين ٤٠٠ و ١٥٠٠ اجنبي لجنوا اليه ويعتقد أن بينهم عددا كبيراً من اللبنانيين.

في الوقت نفسيه سمع سكان فريتاون دوي التراشق بالأسلحة خارج المدينة لكن العاصمة السييراليونية بدأت تشهد عودة تدريجية الى الحماة الطبعبة اذ أعييت الكهرباء الى بعض اجزائها فيما بدا ألتجار بفتح مصلاتهم وخصوصا

وافاد شهود في فريشاون ان مسلحين كانوا يقاتلون الى جانبُ الانقالابيين غيروا ولاءاتهم وشوهدوا يقفون على حواجز للقوات المولية للرئيس المخلوع. غير أن الشهود انفسهم قالوا أن الوضع خارج فريتاون خطير حيث تظهر حواجز خاطفة لمسلَّمين قصيدهم السيرقة أو لمقاتلين ما زالوا على ولائهم للانقلابيين.

غير ان قادة القوات الغرب افريقية تعهدوا مطاردة فلول الانقلابيين أينما وجدوا، والتقى قادة القوات الأفريقية التي تسيط عليها نيجيريا بممثلين عن الدول الغرب افريقية في فريتاون امس لُلبحثُ في الترتيبات لأعادة الأمن الَّي البلاد وعودة الرئيس المخلوع من كوناكري.

وينكر ان القوات الغرب افريقية تمكنت الاسبوع الماضي من طرد قسادة الانقسلاب العسسكري النين أطاحوا تيجان كباح وفرضت سيطرتها على فريتاون

وتعتبر النطقة الشرقية حيث تقع كينيما، والمنطقة الجنوبية حيث مسينة بو، المعتقلين التقليديين للجبهة الثورية الموحدة التي انضم مقاتلوها الى المحموعة الحاكمة غداة انقلاب ٢٠ ابار (مايو) الماضي الذي اطاح بالرئيس كباح المنتحب ديموقراطيا في آذار (مارس) ١٩٩٦.

وتدل المعسسارك هسسول هاتين المدينتين الاستراتيجيتين على عزم انصار المجموعة العسكرية وهم من جنود الجييش النظامي السابق أو من المتمريين في الجبعة الثورية الموجدة، على مواصلة القتال والانتصار.

وصرح الجنرال تيموثي شيلبيدي، القائد الأعلى للقوات القرب افريقية لهيئة الإذاعة البريطانية ان قواته تنجه نحو بو وكينيما. وقالتُ المسادرِ الأنسائية أن المعارك في بو بدأت ظهر الثلثاء وأن المسلحين الموالين للانقلابيين

أطلقوا من جانبهم قذائف شاون. واوضحت المسادر ذاتها أن أنصار للجموعة العسكرية سيطروا على المدينة عصر الثلثاء. وأكبت المصادر أن القير المحلى للجنة الدوليية للصليب الاحمر تعرض لنهب وتجمع السؤولون عن

المنظمات الانسانية الموجودة في المدينة في مقر اطباء بلا حدود حيث حاول منات من الأشخاص انّ يجدوا علجا لهم. وكان رئيس النظام العسكري اللفتنانت كولونيل جونى بول كوروما اعلن عزمه على مواصلة القتال

بعد أن طرد من فريتاون مساء الخميس. واستولى صيبادو السمك النين يعرفون باسم الكاماجورا على مدينة كوادي (شرق) الغنية بالإلماس الاثنين الماضي، حسيما اكد شهود تم الاتصال بهم هَاتَفَيّاً. واكد مُؤلاء الشهود ان المعارك التي استمرت نحه ۱۲ ساعة، اسفرت عن مقتل ۱۲ شنخصا في صفوف انصار الانقلابيين.

وقال مسافرون قايمون من غرب سبيراليون ان فلول الانقلابيين تزرع الرعب في مناطق البلاد

وقال شهود وصلوا الى فريتاون من الغرب ان فلول الانقلابيين وحلفاؤهم من متمردي الجبهة الثورية الموحدة هاجموا قرى وأحرقوا منازل ونهبوا قطعاناً من الماشية، مما تسبب في حركة نزوح بين

ونكر أحد سكان هذه القرى ديبدو أن المتمربين يستعدون لنصب مكامن للسيارات على الطريق الرئيسية التي تقود الى غرب البلاد».

وكانت منظمة ،اطباء بلا حدود، أعلنت أن النين من العاملين فيها، كندي وفرنسي، فقدا منذ السيت وكانا يتوليان توزيع مساعدات على النازحين من الْغَرِبِ. وأعربت أوساط الإجانب في فريتاون عن اعتقادها بأن اختفاء عضوي وأطباء بلا حدود، مرتبط بخطف ستة اجانب، بينهم خمسة مبشرين، في اونسار (غرب) على بعد ٨٠ كياومترأ شمال شرقي فريتاون.

وقَّال الشهود ان انصار العسكريين هاجموا عنن بورت لوكو وكامبيا ومازياكا وروغبيري مجانكشن وباموي دجانكشن وروكوبر التي تبعد أقل من مئة كيلومتر شمالاً عن فريتاون.

### زامبيا: القضاء يمضى قدماً في محاكمة مؤسس الدولة

POUR HOMME

 ■ لوساكا ~ رويترز - وجه القضاء في زامبيا التهمة التي قام بها صغار الضباطفي الجيش. رسمياً أمس الأربعاء الى الرئيس السابق كينيث كاوندا ويخضع كاوندا حالياً للأقامة الجبرية في منزله ب والتستر على خيانة، لدوره في محاولة الانقلاب وحاول محاموه دون جدوى امس رفع هذا الاجراء. الفاشلة التي وقعت في تشرين الأول (اكتوبر) للاضي. وقال محاميه ماينزا تشونا أن الدولة تحاول التأثير كما وجهت التهمة نفسها الى رئيس حرس كاوندا، مويسي كولونجومبي. ولم يطلب من أي منهما التقدم النفاع. ولكنَّ المحكمة واصلت النظر في التفاصيل القانونية. وإذا دين كاوندا فسيواجه حكماً بالسجن مدى الحياة. وإذا دين السباق واحد من ٩٢ شخصاً معتقلين في اطار قانون الطوارئ الذي طبق في اعقاب محاولة الانقلاب الفاشلة

على طلب الغاء قرار الإقامة الجبرية من خلال توجيه التهمة دون تقديم أدلة. وأصر كاوندا انه لم يكن يعرف شيئاً عن مخطط الاتقالاب. ونفى خلفه الرئيس فرينيريك تشيلوبا ملاحقة كاوندا الذي حكم زامبيا منذ الاستقلال

سيستغلها ليعرب لنظب الفرنسي جاك شيراك عن المرارة التي تشعر بها تركيا نتيجة

وبالتاكيد فإنه سيقوم بنلك وفقأ لقواعد البروتوكولء.

والاجتماعيء.

■ انقـره - اف ب - يقـوم عميقة لدى تركب قايتها الى قطع حوارها السياسي مع الاتصاد

استبعادها من خطط توسيع اوروباء وبالنسبة الى العالم محموعة الخمس عشيرة (...)

ويفترض أن يوقع البلدان في

اضافية للتعاون الثنائي، والتي باتقياق شيراكسة ينص على تقرر اعتمادها خلال زيارة وزير أنضمامها اليه على المدى البعيد. الخارجية الفرنسى هوبير فيدرين هذا البلد في خطط توسسيع الى انقره في مطلع العام الحالي. صفوفه خلال قمته الاخدرة في وسيحل ديميريل الذي يرافقه كسانون الاول (بيسسمسيسر) في ثلاثة وزراء وعسدد من رجسال لوكسمبورغ. وأثار ذلك حَيِبة أملّ

> الاوروبي، غبير انها استثنت فرنسا نسبياً من انتقاداتها. وقال ديميريل أول من امس ان «فرنسا صديق قديم. وهي اول بلد اعترف بالجمهورية التركية، في ١٩٢١. وأضاف: «أنها لحدى الدولُ التي بتقهمت في شكل افضل اهمية تركيا بالنسبة الى السلام والي

وذكر مصدر ديبلوماسي في انقرة أن يميريل سيتطرق مع المسؤولين الفرنسيين الى جميع المواضيع الدولية الراهنة، وفي مقدمها الإزمة العراقية، حيث سيعسرب عن قلق انقسره ازاء احتمال استخدام القوة ضد بغداد. كذلك سيتطرق الى قضية قَبرص وعملية السلام في الشرق الاوسط والوضيع في القوقار.

اطار الزيارة وثيقة متركسا -فرنسا - ٢٠٠٠ التي تشكل آلية

تقريباً، وهيمن الكروات بمفريهم حول العالم

مسلمة وكرواتية مدعومة من

جيش جمهورية كرواتيا النظامي

أولخر أيام الحرب البوسنية في

الاعمال ضيفا على عثناء يقيمه

شبيراك في قصر الاليزيه، وعلى

غداء مع رئيس الوزراء ليـونيل

جوسبان في وزارة الخارجية، كما

سيلتقي العديد من الوزراء بينهم

وزير الأَقتَّصاد يومَيْنيُكُ ستروسُ - كان ووزير الاصالاح الاداري

اميل زوكاريلي. ويزور ايضا بلدية باريس ويلتقي رابطة ارباب العمل

ويلقى كلمة امام المعهد الفرنسي

إحراق منازل الهاجرين الصرب لنعهم من العودة

اعتداءات كرواتية في درفار ترقى إلى مثيلاتها في موستار

تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩٥ أثناء مقاوضات اتفاق دايتون ما أدى الى قرار سكانها الصرب الأمر الذي وصف في حينه بأنه «ترتيب بالمشاركة فيهاً. للاوضاع بشكل يتسلاءم سع الخرائط الأميركية لتقسيم البوسنة الى جزعين متساويين بمزاولة مسهامهم مما أدى ألي

على درفار التي نقلوا اليها نحو ٤ ألاف كسرواتي وأسكنوهم في بيوت الصرب لكن الصرب فازوآ بغالبية اعضاء المجلس البلدي المسينة في الانتخابات المطية التي أجريت في أيلول (سبتمبر) الماضي والتي سحح للاجسئين

النفق التاريخي، تحت مطار ساراييفو والذي كان طيلة الايام الالف للحرب البوسنية المعبر الوحيد برا

ضاحيتي دوبريينا وبوتمير، اصبح مهجوراً لا يستخدمه أحد سوى هذه السيدة البوسنية سيدا كولار وزوجها،

كونه يؤدي الى منزلهما الذي كان ايضاً المدخل الوحيد الى النفق. لذا قرر الزوجان تحويل المنزل الى متحف

احساساً منهما انه تحول ملكاً لجميع البوسنيين ورمزا للرغبة في التواصل رغم خطوط التماس. (رويترز)

وفضلت السلطات الكرواتية السماح للصرب للنتخبين

محامى كلينتون يطلب من المحكمة

رددعوى بولاجونزعلى الرئيس

• لَيْعَلِّ رَوْك (أركْسُكُو) - أَنْ قُلْ ب - طَلَبْ مَخَامَى الرئيس بيل

رفعتها بولا جوئز على الرئيس الاميركي متهمة اياه بالتحرش الجنسي

واكد المحامي الرئاسي روبرت بنيت انه ءاذا اتاحت محكمة لدعوى

ضد رئيس يمارس مهام منصبة، فإنها تفتح بذلك الباب امام محاكمات

وتتهم بولا جونز الموظفة السابقة في ادارة ولاية اركنساو كلينتون

وقال محامي الرئيس أن ليس في حوزة جونز الادلة الكافية لتبرير

كلينتون من قاضية في ليتل روك (ولاية اركنساو) رد الدعوى التي

قضائية بتهمة التحرش الجنسي واهية الحجج والأبلة بالمضي قدمأ

الذي كان أبداك حاكماً لهذه الرلاية بأنة استدرجها الى غرفته في

ومن للقرر ان تبدأ المحاكمة في ٢٧ ايار (مايو) المقبل.

واعتبر المحامي ان الدعوى لا اساس لهاً.

خصامية وتنكيدية ضد الرؤساء القبلين،

ادار (مارس) القبل نائباً

للرئيس.

الفندق وطلب منها ممارسة الجنس لكنها رفضت.

مشاكل مع المسؤولين الدوليين الذين بعملون لتنفيذ نتائج الانتخابات المحلية. وهند نائب المنسق الميني

العملية السلام التوسنية هان شوماخير لدى زيارته لمدينة برفار أواخر الإسبوع الماضي باتضاد اجراءات عقابية صارمة ضد المسطوولين الكروات في المدينة والأطراف التي تؤازرهم في البوسنة – الهرسك.

## ديميريل في فرنسا لتعزيز العلاقات الثنائية "المتازة"

نفق ساراييفو

وحارساه الخلصان

المصيطة بها وتصاذي كرابينا

الكرواتية وكانت تسمى في عهد

بوغوسلافيا السابقة وتيتوف

درفار، (درفار التيتوية) نسبة الى

لحـصـاء ١٩٩١ حـوالي ١٧ ألف

نسمة يشكل الصرب ٩٧ في المئة

منهم و٢ في المئة مسلمون وواحد

في المئية كروات (١٧٠ شيخيصياً)

وسيطرت عليها قوات مشتركة

الزعيم الشيوعي السابق.

وبلغ عسد سكانها ح

الرئيس التركي سليمان بيميريل بزيارة رسمية الى فرنسا تستمر يومين هدفها تعزيز العلاقات الثنائية التئ توصف بانها ممتازة، وكنلك الى التعبير عن أسف تركيا بعد استبعادها من خطط توسيع الاتحاد الاوروبي. ونقلت وكالة دفرانس برسء عن مصدر قدريب من وزارة عام ١٩٦٤، حتى انتخابات عام ١٩٩١ التي وضعت حداً الضارجية التركية أن بيميريل لحكم الحزب الواحد في البلاد. الذي بدأ زيارته أمس الأربعاء

وأضاف المصدر تفسه أن افرنسا قد تكون البلد الوحيد الذي اعرب صراحة عن أسفه لاستبعاد تركيا، ونحن ناخذ نلك في الاعتبار (...) أن الهدف الرَّئيسي للزيارة هو إن ندفع قدماً العلاقات الجيدة جداً بين البلسن على الصحيد السياسي والأقتصادي والشقافي

ولم يشمل الاتصاد الاوروبي، الذي ترتبط معه انقره منذ ١٩٦٣





اطفال أسيويون قدموا لتحية ولي العهد البريطاني في بريستول اول من امس. (أب)

## الأمير تشارلز يقترح على اسكوتلنديارد التدرب في الهند

■ بریستول (بریطانیا) ~ ا ف ب - اقترح ولى العهد البريطاني الامير تشارلز أن تعضى عناصر الشرطة البريطانية فترة تدرب في الهند وباكستان لتتفهم بشكل افضل الخصائص الثقافية للاقليات العرقية في بريطانيا.

تقطنها الليات عرقية عدة.

يتحدث اول من اعس في مقوضية للشسرطة خسلال ريارة لركسز مخصص لكافحة العنصرية في بريستول (جنوب غرب) التي واعتبر الامير تشارار العائد

وكان الامسير تشارلن من زيارة لسري لانكا ونيبال ويوتان أن أرستال عنامسر من الشسرطة الى الخارج يعكن ان يساعدها على ان تتفهم بشكل أفضل علاقاتها مع الاقليات التي تتولى رعاية شؤونها حسبما قال المقوض كين جوئر.

ويسمح لفجيش والاحزاب الرسمية وحدها بترشيح شخصية واحدة او اكثر وسبق لهذه الاحزاب المئلة في الجمعية الاستشارية الشعبية، التي يعين الرئيس ثلثي اعضائها الالف وتتولى

انتخاب الرئيس ونائبه، أنَّ أعلنت تأييدها الخنيار حبيبي. وبات سوهارتو (٧٦ عاماً) ايضاً متأكداً من اعادة انتخابه لولاية سابعة من خمس سنوات. ولا يتمتع حبيبي بثقة الاوساط المالية الدولية وهو يؤيد تدخل الدولة

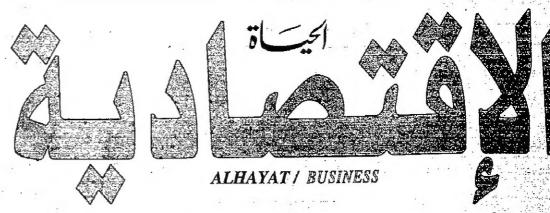
في الاقتصاد وكان وراء العديد من المشاريع البحرية والجوية التي انققت عليها اندونيسيا بالايين الدولارات.

### برلانيون اوروبيون يحتجون على منعهم من الذهاب الى المرحاض خلال الجلسات!

● ستراسبورغ (فرنسا) - رويترز - هل يسمح للبرلمانيين بالنهاب الى المرحاض اثناء الجلسات ام لا... ذلك كان التساول الذي اقترع عليه ضمن قضايا اخرى البرلمان الأوروبي في تقريره السنوي بشأن حقوق الانسان في الاتحاد الأوروبي. ووقف حوالي ١٥ نانباً إزعجتهم قواعد جديدة تحرمهم من نصف

مخصصاتهم اليومية اذا تغييرا عن اكثر من نصف الاقتراعات التي بجريها البراأن، ليتحجوا على تلك الاجراءات التي تحرمهم من حق أنسأتي بحت مو الذماب الى المرحاض.

وقال جان انتوان جينسيلي عضو الاتحاد الفرنسي من اجل اورديا وهو يمثل موقف الانسان المحصور: «تطلبون منا الاقتراع على تقريد عن حقوق الانسان بينما انتهكنا طيلة الصياح حقاً انسانياً لا جدال فيه.. هو الذهاب الى للرحاض،











الإعلام العربي النفطي

كلفته تقدر بعشرات بلايين الدراهم

تجمع شركات فرنسية يوقع اتفاقا

لتنفيذ مشروع "ميترو"الدارالبيضاء





الاعلام المتخصص، مهما اختلفت توجهاته وتعددت مشاربه الفكرية

والعلمية، يبقى أحد أهم المؤثرات في صناعة السياسة الاقتصادية لأي

كيان دولي. فالاعلام بمنظوره الشامل هو نبض الأمة الذي يتحسس

### نعوالقطاع الصناعي التونسي

مُدُن تُقْرِير أعدته لجنة الصناعة في مجلس النواب التونسي نسبة نمو القطاع الصناعي المحلي العام الماضي ب ٧٠٢ في المنة بالمقارنة مع عام ١٩٩٠ ، فيما لم تَتَجَاوَرُ نِسَبِة النَّمُو ٢,٨ في المنة عام ١٩٩٦ .

(1· oo)



اقراض البنك الدولي لدول الشرق الاوسط وشمال افريقيا هو أدنى من أي اقراض لأي منطقة اخرى في العالم. وسيبلغ حجمه نحو بليون دولار السنة الجارية وذلك للعام الثاني على التوالي.



مشاعرها ويحدد تطلعاتها الداخلية، ويترجمها الى الساحة الخارجية. (ص ١٤)

### الاتفاق نتيجة فرارسياسي بعدعروض قطرية وايرانية

# ابوظبي توقع اتفاقالتزو

🛘 ابو طبي - شفيق الاسدي

■ اعلن في ابو ظبي امس توقيع اتفاق تزود امارة ابق فلبي بموجبه امارة ببي نحو ٢٤ مليون مثر مكعب من الغاز يومياً. وجاء في بيان مسدر في ابو ظبي امس ان اتفاق التعاون بين حكومتي الامسارتين جساء بتوجيهات من رئيس دولة الامارات الشبيخ زايد بن سلطان آل نهيان ونائبه رئيس مجلس الوزراء حاكم ببي الشبيخ مكتوم بن راشد المكتوم وذلك دحرصا على توفير حاجات المواطنين في كل مناطق الدولة.

وقع الاتفاق رئيس هيئة ببي للتجهيزات الشيخ أحمد بن سعيد المكتوم عن حكومة تبي، والأمين العبام للمجلس الاعلى للبشرول المنير العام لشركة بترول أبو ظبي الوطنية (اسوك) عن حكومة أبو طبي.

وفيتفا لم يذكر البيان تفصيلات حول الاتفاق، لفت مراقبون الى ان التوقيع جاء اثر لحتماع للمجلس الاعلى للبترول في ابو ظبي اوْلُ مِنْ أِمس بِرِئاسِةِ الشَّيخُ خَلْيِغَةَ بِنْ رَايِدِ ٱلَّ نهيان ولي عهد ابو طبي رئيس المجلس. وباتي توقيع الاتفاق بعد اكثر من عامين على بروز هذه الفكرة التي تولدت نتسيب

ازنياد حاجات ببي من الغاز الطبيعي لتوفير

الأردن: صادرات الاسمنت

الى فلسطين وسورية

تعوض عن فقدان

اسواق أسيوية

پدات شركية ميصانع

الاستمنت الأربنية أمس تصدير

مسادة الكلنكر، وهي المادة التي

يصنع منها الاسمنت، الى مناطق

الحكم الذاتي الفلسطيني، في

وقت أستأنف الأربن تصبير الاستمنت الى الستودان، وهي سوق تقليسية للاسمنت الأرسي،

واريتريا وهي سبوق جنينة لجتنبتها الشركة اخيرأ ضمن

خطتها لتجاوز أزمة محتملة في

وقال مصدر في الشركة ان فتح اسواق جسيدة وتعزيز

العلاقة مع الأسواق التقليدية هما الطَّرْيق لتَّجِنْبِ آرْمَة محتَّمَلَة في

تصيير الاسمنت بعد مسلسل الإنهيارات في اقتصادات بعض

النول الأسيسوية التي تشكل أسواقاً تقليدية للاسمنت الأردني،

والسَّلْا انْ بَعِضَ هذه الدول طلبَّ،

في ضبوء أزماته الاقتصادية،

خفض حجم بعض الطلبيات أو

الغامة اللموسم الحالي، وأن هذا الخيفض طال سلعياً أخسري الي

جانب الإسمنت، كالفوسفات

واكتدان ضناسات الاستمنت

الى بعض الأسبواق الجسنيدة نسبياً مِثل السوقين الفلسطينية

والسورية، اضافة الى السوق الاريت رية عوضت نسبياً عن

خفض الطلب في الأسواق

الكلنكر الى السوق الفلسطينية

أمس هي جرزء من اتفاق أريثي -

فلسطيني يصندر الأردن بموجيبه

الى مناطق السلطة الفلسطينية

نحو ٥٠٠ الف طن من الاسمنت

ومادة الكلنكر سنوياً، مشيراً الى

أن عملية التصدير لا تزال تواجه

بعض العسراقييل من حسانب

الاسسرائيليين، على رغم الاتفياق

بين الأردن واسترائيل على بخول

الشاحنات الأربنية المصلة

بالاستسمنت البي المناطق

وافساد المصدر ان حسجم

الصادرات الأردنية من الاسمنت

الى ســـورية أرتفع في شكل

ملحوظ العام الماضي، وعرا ذلك

الى قرار سورية اعفاء الاسمنت

الأبيض الستورد من الأردن من

الأبيض المصدر الى سورية معفى

ان سورية فرضت رسماً على هذه

القلسطينية مباشرة

ولالتراعات التي

تشريخة من عثى

حي من الجيل اورويا المدوران على المريد المدوران على المريد المدوران الإجدال

وأعلن للصحد أن شحمنة

والمخصيات والبوتاس

الأسوية.

المتطورة، خصوصاً صناعة الالومنيوم. وقالت مصادر في صناعة العار أن ابو ظبي ودبي توصلنا الى اتفاق مبدئي نهاية

١٩٩٦ لتوفير اصدادات غاز طويلة الأجل من الغاز التي سترود بها «انتوك» اصارة دبي، اضافة الى السعر والنوعية.

وياتي قسرار ابو طبي تزويد دبي الغساز الطبيعي نتيجة ءقرار سيأسىء بتوفير حاجات دبي من الغياز، بعسمياً تقيمت ايران وقطر بعروض في هذا الشأن.

وتقدر مصادر نفطية تكاليف تطوير مكمن

الشارقة تلبية حاجات دبي المتزايدة، والتي تقسر بندو ٨٠٠ مليون قدم مكعية بحلول

مليون قدم مكعبة من الغاز، ترتفع تدريجاً الى ٨٠٠ مليون قدم مكعبة. ولم تعط المصادر أية اشارة الى ان الإتفاق سينهي دراسات ومثماريع لتزويد دبى بالغاز

ويؤكد مراقبون ان يبي حصلت على الغاز الكهربائية ومحطة تحلية المياه الغاز باسعار

### 🛘 الرياض - سعد الأسمري معلوم أن ببي أعتمنت في الإعوام الاخيرة على الشَّارِقَة فَيَّ تلبية معظَّم صاَّحِاتِها مَن الغاز والتي تبلّغ حـوالي ٥٠٠ مليـون قـدم

حقول ابو علبي البحرية الى منطقة جبل على الصناعية الصرة، وأن تنفيذ المسروع قدُّ يستغرق ثلاثة اعوام. واكنت أن شركة بترول ابو طبي الوطنية (النوك)، باشرت في تنفيذ المشروع منذ اكثر من عام يتطوير مكمن الخف في حقل ابو البقوش البحري المشترك مع حقل سري الايراني. وأفايت أن الاتفاق يشمل كميات

من ابو ظبي باستعار رخيسة قياساً مع العَرُوْضُ أَلَاضُرِي. وأَشْنَارُوا الى انَّ السِعرَّ سيكون بين ٨٠ و٨٠ سنتاً لكل مليون وحدة حرارية بريطانية للتسليم في جبل علي في ىبى، على رغم ان «النوك» ترود مسحطاتها

مكعبة يومياً وتؤكد مصادر ان ليس في امكان

وتوفر ابو طبي بموجب الاتضاق نموره ٥٠٠

من ايران وقطر. وكان الشيخ احمد بن سعيد المكتوم اعلن نهاية كانون الاول (بيسمين) الماضي أن مشروع امداد دبي بالغاز القطري عبر خط انابيب بحري لا يزال قائصاً، وان المحادثات بين الجانبين في مراحلها النهائية. كما جرت اتصالات بين سبى وطهران في هذا

الخف بحوالي بليون دولار. ونكرت انه سيتم أمداد ببى بالغاز عير خط انابيب يبلغ طوله حوالي ١٧٠ كيلومترأ يربط بين صقّل أبو البقوش ومحطة الطويلة في امارة ابو ظبي وصولاً الى منطقة جبل على الصناعية في



متعاملون في سوق القطع في طوكيو امس (ا ف ب)

الاقتصادية الأضافية غداً.

كما تنتظر الاسواق أيضاً اجتماع مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى يوم السبت.

مع ٢٦. ١٢٥/ ٩٩. ١٢٥ بن أولضر معاملات طوكيو اول من امس و٥٣٠ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ين في اقسال

١.٨٢١٤ / ١.٨٢١٤ مارك في نيويورك اول من أمس.

الرسوم الجمركية. وكان الاسمنت من الرسوم حتى العام ١٩٩٤. غير

حافظ على مستواه المرتفع مقابل الين في اواخر المعاملات في طوكيو أمس في انتظار اعلان الحرب الديموقراطي الصر الداكم أي البابان الاجراءات

أمر غير مستحب،

طوكسيو ١٠٨٢٥٥/ ١٨٢٥٥ مسارك بالمقارنة مع وكان الدولار تعرض لبعض الخسائر مقابل الين

وقال متعاملون إن العملة الاميركية فقدت اتجاهها في أواخر المعاملات لعدم وجود عوامل جبيدة. وارتفع الدولار قليلا امام المارك الإلماني.

نيويورك أول من أمس.

■ طوكيو - رويترز - قال متعاملون إن الدولار

ويلغ سعر النولار ١٢٦.٤٠/ ١٢٦٠ بن بالمقارنة

ومقابل العملة الالمانية بلغ سعر الدولار في

صباح امس في طوكيو متاثراً بتصريحات مسؤول نقدي ياباني نقل عنه قوله ان الهبوط الشديد للين

وعرز سعر الدولار عطيات شراء لتغطية عقود بيع وإقبال المستثمرين على الشراء لتسديد صفقات مربحة وسط اعتقاد وأسع بأن الاجراءات الاقتصادية النَّابانَّية المنتظرة عَـدّاً لنَّ تكفي وحدها لوضع الاقتصاد في مساره الصحيح.

وفي سوق لندن أمس، قال متعاملون إن الدولار تراجع مقابل الين الياباني باتجاه مستوى ١٢٦ يناً في المعاميلات الصبياحية في أوروبا، وإن ظل الاقتصابية التأيانية الحبيدة. وتأرجح الدولار مقابل المارك الالماني في نطاق

نصف قنيع دون مستوى ١٨٨٠ مارك المائي. و في ويلغ الدولار صبياح امس ١٨٢٤٢ م و١٢٦.٢٧ بن بالمقارنة مع ١٨٢٧ مارك و ١٨٦٠ ٢٨ ين في أواخر للعاملات الأوروبية أول من أمس.

مؤسسة تحلية الياه توقع عقدا بقيمة 09 مليون دولار

السعودية:

🗖 الرباط - محمد الشرقي

اتفاقاً مع كونسورتيوم من شيركات فرنسية لتنفيذ 🗖 وقع وزير الزراعية والميساه السبعودي رئيس مبجلس ادارة مشسروع قطار الانفاق (مستسرو) في مدينة الدار المؤسسة العامة لتحلية المياه البيضاء. ويضم الكونسورتيوم «بويغ، و«بيماكو، المالحة الدكتور عبدالله بن (فرع «بويغ، في المغرب) ووجيك الستوم اترانسبورت، عبدالعزيز بن معمر، في مقر المؤسسة في الرياض امس، عقد استكمال تنفيذ مشروع محطات الضح وخط أنَّابيب نقلُ اللياء من

(نحو ۲۲۰٫۹ ملیون ریال).

ستغرق تنفيذه ٢٤ شبهراً، مدّ

انبوب حديدي (٦٠ بوصة) بطول

٢٧٥ كيلومتراً من الجبيل الي

النقطة العليا قبرب الريباض،

وبناء أريع مسحطات ضخ لرفع

المياه من محطة التحلية في الجبيل الى ستة خيزانات

خرسانية في النقطة العلياً على

ارتفاع ٧٠٠ متر عن سطح البحر،

سعة كل منها ٥٠ الف متر مكعب.

وتبلغ الطاقة القصوى لتشغيل

المشيروع ٣٨٠ ألف مستسر مكعب

ويشتمل المشروع على انظمة

الاتصالات ونظام التحكم المركزي

وّ ١٨٨ مَّحطة للتَهوئة وتصريف

المياه على طول مسار الأنبوب،

ويأتى اعتماد هذا المسروع في

اطار ألتطور الذي تشبهسده

السعودية في مجال توفير المياه

الصالحة للشرب في مختلف

تونس: خبراء افريقيون

استكملواعرض

الدراسات الفنية لشروع

الكيبلالضوئي

🗖 تونس – سميرة الصدفي

■ انهى خبراء ومسؤولون

رفييعسو المستوى في البلدان الافريقية امس اجتماعات بداوها

في تونس الجمعة الماضي لعرض

الدراسات الفنية الضاصة بمد

كبيبل ضوئي للاتصالات اطلق

وكسان وزراء الاتصسالات في

البلدان الافريقية قرروا في

اجتماع عقدوه في تونس في

ايلول (سبتمبر) الماضي مد كيبل

طوله ٣٩ ألف كيلومتر وسعته ١٤٠ الف مكالمة هاتفية في وقت

وقسال وزير الإتمسالات

التونسيء المهنىس أحمد فريعة،

في كلمة القاها في الاجتماعات

الثي انتهت امس وهنمت مديري

الاتمسالات في البلدان الافريقية،

ان المسروع الذي تقدر كلفته بـ

١.٦ بليون دولار، سيعتمد على

أحداث الخبرات التكنولوجية

لربط البلدان الافريقية بكيبل

بحري مؤلف من أحرمة ضوئية.

وَاوِضَّحَ أَنَهُ سَـَسِتَّيِحَ لَلْبِلَدَّانَ الأفريقية اندماجاً أسهل في نظام

الاتمسالات النولي وزيادة حركة

وعلمت «الحــيــاة» أن شبكة

الاحرمة الضوئية ستربطبين

٢٩ نقطة على سيواحل القيارة

الافريقية، فيما سيتم وصل

البلدان الداخليسة بالشبكة

البحرية بواسطة كيبل هيرتسي

ارضي أو بواسطة الأقسمسار

وحضر الاجتماعات أنضأكل

من الأمين العام للاتحاد الافريقي

للاتصالات وممثل الاتحاد الدولي

للاتصالات ومنسق لجنة متابعة

التبادل بينهاء

الصنأعية.

عليه «افريكا وأنَّه.

مناطق المملكة.

وقبال السبيد ادريس البنصبري وزير الدولة في وزارة الداخلية الذي حضر حفل التوقيع في الدار البيضاء اول من امس ان الملك الحسن الثاني يولي محطّة التحلية في الجبيل (شرق) اهمية بالغة لمشروع قطار الانفاق الذي سيساهم الى الى كل من القــصــيم وســـير حد كبير في حل مشاكل النقل والتلوث في العاصمة الاقتصابية للمغرب وفي تنشيط عبد من القطاعات والوشم (وسط)، مع اتحــ الشركذين المتضامنتين وشركة وتوفير آلاف فرص العمل الجديدة. عبدالله بن سعد الراشد وشركاه، (الراشد للتجارة والمقاولات)

وشيد البصري على ضرورة مشاركة الشركات المغربية في المشروع وفتح المجال امام الاستشمار المحلي للاسهام في انجاز قطار الانفاق في الدار وءالشركة السعودية لخنمات الاعمال الكهربائية والميكانيكيةء البيضاء. وستتولى آلحكومة الفرنسية تمويل الجزء وتبلغ قيمة العقد ٥٩ مليون دولار المتعلق بالدراسات التقنية والفنية التي تقدر كلفتها بنحو ٣٠ مليون فرنك فرنسي (٤,٩ مليون دولار). وقال مصدر من وزارة الداخلية أن الشركات ويتخصمن المسروع، الذي

واضاف المصدر ان دالمجموعة الحضرية، ستقدم

المنكورة التزمت انجاز الدرأسات الاولية التفصيلية

■ وقعت «المجموعة الحضرية، في الدار البيضاء

للشركات المعنية المساعدات الضرورية لبناء خطوط قطار الانفاق الذي سيبربط في مرحلة إولية بين مسجد الحسن الثانى وساحة النصر وطريق مديونة على أن يمتد الى أحياء أخرى لاحقاً.

ومن المنتظر أن تبدأ الدراسات الأولية مباشرة بعد الانتهاء من وضع التمويل الضروري ومن اعداد الملف التقني والمالي الذي سيتم بإلاستشبارة على الصعيد الدولي.

ولم يعلن عن كلفة المشروع الذي ينتظر أستكسأل السراسيات التقنية، لكن جهات مهتمة تقدر كلفته بعشرات بلايين الدراهم وستشارك في تمويله اطراف مغربية واجنبية اضافة الى الشركات المكلفة

وهذا ثاني مشروع مهم تحصل عليه مجموعة مبويغ، الفرنسية في الدار البيضاء بعد مشروع بناء .مسجد الحسن الثاني الذي يعتبر ثاني اكبر مسجد استلامي في العالم وبلغت كُلْفتُهُ نحوُّ ٥٠٠ مليون دولار. وتنجَّز «بويغ، عبن فرعها «بيماكو «مشروعاً سكنياً ضخماً في مدينة سلا جوار الرباط قدم له

الملك الارض وجرَّءاً من كلِفة البناء. وكان موضوع قطار الانفاق اثير خلال زيارة رئيس الحكومة القرنسية ليونيل جوسبان للرباط قَبِلَ نهاية العام الماضي. ووعدت باريس بتمويل نراسة الشروع على نفقتها. كما وافقت على مشاريع احْرى تهم شركات فرنسية في المغرب.

## ابلاين تتوقع ارتفاع أرباح الوطنية للاستثمار الغربية

وسطاء في شركة «ابلاين، للأوراق المالية أمس انه من المتسوقع ان تحسقق «الشسركسة الوطنيسة للاستثمار، ثاني أكبر شركة مغربية نمواً في صافي ارباحها بنسبة عشرة قي المئة الي ٥٣٠. السنة ١٩٩٨ من ٤٨٠ مليون درهم

العام السابق. وأضافت دابلاين، ان قسمة اسهم الشركة المتداولة في السوق اخرى. تبلغ ٩,١٣ بليون درهم وهو ما يمثل ٤,٧ في المئة من اجمالي قيمة الأسهم المتداولة في

وأضافت وابلاين، أن أدارة الشركة تنتهج استراتيجية تهدف الى التسركسيسن على الأنشطة بسعر ٢٥٨ درهماً.

وقسال الوسطاء ان حسافظة استثمارات الشركة في ١٣ شباط (فبراير) الجاري تكونت من نسبة ه, ٤١ في المشة لقطاع الصناعات الزراعية ونسبة ٢٦,٦٤ في المئة لقطاع البناء والاسمنت ونسبة والمال ونسبة ٣,٦ في ألمنة لقطاع الطاقة والكيماويات. وغطت نسبة

واحد في المئة المتبقية قطاعات

الإساسية. وفي أواخس العيام . لللفني أشترت الشركة حصة ٢٠ في المُثَّة من اسهم «سوناسيد» لصناعة الصلا كسسا زادت الشسركسة كسذلك حصتها من اسهم شركة مكارنو

المغرب، الى ٣٤ في ألمئة من ٢٢ في وفي كانون الأول (ديسمبر) من العام ألماضي زادت الشركة راس مالها الى ١٠٠٩ بليون درهم من ٩٩٠ مليون درهم من خلال إصدار اسسهم جسديدة. وجسرى تداول سهمها في البورصية أول من أمس



### زيادة طاقة الشحن على رحلات الخطوط السعودية الى باريس

**\$** 

 باريس - رويترز - قال مدير مبيعات الشمن في «الخطوط الجوية السعوبية، في فرنسا فرانسوا دوشاتيل لوكالة ورويترز، ان تشغيل طائرة وبوينغ ٧٧٧ على خط الشركة باريس - جدة -الرياض ابتداء من أول من أمس سيرفع الى حد كبير طاقة الشحن

وأضاف أن «الطائرة ٧٧٧ تتسع لشحن ٢٠ طناً على كل رحلة على هذا الخطبالقارنة مع مساحة لستة أو سبعة اطنان على الدكهيد تريستار ٢٠٠ التي كانت تستخدم سأبقاً. وذكر أن الطاقة الاضافية سنتنج له «الخطوط الجوية السعودية» تنويع انشطة الشحن في باريس بإتاحة أسواق أخرى غير الشرق الأرسط بينها الشرق الأقمصي وافريقيا عن طريق جدة

وتنظم «الخطوط الجوية السعودية» خمس رحلات اسبوعياً على خط باريس - جدة - الرياض.

### ابن زهر' تحرز شهادة الشرف من المجلس الاميركي للسلامة

● الرياض - والحياة، - حصلت والشركة السعودية الأوروبية للبنروكيماويات، (ابن زهر) التابعة لم «سابك» أخيراً على شهادة الشرف التقديرية من المجلس الاميركي الوطني للسلامة، لإكمالها سبعة ملايين ساعة عمل متصلة من دون إصابة مقعدة أو معطلة للعمل في ايلول (سبتمبر) الماضى.

وقال السيد ابراهيم بن سلمة، نائب رئيس مجلس ادارة مسابك، والعضو النتدب، أن مجموعة شركات اسابك، دأبت على أنتهاج أدق انظمة الأمن الصناعي والسلامة الهنية، اضافة الى تطبيق أحدث التقنيات العالمية، ما أَهل شركاتها لاحراز شهادة الجودة العالمية وأيزو ٩٠٠٢، وأرفع شهادات الشرف التقديرية من المجالس والمراكز الدولية والاقليمية المتخصصة في ميدان السلامة، لإتمامها عدة ملايين من ساعات العمل من دون أصابات مقعدة ومعطلة، ودورها المسيز في مجال المصافظة على الأرواح والممتلكات وسلامة

وذكر أن •أبن زهر ، تساهم مساهمة مزدوجة في مجال المحافظة على البيئة بتطبيق أدق شروط الأمن الصناعي والسلامة المهنية من جهة، ومن جهة أخرى باعتبارها رائدة في انتاج مادة مثيل ثالثي الإيثر في السعودية، وهي المادة التي تضاّف الى بنزين السيارات، بدل مركبّات الرصاص، لرفع العدد الاوكتيني وإلحد من تلوث الهواء. ويشار الى ان «ابن زهر» تملكها «سابك» بنسبة ٧٠ في المئة، وتشارك في النسبة المتبقية بحصص متساوية كل من شركة «نستي اوي، الفنلننية وشركة «أكوفيول، الايطالية و«الشركة العربية للاستثمارات البترولية» (أبيكورب). وينتج مجمع «أبن زهر، أيضاً مادة البولي بروييلين الى جانب مادة مثيل ثالثي بوتيل الإيثر صديقة

### ارامكوالسعودية تعدل اسعار وقودالسفن

 ♦ دبی - رویترز - أعلنت شركة «ارامكو السعودیة» أمس الاربعاء أنها عدلت اسعار وقود السفن ابتداء من ١٩ شباط (فبراير)

وذكر بيان للشركة انه تمت زيادة الوقود ٩٦٠/١ من رأس تنورة والدمام على الخليج بمقدار ثلاثة دولارات الى ٥٠, ٨٦ دولار للطن والوقودُ ١/٨٨٨ ثُلَاثَةُ دولاراتُ أيضاً الَّي ١٦٩ دولاراً للطن. وخفص سعر الوقود ١/٠١٩ مِن جدة وينبع على البحر الأحمر بمقدار ٥٠ سنتاً الى ٧٦ دولاراً للطن والوقود ٨٨٨/١ أربعة دولارات الى ١٦٦ دولاراً للطن.

### التعاونية للتأمين السعودية تدفع ٦٠ مليون ريال تعويضاتعن حوادث السيارات

● الرياض - «الحياة» - أعلنت «الشركة الوطنية التأمين التعاوني، (التعاونية التأمين) السعودية ان اجمالي ما دفعته من تعويضاً ت في قطاع السيارات العام الماضي بلغ نَمو ٢٠٠٠ مليون ريال (١٦,١ مليون دولار) للحسائر الناجمة عن حوادث السيارات المؤمنة أو إلحاق أضرار بأطراف أخرين في الحوادث. وشملت تعويضات الشركة الأضرار التي سببها المؤمنون للغير أثناء قيادة السيارة بما فيها دفع ديات أو علَّاج إصابات جسدية أو أضرار بالمتلكات، إضافة الى تعويضات نقدية للمؤمنين الذين تعرضت سياراتهم لتلف كامل وتكاليف إصلاح ما سببته الامطار

وعزت الشركة ارتفاع اجمالي تعويضات السيارات العام الماضي عن الاعوام السابقة الى النمو الذي شهده قطاع تأمين السيارات الذي بلغت نسبته ٤٣ في المئة بالمقارنة مع ١٩٩٦.

وتندرج هذه التعويضات تحت نوع «تأمين السيارات، الذي يشمل تأمين السيارات الخاصة للعروف باسم «الغطاء المتميز» وتأمين المركبات التجارية، وتأمين رخصة القيادة الخاصة. وكانت الحسابات الختامية لـ «الشبركة الوطنية للتأمين التعاوني، اظهرت أن الشركة حققت اشتراكات في العام ١٩٩٦ بلغت في مجموعها ٧١١ مليون ريال (١٨٩٠٦ مليون دولّار) وفائضاً صافياً من عمليات التأمين بلغ ٢٥،٧ مليون ريال (١٢،٢ مليون

وأقر مجلس الادارة توزيع جزء من الفائض على حملة الوثائق الذين لم تكن لهم مطالبات على وثائقهم عام ١٩٩٦ بنسبة ١٢ في المنة من قيمة اشتراكاتهم.

للبترول دولار الاثنين

وبونى الخفيف النيجيري والعربى الخفيف السعودي وخام دبي وخام تيا خوانا الفنزويلي وايستموس المكسيكي.

وأضاف انه ينتظر وصول عدد الدول الشاركة الى نحو ٥٢ دولة

وستشهد السوق أيضا تنظيم ندوات اقتصادية عدة يتحدث فيها

تحديث الينية الصناعية استعداداً لإلغاء الحواجز الجمركية مع أوروبا

## تونس: نموالقطاع الصناعي بنسبة ٧, ٣ في المئة العام الماضي

🗖 تونس - سميرة الصدفي

■ قير تقرير أعينه لجنة الصناعة في مجلس النواب التونسي نسبة تطور القطاع ألصناعي المحلى العام الماضي ب ٧,٣ في المئة مقارنة مع عام ١٩٩٠، فيما لم تتجآوز نسبة النَّمو ٢,٨ في المئة عام

وعزا التقرير نمو القطاع الى التطور الذي عرفته الصناعات الميكانيكية والغذائية والمنسوجات وأشار الى أن منتجات المصانع المحلية شكلت ٨٧ في المئة من الصادرات الإحمالية. وساهمت المصاصيل الوفيرة من الزيتون العام

الماضي في انتاج ٣١٠ آلاف طن من زيت الزيتون، وزيادة الصَّادراتُ مِنَ الزيوت بنسبة ١٣٦ في المئة. كنلك تحسن المنتوج المحلي من الالبان، ما أتاح تغطية ٩٠ في المثة من جاجات البلاد. وأظهر ألتقرير نموأ في قطاع الطاقة قدرت

سبقه به ٣,٨ في المئة بسبب زيادة انتاج الغاز الطبيعي وارتضاع حجم الطاقة الكهربائية التي تنتجها المولدات المحلية.

ألَّى ذلكَّ، قسر التقرير حجم الانتاج المحلي من الفوسفات العام الماضي بـ٧,٣ مليون طن، بزيادة مقدارها ٢ في المئة مقارَّنة مع عام ١٩٩٦. وأظهرت احصاءات رسمية ارتفاع عند المصانع في القطاع الكيماوي الى ٤٣٧ بينها ٢٠ مصنعاً للمطاط و٢٠ للأتوية. وتؤمن المصانع الكيماوية بين ١٣ و١٥ في المُئة من القيمة المضافة، فيما ارتفعت قيمة انتاجهاً من ٨٧ مليون دينار (٨٠ مليون دولار) عام ١٩٩٢ الى ١,٢ بليون بينار (١,١ بليون دولار) العام الماضي. واشارت الاحصاءات الى ارتفاع حجم الصادرات خلال الفترة نفسها من ٩٢ مليون بينار الى ٧٣٠ مليـوناً. وتوقعت خطة التنميـة التـاسـعـة ١٩٩٧ – ٢٠٠١ ارتفاع حجم الاستثمارات في قطاع الصناعات الكسساوية خسلال سنوات الخطة الى ٣٨٣ مليون بينار، فيما قدر حجم الاستثمارات في القطاع العام الماضي ب ٧٠ مليون دينار.

وارتفع عدد المصانع في قطاع الصناعات الغذَّائية الى ٢٠٠١ مصتلاً المُركز الأول بين فروع

الصناعة، وهي تؤمن ٧٠ الف فرصة عمل دائمة و٥٤ الف فرصة موسمية. وقس حجم الاستثمارات في هذا القطاع في الاعوام الخمسة الماضية ب ١٩٥ مليون حسلًا ألمركس الشاني من حسيث حسيم

من جهة اخرى، افانت احصاءات قدمها خبراء اقتصاديون في ندوة اقيمت على هامش دالمعرض المتوسطي للمنسوجات والالبسة، الذي استضافته تونس اخيراً، ان عند المصانع المحلية في قطاع المنسوجات ارتفع الى ٢٠١٥ مصنعاً تصمر غالبية انتاجها الى الدول الأوروبية، وافادت احتصاءات رسمية ان تونس تحقل المركن الرابع بين مزودي أوروبا بالألبسة فيما تأتى الدول الأوروبية في المركز الخامس بين مستوردي المنسوجات التونسية

وأشبارت الاحصباءات الى أن مصانع المنسوجات والالبسية تؤمن ٥٠ في المئة من فرص العمل في القطاع الصناعي و٥٠ في المئة من صادرات القطاع. وافايت أن حجم الصائرات تضاعف خمس مرات في عَشْرة أعوام إذْ أرتفع من ٥١١ مليون دينار في الحام

١٩٨٧ الى ٢,٥ بليون دينار العام الْمَاضي. وتواجه المصانع التونسية في أسواقها التقليدية داخل الاتحاد الأوروبي منافسة شديدة ومتزايدة من مصانع الألبسة الأسيوية، ما حمل للصناعيين التونسيين على التركير على تحسين النوعية ووضعت تونس خطة شامئة لتحسيث البنية الصناعية استعدادا لإلغاء الحواجز الجمركية مع الاتحاد الأوروبي المقرر سنة ٢٠٠٨ بموجب اتفاق الشراكة بين الجانبين.

وشملت خطة تحديث المساعة ٥٠ مصبعاً في قطاع المنسوحات والألبسة خصصت لها استثمارات بقيمة ٩٠ مليون تولار لتطوير تجهيزاتها وتحسين أدائها الإداري والتسويقي.

وأظهرت الاحصاءات أن الميزان التجاري لقطاع المنسوجات والألبسة المحلي ارتفع من ٢٠ مليون بينار في العيام ١٩٨٧ الى ١٣٦ مليون بينار العيام الماضي. وتوقعت تقديرات خطة التنمية التأسعة (٢٠٠١ - ٢٠٠١) ارتفاع ايرادات القطاع الى ٤ بلايين

WEHIJIFH.

المرحت شركة وفوجي فوتو فيلم كو، امس اصغر الة تصوير رقمية فائقة الجودة هي وفاينكس ٧٠٠، ويبلغ حجمها ٨٠ ١٠١ × ٢٣ مللم وتزن ٢٤٥ غراما. وستطرح الة تصوير التصوير في الاسواق اليابانية الشهر المقبل بسعر ٩٩٨٠٠ بن (٧٩٢ دولاراً). (رويترز)

## سورية تدعوالقطاع الخاص للاستثمار في صناعة الاسمدة

■ ىمشق - رويترز - قال وزير الصناعة السوري احمد نظام النين أن الحكومة قررت للمرة الاولى بعسوة القطاع الخساص للاستثمار في صناعة الاسمدة الكيماوية التي كانت مقصورة في السابق على القطاع العام. واشار الوزير في حديث لوكالة رويتسرز، انه تم آصسدار طلب

عروض استعار عالى لانشاء محصنع لانتباج الاصونيا يوريا بطاقة سنوية تبلغ نحو ٧٠٠ الف طن سنويا وبمعسدل ١٠٠٠ طن ري من الامونيا يومياً و١٧٥٠ ناً مترياً يوريا يومياً. واوضع ان الاعسلان سسمح

قطاع الضاص المحلي والعربي الاجنبي بالتقدم لانشاء ستثمآر المشروع بصورة كلية لى اساس قانون الاستثمار رقم ١٠ أو تأسيس شركة مشتركة مع الحكومة او أن يتم تنفيذ المشروع من قبل الحكومة. ونوه الوزير بأهمسيسة هذه

الخطوة «التي تأتي في سباق تشجيع الحكومة القطاع الخاص وتمكينة من الدخول في صناعة استراتيجية مهمة والعمل على المساهمة في المساريع التنموية في القطرء.

اخيراً لاستلام العروض.

توليد الطاقة الكهربائية.

واشار الي أنه تم تحديد يوم ١٥ حزيران (يونيو) المقبل موعداً واعلن نظام النين أن الحكومة

تقوم جاليا بدراسة عروض مقدمة من شركات اميركية وصبنية ومندية شاركت في مناقمية سابقة لإقامة مصنع اخر لسماد التربيل فوسفات سينتج نصو ٥٠٠ ألف طن سنوياً وأن تصديد الشركة الفائرة سيتم قريباً.

وقيال أن «الصندوق العربي اللانماء الاقتصادي والأجتماعيء سيساهم في تمويل الشروع الذي لم يكشف كلَّفته الاجمالية نظراً الني عدم اكتمال الدراسات الغنية الخاصة به.

واكد الوزير اهمية المشروعين في خفض استيراد السماد الكيماوي من الخارج والذي يكلف بين ١٢٠ و١٢٠ مليـ ون دولار سنوياً، حيث سيتم انفاق هذا المبلغ على بناء الصانع الحنيدة. واشار الى انه بالأضافة الى تلبية الحاجات المحلية المتزايدة للسماد سيتم استخدام المواد الاولية اللازمة لهذه الصناعة من الفوسفات والغاز الطبيعي والمتوافرة بكميات كبيرة في

وينكر ان سورية تنتج حالياً حسوالي ٢٠٥ مليسون طن من الفوسيفات يذهب جيزء منهنا لتغذية مصانع الاسمدة القائمة ويصدر البساقي الى الاسبواق العالمية. كما انها تنتج ما يزيد على عشرة ملايين متر مكعب من الغاز يوميأ تستخدم محليأ كغاز منزلي ولتخنية بعض متحطات

واشار الوزير السوري الي انه يوجد حالياً في سورية ثلاثة متصانع لانتباج الاستسدة هي مصنع لأنتاج تريبل فوسفات ينتج ٢٥٠ الف طن سنوياً ومصنع نترات الاصونيسوم الجيرية (كونتيرو) ينتج حوالي ١٠٠ الف طن سنوياً ومسصنع لانتاج اصونيا يوريا بطاقة انتاجية تبلغ ١٠٠ الف طن سنوياً

لكل مصنع. وقال أن النهضة الزراعية

التي تشبه دها البلاد من حيث التبوسع في زراعـة الجبوب بانواعها وخصوصا القمع والشعير التي زاد انتاجها على خمسة ملايين طن سنوياً والقطن السذى قفز انتاجه للمرة الاولى فوق الملسيون طن العسام الماضى زاد الطلب على الاسب

الكيماوية. واشيار الوزير الى ان المعهد الاستشاري الياباني اجرى دراسة مفصلة عِنْ الجِدوىُ الْأَقْتَصَانِيةَ المونيا يوريا البنت أن المشروع سيكون رابحا وسيساهم في تقليص الاستنبراد وتوفير العملات الصعبة.

واوضح انه تم تحديد النطقة الشرقية من البلاد على مسافة نحو ٥٥٠ كيلومترأ شمال شرق دمشق كمكان لإهامة المصنع نظرأ اقربها من مصادر المداه اللازمة والغاز الطلوب للصناعة وكنلك من مراكز الزراعات التي تحتاج أحرف اسلاد الريدك الاسمدة في محافظات حلب والرقة ودير الزور والحسكة التي ثنتج نصو ٦٥ في المنة من انتاج الحبوب والقطن في سورية.

وسيقام المشروع على مساحة ٣١٠ الف مدر مربع على مسافة كيلومترين عن نهر الفرأت وقرب الطريق الدولي وسيستخدم المشروع نحو 109 ألاف متر مكعب من الغَارُ يومياً وتحو ٤٩٠ طناً من الماء.

ويتوقع الانتهاء من بناء المصنع بين ثلاث واربع سنوات اعتباراً من يدء البناء وسينتج في السنة الاولى ٨٠ في المئية من الطاقة القصوى والثانية ٩٠ في اللَّهُ وفي الثالثة يصل الإنتاج الي الطاقة القصوى بكاملها.

		لعربية ÷	والعملات	ار صرف بعث		
الغونات السويسري	الغرنك الغرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	النولار الاميركي	الغملة
t,alt	14,44 .	117,1	0,97.	,0	,Y-07	النبئار الكويتي
- MIN	1,177	TY, eY	, EAOY	7,127	Y Y0.	الريال السعودي
1.1	1,771	WE, 74	, 1900	7,-10	7,777	درهم الإمارات
F. 49V	17,14	TT1, -	£,AYV	3VIF.	,777	الدينار البحريني
F.A17	10,41	TYY, 1	£,VYV	,77.0	. ٢٨٤٩	الريال العمانى
,1·TY	דעד, ו	rt, 7.	,0	0,47.	7,3774	الريال القطري
1.5.1	Y0. 7	14,12	. At., )	Y0-2,1	1074	اللبرة اللبنائية
1710	1,141	77,41	,0711	0,077	F, 2.0	الجنبه المصري
Y VO	A,TIY	. 1YV,A	Y,0Y-	1,104	,V•A	النيتار الاربني
,IY	,	,1-£1	, 10	1470,7	17	النيثار العراقي

لات الاجنبية التفرز	محيح بالنسية للعما	المعددة ، والعكس	بقابل العملة الغربية	الي قيمة كل منهماً في	بة الاسترليني تشير	اسعار عنرف التولار و الجثر
				بارصرثالعه		
القرنك السبويسري	الغربان الغرنسي	الين الياباني	لئارك الإئاني	الجنيه الاسترليني	الدولار الإميركي	العملة
1012	,5	, · · £A	TTOE	-	15,	الجنيه الاسترليني
, W. O.	1774	, • • V4	,otat	1,7774		النولار الاميركي
40, Y	4.15		34,70	Y+7,4	140,45	الن الباباني
1, TPA	, 1447	, • 122		Y,4A.	1,4145	للارك الالماني
1,141		, · £A£	T, 707	1,497	7,1.17	الفرنك الفرنسى
	, YE . A	1111	,A.V£	7,2.7	1,8790	الغربك السويسري
1441.	441,	12,72	4,0,4	YATA,Y	1V44.F	اللدة الإنطائية

	4		**	اتالعر	, العمد	يدةعل	اراسا			1000
بحريد	النيثار ال	القطري	الريال	الإمارات	درهم ا	بعودي	ريال س	كويتي	بيتار	العملة
المن	هن من	للى	من	الى	من	الى	من	الى	من	لاجل
, įT	0,07			9,7A	0,27	7,17	7	Y, \$7	Y,1A	شبهر واحد
. 27	0, 1		D	₽,%	0,57	7,14	7,4%	Y, Y0	V, TV	- ٣ اشهر
,27	0,07		15 <b>–</b>	0,77	0,70	7,18	7,17	Y, Y0	Y,0.	ـ ٦ اشهر
,04	0,17	_	_	0,40	0,0+	7,14	7,17	Y, 1	Y,07	- ۱۲ شهرا

٠		47.11	בייוע ב	ت الدوا	الحماد	<u> </u>	939410	القيالة	استار	
سنة		ئىھر .	سنتة اشتهر		ثلاثة اشهر		يام شهر		i Y	1
للى	. من	الی	'من	الى	من	: الى	من	الى	من	العملة
1,17	0,03	0,77	0,0-	0,07	٦٥,٥٦	٥,٥٠	0,0.	70,0	٥,٤٣	نولار الاميركي
¥,0.	٧,٤٣	¥,0-	¥,24	Y,4.	¥,24	Y,07	٧,٤٣	Y,07	. Y, £Y	جنبه الاسترابيني
.,17	1,01	٠,٥٦	., 57	.,07	1,27	.,07	٠,٤٣	1,07	* , \$4	ين الياماني
Y,41	4,74	7,77	7,0.	7,00	7,77	۲,۸۷	Y,Ve	٣,٥٠	7,77	ارك الإلماني
T,Ve	4,74	7,37	7,00	7,0.	4,27	14,4	· 4,74	۲,0٠	7,77	فرنك الفرنسبى
1,70	1,17	1,17	1	٠,٩٣	٠,٦٨	٠,٨٧	· ,٧0	٠,٨٧	٠, ٨	فرنك السويسري
41,0	2.07	0,40	77,0	17,17	4,45	7,14	7,07	7,14	7, . 7	ليرة الإيطالية

		اونصة:«	ينة دولار	لعادن التَّم	ĥ		
ابنى سعر	اعلى سنعر		,	1944			1
(1114/1417)	(144A/144Y)	4/14	4/17	4/17	· Y/1Y	Y/1A	المعنن
YYA, V .	£12,A+	799,50	799,10	. 744,71	799,70	Y4A,10	نهب
7,07	V,0A	7,44	٧,٠٨	٧,٠٥	.V,Y1	٦,٨٠٠	فضة
174, Ya :		- 797	TAT	TAO	TAY, T.	44.	بلاتين

		:-			ن بالطر	المطادر			: ·	
-	JK.	بالنع ٣ الشا	ت	**	4	فوري)	ا (تسلیم	1144		السعن
7/17	1/14	1/11	1/14	Y/1A .	. 4/17	T/17.	1/17	7/17	4/18	عنن
IVIE	14.4	174.,0	ITYY	1770	174.	1777,0	1776	1724,0	ATT	ناس (نولار)
1011	10.7	154Y	127.	1875	1544,0	1547	1EAY,0	1221	1884	ومثنوم (نولار)
1.40	1.74,0	1.0.	3 - 23	1-27,0	1.001	1.00	1-17	1-10	3 - 73	ك (دولار)
eyio	077.	ayee	0110	0110	. 2770	0040	etve	0710	244.	کل (بولار)

(ابریل: ۱۹۹۱	شيم سيسان	٠. ٠	لاند	ر۔ برمی	غط دولا		10		
توی ۹۷/۹۳	ائٹی مسا	توی ۹۸/۹۳	اعلی مس		2 20	1994	2		الخام
التاريخ	المبعر التار	التاريخ	السعر	1/17	7/17	7/17	7/17	Y/1A	سحام
15/4/A	11,40	14/1/3	YY, 4+	37,00	17,4.	14,4.	17, 2.	17,10	لقبي
12/Y/AV	17, 19	17/1-/17	72,41	18,70	12,40	12,41	12,50	18,70	مزيج برنت
12/1/1.	12,10	177171	41.50	17.5	17, 4.	17,10	10,40	10,4.	غرب تكساس

0,770.

1.2,30

1/17	1/14	Hanli	. البولة
ξ.	2.	ليرة	سورية
145	175	ريال	اليمن
TATO	,4440	نينار	لبينا
1,1740	1,1740	العثار	تونس
04,15	04,+4	انينار	الجزائر
1,127.	4,8544	ادرهم	المغرب
141,47	141,42	أوقية	موريدانيا
171,79	171,79	نينار	السودان -
144,44	177,77	فرنك	جيبوتي
177:	777.	شلنغ	الصومال
Y, YT4	V, YT9	نولار	هونغ كونغ
11	ÉÉ	روبية	بأكستان
1.,4.	2.,0.	بيسو	الفيليين
1,147.	1,744.	ادولار	سنغافورة
TT,AT	. TY, AT.	Leki	تابوان
14.1.	\$Y, 1.	ادات	تابلاند
,1777	,4777	أنكو	العملةالاوروسة
TAY . 4	YAY, . 4	الراخعا	اليونان
105,74	101,77	ببزيتا	اسبانيا
111,71	111,71	× -	الفرنك الإفريقي
11,14	11,14	نيرةسسي	نبجيريا
400	4	الدون	سيراليون
711,73	771,71	أفرتك	غابون
1,0.00	1,0.00	ىولار	استر الما
1,8877	1,2577	دولار	كندا
,VE1.	,VE1.	وحدة	حقوق السحب

عابون	ايار }	I AY, Y	142	المود العودل
استراليا	نيسان	VI	YY	بطاطا (جنيه)
كندا				
حقوق الس	لنعن: ليهور لنعن، سندك	يت المتسعد في	ةً من بِنكِ الكو	<ul> <li>الجداول التالية مقدم</li> </ul>
قبرص	والفائدة الاوروبية، اسعار	نت الدولية، اسعار	, مسرف العملا أن الاعتداد أن	المعزيمة الامتيركية، استعار
	والمعادن الشمينة	والمسلات العربية	هار الفائدة على	حسوف العدلات العربية، لم
	لنولي (لننن).	ن بنك الخليج ا	عملات مثلوقة ،	۔ جنول اسعار صرف
	(	كونوميكس، (لندن	كة مشروليوم ا	🍩 أسعار النقط من شر

الفائدة بين الصارف البريطانية المدردين

0,770.

144.05

فاندة سندات الخزينة الاميركية وسيده مدو

ه سنوات

1 . . , 25

السلع بالطن - سوق السلع اللدنية .

٢/١٨ السابق

YAA YA.

TYEA TYYO

AY, 70 A1,4

1.4.

1-17

V1,0.

الساعة ١١ صباحاً

استوات

1 ... , . 4

العرض

السلعة

ن (دولار)

كاكلو (جنيه)

قمح (جنبه)

شعير (حنيه)

صوبا (بولار)

*4514	,V£1.	وحدة
•110	,0770	جنيه
ي مقابل الدو	+ تينة العالة	

الم	تاريخ اخر تثبيت	عدد الإسهم التداولة	عدد الاسهم العروضية	سعر التثبيت ل.ال	سعر التلبيت \$	سعر التثبيت السابق\$	سم الشركة
الله الله الله الله الله الله الله الله	4-1-14	184.A	14044.	IPTAI.	. 17		وليدير فئة داء - التثبيت الأول
الله البتانية المالة (اسعى)	WY-14	THY	TTOTT	TYTAL	17.70		والمدير فنه من، - التنبيت الأول
انبي للتجارة مديد الإ الإ المراحة المراحة الإ الإ المراحة الإ المراحة المراحة الإ المراحة الم	4-14-14	9743	112179	1AEAY	17.17		ولينبر فله دارك الكنبيح الثاني
بد المراح المر	A Y-14	11-47	TATOO	TYFAF			رائي المراز عاد مراتين النادي المراز المراز عاد مراتين النادي
البية البينانية المالة	4-17-1V	PAYS	7.7.7	Y-140			يعد استعاني المجارة الي ك عودة مجه
الله اللبتاني ووس (۲۰۰۸ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰	4-17-14	779+1	A+V+1	£11.4		1	د حوده بېد. ك بيروت ،چـ،
ابة اللبنانية (المدانية (	<b>4</b> -17-1γ	141#+	MARY	1.47.	٧,١٢	1 1	
منت الأبيض (إسمى) (١٠٠ ١٠٠ عند ١٠٠٠ منت الأبيض (السمى) - (١٠٠٠ ١٠٠٠ عند ١٠٠٠ منت الأبيض (الحاملة) ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠	4-17-1V	77.7.	174441	0070	٣.٦٢		ر چەرىسامىي دورس . كە ئاد ئار 1 ئالىدىد د
منت الأبيض (أحاملُه) و ۳ ۲۰۲۷ عنده ۲۰۲۷ و ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰	4-1A	10	10	1777	1.10	1,17	رحة القرابة المتابية
A-Y-IV YTEL POYTE TTY 1.VI 1.AV			-	-	-	_	ريح الإسمال الإنسان (اسمي)
falsis Dida	4-14-14		TTT	3310	7.77		رت الرسات الربيس (تحامله) ركة الرنيت
	Y-14	Y1	TOVT.	7770	1.41	1.49	رحه ادربیت بنیسیرامیک (احامله)
7-17-17 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	14-14-44	í – . í	. 1	7.59	-	7	بيسيراميد (تحامله) بنيسيراميد إسمى (١)

ا ا طب	سعرسلة أوبك ينخفض الى ١٠.١١ دولار
للة والأوان والا	لندن – رويترز – قالت وكالة أنباء منظمة البلدان المصدرة (أويك) أمس الاربعاء أن سعر سلة «أويك» التي تضم سبعة انخفض أول من أمس الى ٢٠,٠١ دولار للبرميل من ١٣,٢٦
Je	لاثنين الماضي

وتضم سلة ،أوبك، خام صحارى الجزائري وميناس الاندونيسي

### ٤٠ ولة في الدورة الـ٣١ لسوق القاهرة الدولية

€ القاهرة - «الحياة» - وصل عدد الدول المشاركة في الدورة ال ٢١ لسوق القاهرة الدولية الى -٤ دولة عربية واجنبية. وقال السيد محمد السعيد صالح، رئيس هيئة المعارض والأسواق الدولية، أن الهيئة تكتف جهودها لافتتاح الدورة الـ ٣١ للسوق التي ستقام في الفترة بين ١١ و٢٠ أذار (مارس) المقبل على أرض المعارض في مدينة نصر،

ممثلة بنحو ١٢٠٠ شركة اجنبية، اضافة الى مشاركة ٢٥٠٠ شركة

بعض المسؤولين من الدول المشاركة.

ارتفعت بنسبة ٤٤٤ في النة عام ١٩٩٧

وأشار بنك أسرائيل الى أن الزيادة الكبيرة سجلت خصوصاً في مجال الاستثمارات المباشرة وجاحت في شكل مساهمات في رؤوس اموال شركات اسرائيلية، لذ ارتفعت من ١٠٢ بليون دولار عام ١٩٩٦ الي ١٠٨ بليون دولار أَما ألاستتمارات المالية في شكل شراء اسهم اسرائيلية في بورصة تل

لِنَيْنُ وَفِي سَوَقَ مُنْاسِدَاكِ، نيويوركِ، حيث يجِري تداول اسهم نُحو ١٠٠ شركة أُسْرَاتُنْلِيةً. تشهدُت كذلك ارتفاعاً كبيراً من ٤ . أ بليون دولار عام ١٩٩٦ الى

وزلد شراء الاشهم في تل ابيب بنسبة ١٢٠ في المئة العام الماضي ويلغ ٧٢٠ عليون مولارت . وأوضح مسؤول في البورصة ان قيعة ما يملكه الاجانب في سوق تل ابيب

قنز بـ 4, ٤ بليون نولار أي ١٢ في المئة من القيمة الاجمالية للاسهم. " وفي المقابل، لمَّ تحقق الاستثمارات الاسرائيلية في الخارج سوى زيادة صَنْفَلِةٌ نُسبِياً أَذَ لرَقْفَعِتُ مَنْ - ١٤ مليونَ نولار عام ١٩٩٦ التي ٧٣٠ مليوناً العام المنصرم، ولفت بنك أسرائيل الى أن رؤوس الاموال هذه استعملت المساهمة في شركات من قطاع الالكترونيات والاتصالات.

### منظمة الاغذية والزراعة تتوقع بِأَرتَفَاغُ انتاج الحبوب الى مستوى قياسي في ٩٧ `

• روما - أ ف ب - توقعت منظمة الاغنية والزراعة (فاو) في نشرتها الأخيرة عن وضع الاغنية التي صدرت امس في روما أن يكون أنتاج الحبوب حقق مستوى قياساً خلال عام ١٩٩٧ ويلغ ١٩٠١ مليون طن. وِإِشْارَتْ فِقَاوَهُ فِي تَقْدَيْرِاتُهَا ٱلَّيِّ أَنْ أَنْتَاجُ القَمْح يفترضَ أَن يكونَ بِلغَ ١١١ وانتاج المن خلال ١٩٩٧ أي بزيادة ٣,٢ في المنة على عام ١٩٩٦، وانتاج

الْحِيْوِيَ النَّانِوَيُّةُ (الشِّوَفَانُ والنَّرة والشَّعِيرُ والسَّورغوم) ١٠٨ ملايين والرز المقشر ٣٨٣ مليون طن: لما أجمالي انتاج الرز فقدر بـ ٧١ مليون طن. الا أن احتياط الحبوب في العالم ما زال ابنى من الحاجات الغذائية وسيكون من الضروري تحقيق موسم زراعي جيد ثالث في السنة ١٩٩٨ بين منطقة واخرى في العالم. وينتظر أن يكون الحصاد جيداً في أوروبا الغربية ويُشمال الربيقيا والهند، بينما تبدو الظروف غير مؤاتية لموسم جيد في الصمن وباكستان وأوروبا الشرقية. وفي الولايات المتحدة تراجع حصاد القمع خلال الشَّتَاء، التي الني حستوى له منذ عام ١٩٧٧ لكن ينتظر على رغم ذلك أن يكون

191 T.W P. ST

PENAPE, IMPRUS

فسافي سوق سرقيعة أيدلأ

יין א און און און

RI STT. BOYO

السعر فالو

WITH IT . a

TAN-18.1.

TAYS

1,1340

44,.4

JAEP. 1V1.97

PR. 111 H.

1W.VY

777.

Y. YF9

55

1.,0.

TY, AY

£V.1.

TAV . . q

105,70

111,11

MIT

111,71

1,0.00

1,21

A SE

्राधाः

ATTE !

UA II.As

1011 1544

111.0

198 P. W.

ويولُّجه ٢٧ بلداً معظمهم في أفريقيا تقصاً في الغذاء وينبغي ان تحصل

يُوتَاثَرُهُ عَول عدة يظاهرة آل نينيو التي لحنثت اضطرابات مناخية في فيط الهادئ وفي قسم كبير من الكرة الأرضية ما اساء بشكل خطير الى اللباع الحبوب فيها. ومن بين هذه الدول اندونيسيا والصين والفيلييين وتايلاند أَنَّ ٱلسَّلَقَانَوْنِ وغواتيَّمَالًا وَالْهَنْدُوراسِ وِنَّبِكَارُاغُوا..

### أغلاق اسهم طوكيوعلى هبوط قبل اعلان خطوات لحفز الاقتصاد

٣٠ عَلَوْكِينَ ﴾ زويتزر ٢ قال وسطاه أن الاسهم في بورضة طركيو للأوراق الماليّة اعْلَقت عِنْنَ هُنْزُوا مِتُوسُطُ امس بينما سعى المستثمرون لجني الارباح تعسبأ لنتائج برنامج التحفيز الاقتصادي الذي يعلنه الحزب الحاكم غدأ وأبدى كثيرون تشككاً من فعالية الاجراءات المتوقعة وينتظرون ما يقوم به السؤولون لتنشيط الاقتصاد.

رهبط مؤشر «تيكاي للؤلف من ٢٢٥ سهماً يابانياً ممتازاً ١٧٦,٨٢ نقطة إِي ٥٠٠ ( أِفْنِي إِلمُنَّة إِلَى ١٦٦١٣،٨٩ نقطة.

، وهبعات العقود الآجلة لمؤشر ونيكاي، لشهر آذار (مارس) ١٥٠ نقطة الى

### كندا تبدأ الصيف القبل اعمال استثمار حقل نفطى كلفته ٣, ٣ بليون دولار

🗨 سانت جۇنز (كندا) – 1 ف ب - أعلن كونسىورتيوم نتراسە شركة «بترو كُنْدَاهُ قرار اللَّهِ ، هُذَا الصيف بأعمال استثمار جقل «تيرا نوفا» النفطي قبالة يُشولِطِي حِزيرة تير نوف (شرق كندا) على أنْ تبلغ كلفة المشروع ٥، ٤ بليون بولار کندي. (٣,٣ بليون دولار اميرکي)،

وَيُجِتُّونِيَ هَذَا الِحَقَلِ الذِّي اكتشف عام ١٩٨٤ ويبعد ٣٥٠ كلم جنوب – هُرَقَ نَبَانَتُ جِونَرُ على احتياط يقدر بـ ٣٧٠ مليون برميل من النفط ما يجعل منه ثاني اكبر حقل في شرق كندا.

وابتداء من حزيران (يونيو) ١٩٩٩ سيتم حفر ٢٤ بثراً في عمق المحيط تَنْهَيْداً للانتاج الذي سييدا في السنة ٢٠٠٠ كما أعلن الكونسورتيوم. وسيبلغ الانتاج في نروته ١١٥ الف برميل يومياً وينتظر أن يستمر ١٥ سنة. ر وبالإضافة الى وبترو كنداء التي تملك ٢٩ في المنة من المشروع، يضم الكونسورتيوم شركات معربيل اويل كنداء (٢٣ في المنة) ودهاسكي اويل الويريشنير، (١٧٠ في المنة) ومنورسك هيدرو كنداء (١٥ في المنة) ومورفي

اويل، (١٢ في المنة) ودموسباشر اوبريتينغ، (٢٠٥ في المنة).

### عائدات أيرتورز البريطانية تتأثر بشدة بمذبحة الانصر

 أندن - رويترز - قالت إنس شركة «ايرتورز» السياحية ومقرها لندن إن علنداتها من الرحلات الشنوية في عام ١٩٩٨/١٩٩٧ سنتناثر بشدة ننيجة وقف رحلاتها السياحية الى مصر في أعقاب منبحة الاقصر.

 وتقلت «ايرتورز» سفينتها السياحية «سي وينغ» من مصر عقب الذبحة التي راخ ضحيتها ٥٨ سائحاً واربعة مصرية في ١٧ تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي، وتقوم السفينة حالياً برحلات بحرية في جزر الكناري. وأفادت الشركة في نتائج الربع الأول حتى كانون الأول (بيسمبر) عام

١٨٩٧ انه على رغم توقّع زيادة الخسائر للوسمية في النصف الاول فان مجميع منظمي الرحلات الرئيسيين الذين نتعامل معهم افادوا بتحسن عمليات الحجرُ للسبقة بالمقارنة مع العام الماضي ونحن نتطاع بثقة لبقية العامه. وزافت غسائر وايرتورز قبل حساب الضرائب الي ١٧,٣ مليون جنيه استرليتي (٢٨,٢ مليون دولار) من ١٢,١١ مليون جنيه قبل عام. وارتفعت المبيعات ٢٦ في المئة الى ٤٦٢,٣ مليون جنيه استرايتي.

وُ وَسُنَعَالُ وَالْرِبْوَوْرُهُ كُسْأَتُو فِي اغْلَبِ الإحوال فِي النصف الأول من السنة للذي ينتهي في أدار (مارس) هِن موسم ضعيف الرحلات السياحية في الإسْتَوَالْ الْرَئيسْيةُ للشركة في بريطانيا والولايات الشعدة والدول الاسكتدنافية.

### نمومبيعات التجزئة البريطانية ٨ ٨ في المئة

● لندن – رويثرز – اظهرت بيانات رسمية امس ان مبيعات تجارة التجزئة نعت بنسبة ١٨٨ في المئة في كانون الثاني (يناير) الماضي بالمقارنة مع شهر كانون الاول (ديسمبر) الذي استقرت فيه دون أي تغيير.

. وارتفعت نسبة النمو السنوي في مبيعات التجزئة الشهر للاضمي الى ٦,٩ في المئة من ٥,٥ في النة في كانون الأول التسجل بذلك أعلى مستوى لها منذ حزيران (يونيو) عام ١٩٨٨ الذي بلغت نسبة للنمو فيه سبعة في المة. وكان متوسط توقعات الاقتصاديين ان تظهر البيانات نعواً شهرياً بنسبة ٩ رح في إللنة وسينوياً يتسبية ٥,٥ في اللئة.

ستظلمتدنية للعام الثاني على التوالي

## مصادر البنك الدولي تتوقع الاتزيد قروضه للشرق الاوسط وشمال افريقياعلى بليون دولار

🛘 واشنطن - بتسي لاون المعلوف

■ لا يرال البنك الدولي ينوي اقسراض الجزائر ٤٠٠ مليون بولار السنة الجارية. لكن اقتراض البتك لنول الشبرق الاوسط وشتمال افريقيا، وهو ادنى من اي اقراض لأي منطقة إذرى في العالم، سيبلغ حجمه ندو بليون نولار ونلك للعام الثاني على التوالي، على حد قول مصادر هذه المؤسسة الدولية آلتي تتخذ من واشنطن مقراً لهاً.

وكان متوسط ما أقرضه البنك الدولي لدول للنطقية ١,٥ بليسون بولار سنوياً بين ١٩٨٨ و١٩٩٢ ونصو ١,٦ بليون دولار منذ ذلك العام. لكن الاهراض تراجع آلى اقلِ من بليون دولار عام ١٩٩٥ وعام ١٩٩٧. ويبنو من المحتمل ان يبقى الاقراض يراوح حول البليون على حد قول مصادر البثك.

وفي متقابل نلك وعُمد البنك الدولي دول سيباً باقراضها ١٦ بليون بولار منذ تموز (يوليو) الماضي، وينوي تقديم قروض بقيمة ٧ بلايين دولار بطول منتصف الصيف لساعدة ثُلاثٌ من الدول الأسبوية المتازمة.

من حبهة اخبري بواصيل البنك بنل نشياط كبير في نول افريقيا الاستوائية وروسيا والصين والدول الكبسيسرة الثي تعسودت الاقتراض منه مثل الهند والبرازيل. وتتداول الاوساط المعنية تقارير تغيد بان البنك الدولي قد يعزُّرُ برنامَجه في تُركياً في شكلُ ملموسٌ، ما يعني ريادة أقراضه لهذه النولة ليتجاورُ ١,٥ يليسون دولار. ومسعلوم أن البنك الدولي يلتزم سنويأ تقديم قروض جديدة بقيمة نحق ۲۰ بليون دولار. .

وتشير مصادر في المؤسسة الدولية الي ان لَصْغُوطُ الْأَسْبُوبِةِ أَلْسِنَةِ الْجِارِيةِ لَمْ تَؤْدُ الَّي حُفض الإقراض لمناطق اخرى. وقال مسبؤول في مكتب البنك المكلف شؤون الشرق الاوسط وشَّمال أَفْرِيقُيا له «الحياة» أنه «ليست هناك غُسخوط علَى ٱلاقراض آلى دول هذَّه للنطقية سبب متطلبات أسيا الشرقية».

ومن المنتظر ان يت مكن البنك الدولي من تقنيم اقراضه السنوي لسبد حاجبات أأنول الأستوية من ضلال الأقتراض من الإسواق

العربية (مصر والجراثر والمغرب وتونس والارتن واخيراً اليمن) الى البنك الدولي مطلع لتسعينات ومنتصفها للحصول على قروض لانفاقها على برامج اعادة هيكلة دعماً لبرامج الاصبلاح الاقسسصادي. وقيد اثمرت هذه الإصبلاحيات الأن وتشهد النطقة نسب نمو اقتصادي جيدة مُعتَّولة، ولم تعد دولها بُحاجةً الى قروض كبيرة. ويبدو ان البنك الدولي يعود الى تقليد تمويل مشماريع معينة على

وعلى رغم عدم وجود طلب كبير على

ويركز كل مَنْ المغرب وتونس اهتمامه على

ئحو مياشس.

وتميل قروض البنك الدولي نحو ان تكون اصنغر مما كأنت عليه في الماضي وغالباً ما تكون لمصلحة مشاريع في قطاعات الصحة والتربية والتاهيل والتنمية الريفية، فيما ترداد بول المنطقة توجها ندو القطاع الخاص لتَّمويل مشاريع البني التحتية الكبيرة.

ويقول مصدر عربي مقرب من المطس التنقيذي للبنك الدولي أن خفض الاهراض لمنطقة الشبرق الاوسط وشيمال افريقيا ليس بالضسرورة أمنراً ضساراً، اذ ان البنك الدولي وسناشط في المنطقسة ومستسف اثل في شسار الاحتمالات فيها، وهو يمضى قدماً في تنفيذ برنامجه على رغم بطء السيرّ بهذا التَّنفيذُ. ويصيف المصدر أنه من المستحسن أن يعزز البنك الدولي برنامجه في المنطقة، لكن نشاطه الرَّاهِنَ فَنَيْهَا ۗ ايْجَابِيْ بِسِبِّبِ ارتفاع نسب النمو الاقتصادي وتزايد تنفق الرساميل الضاصة

اليها، والتي تشكلُّ بديلاً عن تمويلَ البنك. ووفقاً لهذه النظرية، لجا عند من الدول

قروض البنك الدولي، الا أنه ينشط في مجال توفير المشورة الخاصة بالسياسة الاقتصادية والمالية الواحب اتباعها، وتوفير المساعدات الفنية، حتى للدول التي لا تقترض، الا القليل، مثل مصر أو لا تُقترضُ أبدأ من البنك الدولي مثل دول الخليج.

الاندمساج مع اوروبا وعلى حظوظ زيادة التمويل الرسميّ والخاص من مصادر اوروبية على رغم ان هنين البلدين كانا يقترضان كثيراً من البنك الدولي في الماضي.

ولا تزال العوامل السياسية تحول دون دعم البنك الدولي لفكرة تقديم قروض جديدة

لزبون كبير محتمل للبنك الا وهو ايران. لكن هذه العوامل نفسها تساهم في البدء البطيء لاقراض سورية. ويقول مسوول في مكتب البنك المكلف شوون الشرق الاوسط وشمال افريقيا دان مكتبنا لا يُعِدُّ اي مشاريع تحسباً أو انْتظاراً

هدَّنت باستعمال حق النقض (الفتيو) للجؤولُ دون الموافقة على أي قروض جديدة. ومن المنتظر أن يوافق المجلس التنفيدي في البنك الدولي على تقديم قروض مقدارها ٤٠٠ مليون دولار دعما لشروعين اسكانيين ولشبكة أمان اجتماعية في الجزائر قبل نهاية العسام المالي للبنك الدولي في ٣٠ حسريران

لتبدل في مواقف المجلس التنفيدي في البنك

الدولي أو في مواقف كبار المساهمين في

البنكة مشيراً بنك الى الولايات المتحدة التي

(يونيو) المقبل. ويت وقع المسؤولون في البنك ان يطلب المسؤولون الجزائريون منه قروضاً اضافية السنة المقبلة بسبب تراجع اسعار البترول. لكنهم يقولون أن أستجابة البنك لهذا الطّلب ستكون أقل أيجابية مما كانت عليه في الإعوام الإخترة، لأن الإعتقاد السائد هو أن قبادة الجرائر لا تلترم بالفعل تنفيذ الاصلاحات الأقتصادية. ويتريد ايضنا أن الاوضاع السياسية المتربية في الجزائر تُضعف التاييد الذي تحظى به في المجلس التنفيذي للبنك

ويَذْكِر أَنَ القَروضِ الكبيرة التي تم تقديمها للجِسْرَائِر عسام ١٩٩٦ عسْرُرْت مسا تم تقسيمه للمنطقة كلها دلك العام، اذ بلغ ١,٦ بليون دولار، ما شكل أعلى رقم بلغته قروض البنك الدولي في التسعيناتُ كله.

وَمَّنَدُ تُمورُ (بِوليو) الماضي تمَّت الموافقة على نحسو ٣٠٠ مليسون بولار من القسروض الجسديدة لليسمن والمغسرب والاردن ومسمسر وتونس والضَّفة الغربية وغُرْة. ومَنَّ المنتظرُّ أن ينظر المجلس التنفيذي السنة الجارية، في دعم مشاريع في المغرب والاردن ومصر ولبنان والضفة الغربية وغرة.



رئيس البنك الدولي جيمس وولفنسون (١ پ)

### متوسط دخل الفرد سنوياً في اليمن ٢٦٠ دولاراً 🛘 صنعاء - ابراهيم العشماوي

■ قال البنك الدولي أن اليمن وموريةأنيا يصنفان بين الدول الاقل بخلاً في العالم، واوضَّح تقرير اصدره البنك عن التنمية لعام ١٩٩٧ ان متوسط بخل الفرد في اليمن يقدر بنصو ٢٢٠٨ الف ريال (٢٦٠ دولاراً) في السنة، وهو يعتبر ادنى متوسط للدخل.

وكانت حصة الفرد من الدخل القومي سجلت تراجعاً في اليمن من ٠٠٠ دولار عام ١٩٩٠ الى ٢٨٠ دولار عام ١٩٩٦ بسبب الأضطرابات السمياسية والازمات الاقتصادية التي تعرضت لها البلاد. وتقدر المنظمات الدولية نسبة الفقر في اليمنّ ما بين ٤١ و٤٦ في المئة من

على الصعيد نفسه تبدأ الاحد المقبل المرحلة الاولى من برنامج الصندوق الاجتماعي للتنمية، الذي يبلغ رأسماله ٨٠ مليون دولار بتمويل مشترك من الحكومة اليمنية ووالصندوق العربي للانماء

الاقتصادي والاجتماعي، والبنك الدولي وحكومة هولندا. ويشارك في فعاليات التدشين التي ستقام في فندق «تاج سبا» وزير التأمينات والشؤون الاجتماعية محمد البطائي وخبراء حكوميون. ويهدف الصندوق الى مكافحة الفقر وتمكين الآفراد والمؤسسات الصغيرة من تحسين مداخيلهم ودعم المشاريع كثيفة العمالة في مجال

الطرقات والتعليم والصحة وخدمات البيئة والتدريب المهني. ويرأس مجلس ادارة «صندوق التنمية الاجتماعية» رئيس الوزراء الدكتور قرج بن غانم، ويضم في عضويته وزراء التأمينات والتخطيط والتنمية والمال والادارة المطية والتربية والتعليم وممتلون عن المنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص.

وقال المدير التنفيذي للمشروع عبدالكريم اسماعيل الارحبي ان ٥٠ مشروعاً جاهزاً للتنفيذ في اطار خطة الصندوق بكلفة ٤٦١ مليون ريال اضافة الى ٢٩ مشروعاً آخر تتم براستها في محافظات مختلفة تشمل دعم البناء المؤسسي وتنمية الثروة الحيوانية، واضعاف أن ٣٠٤ مشاريع تقدم بها افراد ومؤسسات ستخضع للدراسة في وقت لاحق.

## اسهم هونغ كونغ ترتفع 2, 29 في المئة مدعومة بمقترحات موازنة ١٩٩٨-١٩٩٩

كونغ انتعاشا كبيرا إمس لتغلق على اعلى مستوى لَهُنَا خَبَلَالَ النِّومُ، أَذْ عَبِمَتْ مِبُواْرِيْةً الْحَكُومِيَّةُ لَسِيَّةً ١٩٩٩/١٩٩٨ أتجأه السوق بمقترحات تتعلق بزيادة تسهيلات سداد الضريبة الشخصية وخفض رسوم

وقال فيليب نيم رئيس البحوث في مؤسسة جاعت افضل من المتوقع».

وارتفع مؤشر هانغ سنغ ٤٣٨,٩٢ نقطة اي بنسبة ٤,٢٩ في المئة ليغلق على ٩٥,٠٧٠ تقطة. وقال سيلز ريمينفتون من شركة «سوكغين كروسبي، للْأُوْرَاق الْمَالِيةُ: «يَبُدُو وَكَانَهُمْ يُوْفُرُونَّ القُلْكِلْ مَنْ النقد للمواطن العادي وهو أمر أيجابي

وشملت الموازنة مجموعة من التغييرات الضريبية منها زيادة اعفاءات الضريبة الشخصية

وخفضٌ صُريبة الرواتب بناء على اقساط القروض واتَّارت انباء التعديلات الضريبية موجة من الشَّــرَاءُ مَمَا أَدى الى رفَّع مَــؤشَــرَ أَهَانَعُ سَنْعُ، عَنْ مستوى نحو ١٠٤٠ نقطة الذي تحرك حوله معظم

فترة بعد الظهر في حين كان المستثمرون والمتعاملون

وقادت الاسهم العقارية الارتفاعات، اذ ارتفع

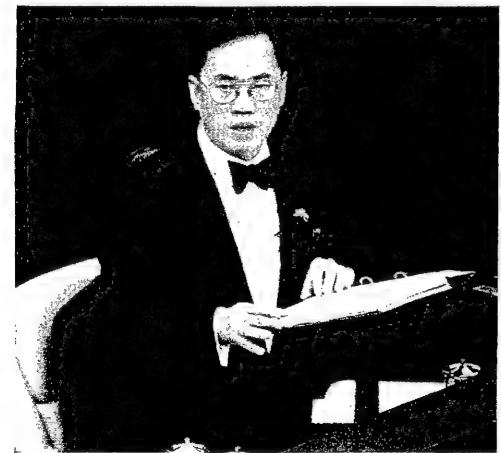
المؤشر الفرعي لقطاع العقارات ١١٧٦,٩٧ نقطة اي ٨٨٨ في المئة ألى ١٤٥,٩٨٩ نقطة. وقال شين لي من شركة دامستيل، للأوراق المالية ان انتعاش اسهم العقارات سيدعم استقرار اسعار العقارات ويعيد بناء ثقة المسترين. من جَهَّة ثَانية اطَهْرَ استِطلاع للراي في هونغ

كونع افس ان الاستنياء من الوضع الاقتصادي وصل الأمور سِاعت منذ أن انتقلت السلطة فيها من بريطانيا الى الصين في العام الماضي. وجاء في المسح الذي اجرته جامعة هونغ كونغ ان ٩٣ فَيْ اللَّهُ قَالُوا أَنْ الطُّرُوفَ الْقَسْصَادِيَّةُ تَدَهُورَتَ. ويعتقّد عند متزايد من سكان هونغ كونغ أن الظروف

وأعلنت نتائج الاستغتاء عشية اعلان وزير المال بونالد تسانغ أول موازنة منذ انتقال السلطة في

ودعا تسانغ الى خفض الضرائب ودعم الانفاق لتخفيف حدة الشاكل الناجمة عن الأزمة الاقتصالية وادت المشاكل الاقليمية الى انهيار اسعار

العقارات والاسهم فضلاً عن انخفاض اسعار مبيعات التجرئة والخدمات المالية والاسعار في قطاعي السياصة والبناء مما أدى الى فقد وظائف وإعلان شركات إفلاسها.



وزير المال في هونغ كونغ، دوناك تسانغ، يعلن اول موازنة منذ النتقال السلطة في الجزيرة.(ا ب)

ثمانية ملايين شخص استخدموا

## شكوك في تشكيل مجلس عملة في اندونيسيا

■ جاكارتا - رويترز - تزاينت الشكوك حول تشكيل اندونيسيا مجلس عملة لتشبيت أسعار الصرف في المستقبل القريب بينما قال معظم المحللين أن تُنفيذُ الخطة يجب ان يتساختر لفتترة

ستمعون لخطاب الوازنة.

ويعتبر عزل الرئيس سوهارتو لصافط البنك المركزي سويدراجاد جيواندونو الذي تربد انه يعارض فُكُرَةٌ مَجْلُسُ الْعُمِلُةُ السَّارِةُ قُويةً الى ان الرئيس ملترم بتنفيد الخطة على المدى القنصبير على غم اعتراضات قوية من صندوق النقد الدولي.

ونقل عن جاريل سابرين الذي خلف جيواندونو قوله عقب تعيينه أول من أمس أن المحادثات حول الأقتراح ستستمربين الحكومة وصندوق النقد الدولي. وقال: «نحن نعد الاساسيات اللازَّمة حالياً حتى نقلل الَّاثار السلبية لتطبيق نظام العملة الى

غير ان منجيفة سرنس تايمر، في سنغمافورة ينقلت عن مُسْسُوُولُ حكومي كَــبـيــر في انبونيسيا قوله أن بلاده قررت

استبعاد الخطة.

نخطط بهدوء لنتخلص من اقتراح مجلس التعملةء. وفي طوكيو قال رئيس بعثة حكومية يابانية زارت دول جنوب شرقي أسياً أمس أن الحكومة الإندونيسية لم تقرر بعد ما اذا كانت ستقيم مجلس عملة.

اننا بداية من امس (الثلثاء)

وقال تأداو شبينو نائب وزير المال السابق للشؤون الدولية عقب عويته من جاكارتا حيث أحرى محادثات مطولة مع سوهارتو دانه رجل حكيم ويفهم كل شيء ويدرك تمام مرايا وعيوب نظام

ونقل عنه قوله: «يمكن ان اقول



### المطارات التونسية عام ٩٧ 🗆 تونس - سميرة الصدفي

■ تجاوز عدد المسافرين الذين استخدموا المطارات التونسية العام المأضى حاجز الثمانية ملايين مسافر. وأفادت احصاءات اعدتها مؤسسة المطارات التونسية وحصلت والحياة، على نسخة عنها أن أعداد المسافرين على طائرات دالخطوط التونسية، سجلت تطوراً قياسياً العام الماضي قدرت

نسبته بنحو ٢٠ في المُنَّة وقُدرتُ نسبةُ ارتفاع َّالحجْم

الاجمالي للمسافرين بحوالي ١٢،٥ في المُنَّة. واظهرت الاحصاءات أن عدد شركات الطيران التي تسيّر رحلات الى المطارات التونسية ارتفع من ٥٥ شُركة الى ٨٥ شركة، وتسعى مؤسسة دالخطوط التونسية، الى تطوير طاقتها ومجابهة استحقاقات المنافسة مع الشركات الاجنبية في ظل تحرير الاجواء امام الشركآت الدولية.

وفي هذا السياق وقع رئيس مجلس الـ دتونسية، لحمد السماوي العام المآضي عقوداً لشراء ١٥ طائرة جبديدة من صَنَفي وأيرياصٌ، ووبّوينغ، ستتسلم الشركة بعضها السنة الجارية والباقي في السنوات

واظهرت الاحصاءات ان حركة المسافرين على طائرات الخطوط الداخلية، التونسية ارتفعت العام المَاضَي بنسبة ٢٩ في المئة على خُطيّ تونُس - فاليتاُ وتونس - باليـرمـو، وقــرت نســبــة ارتفـاع حـركـة المسافرين بين العاصمة تونس والمن الداخلية بحوالى ٧ في المئة. وتستخدم والخطوط الداخلية، التي تاسست عام

١٩٩٤ ثلاث طأئرات متوسطة الحجم لربط العاصمة بالطارات الداخلية بالأضافة الى جريرتي صقلية

ومالطا المجاورتين. وقررت السلطات أخيراً اعادة هيكلتها لتامين توازنها المالي وتعزيز دورها في دعم القَطاعُ السياحي. من جهة ثانية باشرت شركة الخدمات الجوية المتوسَّطيَّةِ، (قطاًع خَاصَ) اولي رجلاتها اواخر العام المُاضَي عَلَى خُطَّ تُونِس - بأريس وهي اوِل شـركـة

خاصة معلية يُرخص لها بنقل السلع جواً.

وعلى صعيد البنية الإساسية يتوقع ان تنتهي اعمال توسعة مطار تونس في نيسان (ابريل) المقبل مما سيرفع طاقته من ثلاثة ملايين مسافر الي ٥,٤ مليون مسافر. وقدرت كلفة التوسعة، التي استمرت نحسو عامين بنحسو ٥٤ مليون دينار (٥٠ مليون

الذي يعتبر المطار الرئيسي المتخصص باستقبال رحلات تشارتر السياحية ومطار جربة (جنوب) الذي شكل منذ فرض حصار جدي على ليبيا عام ١٩٩٧ رئة التنفس الوحيدة للعاصمة اللبيية طرابلس. واظهرت لحصاءات رسمية ان مطار المنستير تقل خسلال الاتنسهس الـ ١١ الأولى من العدام الماضي ٢,٩ مليون مسافر واستقبل ١٤٧٠٠ رحلة اكثرها رحلات

وستشمل اعمال التوسعة مطار المنستير (وسط)

وشُكُل أب (اغـــسطس) الماضي نروة الموسم السبياحي أذ استقبل الطار مُحَو ٣٣٠٠ رَجلة واستخدمة ٤٢٧ الف مسافر اي بمتوسط ١٤٨ رحلة

ويتوقع أن يشكل التحديث في السنوات المقبلة مطاري توزر وصفاقس وخصصت تونس اعتمادأت بقيمة ١٣٠ مليون بينار (نحو ٥٥٠ مليون بولار) لتنفيذ مشاريع ترمى ألى تطوير قطاع التقل الجوي خلالٌ سنوات خطة التنمية الناسعة (١٩٩٧ – ٢٠٠١) في مقدمها تجديد اسطول الطائرات وتحديث البنية

وقدر وزير النقل حسين الشوك حجم الاستثمارات التي خصصت لتحدث اسطول الخطوط التونسية بنتّ و ۳۰۰ مليون دينار (۲۷۰ مليون دولار) وقرّر قَيِمةَ النفقات على صيانة الطائرات بـ ٢٥٠ مليون

ىىنار (٢٢٥ مليون دولار)، وافاد الشوك ان الاستثمارات المخصصة لتحديث المطارات ارتفعت الى ١٠٠ مليون بينار (٩٠ مليون دولار) أنفق منها ٢٥ مليون دينار العام الماضي وخصصت لشراء تجهيزات الاتصالات من بينهآ رادان جديد بدأ استخدامه مطلع العام الماضي ويغطى كامل مناطق تونس.





قانون جديد في سورية للقضاء على تجارة الأثار:

## غرامة ٢٠ ألف دولار والسجن ٢٥ سنة لن يتاجر بالأثاراويهر

■ قال عاملون في «مـتــجف إِبلَّتِ الوَطَّنِيِّ أَنْ الْحَلِّسِ أَمَّ الأَمْنَ القَّتَ القَّبِضُ اخْبِراً على عصابة تعمل في مجال تهريب الآثار الى لبنان لبيعها وتهريبها الى اوروباً. ويعتقد هؤلاء ان اهائي بلدتى «تل منس» و«معرة شورين» في اللب يزونون التجار المحليين في هذا المجال حيث يتقلون وبضاعتهم، الى حماة لتنقل من ثم

واقر البرلمان السوري قانونا جِعِيْداً آخْضِراً لَمْعِبطُ النَّحِارَة

وقَـَالِ رئيسِ شعبة الآثارِ في المتحف السيد غازي علولو أن هذا القانون سيضبط العملية بقوة لأن العقوبات صارحة،

ابرز النصوص التشريعية الصادرة في هذا الخصوص وهو يتضمن فقرآت عدة اهمها: - يعاقب بالاعتقال من ١٥ سنة الى ٢٥ سنة، وبالغرامة من ٥٠٠

سنوات الى ١٥ سنة، وبالغرامية المالية من ١٠٠ الف ليرة الى ٥٠٠ الف ليرة الى ١٠٠ الف ليرة كل من سرق اثراً ثابتاً او منتف ولا من الدولة أو من الإقراد.

التنقيب عن الأثار من دون

للعـقـوية اذا اذى التنقـيب الي إلحاق أضرار جسيعة بالأثار. - يعاقب بالاعتقال من عشر سنواتُ الى ١٥ سنة وبالغُرامـةُ من ١٠٠ ألف ليسرة الى ٥٠٠ الف

الف ليرة (عشرة الاف دولار) الي مليونُ ليرة كل من هرب الآثار او شرع في تهريبها.

تعاقب بالإعتقال من عشير سنوات الى ١٥ سنة، وبالغرامة

ترخيص - ويعاقب بالصدُّ الأقتصى

ليرة كل من اتجر بالأثار. - يعاقب بالاعتقال من خمس سنوات الى ١٥ سنة، وبالغرامة من ٢٠ الف ليسرة الى ٥٠٠ الف

- يعاقب بالاعتقال من عشر - يعاقب بالاعتقال من عشر

اتربية من مكان أثري من دون المالية من ١٠٠ الف ليسرة الى ٥٠٠ آلف ليسرة كل من أجسرى

ليرة كل من خرب أو أتلف او هدم

او طمس اثراً ثابتاً او منقولاً في حيارة الإفراد. – يعاقب بالحيس من عشرة

ايام الى ستّة أشهر وبالغرامة من الَّفُ الىَّ حُمسة الإف ليرة كل من: ١ - اقتلى أثاراً غير مسجلة. ٢ - نقل أثاراً من مكان الى آخر من دون ترخيص، ٣ - اخذ أنقاضاً أو أحجاراً أو

ءٌ - استخدم المباني التاريخية المسجلة في غير الغاية التي أنشئت من اجلها من دون

وأفادت وزيرة الشقافة

🖿 اتَّهُذَ اكبِر بوم في العالم موقعه في حداثق رابيسون ساس الكويث مضيغاً معلماً ورونقاً

جُدِيْدِنَ الَّى المعالم السَّياحِيةِ الْكَوْيِتِيةِ عَلَى حَدُّ قُولُ

بُناته. وينن هذا البوم، الذي يسع لاكتسر من الف

وكان هذا البوم وهو طراز من السفن الخليجية

واشار بيان صحافي لغنادق دراديسون ساس،

وُحقلت السَّنوات الماضية من عنمر هذا البوم

بنشاط تجاري متميز اذ استعمل اشحن انواع من

البضائع والسلع من والى الكويت وكان ينقل التمور

والاخشاب والرز بحمولات تزنّ ما بين ٣٤٠ - ٠٠٠

ويحتل هذا البوم الضخم الرقم الثالث في عدد

دالبومات، التي بناها المعرفي حيث بني البوم الاول

الذي اطلق عليه اسم ومحمدي ١٦ في جنوب الهند

وابحر الى الكويت عام ١٩٧٩ . واصبح البوم الثاني

الى أن أمنية حسن المعرفي مالك فندق «راديسون

ساس الكويت، ببناء اكبر بوم في العالم قد تحققت

التقليدية اطلق عليه أسم والهاشمي، صنع يدوياً من

انواع الَّحْشُبُ النُّسِيُّعُ علهُ في أَلْراكِبُ ٱلبِّحْسِرية

واستخدمت فيه الصناعة الخليجية التقليدية.

شخص اکثر من ۲۵۰۰ طن.

الدكت ورة نجاح العطار ان القانون صبر بعدما ونصاعدت عطيات التنقيب السحري وتخريب وتهريب الأثار وادت الي تُزيِف خُطيس، دَاخَلي وخسارجي، يكَّاد يجــهُــــز عَلَى ثروْنَنَّا التاريخية والاثرية، مشيرة الى وصعويات بالغة لاستعادة بعض هذه الاثار من اوروبا واسيسركا

أسسها اللورد كتشنر عام ١٨٩٨

## جزيرة النباتات متحف طبيعي استوائي ومزار للسياحة الداخلية في اسوان

🗖 اسوان – محمد الناظر

■ إذا كنت تنوي زيارة مدينة اسوان (١٥٠ كميلومترا جنوب القاهرة)، للأستمتاع بكنوزها الأثرية ومعالمها الصضارية فيجب الاتفوتك فرصة مشاهدة معالمها الطبيعية والحضارية، وعليك أن تخصص لهذا الغرض يوماً كاملاً للتجول في جزيرة النباتات، إحدى الجزر الصغيرة وسطنيل اسوآن للأستمتاع بمشاهدة النباتات والطيور الاستوائية التي يندر وجودها في كثير من حدائق

ويرجع تاريخ انشاء جزيرة النباتات الى عام ١٨٩٨، حين أختار اللورد كتشنر، أحد مندوبي انكلترا في مصر، حريرة نيلية بيضاوية الشكل تقع قبالة مدينة أسوان، وتبلغ مساحتها نحو ١٨ فدانا ليتخنها منتجعاً شتوياً له

وأخسار المهندسون انواعاً نادرة من النباتات تلائم البيثة الاستوائية الدارية لزرعها فيها. ولا يزيد عرض الْجُزيرة على ١١٥ مترا، وهيّ تحويّ نْباتات مُنْحراُويةٌ واستوائية واشجاراً ونباتات عطرية واخرى للزينة.

وتمثل الجزيرة لزائرها متحفأ طبيعيا يحوى ٢٠٠٠ شجرة تنتمي الى ٢٠٠ نوع نباتي. وتحوي الجزيرة مجموعات نباتية نادرة مثل الجميز والفيكس والماهوني والابنوس والتمس هندي والكافور، واشتحار الكابا والباباظ والجاك فروت، ويزيد عمر بعضها على ٩٠ عاماً، فضَّالاً عن مجموعات من نباتات الزينة مثل

الكالكوريا والنوفاليم، وجوز الهند. والجزيرة فيها نباتات عطرية مثل الفل والياسمين والسُّنبُ وَالَّريحَانُ، بالأضافة الى التوابل الاستواتية مثل

الرَّنْجِبِيلُ والقَرْفَةُ والْفُلُقُلُ الْأُسُودِ. وتعد الجزيرة مزارأ سياحيا مهمأ للمصريين والسياح العرب والأجانب النين يفدون الى مصر صيفاً وشتاءً، وحسب تقديرات السؤولين يكثر عدد المصريين الذين يرورون الجريرة هذه الإيام، سيما بعد تأثر حركة السياهة الخارجية عقب جادثة الاقصر

واعيد تقسيم الجزيرة الى ٢٧ حوضا وأخضعت لإشراف وزارة الري في مطلع القرن الجاري، التي أن الحقت ويصل عند الزوار يوميا الى نحو خمسة ألاف مصري بالإضافة الى نحق ٢٠٠٠ زائر من العرب والاجانب ونلك في عام ١٩٨٨ بوزارة الزراعة كونها تحوي انواعاً عدة نادرة من الاشجار. الإيام العادية.

وفي ايام المواسم والاعياد تقفر حركة الزيارة اليومية الى ١٠ ألاف زائر يوميا على الاقل. وبالاضافة الى النباتات تحوي الجزيرة أنواعا نادرة من الطيور والصيوانات الافريقية والصّحراوية مثل الطاووس الهندي والإبيض والكبش الاروي والنسناس ومجموعة من الطيور مثل بجآج الوادي والغزلان الفضية

وانتهى العمل في مشروع مهم لتطوير متحف حديقة النباتات يحوي صالة للعرض تشمل خريطة ضوئية للحديقة، ومشتملاتها المهمة والنائرة.

وستلحق بالمتحف غرفة للكومبيوتر تحوي معلومات «الغَــزَيرِ» مَن اشَّـهِـر اللطاعم في فنُدق «راديسـونُ كاملة عن الحديقة، ليتسنى إلى باحث او زائر الحصول لكن هذا البوم تعرض الى اضرار بالغة ايام حرب على اي معلومات عن الحنيقة ونباتاتها. كما سيلحق الكويت قبل أن يُعاد تاهيله للجُدِمة يهيكل حديدُ. بالمتحف معمل للتربة والنباتات ليكون مركزا للهنسسة

المعرفي مساحة ستة الاف متر مربع أمام البحر ليبنَّى عَليها هذا البوم، وخرجت الْفَكَرة الْي حَيزٌ التَّنْفَيِّدُ بِعَدِما عِمَلَ فَيِهِ اكثر مِنْ ١٠٠ نَجِارٌ وَحَدُّارٌ وعامل بناء سفن.

سابقياً منذ اكثر من عشير سنوات حيث خصص

وقال المعرفي: «استطعنا تحقيق حلم بناء بوم (الهاشعي ٢) وجاء تصميمه ليمرّج بأن الشُكلُ التقليدي والتكنولوجيا المعاصرة أضافة الى امكان استعماله في الرحالات البحرية. واصبحت هذه السفيئة احد التعالم الجميلة التي تضفي جوأ ساحرا على أوقات الصباح في هذا المكآن سيماً وأنه يتسع لإكثر من الف شنخص يستطيعون التمتع بجميع الخدمات الراقية،

واذا قيض لهذا البوم أن يكتمل مع احتفالات فندق درانيسون ساس، بدخبول القرن الصادي والعشرين فسيدخل الى «موسوعة غينيس العالمية. للارقام القياسية.

ويمكن لزوار مطعم البوم ان يتابعوا ايضا معالم «القرية الكويتية، التي تطل على المحيط وهي احد مرافق دفايكنغ كلوب، التّابعة للفندّق. يذكر أن سلسلة فنادق وراييسون ساس، العالية تضم ٩٢ فندقاً في ٢٦ بلداً وهي صاحبة الامتباز الوحيد في اوروبا واميركا الشمالية والشرق الاوسط

ئفتانق «راتيسو ساس، العالمية. ويَبِلغَ عَدد الفنادقُ التي تَشْترك بها هذه السلسة مع شركة دكارلسون، للضيافة العالمية ٤٦٠ فننقاً ومَنتجعاً تضم اكثر من ٤٤ الف غرفة في ٢٤ بلداً، أضافة الى خمس سفن فاخرة مخصصة للرجلات البحرية حول العالم.

> جهزطب فأللمواصفات الدولية كل شهرعلى شريط (REEL)واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد

للمزيد من المعلومات الإتصال ب:

AL-HAYAT **KENSINGTON CENTRE** 66 HAMMERSMITH RD. **LONDON W14 8YT** TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081

FAX: 0171 602 49 63



# هذا الاسبوع



استعدادات محمومة والديبلوماسية تحاول انقاذ فرصتها الاخير

حافة الحرب

استعدادات محمومة والديبلوماسية تحاول انقاذ فرصتها الأخيرة





## بدیل عدی لـ«الوسط»: صدام بخترق اوروبا بعملائه

دمشق تتشدد في ضبط «قواعد اللعبة»

## اعفاء رفعت الأسد اعلان لقرار قديم

رئيس «المرصد» الجزائري لحقوق الانسان تحدث إلى «الوسط» كمال باره: منظمة العفو تستبيح دماء غير المدنيين

ناظم القدسي: السادات حارب للوصول إلى كامب ديفيد

راغب علامة لـ «الوسط»: الجاني محترف ولا اتهم مطلقتي أحب زياد الرحباني كفنان لا كصديق لأنه مزاجي

سمير نقاش: يهود العراق جددوا في الثقافة العربية

سماح أنور... أخبار صحية مطمئنة لكن الاتهامات الجنائية باقية... لاذا يشعر الفنان محمد الحلو بأنه مقصر ولاذا أفرجت الشرطة المصرية عن المثلة اللبنانية إيمان? وهل أصابت عين الحسود الفنانة ليلي فوزي؟



اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

معرض عالم انترنت في ابوظبي

الاول من نوعه في الشرق الاوسط ً

医乳腺 医二苯二酚

# مكامنه، بل يستخدم مردوده المالي في كل اوجمه التمقدم الخمصاري. اسا فكرة

### محمد بن حسين العسكر \*

🖼 الاعلام المتنخصص، مهما اختلفت توجنهاته وتعنيت مشباريه الفكرية والعلمية، يتلقى احد أهم المؤثرات في صناعة السياسة الاقتصادية لأي كيان نولي: فالاعلام بمنظوره الشامل هو نبض الأمة الذي يتحسس مشاعرها وانفعالاتها وبُحَندُ تَطْلُعاتُهَا الداخليَة، ويترجم هذه المعطينات ويفقنعها من خالال قنوات متغنثة الى الشاحة الخارجية لتعكس أمانني الوطن وتدوميته في ما يتعلق بهُقومًاته ومُعَنَّقداته وثوابته وعند ألمنست عن الاغلام العربي يتامل المدرك لأحوال أمته الغربية حجم الأذى المادى والمعضوي الذتي تلكك قسه الإعسلام الأخسر بالوطئ العربي من جسراء الحسمسلات المستعسورة آلتي تطال كل شيء من المعتقدات الزوحية الى المعتويات الإقست صائية والمنهج السيساسي، مما أجعلنا ننساعل: أين الإعلام العبربي

ان مناقعته المقسومات الماليسة والاقتصادية للوطن العربي تفرز خلاصة بابن ما من فكر عقالاني يهمش النفط أو يُشْكك في دورة الإنمائي في الحسيساة الْإِعربية مِن اللَّحيط الىَّ الخَّليج. فالنفط خِعلنًا في قلب الاقتصاد العالمي، وفي ظل الوضيح الراهن النذي يرتكز على صبادئ التِّعــرض والطلبِّ العالمي، واحــصــاءات النِّسلع والمُضاوبةُ والتحالفَاتُ التجارية، لا يَفِكُنُ لِلنَّفَطُ وَالْمُؤْثَرِينَ فَيِهِ وَالْمُتَاثِّرِينَ بِهِ . الإ ان يكونوا في قائمة مجركي الاقتصاد الْكُونِيِّ. غَيْر اللهِ اعملامنا النَّفظِّي لا يملك الإضاعِلَية أو القبوة التي يعلكها النفطء أجهه استبدرارنا ليالى ويقسائنا الإقتصادي. وهنا تتكون الجدلية بين من يعنيهم النفط ومن تعنيهم الصحافة ويُهمهم الاعلام. وفي خلصْم نلك نلقي التُسهم ونصدر الأحكام، فيهما الإعلامُ

المِسؤول؟ ١٠٠٠

الأجنبي سادر في غيه. ينهم الاعلام النفطي العربي بأن ليس س إسمه تصيب، فهو لا يعدو أن يكون الهلامبا ينقل المعلوسات والاحسساءات الاجتبية من دون اسهام فعلى وقراءة تُجليلية موضوعية، وهو لم يعط النفط ما

ايجابي فعال، ولم يفند ادعاءات المعرضين أو لم يتصد لهجمات الشككين في حدواه كعامل اسباسي لاستقرار الاقتصاد العالمي، كما الله لم يتساعل عن هجرة الأسوال العربية التي قد تصبل الى الف

العبربيسة المشستسركسة، ولم يسسائل البيروقراطية عن تجاوراتها المالية دات الصلة بالنفط العبربي مبثل داوبك والادارية، وهي أبرر مسعسوقسات العسمل العربي المشترك التي تجهض المحاولات الجادة لتوظيف الأموال النفطية العربية في ماٍ يعود على الوطن العربي بالنفع، بعيداً عن اشكالات السياسة ومتغيراتها. السعوبية). هذا الاعلام مشهم ولهذه الشهم صا يبررها عندما تصدر عن المهتمين بالوضع الْعُرْبِي العام. فَهُو يعني بِتَقَدِيم الآراء وجمع الحقائق والمعلومات حول مراحل استخراج النقط وتكريره وعوائده المالية، كما يهتم بصناعته وسياسته الاقتصادية وخططه المستقبلية وتوضيح دوره

مليون دولار مطلع القرن المقبل، ولم

يناقش كيفية اجتذابها لمصلحة المساريع

الإنشائي، اضافة الى التصدي للحملات التي تستهدف وتدعو الى ايجاد بدائل له لانة لوث الأرض ورفع حــرارتهـا وهز الاقتصاد وغير السياسة في الساحة الأعلام النفطي من أحدث المدارس الاعلامية والاعابيمية، ويعود بروزه الى منتصف السبعينات وطفرة اخبار النفط التي لم تكن في معظمها في مصلصة العرب المصدرين للنفط ومشتقاته. ولكن في حين شيدت الدول الصناعية أدبياتها في النول العربية النفطية. الأقتصانية حوله وانشنات المؤسسات والوكسالات ودور النشسر التي تعنى بقنضنايات اكتنفت الدول العربينة بدور الشاهد المتضرر، ومؤسساتها العلامية والصحافية بدور الناقل. وحتى اليوم لا

توجد مراكز أعلامية عربية متخصصة وذات صدقية على المستوى العالمي، أو مراكز معلومات عربية ذات كفاءة مشهود لها في اقتصابيات النفط تفرض نفسها على الأعلام العالمي ومراكز صنع القرار. الى نلك، تفتقر الوزارات العربية التر تقسوم على شسؤون النفط الى الاعسلام المتخصص والمعلومات المنظمة، وهي ان وجنتِ في بعض النول العربية المؤثرة تفطيأ، الآ ان استخدامها بشكل امثل غربية. أنذا تنقل المسحافة والإعلام

غير أن التعميم قد ينطوي على بعض التجنى، ويجدر نكر بعض ألاصللة التي كان اللَّعَالَام وللمعلومات فيها بعض التعير. فلبنان الذي لا يشكل النقط اساساً في نخله الوطني، له اسهامات مميزة في مجال الاعلام النفطي، كما أن لمصر التي يدخل النقط في جيزة من بخلها القومي تَاثِيرِهَا المعلومُ أَنِي في مَا يِتَعَلَقَ بِهِمُومُ النفط وهناك منظمات اقليمية ويولية

وداوابك، لها اسهاماتها الْجِيدة. كما ان هناك شركات نفطية عربية اوجدت مراكز للمعلومات والعلاقات العامة متطورة مثل شركة الزيت العربية السعودية (أرامكو) ان غياب الاعلام العربي النقطي المؤثر في السَّاحَةُ الدوليةُ له معوَّقاته التِّي قد لا تكون من صنعه. فعلى رغم القفِّرات الإعلامية في الدول العربية وافساح مجالات أرجب للراي العام الا أن حداثة المؤسسات النفطية وعدم توافر الكواس

والكفاءات النوعية المدرية على هذا النمط الاعلامي المنخصص، اديا الى ان يصبح الإعتماد على المصادر الإجنبية هو القاعدة لا الاستثناء بسبب سهولة الوصول اليها. كما أن المشاركة العربية في المعسبارض والندوات والمؤتمرات النُّفَطية اقل من الشَّارِكة الإجنبية، وما على أي مشكك الا أن يحتضر احد هذه اللقاءات لسلاحظ ضآلة التمثيل العربي مقارنة بالحضور الإجنبي الغربي المهيمن، مع ان الامكانات المانية متوافرة ان قضايا النفط وشيؤونه في الدول

العربية لا ترال محصورة في شريحة معينة من المسؤولين والمقربين، لأن حقَّائق النفط في معظم النول العربية من الأمور السبرية أو الرسمية، ولا يتسنى للاعلاميين المهتمين الوصول الن هذه المعلومات واستنباط مدلولاتها. بل ان المسؤولين العرب يفضلون نشر بعض ما لديهم في المطبوعات الأجنبية الغربية لسرعة انتشارها مع ما يرافقها من رخم اعلامي يصب لمسلحة هذا السبؤول أو ذاك، ومنا يستهل عليته التنصيل منهنا ووصفها بالأشاعات لأنها من مصادر

العربيان هذه الأراء من محصائرها الغربية، وهي قد تكون أحياناً مجافية للحقيقة لأنها تضخم وتحور للاثارة

أحدث توافر الطبوعات الاجنبية ووفرة المعلومات وحضور الإعلاميين في اماكن الحدث فجوة بين الإعلامين العربي والغربي في مجال النفط وغيره. وعندماً صعد الاعلّام الغربي هجومه على الدول العربية النقطية وأنهمها بأنها وراء الركود الاقتصادي العالمي وتلوث البيئة وانها تتأمر لتعطيل التقدم في الدول الصناعية الكبرى عبر تحكمها بالاسعار وخلقها أسواقاً غير مستقرة، وجد العرب انفسيهم في موقع النفاع مجربين من وسائلُ الردُّ على هُذه الحمَّالاتُ مَّا رَّسُخُ في تهنية الرأي العام الغربي ان العربي

ولا يخفّى ان هذه اتهامات سياسية خيصة هدفها الاستهلاك الداخلي لتبرير اخفاق بعض السياسات الإحتماعية والاقتصادية والمالية في الغرب وغيره. والصحيح أن الدول العربية قسمت التضحيات، فالسعوبية مثلاً، وهي بولة ذات ثقل عبالي منهم في المجنال النفطي بسبب احتلالها الراكر الأولى في الاحتياط والانتاج والنصبين تحملت الكشير من الإعباء . فتحين يرتفع الانتاج العبائي ويحنث اغراق تتحمل اعساء المنتج المرجح على حساب دخلها القومي، وعنتما ينخفض الانتاج بسبب الأزمات ترفع انتاجها وتثبت اسعارها لمطمة استقرار الأسواق النفطية والاقتصاد الدولي. الا أن الدول الغربية تعمل جاهدة على طَّمس مثل هنه التضحيات، الإعلام العسربي، انن، يمتنك أصثلة كشيرة على تحمل العرب المعاناة في سبيل الاقتصاد

مثالاً ضَمن الامثلة العربية الأخرى التي اهملها اعلامنا النفطي. ان التفاعل بين اعملامنا العمربي والإعسلام الدولي مطلب ملح لعسرض قُـصَايانًا المصليرية. وما نرغب في مقاومته هو الاعلام الغربي الغوغائي الذي لا يستند في طروحاته الَّى الحقائق. ألنفط سلعة استراتيجية بذلت الأموال الطائلة في تهيئته للاستهلاك والتصدير والعرب يملكونه لا ليبقوه في

العالى وسلامته، والسَّعوبية ليست الا

🗆 ڏبو ظبي -

استخدام النفط اداة سياسية لتحقيق

اهداف مشروعة لمُ تولد من قراغ، اذِ أن

النفط العربي، عندما كان محتكراً من

الشركات الآجنبية، استخدمته في خدمة

مصالحها. ونحن نرى ان استخدام النفط

سيلاح ضيغط للفت الانظار لمشياكل ألحرب

وهمومهم، هو سياسة داخلية مستقَّلةً

تحمي توجهات وطنية وقومية. ومن هنا،

فيان تسبيبس النفط في منتصف

السبيعينات كأن أمراً لا مفر منه بعدما

هيمنت اسرائيل وحلفاؤها على المنطقة

العربية عسكرياً. ومثل هذه الأحداث ربما

تكررٌ مستقبًّلاً، واعلامنا النفطي ملزم

الضعوط التي فرضت عليه والشكوك

التي طالما راوبت المعنيين في نوايا

الصَّحَافِيةِ وَالْانْفِينَاحِ الْأَعْلَامِي، الْأَ أَنْ

تهيئة الكوادر المذربة والمثقفة اقتصابياً

ونفطياً ساهم في تغيير مثل هذه التهمة

تسيجا وسيبقى العجز موجودا حتى

تمنح الجهات العبربية المسؤولة في

اعلامها الثقة وتمده بالمعلومات الدقيقة

والصلاحيات الواسعة ليقوم بعمله

البناء من تحليل كل ما يشعلق بالصّناعة

النفطيــة وينحّل في مكوناتهــا ودرس

تأثيرها في المجتمعات العربية. فالأموال

النفطية التي تستثمر في الخارج كبيرة

جداً، ولو استثمرت في الوطن العربي

لحلت جسيع مشاكلة. وعلى الإعلام النفطى مناقشة مثل هذه المواضيع

الحساسة حتى يصبح اعلاما ذآ صدقياً

ونفوذ. اننا نتفق مع من يقول بضرورة

منح الاعلام النفطي العربي وقت ألكي

يطوّر نفسه وعدم اقحامه بماّ هو اكبر منّ

قدراته. وتبدو البواير مشجعة، أذ أن يولاً

عربية كثيرة تتفهم اليوم بور الاعلام

وضرورة الرقى به، خصوصاً عندما

يتعلق الأمر بأهم سلعة عرفها قرننا

\* مسدير ادارة الاعسلام في وزارة النقط

ولآبد للاعلام النفطي ليقوم بدوره

أن تَخلف الإعلام البَّفُطي العربي مرده

بتوضيح مثل هذه الأمور.

ويؤدي رسالته بأمانة.

اعلنت مؤسسة الامارات للاتصالات (انصالات) عن البدء فى تنفيذ مشروع لزيادة عدد دوائر الاتصال مع تول أمياكا وأوروبا وأسيبا لتبصل الى ٥٤ مُليون ميغابت في الثانية.

وقال السيد محمد الفهيمي مدير النسويق في «اتمبالات» انَّ زيادة عدد بوائر الإتصال ستجعل الامارات مركزاً لتقديم خدمة انتبرنت على مستوى الشيرق الأوسط وأضباف أن هذه الدوائر ستؤجر للمؤسسات والشركات في الدول التي لا تتوافّر فنها خنَّمة انترنت وباسعار تنافسية

مع الشركات العالمية. َ ونكر الفهيمي، في مـوَّتمر صحافي عقد في أبو طبيٍّ للاعلان عن اقبامة معرض ومؤتمر «عالم انتسرنت الشسرق الاوسط ١٩٩٨، برعساية «اتصسالات، في ابو ظبي فَى الفَترة بين ٢٣ الشهر الجاري وة؟ منهِ، أن المؤسسسة تنفذ مشروعا لاستخدام انترنت باللغة العبربينة، وأكند أن انْجِبَارُ هذا المشروع سيحدث قفزة كبيرة في اعداد الشتركين والمستخدمين لشبكة انتسرنت في الامارات

وقال السيد احمد الحوسني

مستؤول تستويق انترنت في مؤسسة واتصالات، ان الهدف مرّا رعاية المؤسسة للمعرض والؤنير هو رقع مستوى الوعي لاستخرا انترنت على مستوى الإمارات والشيرق الاوسط واكد ان اقامدا المعرض والمؤتمر الكورة الأولى في ابو ظبي ستتيح للشركات و ابوطبي المستعمل المتعرف على اخر التطورات في هذا المحال. وقال الحوسني ان داتصالات، تحاول زيادة عند مس انتسرنت قي الامسارات والشيرة

الاوسط من خــلال ايجـاد دو للمشاكل المطروحة في هذا المجال ولفت الى ان التصالات، قامت ضمن برنام جَها ،رَؤية ١٩٩٨ بخفض رسوم خيمة الإشتراك وُنكر أن عد المُستركين في خدمة انترنت الامارات يزيد حاليا عن ٣٠ ألفساً، فنسيسمسا يبلغ عسد المستخدمين بين ٥٠ و٦٠ الفا.

ويفتتح المعرض الشيخ نهبان بن مبارك آل نهيان وزير التعلي العالي في نولة الإماز أت. ويقلُّوا في مسركسر لبوطيني العسالي للمعارض الجديد الذي تم انجارة حديثاً وفق احدث اعواصفات

### مصر: ۲۰۰۶ مشاریح صناعیة باستثمارات ۸ ۸ بلیون جنیه حِنْيِــه: وتوزعت المشاريع على

🛘 القاهرة – «الحياة»

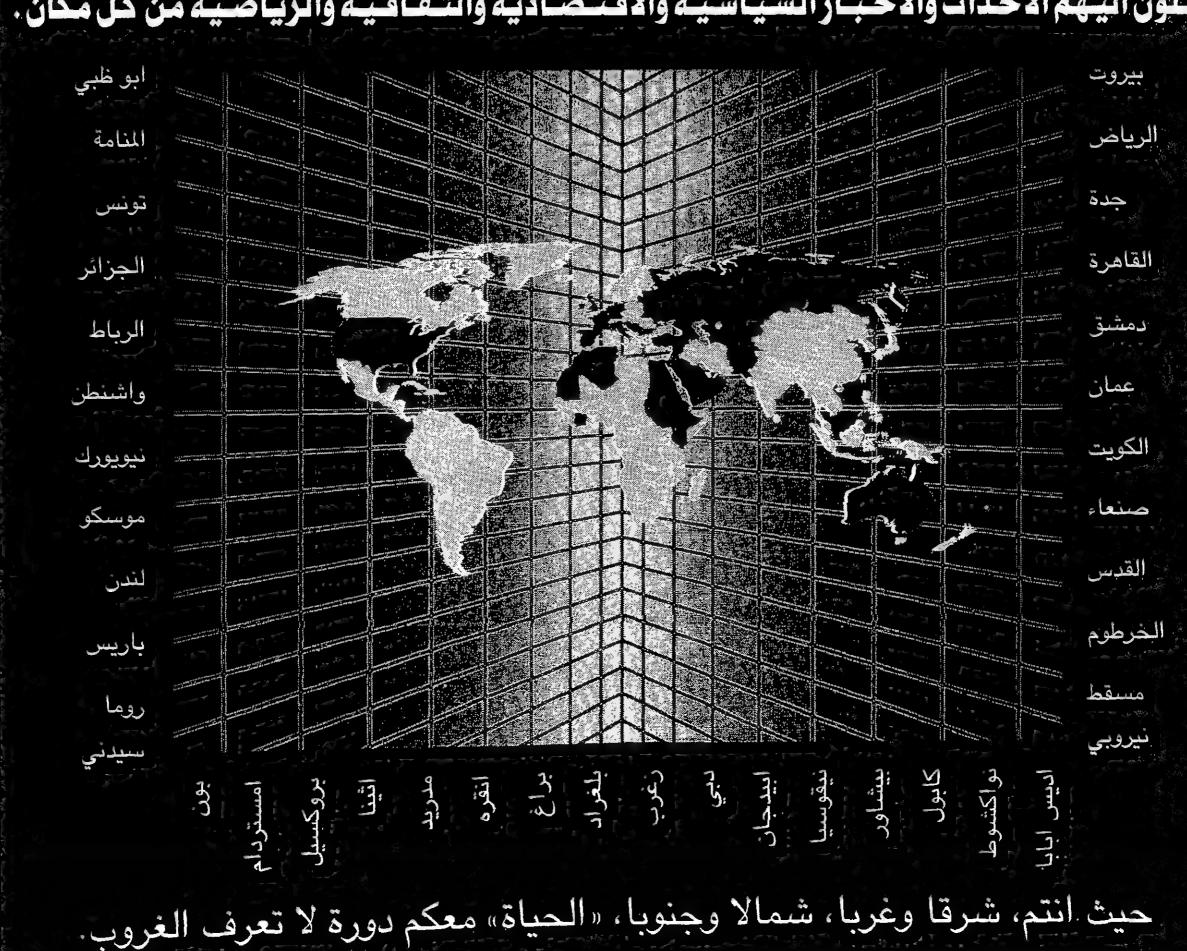
■ أفاد تقرير هيئة التصنيع التابعة لوزارة الصناعة المصرية ان النشسساط الصناعي ١٠٠٤ مشاريع بخلت طور الانتاج العام المَاضَيُّ، بِكَلْفَة تَقْدُرُ بِنْحُو ٨,٧٩٥ بليون جنيه، وتصل قيمة انتاجها السنوي الى ٥, ١٤ بليون.

ونكر التقرير ان هذه المشاريع وفرت ۱۵۱ الف فرصة عمل باجور سنوية تقدر بندو ١٥٠ مليون

مُخْتِلِفَ الْمُصَافِظَاتِ، وتَصَارِت القساهرة اللاشحية بنصورة مشتروعناً تليهنا الإسكنتزية (١٢٨ والجيزة (١٢٥)... -

وأحتلت الصناعات النسجية والملب وسسات والجلود قسائمة النتجات بنصيب ٢٧٠ مشروعا تليسها صناعة للواد الغذائية (٢٥٠) والكيماوياتُ الأساسية ومنتـجـاتهـا (١٩٥) وللنتـجـإت! المعنفية والآلات (١١٥).

> مكاتب الحياة وكتابها ومراسلوها المنتشرون في معظم العواصم والمدن حركة لاتتوقف. مع الشمس من مشرقها الى . . . مشرقها صانعو الحياة حول العالم يواكبون القراء في كل مكان ينقلون اليهم الاحداث والاخبار السياسية والاقتصادية والثقافية والرياضية من كل مكان.



رُحق تستسلوی الموع

سرق الأوسع وكلاع

وحس والمؤتعر نشوة

يأرث والمعطف

منتنوزات في فر

أفجد يبيره خنونهم

ستد در حسال

سريعت ضي "العسادان إلى

ما خطيوه تا المحادثة

ينفت سي أثر القسائل

مَا عرد المستجمعة الأفالة

عند دسود حند هذ

رات عبد المستوي لاد

نند " يحسن ان مايد ما

محدمين سيل اه والكام

بيغننن تغيير لنبير

لتسادس والميتان المالي المالي

سى فى رونة المسرين إلى

سرحسر موضونه

المصل التصليد فلتجافاتها

عنف المصافظات ونعر

اهوة البلائنجسة للغلوا

وعآ تسبيت الإسكنزيائم

سوسسات والعلوائد

عدف معصبين ٢٠٠ المني

والتعيم وبات المسر

حَدَيْثِ وَأَوْ وَلِسْنِيرًا

Line to the property

ية والالات والم

172 3-

عب سبت

وننت عسى تسيراً

	<u> </u>		ا، سادی	واق الأسها	سرات اسر	19.0	
	۱۹۹۵/ اعلی مستوی	1/14	7/17	7/17	7/14	المؤشو	البورصة
175,55	<b>.</b> ۲۲۲۲۲	17741,-1	17770,07	1774-,71	ווווו אַ	ندکای داو	يابان
741,1·	AT 11.00	۸۲۷۰,۱۰	عطلة	AT4A,00	77,173A	داو جوبزه	وبورك
	0YYY . 2 -	۰۳, ۲۸۵۹	0714,4.	0799 Y.	٥٧٢٣,٤٠	ف. ت (۱۰۰ سهم)	بطانيا
771,50	ETYA, AT	LO.Y.EA	£07.71	-1.Y. £.	יוא, איר:	داکس (۳۰ سهما)	انبا
YY, 15	TYA1, Y1	T14Y, YY	7770,17	TYA- , 20	YTA1, V1	کاله (۱۰)	رنسا
1.2,2.	ETTY, AA	٤٢٨٠,٢٠	itai, ot	ETTT,AA	ITIA, 10	س بي اي	ويسرا
171,.7	1777,77	1-772,3.	1-175,-4	1.777,.7	1.7740	هائغ سنغ	ونغ كونغ
. VT . EV	7£9₹,V1	1007,74	1211,00	1247.4-	1074,44	س تی ای	سنغافورة
۸۲۲,۳۰	YVV4,Y+	*10T	Y7Y1,Y-	YZOV	Y111,Y+	المؤشر العام	سترالنا

اسم الشرى	الستعر	السعر السابق (الفرق)	اع <b>لی</b> سعر (سنة)	ائنى سعر (سنة)	
UNITED	KI	VGD	OM		

	رى	•	مابق		سعر به	STD CHARTERI STOREHOUSE
			ارق)	بنة) (الم	(سنة)	SUN LIFE & PR
					, ,	T&N
	THE PERSON NAMED IN	n 721	0.70	· ~ ~		TARMAC
	IINITE	DK.	INC:	rI )( );	M I	TATE & LYLE
	0112		,			TESCO
	TONAL.	1265	41	1312	714.5	THAMES WATE
	ABBEY NATIONAL	423.5	6	445	302.83	THISTLE HOTE
	AIRTOURS ALLIANCE & LEICESTER	955.5	49.5	960	533	TI GROUP
	ALLIANCE UNICHEM	392	3.5	399	248	TOMKINS
	ALLIED COLLOIDS	202	0	202	101.5	UNILEVER (UK
	ALLIED DUMECO	543	15	572	414	UNITED ASSUR
	MILESCAP	588	-1.5	589.5	313	UNITED BISCUI
	WIGLIAN WATER	841	-1	926.5	628.5	UNITED UTILIT
į	ARCADIA GROUP	491.5	7.5	4915	304.05	UTD NEWS & M
	ARCADIA GROOM	606	-1	698 5	399.5	VENDOME LLD
ı	AKCAS ASIO MICCINS APL	167.5	9	207.5	146	VODAFONE GP
ŀ	RRIVA	361.5	-3	433.5	329.5	WESSEX WATE
ŀ	ASDA GROUP	195.5	0	206	106,25	WHITBREAD
ŀ	USB.BRIT FOODS	622	Ď.	645	470	WILLIAMS
	SSD BRIT PORTS	297.5	3	318.5	247.5	WOLSELEY
	ILL FUROPE	190.5	4	190.5	124	WOOLWICH
	m + 3	5\$8	13	607	451	WPP GROUP
	BINK OF SCOTLAND	691	34	691	313	YORKSHIRE W
	BARCLAYS	1796	-17	1948	990.5	ZENECA
	HASS	978.5	-6.5	985	727,47	
	BATINDS	582	-3.5	609	489	
	RA GROUP	406.5	10	444	315	) <b>1</b>
	SERNILEY GROUP	676.5	1.5	734.24	583.5	
	86	321.5	4.5	331.5	158.92	
	RULITON	152.75	-1.25	249.5	134.75	ACCOR
	FLUE CIRCLE INDS.	336	-8	448.5	293.75	AGF-ASR-GL.DE
	ROC GROUP	937	-12	1175.5	858	AIR LIQUIDE
	BODY COTE INTL.	1010	2.5	10:0	630.94	ALCATEL ALST
	BUOTS	924	2	932	661	AXA-UAP
	628	309	0.75	368	297	BANCAIRE (CIE
	BRIT AERUSPACE	1830	40	1830	1207.5	BIC
	HELTROLEUM	805.5	10	956.5	663.5	BNP
	ERITAKY BCAST.	389.5	10.5	637.5	342	BON MARCHE

644	140	13	007	431
BINK OF SCOTLAND	691	34	691	313
BARCLAYS	1796	-17	1948	990.5
BISS	978.5	-6.5	985	727.47
BATINDS	1 582	-3.5	609	489
ERA GROUP	406.5	10	444	315
SERNILEY GROUP	676.5	1.5	734.24	583.5
86	321.5	4.5	331.5	158.92
In UTOS	152.75	-1.25	249.5	134,75
ELLECTROLE INDS.	336	-8	448.5	293.75
BOC GROUP	937	-12	1175.5	858
BUDI COTE INTL.	0101	2.5	10:0	630.94
BOOTS	924	2	932	661
124	309	0.75	368	297
BRIT AEROSPACE	1830	40	1830	1207.5
HELTHETROLEUM	805.5	10	956.5	663.5
ERITAKY BCAST.	389.5	10.5	637.5	342
BRITANNIC ASR.	1164	0	1232.5	777.5
BRITISH AIRWAYS	560	-10	760	499.5
REITISH ENERGY	458	-7	489.5	224.5
BRITISH LAND	759	9.5	768	527.5
RRITISH STEEL	139.25	-2 25	190.25	124.5
BRITISH TELECOM.	600	10	600	379.5
BTR	159	2.5	284	152
BUNZL	235	5.5	273	188.5
LURMAH CASTROL	1095	-20	1134	950
CABLE & WIRELESS	647	7	647	465
CABLE & WIRELESS COM	334.5	2.5	334.5	210
CADBURY SCHWEPPES	748	8	759	485
CAP SHOP CENTS.	451.5	0	456.5	357
CARADON	177	6	268.69	159
CARLTON COMMS.	423	-2	555-5	413
CENTRICA	103.5	-0.75	111.5	56.25
CHELSFIEL D	385.5	-0.5	396	319
CMG	2022.5	17.5	2047.5	1090
COBHAM	843.5	5	888.5	551.5
COLT TELECOM	1083	-25.5	1108.5	271.5
COMMERCIAL UNION	1110	39	1110	631.5
COMPASS GROUP	860.5	31.5	860.5	582.5
COOKSON GROUP	205	-3	262.5	167.5
COURTAULDS	274.5	Ĥ	378.5	238.5
DAILY MAIL'A'	2287.5	0	2325	1535
DALGETY	346.5	1.5	353.5	222.5
DELA RUE	362.5	6	662.5	324.5
DEBENHAMS	417	-0.5	426.5	378.5
DIAGEO	590.5	-1.5	645.22	451.35
DEPO CO	0,000		O TO MAD	40100

AILY MAIL'A'	2287.5	0	2325	1535
ALGETY	346.5	1.5	353.5	222.5
ELA RUE	362.5	6	662.5	324.5
EBENHAMS	417	-0.5	426.5	378.5
AGEO	590.5	-1-5	645.22	451.35
VAGED TO SHARES	517.5	0	520	510
IXONS GP.	546	ĭ	720	465
LECTROCOMP.	463.5	-3	. 504	387.5
LEMENTIS	130	ō	140.5	102
MAP	- 1091.5	-1	1094	- 718.5
MI CROUP	479.5	-11.5		430
NERGY GROUP	777	-13	790	466.5
NTERPRISE OIL	547	-7	729.5	514
IRST GROUP	259	5.5	259	191.5
KJ	167	-3	213	147
LEXTECH	500.5	ĭ	801	486.5
ALLAHER GROUP	362	-3	379	248.5
ENERAL ACCIDENT	1322	-18	1340	783
EVERAL ELEC.	376	-7	416	331.5
KN	1397	22	1474	911
LAXO WELLCOME	1945	-16	1983	1013
RANADA GROUP	878	-12	990	738
	410.5	0.5	560.5	315
REENALLS GP. TPORTLAND EST.	276.5	1.5	278	193
TUNVLSTORES	753	-3.5	779	590
CARDIAN RYLEX.	447	7	447	258.5
ALIFAX	940	21.5	945	663
AMMERSON	517.5	Ü	527.5	427.5
ANSON	287	-8.5	333.5	250
AYS	892.5	-10.5	907	518.5
LLSDOWN HDG	153.5	-2	197.5	142.5
SRC HOLDINGS	1764	67	2347	1366
SBC HOLDINGS (L)	1650	67	2252.5	1298
TER	958.5	-8.5	1048.5	770.5
il .	414	2.5	452.5	285
AP.CHALINDS.	1078	-7	1108.5	688.5
PERIAL TOBACCO GP.	418	-3	453	363.5
CHCAPE	174	1	307	136.5
HINSON MATTHEY	552.5	10	694	461.5
NOFISHER	1042.5	0.5	1053	652.5
ADSROKE GROUP	285	-2	307.5	221.5
AND SECURITIES	1095	-15	1134	758
APORTE .	667	6	774.5	594.5
OH2A	261	-5.5	287.5	218.5
EGAL & GENERAL	718	16	718	381.5
BERTY INTL.	567.5	0	568.5	448
LOYDS TSB GP.	948	3	948	454
Direct a			40000	

	LAND SECURITIES	1095	-15	1134	758
	LAPORTE	667	6	774.5	594.5
	-ASMO	261	-5.5	287.5	218.5 381.5 448
	LEGAL & GENERAL LIBERTY INTL	718	16	/18	381.5
	LLOYDS TSB GP.	567.5 948	0	568.5 948 1397.5 157.5 243	448
	1000CA	948 1252.5 98	.60	1307 S	674.43
	LONRHO	08	-7	1557.5	70.5
	H.C. Carrier	98 222 1547.5 578 569	4	243	182
	M&G GROUP(HDG )	1547.5	Ó	1625	1117.5
	MARKS & SPENCER	578	-2	664.5	1117.5 459
	AEPC	569	-7	604.5	453
	NAG GROUPHDG ) MARIS & SPENCER MERCURY ASSET MAN, MIT PURNITURE MERCOR CP. MITS MORGAN CRUCIBLE MORGAN CRUCIBL	1693	0	1698	1205
	Misson Ch	132.5	-0.5	200	211
	MISYS OF	1712	-0.5	220.3	171.5
	MORGAN CRINCIPLE	418.5	0.5	518.5	202.4
	MORRISON(WM)SPMKTS	256.5	-1	261	147
	NAT WITH BANK NATIONAL EXPRESS NATIONAL GRID	1148 753.5 319	-17	1190 753.5 322	670
	NATIONAL EXPRESS	753.5	7.5	753.5	436.5
		319	-1	277	206.5
	YATIONAL POWER	645.5 822.5	-3	694	472
	SFC.		-8.5	831	585
	STATION NAMES	164 261	-5 4.5	173 288	123.5 191
	YURTHERN DOWN	650.5	4.5	200 681	463
		460	2	651 469 2530	290
	TICOMED AMEDED CLI	2323	-67	2530	1205
		639.5	13	639.5	467
	OKANGE	469 2323 639.5 338	4	361 905 761	194
	PEARSON			905	664.5
	FOR CORNTL DED.	757	-4	761	592.5
	MUKINGTON	3072.5	7.5	3120	2157.5
	POWERGEN	893 757 3072.5 108.5 870 376.5 905.5 858 900 333 1045 682 292	20.5	3120 167.5 893	104.5 584
	PROVIDENT FARNELL	376.5	d	56A	275 543.5 540
	PROVIDENT FINL	905.5	14	560 905.5 862 1094 452 1045	543.5
	PRUDENTIAL CORP.	858	-4	862	540
	RAILTRACK GP	900	35	1094	100
	RECEIPT & CONTRACTOR	333	14.5	452	297
	RECKITT & COLMAN	1045	6	1045	760.5
	RENTOKIL INITIAL RELITERS OF	682 292	-2	684	507
		617.5	-25	084 300 764.02	199.5
	i relan	250	9.04	704.02	511.97 226.5
	EIOTINTO (REG)	801	-2 -4	349_5 1109	607.5
	EMC GROUP ROLLS ROYCE ROYAL & SUN ALLIN. RYLBKOF SCTL. SUFEWAY AGE GROUP(THE) SARSBURY (J) SCHRODERS SOMRODERS NV SCUT & NEWCASTLE SCOTTISH POWER SECURICOR	835	-37	1125 268.5 740	697.5 760
	ROYCE ROYCE	206	2.5	268.5	189.25
	BY BY OF STALLIN.	740	21	740	430
	SUFFRANCE SCTL.	987	35	987	· 515.5
	SACE GROWING	372	-10	405.5 1157.5	319
	SAENSBURY (1)	1131	21	1157.5	575
	SCHRODERS	458.5	15	520	308
	SCHRODERS NV	2009	4	2042.5 1830	1517.5
	SCUT & NEWCASTI E	1713	-2 -18	183 <u>0</u> 880	1315
	SCOT HADSO-ETTE.	804 647	1.5	576.5	349
	SCOTTISH POWER	577	5	545	333.5
	SECURICOR	360	.g	373	250
		(48	2	151.5	116
		1837.5	12.5	1837.5	1173.5
	TOTAL TOTAL PROPERTY OF THE PARTY OF THE PAR	948	2		682.32
	TO A MICHAGO	413	-7.5	1072 484,5	342
	HEDE MANSPORT & TR	1180	2	1332.5	897.5
	NOUGH ESTATES	380	2	394.5	261
		180	٥	106	163
		463.5	-1.5	483.5	333.5
	SMITHKLINE BHM SMITHS INDS	824	-13	845	424
	SOMERFIELD	862	-18	975.5	709
		261	4.5	261	173
	SOUTH WEST WATER SOUTHERN ELEC	896.5	O	991.5	647.5
1	ST JAMES THE	568	1	577	374
	ST JAMES'S PLACE CA STAGECOACH HDG	199.5	2 2	199.5	123.5
ł	WCH HDG	811	2	866	594.5

3297.9-	107%, 4%		ن ا <i>ي</i>	ا ستر	س <i>تغافورة</i>
77.07	7771,7		ر العام	اللؤش	استراليا
STAKIS		103.5	đ	110	- 91
STD CHARTER	RED	720	-5	1081.5	
STOREHOUSE		239.5	0	284.5	185.5
SUNLIFERP	<i>IOVINCIA</i>	555	1	585.5	276.5
T & N		255.5	0	256	123
TARMAC		98	0	133.5	94
TATE & LYLE		505	-0.5	563	401
TESCO		518.5	-1.25	539	333.5
THAMES WAT		875	-, 8	960	655.5
THISTLE HOT	ELS	176	0.5	209	121
TI GROUP		484	-4	690.5	430.25
TOMKINS		332	-\$	349.5	256
UNIGATE		645.5	-2	647.5	449.5
UNILEVER (UI		514	-0.5	525.5	379.12
UNITED ASSU		597.5	-1	614.5	424.5
UNITED BISCL		256	-10	272	189
UNITED UTILI		8185	-6.5	875	607.5
UTD NEWS & I		687	2	804.5	669.5
VENDOME LU		476.3	- [	5425	325.5
VODAFONE G		530	-7.75	540	264.5
WESSEX WAT	ER	477.5	4	548.5	351
WHITBREAD		967	0	997.5	695
WILLIAMS		345	-6	392	303
WOLSELEY		504	G	535	425.5
WOOLWICH		395.25	24.25	395.25	
WPP GROUP		297	-0.5	297 <i>5</i>	237.5
YORKSHIRE W	AIER	478.5	-3	541	331
ZENECA		262B	-22	2685	1717

	Α	AT	CI
FR	Α	ΠN	IL.F
		· ·	-

ACCOR	1000			
ACCOR AGF-ASR.GL,DE FRN.	1300	-28	1328	767
AIR LIQUIDE	327.2 962	0 -2	336	167.9
ALCATEL ALSTHOM	769	4	1017 874	831 575
AXA-UAP	557	-l	558	
BANCAIRE (CIE.)	922			339.5 622.51
BIC	440	12	1052	373,5
9 0010	355	11.6	532 355	212.2
BON MARCHE	2010	D D	2010	981
BOUYGUES	825	16	2010 825	
CANAL+	1177		1284	473.2
CAMALT		-10 -1		958
CARREPOUR	613 3515	-1 [5	645	304 2802
CASINO GUIPCHN.	368	-2,8	4412	
CASTORAMA DUBOIS	776	-2.8 -3	370.8	242
CCF	422.6	-0.9	929	536
CETELEM	740	7	438.5	234.8
	2329		386	580
		-17	2348	1582
CHRISTIAN DIOR COMM UNION FRANCE LI	675 890	-15 0	1042	550
,			890	538
	3043	103	3172	2350
DAMONE	1180	-4	1218	809
DASSAULT AVIATION DASSAULT SYSTEMES DEVIA FRANCE	1375	42	1460	981
DASSAULT SYSTEMES	222	[6.[	222	152.5
	748	9	793	508
EAUX (GENERALE DES)	921	-6	938	648
ELF AQUITAINE	660	5	614	525
ERIDANIA BEGHIN SAY	1078	-9	1128	770
ESSILOR INTL	1910	-19	1929	1435
EURO DISNEY SCA	8.8	-0.25	6.01	6.9
FINAXA	427	-11	439	290
FRANCE TELECOM	288.5	4.7	294.8	187
GAN	150,9	-2.6	157	103.66
HAVAS	436	0.5	454	365.5
EURO DISNEY SCA FINAXA FRANCE TELECOM GAN HAVAS HERMES INTL.	472.5	12.5	583	353
	2656	44	2656	1833
LAFARGE	425.9	-0.9	452.7	339.7
LAGARDERE GROUPE	223	0	223.5	156.1
LEGRAND	1298	-32	1345	910
	2100	0	2970	1863
LVMH	1133	-25	1638	894
MICHELIN	350	15	399_3	273.8
MONTAIGNE	2100	G	3500	1860
MOULINEX	144.6	-2.4	167	120
NAVIGATION MIXTE	785	D	985	757
PARIBAS'A'	574	4	574	356.6
PECHINEY 'A'	231,2	-0.9	306	196.9
PERNOD-RICARD	386	-8	394	261
PRUGEOT SA	868	15	872	546
PINAULT PRINTEMPS	3958	1	3958	2121
POLIET	485	G	515	480
PROMODES	2610	-68	2715	1620
RENAULT	201.8	4.7	203	120.4
REXEL.	2009	33	2012	1445
RHONE POULENC'A'	272.9	ا.آ-	303.5	174.1
SAINT GOBAIN	844	-9	940	745
SANOFI	688	3	697	479
SCHNEIDER	353.1 -	-4.5	384.5	277.3
SEB	770	4	1125	659
SEITA	245.1	-25	249.8	170.6
SGS-TMSN.MICROELS.(F	407	-6.5	605	316.5
SIDEL	414	5	470.1	324
SOCIETE GENERALE	857	4	926 .	590
SODEXHO ALLIANCE	3550 -	36	3550	2575.3.
SOLLAC LIMITED DATA	105	0	139	54.05
	18.9	-0.5	19,45	12.4
SUEZ (CIÈ.) SUEZ LYONNAISE DES E	775	10	790	516
SYNTHELABO	794	-1	839	561
TPI (TV.PSE.I)	649	1	697	487
THOMSON-CSF	211	65	213.5	145.9
	640	8	702	443.5
TOTAL UAP (CIE.)	221.2	0,7	221.2	130
USINOR	87.5	0.7	125	75.4
VALEO	495.7	5.2	495.7	335
WORMS ET CIE R	490.7 379.9	0.1	490.7 519	320.7
WORMS ELLIER	313.2	40.1	212	340.7

### **GERMANY**

GERMAN I					
ADIDAS	277.4	-0.1	277.5	152.8	
ALLIANZ HLDG.	575	12.5	575	307.5	
ALLIANZ LEBENS.	2200	90	2200	1120	
ALTANA	145	-i 0.5	192.55 205	114	
AMB AACHEMUNCH BET.R AXA COLONIA KONZERN	201 223	18	223	141.6	
BANKGESELLSCHAFT BER	37.2	0.1	51.9	31.75	
BASE	62.27	-2,22	73.55	54.9	
BAYER	725	-1.15	79.12	57.1	
BAYER HYPSK.	91.2	1.3	91.2	49.65	
BAYERISCHE VBK.	117.5	4.2	119	60.23	
BEIERSDORF	84	-0.8	96.4	71.4	
BERLINER KRAFT&LICHT	63	0	63	37.75	
BHF-BANK	50,4	-0.6	60.25	39	
BHW HOLDING	30,4	-0.1	34	28	
BMW	1619.5	9.5 -0.1	1619.5 74.8	1125 • 41.79	
COMMERZBANK CONTINENTAL	66.1 42.	0	50.5	31.2	
DAIMLER-BENZ	137,15	3.25	159.3	109,75	
DEGUSSA	92.5	0.5	104.7	66.75	
DEPFA-BANK	123.5	-2.45	129.5	74	
DEUTSCHE BANK	126.1	-1.1	130.8	86	
DEUTSCHE TELEKOM	35.85	0.05	44.55	29.9	
DRESDNER BANK	84,6	0.35	87.7	53.29	
ERGO VERSICHERUNG	290	4	290	129.5	
FFUR.HYB.CENTRALBODE	73	0.5	92	67.5	
FORD-WERKE	790	G	880	760	
FPB HOLDING	318	4	328 168	298 110,5	
FRESEN MEDICAL CARE FRESENTUS PREF.	131 378	1 20	409.05	277	
FRI.KRUPP-HOESCH KRU	314	1.8	400	250	
GEHE.	97.7	-1.3	125.5	87.5	
HEIDELB ZEMENT	130	0	162	123	
HENKEL	112.5	2	1125	79.5	
HENKEL PREF.	123	3	123	83.5	
HEW	468	D	500	440	
HOCHTIEF	65	-1.5	93	60.6	
HOECHST	67.4	-0.9	86	58.8	
IKB DT.INDSTRBK.	35.2	0	40.35	29.5	
ISAR-AMPERWERKE	587	0	620	525 505.5	
KARSTADT	626	5	105.5	56.25	
LAHMEYER .	77 55	1.1 0	77	50,6	
LEIFHEIT	1095.5	4.5	1430	990	
LINDÉ	32.5	-0.3	37.85	21.7	
LUFTHANSA MAN	495	-2.3	575	431.5	
MANNESMANN	1017	-5	1067	610.5	
MERCK KGAA	63	-12	77.4	55.1	
METALLGESELLSCHAFT	38.07	0.17	43.18	30.85	
METRO	76.7	0	99.6	58	
MUNCH RUCK REGD.	824	-1	825	389	
NECKARWERKE STUTTGAR	495	-5	560	365	
NESTLE DEUTSCHLAND	482	-1	545	437	
PREUSSAG	588	4	604.5	406	
RWE	101.6	1	103.85	65.05	
RWE PREF.	84.2	0.7	85.8	53,4	
RWE-DEA	435	0	450	400	
SAP	658.5	9	683.5	250	
SAP PREF.	720	10.5	736.5	252.3	
SCHERING	203.1	-1.2	209.5	141.95	
SCHWARZ PHARMA	150	-2.9	152.9	115	
SGL CARBON	238	4.5	280	204.3	
SIEMENS	117.15	0.3	130	83.58	
SKW TROSTBERG	59.7	0.3	64.95	493	
SPRINGER (AXEL) R	1470	20	1695	1120	
	830	-30	960	765	
SUEDZUCKER	379	-2.5	447.3	318.5	
THYSSEN THYSSEN INDUSTRIE	410.5	3.5	410.5	150.5	
TRADEN INDODUCE	-102	,344			

VEBA	122.6	-1	129.1	88.5
AEM .B.	602	17	620	497
VIAG	1013	4.2	1088	688 5
VICTORIA VERS.	2220	0	2288	1010
VOLKSWAGEN	1141	41.5	1485	791.5
VOLKSWAGEN PREF.	846	30	1100	620.5
WUERTT VERS.BET.	2700	-45	2920	1985

	SWITZERLAND							
	AARE-TESSIN R (ATEL)	965	-5	960	765			
	ABB AG 'B'	1066	-11	2427	1630.31			
	ABB AG R	376	0	485	312.64			
	ADECCO 'B'	472	-5	620	349			
	ALUSUISSE B'	1690	-15	1755	1132			
	ALUSHISSE R	1686	-19	1750	1160			
	ARES-SERONO 'R'	2257	-2	2900	1475			
	BALOISE R	3245	-25	3270	1396 03			
	BCV B.	590	-2	592	340			
	BK VISION B'	1638	-6	1646	820			
	CHBA SPECIALTY CHEMS	171	3	180.5	92			
	CLARIANT	1460	-15	1475	676			
į	CREDIT SUISSE R	261.5	0	261.5	152			
1	ELEKTROWATT B'	550	O.	561	513			
	EMS-CHEMIE 'B'	7510	-90	7610	5670			
į	HELVETIA PATRIA R	1650	70	1850	550			
1	HOLDERBANK 'B'	1282	2	1469	1052			
j	HOLDERBANK R	255	4	293	212			
ı	JULIUS BAER B'	30:40	40	3100	1580			
-	KUONI REISEN R	5605	-20	6220	3725			
-	LLB 'B'	645	20	615	456			
3	MOTOR-COLUMBUS B*	2985	-15	3025	22(11)			
i	NESTLE R	2564	28	2564	1554			
	NOVARTIS 'B'	2574	-12	2600	1664.86			
ł	NOVARTIS R	2569	-18	2602	1660.14			
1	OERLIKON-BUEHRLE R	220	-5	233.25	134.75			
j	PARGESA B'	1944	-5	2020	\$50n			
1	PHARMA VISION B	1052	-18	1074	697			
-	PIRELLI INTL. B.	340	-0.5	351	198			
1	RICHEMONT B 'A'	1635	-5	2340	1420			
ł	RIETER HOLDING R	785	-8	802	420			
- 3	ROCHE HOLDING 'B'	26075	_335	26300	16750			

i	ELEKTROWATT B'	550	O-	561	51
	EMS-CHEMIE 'B'	7510	-90	7610	56
	HELVETIA PATRIA R	1650	70	1850	55
i	HOLDERBANK 'B'	1282	2	1469	. 10
	HOLDERBANK R	255	4	394	31
İ	JULIUS BAER 18"	3():4()	40	3100	15
I	KUONI REISEN R	5605	-20	6220	37
	LLB B'	645	20	645	45
1		2985	-15	3035	23
i	NESTLE R	2564	28	2564	15
I	NOVARTIS 'B'	2574	-12	2600	16
	NOVARTIS R	2569	-18	2602	16
	OERLIKON-BUEHRLE R	220	-5	233.25	13
1	PARGESA 'B'	1944	-5	2020	15
i	PHARMA VISION B	1052	-18	1074	69
	PIRELLI INTL. 'B'	340	-0.5	351	19
	RICHEMONT B 'A'	1635	-5	2340	14
Į	RIETER HOLDING R	785	-8	802	42
}	ROCHE HOLDING 'B'	26075	-225	26300	16
١	ROCHE HOLDING GSH	16700	-140	17135	11
	SAIRGROUP R	1400	-15	2117	12
	SAURER AG, ARBON R	1400	-16	1416	67
	SCHINDLER R	1845	25	2130	15
	SMH 'B'	830	-18	960	71
ĺ	SMH R	195	-3.25	220	17
E	STILLHALTER VIS.	878	Ð	878	63
	SULZER MEDICA	368	7.5	440	30
ĺ	SULZER R	(130	20	1350	87
ŀ	SURVEILLANCE B'	2624	-16	3565	24
i	SURVEILLANCER	505	-5	655	46
ŀ	SWISS BANK COR	483	-2.5	435.5	36
ł	SWISS LIFE B	1250	4	1280	44
	SWISS RE R	2085	-15	3000	14
ľ	UNION BANK SWITZ B	2752	-B	2260	12
l	UNION BANK SWITZ, R	4.18.5	-4	452.5	24
ĺ	WINTERTHUR IN. R	1650	Ü	1811()	88
ĺ	ZURICH IN. R	773	5	773	43
		TAD	IN		

ACOM	6K50	-30	8000	4290
ADVANTEST	9600	-100	13600	5736.37
A!FUIL	9600	60	10100	7800
AISIN SEIKI	1320	-10	1930	1240
AJINOMOTO	1230	-20	1450	940
ALL NIPPON AIRWAYS	661	13	917	471
AMWAY JAPAN	2700	-40	4740	2070
ASAHI BANK	683	6	\$020	405
ASAHI BREWERIES	1660	-30	2100	1120
ASAHI CHEMICAL IND.	547	-13	740	196
ASAHI GLASS	715	-15	1200	480
BANK OF FUKUOKA	481	-l	735	399
BANK OF TOKYO-MITSUB	1800	-30	2350	1470
BANK OF YOKOHAMA	409 -	-11	667	274
BANYU PHARMS.	1680	-30	2210	1220
BRIDGESTONE	2900	-80	3340	2110
CANON	2580	0	3780	2470
CANON SALES	` 1770	-30	2810	1330
CENTRAL JAPAN RAILWA	399000	2000	399000	383000

# Your World Partner in Courier, Cargo

ARAMEX

	- 44	/
t's A	Small	World.

CHIBA BANK	499	-23	735	399
CHUBU ELEC POWER	1990	-10	2200	3960
CHUGOKU BANK	1630	-20	1860	1500
CHUGOKU ELEC.POWER	1850	-10	2200	1830
CREDIT SAISON	2760	-90	3640	1965.22
DAI NIPPON PRINTING	2220	-10 -20	2770 1560	1930 620
DAI-ICHI KANGYO BK.	1020 679	-31	1200	500 500
DAICHI PHARM.	1700	40	2770	1230
DAINIPPON INK&CHEMIC	365	-6	529	230
DATWA BANK	345	-10	685	130
DAIWA HOUSE INDUSTRY	995	-5	1490	624
DATWA SECURITIES	575	-34	1020	405
DDI	380000	6000	909000	289000
DENSO	2330 595000	-50	3270	2110
EAST JAPAN RAILWAY EBARA	1440	0 -40	598000 1790	4980 <b>0</b> 0 1240
EISAI	1900	0	2630	1610
FAMILYMART	4990	-50	6120	4080
FANUC	4560	-10	5540	3590
FUII BANK	928	-9	1790	458
FUJI HEAVY INDS.	465	-17	643	313
FUI PHOTO FILM	4880	30	5500	3900
FULL TELEVISION NETW	570000 936	0 -9	730000 1180	503000 810
FUJISAWA PHARM.	1220	-10	1320	960
FWITSU	1420	-10	1760	1160
FURUKAWA ELECTRIC	585	-2	800	435
FUTABA	5240	-30	6000	4650
GUNMA BANK	935	-13	1070	840
HACHUUNI BANK	995	-3	1230	950
HANKYU HIROSE ELECTRIC	570 6850	-30 0	636 9810	554 5860
HITACHI	966	-19	1360	388
HITACHI CABLE	844	2	1090	745
HITACHI CREDIT	2160	0	2680	1680
HITACHI MAXELL	2130	-20	3290	2000
HOKKAIDO ELEC.POWER	1850	0	2130	1780
HOKURIKU ELEC.POWER	1860	-10	2130	1840
HONDA MOTOR	4530 3390	-70 40	4960 6360	3210 3350
HOYA INDUSTRIAL BICJAPAN	1020	-20	1850	778
ISHIKAWAJIMA-HARIMA	283	-10	512	189
ISUZU MOTORS	283	5	560	175
ITO YOKADO	7240	80	7350	5250
LLOCHR	348	و.	653	192
ITOCHU JAPAN AIRLINES	477	-2	546	337
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE	477 6150	-2 60	546 9500	337 3710
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM	477 6350 1290000	-2 60 40000	546 9500 2440000	337 3710 1070000
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO	477 6150	-2 60 40000 8000	546 9500	337 3710
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM	477 6350 1290000 918080	-2 60 40000 8000	546 9500 2440000 1000000	337 3710 1070000 776000
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA	477 6150 1290000 918080 549 2240 475	-2 60 40000 8000 -11 -30	546 9500 2440000 1000000 695 4430 708	337 3710 1070000 776000 445 1450 282
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR.	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10	546 9500 2440000 1000000 695 4430 708 2300	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAJ ELECTRIC PWR. KAO	477 6150 1290000 918080 549 2240 475 2160 1770	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40	546 9500 2440000 1000000 695 4430 708 2300 1930	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND.	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545	337 3710 1079000 776000 445 1450 282 2010 1270 195
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL	477 6150 1290000 918080 549 2240 475 2160 1770	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40	546 9500 2440000 1000000 695 4430 708 2300 1930	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD	477 6150 1290000 918080 549 2240 475 2160 1770 305 205	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL	477 6150 1290000 918080 549 2240 475 2160 1770 305 205 5730	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN	477 6150 1290000 918080 549 2240 475 2160 1770 305 205 5730 512 18200 1660	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7 -130 -51 -700 10	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280 476 13181.81
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINKIN NIPPON RAILWAY	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18200 1660 687	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7 -130 -110 -110 -110 -110 -110 -110 -110	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280 476 13181.81 1260 660
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 205 5730 512 18300 1660 687 1H00	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -7 -10	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280 476 13181-81 1260 660 909
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAJ ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL.	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 205 5730 512 18200 1660 687 1100	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -7 -16 -3	546 9500 2340000 100000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 2330 2330 2330	337 371B 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280 476 13181.81 1260 660 909
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINKIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 305 205 205 512 18300 1660 687 1100 129 2180	-2 60 40000 -111 -30 0 -180 -5 -7 -130 -7 -10 10 -3 -3 -29	546 9500 1000000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 605 20300 1710 752 1230 239 3110	337 3718 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 476 13181.81 1260 660 909 95 1770
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 205 5730 512 18200 1660 687 1100	-2 60 40000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -7 -16 -3 -20 -28	546 9500 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 20300 1710 752 339 3110 970	337 3710 1070000 776000 445 1450 1450 1270 195 145 1270 195 145 145 145 145 145 145 145 145 145 14
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1800 687 1100 129 2180 642 363	-2 60 40000 -111 -30 0 -180 -5 -7 -130 -7 -10 10 -3 -3 -29	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 203000 20300 20300	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280 476 660 909 95 1770 499 284
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 305 205 5730 512 18200 687 1100 629 2180 642 363 1110	-2 60 8000 -111 -30 0 -10 40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -7 -16 -3 -28 -28 -28	546 9500 12440000 1000000 695 4430 708 2300 545 389 605 20300 1710 752 1230 23110 970 605 1170	337 3710 1070000 776000 445 1450 1450 1270 195 145 1270 195 145 145 145 145 145 145 145 145 145 14
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KURARAY KYOCERA	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1800 687 1100 129 2180 642 363	-2 60 8000 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7 -700 10 -7 -700 10 -3 -21 -22 -22 -22 -22 -10	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 203000 20300 20300	337 3718 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1660 687 1100 129 2180 6642 363 1110 5980	-2 60 8000 -11 -30 0 -10 -40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -21 -22 -22 -22 -21 -10 -170	546 9500 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 1230 239 3110 970 605 1170 10200	337 3710 1070000 776000 445 1450 1450 1270 195 1450 1270 195 145 145 145 145 145 145 145 145 145 14
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KURARAY KYOCERA	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1660 687 1100 129 2180 642 363 1110 5980 1850	-2 60 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -28 -28 -21 -10 -170 -10	546 9500 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 1230 239 3110 970 605 1170 10200 2280 620	337 3718 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 +4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983 199 284 199 284
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF J	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 205 5730 512 18200 1660 687 1H00 629 2180 642 2180 642 363 1110 5980 1850 318	-2 60 8000 -11 -30 0 -10 40 -5 -7 -130 -1 -700 10 -7 -16 -1 -28 -28 -21 -10 -170 -18 -10 -18 -10 -18 -10 -10 -11 -10 -11 -11 -11 -11 -11 -11	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 605 20300 1710 752 1239 3110 970 605 1170 10200 2280 620	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 498 383 1780 1780 1850 1780 1780 1790 1790 1790 1790 1790 1790 1790 179
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF.J MABUCHI MOTOR MARUBENI MARUI	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18200 1660 687 1160 622 2180 642 2180 642 303 1110 5980 318 6300 327 2030	-2 60 8000 -11 30 0 -10 40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -7 -15 -20 -22 -21 -10 -170 -18 -18 0	546 9500 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 1230 239 3110 970 605 1170 10200 6200 6200 6200 6200 6200 6200 62	337 3718 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 • 4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 983 5600 178 5700 178 1850 178 178 178 178 178 178 178 178 178 178
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MABUCHI MOTOR MARUBENI	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 205 687 1100 129 0642 363 1110 5980 18500 18500 327 2030 3260	-2 60 40000 8000 -11 0 -30 0 -11 0 -5 -7 -130 -11 -7 -7 -10 -3 -22 -22 -22 -170 -10 -18 0 0 -11 -18 0 0 -11 0 0 0 -11 0 0 -11 0 0 -11 0 0 0 -11 0 0 0 0	546 9500 1000000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 970 605 21230 239 1110 970 605 1170 970 605 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 620 7650 2280 7650 2280 620 7650 2280 7650 2280 620 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 7650 2280 2280 2280 2280 2280 2280 2280 22	337 3710 1070000 776000 445 1450 1450 1270 195 145 1270 195 145 1476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 499 284 983 3660 1850 1770 193 1670 193 193 195 195 195 195 195 195 195 195 195 195
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBATA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MABUCHI MOTOR MARUI MATSUSHITA COMMS. IN	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18200 1660 687 1100 129 2190 642 363 1110 5980 1850 318 50 327 2030 3260 4150	-2 60 8000 -11 -30 0 -18 -40 -5 -10 -11 -7 -130 -7 -16 -17 -28 -28 -21 -170 -18 -10 -18 -10 -18 -10 -10 -18 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10	546 9500 2340000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 2310 970 605 1170 10200 2280 620 520 520 520 520 520 520 520 520 520 5	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 +4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983 1780 1780 1780 1780 1790 193 1670 193 193 193 193 193 193 193 193 193 193
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MABUCHI MOTOR MARUI MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA COMMS. IN	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1660 687 1100 129 2180 642 2363 1110 5980 1850 318 6300 327 2030 3260 4150	-2 60 8000 -11 -30 0 -110 40 -5 -7 -130 -11 -700 10 -7 -16 -1 -28 -28 -21 -10 -17 -18 0 0 0 0 -110 -110 -110 -110 -110 -1	546 9500 1000000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 239 3110 970 605 1170 10200 2280 620 7650 2340 4540 5250 2340 4540 5250 2340 4540 5250 2340 4540 5250 2340 4540 5250 5250 2340 4540 5250 5250 5250 5250 5250 5250 52	337 3718 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 4720 476 33181.81 1260 660 995 1770 499 985 1770 498 1850 1780 1780 1780 1780
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI HEAVY IND. KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MABUCHI MOTOR MARTUSENI MATSUSHITA COMAS. IN MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5205 5730 512 18320 1660 687 1160 629 2180 642 2180 642 318 6300 318 6300 327 2030 3260 4150 1940 1920	-2 60 8000 -11 -30 0 -10 -130 -11 -70 -11 -20 -21 -10 -17 -10 -18 0 0 -90 0 0 -20	546 9500 1000000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 339 8700 605 20300 1710 752 1230 239 3110 970 605 1170 10200 620 7650 520 520 520 520 520 520 520 5	337 3710 1070000 776000 445 1450 1450 1270 195 145 1270 195 1470 13181.81 1260 660 999 95 1770 284 476 13181.81 1260 660 999 95 1770 1850 1850 1850 178 178 178 178 178 178 178 178 178 178
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MABUCHI MOTOR MARUIBENI MATSUSH.KOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INSL MATSUANDTOR	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5205 5730 512 18300 1660 687 1100 129 2180 642 363 1110 5980 1850 318 327 2030 3260 4150 1940 1230 307	-2 60 8000 -11 -30 0 -18 -40 -5 -18 -7 -130 -17 -170 -18 -128 -28 -21 -170 -18 0 0 0 -118 -10 -10 -118 -10 -10 -118 -10 -10 -118 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10	546 9500 140000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 2300 1930 545 2300 1710 752 20300 1710 752 2130 2130 2110 970 605 1170 10200 2280 620 2340 454 454 505 2340 454 454 454 472	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 • 4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983 1670 1780 1780 1780 1780 1780 1780 1780 17
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MABUCHI MOTOR MARUIBENI MARTSUSH.KOTOBUKI ELT MATSUSHITA COMAS. IN MATSUSHITA COMAS. IN MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1190 129 2180 647 2180 318 1110 327 2030 3260 317 1230 1230 1230 1230 1230 1230 1230 1230	-2 60 8000 -111 -30 0 -180 40 -5 -7 -130 -1 -700 10 -7 -130 -1 -10 -10 -10 -118 -180 0 0 -90 50 0 0 -220 -12 -30	546 9500 23440000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 38700 605 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 239 3110 970 605 1170 10200 2280 620 4540 4540 4540 4540 4540 472 11500	337 3718 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 145 + 4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983 1670 3090 178 3090 178 3090 1780 1780 1780 1780 1780 1780 1780 178
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF.J MABUCHI MOTOR MARTUSHITA COMAS. IN MATSUSHITA COMAS. IN MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBIESHI	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18200 1660 687 1140 129 2180 642 2180 642 2180 642 2180 642 2180 642 2180 642 2180 642 2180 642 11850 318 6300 327 2030 3260 4150 11940 1230 307 1360 976	-2 60 8000 -11 40000 8000 -11 -30 -10 -10 -7 -10 -10 -7 -10 -10 -17 -10 -18 -18 0 -90 -90 -12 -13 -19	546 9500 1000000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 1230 239 3110 970 605 1170 10200 620 7650 520 2340 4540	337 3710 1070000 776000 445 1450 1262 2010 1270 195 145 • 4280 476 13181.81 1260 909 95 1770 499 284 1770 499 284 1770 198 3560 1850 198 360 198 360 198 360 198 360 198 360 198 360 360 360 360 360 360 360 360 360 360
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBATSU KUBATSU KUBATSU KUBOTA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CREBKOF J MABUCHI MOTOR MARUBENI MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUBISHI CHEMICAL	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 205 5730 512 18200 1660 687 1100 129 2180 642 2363 1110 5980 1850 327 2030 3260 4150 1940 1920 307 1360 976 230	-2 60 8000 -111 -30 0 -180 40 -5 -180 -19 -7 -170 10 -7 -170 -18 -180 0 0 -28 -21 -170 -18 -180 0 0 -22 -170 -18 -180 0 0 -22 -12 -30 -29 -12 -30 -49	546 9500 1400000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 389 8700 605 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 23110 970 605 1170 10200 2280 620 2340 4540 4540 472 1500 1440 472 1540 1540 1540 1540 1540 1540 1540 1540	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 - 4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983 1670 1780 1780 1780 1780 1780 1780 1780 17
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF.J MABUCHI MOTOR MARUII MATSUSHITA EDMAS. IN MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI ELECTRIC	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1660 687 1100 129 2180 642 2363 1110 5980 1850 318 327 2030 3260 4150 1940 1230 1230 1230 1230 1230 1230 1230 1360 976 230 383	-2 60 8000 -11 -30 0 -10 -40 -5 -10 -7 -130 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -11 -18 -18 0 0 -228 -21 -170 -118 0 0 -20 0 -218 -228 -228 -218 -228 -228 -228 -228	546 9500 23440000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 2300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 239 3110 970 605 1170 10200 2280 620 2340 4540 4540 4540 472 1500 1440 472 1500 1440 472 1500 1440 478 478	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 +4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983 1670 3090 1780 1000 1780 1000 1780 1000 1780 1000 1780 1000 1780 1000 1780 1000 1780 1000 100
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF.J MABUCHI MOTOR MARUBENI MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA PLEC.WS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ELECTRIC	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18200 1660 687 1100 129 2180 642 2180 643 1110 5980 318 6300 327 2030 3260 4150 1230 307 1160 976 230 976 230 383 1460	-2 60 8000 -111 -30 0 -180 -180 -7 -130 -11 -700 10 -7 -10 -10 -18 -180 0 -90 50 0 -20 -228 -21 -10 -18 -180 0 -10 -170 -18 -180 0 -10 -19 -9	546 9500 1000000 1000000 1000000 695 4430 708 2300 11930 545 389 8700 605 1170 10200 1110 752 239 3110 970 605 1170 10200 2340 4540 4540 4540 4540 1490 472 1500 1440 428 750 1540 1540	337 3710 1070000 776000 445 1450 282 2010 1270 195 - 4280 476 13181.81 1260 660 909 95 1770 499 284 983 1670 1780 1780 1780 1780 1780 1780 1780 17
ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD.FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL. KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OF.J MABUCHI MOTOR MARUII MATSUSHITA EDMAS. IN MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI ELECTRIC	477 6150 1290000 918000 549 2240 475 2160 1770 305 5730 512 18300 1660 687 1100 129 2180 642 2363 1110 5980 1850 318 327 2030 3260 4150 1940 1230 1230 1230 1230 1230 1230 1230 1360 976 230 383	-2 60 8000 -11 -30 0 -10 -40 -5 -10 -7 -130 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -11 -18 -18 0 0 -228 -21 -170 -118 0 0 -20 0 -218 -228 -228 -218 -228 -228 -228 -228	546 9500 23440000 1000000 695 4430 708 2300 1930 545 2300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 20300 1710 752 239 3110 970 605 1170 10200 2280 620 2340 4540 4540 4540 472 1500 1440 472 1500 1440 472 1500 1440 478 478	337 3710 1070000 176000 445 1450 1282 2010 1270 195 145 145 145 1476 13181.81 1260 909 95 1770 199 284 199 284 1770 199 284 1770 199 198 35660 1850 178 5700 193 1670 2800 1780 244 966 837 137 288 1390

MITSLEISHI MOTORS	455	-2	936	365	PUBLIC BANK
MITSUBISHI TST & BKG	1470	-20	1900	1030	RESORTS WORLD
MITSUL & COMPANY	508	-19	1130	651	RHB CAPITAL
MITSUI FUDOSAN	1390	40	1650	1100	ROTHMANS OF P.
MITSUI MARAFIRE INS	693	2	945	555	SIME DARBY
MITSULTST.BANKING	417	1	910	165	TELEKOM MALA
MURATA MANUFACTURINO	3830	10	5800	3300	TENAGA NASION
MYCAL	1000	-20	1790	760	UNITED ENGINE
NAGOYA RAILROAD	430	-3	473	425	YTL CORP.
NEC	1450	-30	1720	1240	YTL POWER
NGK INSULATORS	1180	10	1320	983	
NICHIDO FIRE&MAR INS	783	2	840	<b>600</b>	• )
NICHIEI	13500	ß	15400	865D	1
NIKKO SECURITIES	470	-9	779	324	1
NIKON	1300	Ð	2560	1250	
NINTENDO	12000	200	13600	8210	AMCOR
SUPPON CREDIT BANK	162	1	202	0.2	ALIC O N'T TI ABIL'S

ł	NACOYA RAILROAD NEC	430 1450	-3 20	473	425
ı	NGK INSULATORS	1186	-30 10	1720 1320	1240 988
1	NICHIDO FIRE&MAR INS	783	2	840	500
	VICHIEI	13500	0	15400	865D
	NIKKO SECURITIES	470	-9	779	324
	NIKON	1300	Ð	2560	1250
	NINTENDO	12000	200	13600	8210
	NIPPON CREDIT BANK NIPPON EXPRESS	163 770	-1 -20	302 974	93 585
	NIPPON LSI CARD	210000	8000	295000	120000
	NIPPON MEAT PACKERS	1580	0	1780	(210
	NIPPON OIL	455	-5	651	327
	NIPPON PAPER INDS.	602	2	703	350
	NIPPON STEEL NIPPON TEL NETWORK	212 39000	8	387	148
	NIPPON YUSEN KK	376	2	49400 515	32500 327
	NISSAN MOTOR	555	20	889	497
	NISSHO (WA)	340	2	523	205
	THESE TOOK ( RESS.	2520	0	3000	1950
	NITTO DENKO NKK	2030 143	40 8	2440 286	1580 95
	NOMURA SECURITIES	1740	0	1800	1120
	NPN.TELG. & TEL.	1200000	-10000	1220000	\$16000
	NTT DATA	6300000		7180000	3040000
	OBAYASHI ODAKYU ELECTRIC RY.	637 557	-3 21	908 886	358 545
	OJI PAPER CO.	622	10	769	403
	OMRON	2000	0	2568	1600
	Charl I Inedit	30.30	0	4360	2020
	date at y manners, and arrange a a brack of	6100 1820	21) -80	3010 8450	1300 5000
-	ORIX	B650	0	10100	5100
	OSAKA GAS	271	-4	329	201
	PIONEER ELECTRONIC	2210	-60	3120	1850
	PRÓMISE RICOH	6690 1430	-90 30	7850 1870	4563.63 1370
1	ROHM	13000	100	14600	6430
į		504	4	927	33t
-		3280	30	4370	2870
	SANWA BANK SANYO ELECTRIC	1380 340	-30 -4	1720 527	995 296
1	SECOM	7970	0	9000	6560
	SEGA ENTERPRISES	2340	10	4190	2050
-	SEIBU RAILWAY	4510	-240	6310	4500
i	SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE	678 1090	-21 0	1260 1240	633
	SEVEN-ELEVEN JAPAN	S060	60	9460	762 7130
i	SEVENTY SEVEN BANK	1070	0	1290	880
j	SHARP	1040	-10	1720	795
i	SHIKOKU ELECTRIC POW	1840	-30	2130	1530
i	SHIMANO SHIMIZU	3570 467	-30 9	2910 779	1940 281
	SHIN-ETSU CHEMICAL	2810	-20	3550	2220
1	SHISEIDO	1640	-10	2220	1390
j	SHIZUOKA BANK	1450	20	1500	985
-	SHOHKOH FUND & CO. SHOWA SHELL SEKIYU	32000 872	0	46000 1130	24500 602
1	SMC	10400	-300	12000	\$150
į	SOFTBANK	4500	-10	3769.2	2000
1	SONY	11300	-100	12400	8390
Į	SONY MUSIC ENTRY (JA SUMITOMO	5020 858	130 -6	5650 1150	3700 630
į	SUMITOMO BANK	1500	-20	1920	1130
1	SUMITOMO CHEMICAL	362	2	535	237
1	SUMITOMO ELECTRIC IN	1840	-10	2000	1590
1	SUMITOMO MARÆFIRE I SUMITOMO METAL INDS.	800 218	15 -1	950	580 139
	SUMITOMO METAL MININ	516	-9	335 890	364
i	SUMITOMO REAL&DEV.	845	21	1040	686
	SUMITOMO TRUST & BAN	862	-2	1260	576
į	SUZUKI MOTOR	1160	-20	1510	1040
1	TAISEI TAISHO PHARM.	352 2940	-10	573 3430	171 2710
į	TAKASHIMAYA	1000	-30	1680	646
1	TAKEDA CHEMICAL INDS	3450	0	3830	2420
ŧ	TAKEFUJI	6650	-50	6980	4470
Į	TOK TEUIN	9550 370	160 .9	11700	8000 220
]	TERUMO	1800	-20	551 2470	1650
i	TOBU RAILWAY	442	-5	569	400
ţ	TOHO	15300	Œ	17272.66	13300
Ì	TOHOKU ELECTRIC PWR.	1820	-30	2(30	1820
į	TOKAI BANK TOKIO MARAFIRE INS.	865 1350	11 -30	1200	530 1040
-	TOKYO BROADCASTING S	1570	10	2350	1300
ŀ	TOKYO ELECTRIC POWER	2340	-10	2430	2100
1	TOKYO ELECTRON	4540	-70	8670	3636.36
İ	TOKYO GAS TOKYU	274 530	-5 -21	320	261 472
}	TONEN	990	-21 16	719 1480	630
ŀ	TOPPAN PRINTING	1530	-30	1910	1350
ĺ	TORAY INDS.	658	14	840	514
1	TOSHIBA	574	-15	770	504
	TOSTEM CORPORATION	1690 964	-20 -35	3280 1550	1110 1760
-	TOYO SEIKAN	2050	-30	2727.27	1680
1	TOYO TRUST & BANKING	856	5	1010	619
-	TOYODA AUTOLOOM WKS		-40	2810	2000
ł	TOYOTA MOTOR -	3350 4170	-\$0 -10	4030	3050
-	UNICHARM UNY	1880	-10 10	4700 2520	3070 1640
	VICTOR CO. OF JAPAN	1170	-10	1720	1010
1	WEST JAPAN RAILWAY	423000-	2000	450000	367000

SECOM	7970	0
SEGA ENTERPRISES	2340	10
SEIBU RAILWAY	4510	-240
SEKISUI CHEMICAL	678	-21
SEKISUI HOUSE	1090	0
SEVEN-ELEVEN JAPAN	Soo0	60
SEVENTY SEVEN BANK	1070	0
SHARP	1040	-16
SHIKOKU ELECTRIC POW	1840	-30
SHIMANO	3570	-30
SHIMIZU	467	9
SHIN-ETSU CHEMICAL	2810	-30
SHISEIDO	1640	-10
SHIZUOKA BANK	1450	20
SHOHKOH FUND & CO.	42000	0
SHOWA SHELL SEKIYU	872	-7
SMC	10400	-300
SOFTBANK	4500	-10
SONY	11300	-100
SONY MUSIC ENTRE (JA	5020	130
SUMITOMO	85S	6
SUMITOMO BANK	1500	-20

H	SHOWA SHELL SEKIYU	67.
: 1	SMC	10
į	SOFTBANK	45
i	SONY	11:
	SONY MUSIC ENTRY (JA	500
3	SUMITOMO	85
- [	SUMITOMO BANK	150
- 1	SUMITOMO CHEMICAL	36
-1	SUMITOMO ELECTRIC IN	18
- [	SUMITOMO MARÆFIRE I	800
1	SUMITOMO METAL INDS.	213
1	SUMITOMO METAL MININ	SI
- 1	SUMITOMO REAL&DEV.	84:
	SUMITOMO TRUST & BAN	863
ĺ	SUZUKI MOTOR	118
i	TAISEI	353
1	TAISHO PHARM.	20
1	TAKASHIMAYA	100
ı	TAKEDA CHEMICAL INDS	345
ŀ	TAKEFUJI	665
Ē	TOK	955
ì	TEUIN	370
1	TERUMO	180
ŀ	TOBU RAILWAY	441

	TAISHO PHARM.	29
	TAKASHIMAYA	. l€
	TAKEDA CHEMICAL INDS	34
	TAKEFUJI	66
	TOK	95
	TEUIN	37
1	TERUMO	18
	TOBU RAILWAY	44
	TOHO	15
i	TOHOKU ELECTRIC PWR.	18
	TOKAI BANK	86
i	TOKIO MARAFIRE INS.	13
	TOKYO BROADCASTING S	15
	TOKYO ELECTRIC POWER	23
ł	TOKYO ELECTRON	45
1	TOKYO GAS	27
	TOKYU	53
l	TONEN	89
1	TOPPAN PRINTING	l5
į	TORAY INDS.	65
1	TOCHINA	47

١	TOSHIBA	574
	TOSTEM CORPORATION	1690
	тото	964
ı	TOYO SEIKAN '	2050
	TOYO TRUST & BANKING	856
	TOYODA AUTOLOOM WKS	2250
	TOYOTA MOTOR .	3350
	UNICHARM	4170
	UNY	1880
	VICTOR CO. OF JAPAN	1170
	WEST JAPAN RAILWAY	422000-
	YAMAGUCHI BANK	1580
	YAMAHA	1510
	YAMAICHI SECURITIES	4
	YAMANOUCHI PHARMS.	3070
	YAMATO TRANSPORT	1550
	YAMAZAKI BAKING	1430
	YASUDA FIRE&MAR.INS.	703
	YASUDA TST.&BKG.	243

## 30 -30 1 -20 0 -20 15 -4 1780 2560 474 3260 1800 2080 782 480

HONG KONG						
AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEUING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG HDG. CHEUNG SOLAND & INV. CHINA OSLAND & INV. CHINA RES.ENTREP. CTIT PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAO HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LÜNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON LD. DEV. HK. TELECOM. HONG KONG ELECTRIC HSBC HDG. HUTCHISON WHAMP. HYSAN DEV. CA WAH BANK CERRY PROPERTIES NAT.MUTUAL ASIA HEN WORLD DEV. SINO LAND SUN HUNG KAI PROPS. SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'B' SWI	6.05 15.7 17.15 6.7 52.5 21.85 2.25 14.9 27.1 39.4 6.7 16.6 3.52 11 66.5 6.15 36.6 13.5 16.4 267 202 50.75 10.6 6.7 26.5 53 43.3 7.55	0.15 0.7 0.4 4.5 0.6 0.25 1.55 0.7 0.7 0.6 2 0.2 4 0.3 0.5 1.65 0.2 4 0.3 0.5 1.65 0.5 1.65 0.6 2 0.2 4.5 0.6 2 0.2 0.2 4.5 0.6 2 0.6 0.7 0.6 2 0.6 0.7 0.6 0.8 0.8 0.8 0.8 0.8 0.8 0.8 0.8	9,9 32,9 63 16.05 96.75 27.6 6.45 38.8 51.75 11.4 15.9 20.4 23.1 279 81.5 23.2 21.2 21.2 21.2 21.2 21.2 21.2 21.2	5.15 12.9 10.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 4.17 10.9 2.13 8.95 4.82 24.5 11.85 22 11.85 22 11.85 22 7.1 6 6 17 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		
WHARF HDG. WHEELOCK & CO.	13.7 8.45	0,8 0,45	36.4 21.35	10.25 6.5		
					1	

WHEELOCK & CO.	8.45	0.45	21.35	6.5	
SIN	GA.	POF	Œ		
CEREBOS PACIFIC CITY DEVELOPMENTS CREATIVE TECHNOLOGY CYCLE & CARRIAGE DBS LAND DEV.BANK OF SING FRASER & NEAVE GOODWOOD PARK HOTEL GREAT EASTERN LIFE KEPPEL BANK OF SING KEPPEL LAND OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS SINGAPORE AIRLINE 20 SINGAPORE AIRLINES SINGAPORE LAND SINGAPORE TECH INDL SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM IO TAT LEE BANK UNITED OVERSEAS BANK WING TAH HOLDINGS	4.2 6.4 38.7 6.2 2.2 8.5 7.5 38 11.6 2.23 4.46 1.675 4.8 2.89 8.45 8.45 8.45 1.9.7 1.42 3.24 1.87 6.75	0.2 0.05 -0.3 0.2 0.2 0.2 0.2 0.3 0.01 0.14 0.01 0.15 0.15 0.15 0.02 -0.1 0.02 -0.1 0.15	10.5 14.5 46 16.3 5.95 10.6 13.3 40 25.3 4.3 5.15 9 8.44 8.55 8.6 9 20.2 4.08 3.48 3.47 9.85	3.18 4.7 13.1 4.06 1.52 7.3 6 38 1.58 1.52 5.45 1.69 6.75 6.65 2.3 11 8 0.89 2.05 1.42 5	
	-				

### **MALAYSIA**

BERJAYA SPORTS TOTO	10.2	0.3	14.4	6.95
GENTING	(3.7	0.4	17.6	7.7
GOLDEN HOPE PLTN.	1.72	0.02	4.94	3.72
HICOM HOLDINGS	2.13	0.05	7.15	1.39
KUALA LUMPUR KEPONG	8.75	0.45	9.95	5.4
MAGNUM CORPORATION	2.95	0.05	5.4	2 12
MALAYAN BANKING	13	0.3	29.5	8.2
MALAYSIA INTLISHIPPI	5.05	-0.05	7.2	4.02
NESTLE (MALAYSIA)	19	0.5	21.4	16.6
NORTH BORNEO TIMBERS	9.1	0.3	54	2.96
OMEGA HOLDINGS	1.79	0.03	11.7	1.3
ORIENTAL HOLDINGS	6.8	0.05	14.88	2.97
PERLIS PLANTATIONS	5.9	-0.25	7.8	4.44
PETRONAS GAS	9.95	0.05	10.3	69
PROTON (PERUSAHAAN O	5.45	0.35	17	2.02
I MA LALE TO THE PART OF	3.43	94.3.3	1.0	

PUBLIC BANK	1.75	0.01	3 (9	0.95
RESORTS WORLD	8.5	0.15	12	4.1
RHB CAPITAL	3.3	0.35	10.4	1.17
ROTHMANS OF PALL MAL	315	-0.5	35	22
SIME DARBY	4.56	0.26	9.7	3,34
TELEKOM MALAYSIA	11.9	0,1	13.4	6.95
TENAGA NASIONAL	9.25	0.15	12.5	5.85
UNITED ENGINEERS (MA	4.3	1.0	23.7	1.87
YTL CORP.	6.6	0.55	9.48	29
YTL POWER	3 46	0.04	3.74	2.14
		_		

### **AUSTRALIA**

AU	3 I IV	AL	LA	
AMCOR	6.47	-0.07	8.93	6.18
AUS & NZ BANKING GRO	9.54	10.0	11.45	77
BORAL	3.61	O	4.46	3.17
BRAMBLES INDS	29 75	0.4	31.05	19.88
BROKEN HILL PTY	14.5	11.0	19.85	12.66
CMWLBK.OF AUS.	17.84	0.19	18.7	12.34
COCA COLA AMATIL	12.4	-0.13	17.2	9 98
COLES MYER	7 46	0.02	794	5.46
CSR	4 94	0.02	59	4,31
FOSTERS BREWING CP.	3.2	0.04	3.2	2.45
LEND LEASE CORP.	35.56	0.46	35.56	21 15
NAT AUS BANK	19.8	0.02	22.58	15.51
NAT MUT HOLDINGS	3.05	-0.01	3 15	1.82
NEWS CORP	9.38	-0.04	9.55	5.67
NEWS CORP PREFORD.	8.09	-0.02	8,18	4.67
PBLAND BCAST,	7.78	-0.02	7.8	5.11
RIO TINTO	192	0.08	23.23	16,05
SANTOS	6 07	0.07	7.43	4.42
ST GEORGE BANK	8.63	-0.04	9.28	7.33
TELSTRA CORPORATION	3.56	0.06	3.56	2.53
WESTFIELD TRUST	3 1	10.0-	3 18	2.34
WESTPAC BANK	9.94	-0.05	10.44	6.55
WMC	5.1	-0.04	8 74	4 33
WOODSIDE PTIL	9.5	0.24	13.35	8.66
WOOLWORTHS	5.5	0.05	5.5	3 32

HELSTRA CORPORATION	3.30	0.06	3,30
WESTFIELD TRUST	3 (	10.0-	3 18
WESTPAC BANK WMC	9.94	-0.05	10.44 8.74
WOODSIDE PTL	5 I 9.5	-0.04 0.24	13.35
WOOLWORTHS		0.05	
WOOLWORTHS	5.5	0.03	5.5
NE'	WX	$7\Omega$ R	K
LVL	** 4	. On	.12
		_	-
ABBOTT LABS.	75.25	1.19	75.25
AIRTOUCH COMMUNICATI		0.13	45.06
ALBERTSONS	47.5	0.5	49.13
ALLIED SIGNAL	42 [3	-0.31	46.84
ALLSTATE CORP.	93 31	3	93.75
ALUMINUM CO OF AM.	75 94	-0.94	88.75
AMER EXPRESS	89	0.69	89.56
AMER.GENERAL	58.5	1.63	58.5
AMER HOME PRDS,	89	1.06	96
AMER INTLOP	116,94	-0.56	118.8
AMERITECH	41.5	0.06	44.69
AMGEN	53.81	0.13	68.38
AMOCO	83.38	-0.06	98.38
AMR (AMERICAN AIRLIN	134 75	3.69	134.8
ANHEUSER-BUSCH	46.63	0.19	47.88
APPLIED MATS.	36.38	-1.13	54
ARCHER-DANLS -MIDL	22.31	-0.13	24.19
AT&T CORP.	63.63	0.38	65.63
ATLANTIC RICHFIELD	72.69 60.56	-0.81	86.69
AUTOMATIC DATA PROC.	55 88	0.19	62.63
BANC ONE BANK MONTREAL QUE.	51,94	0.06	57.73 51.94
BANK OF NEW YORK	57	0.06	58.56
BANKAMERICA	74.81	0.38	81
BANKBOSTON	97.69	1.56	97.81
BAXTER INTL.	56.19	0.19	60.06
BELL ATLANTIC	89.69	0.81	93.5
BELLSOUTH	\$7.63	0.44	62.25
BERKSHIRE HATHAWAY	54800	900	54800
BEST FOODS	104.38	1.38	108.00
BOEING	\$2.5	2.13	60
BRISTOL MYERS SQUIBB	99,38	0.88	102.44
BURLINGTON NTHN SANT	97.94	2.06	100.94
CAMPBELL SOUP	54.56	-0.63	59.38
CARNIVAL CORP.A	\$6.44	-0.75	58.56
CATERPILLAR	53.88	0.38	60.94
CBS.	29.88	-0.94	31.88
CENDANT	36.44	-0.06	37.5
CHASE MANHATTAN	120.75	2.56	126.3
CHEVRON	77.44	-0.44	88.69
CHRYSLER	37.75	Q	38.31
CHUBB	78.56	0.63	80
CIGNA	178.31	-0.94	199.5
CISCO SYSTEMS	64.94	0.06	65.94
CTTICORP	127.75	1,94	144.19
COCA COLA	68.5	-0.06	71.88
COCA COLA ENTS.	32.56	-0.38	36,88
COLGATE-PALM.	77.88	-2.25	81.13
COLUMBIA/HCA HEALTHC	26.19	-0.5	44.5
COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL	35.06 46.06	0 -2.31	39,13
			58.06
CONAGRA	28.94	-3.06	38.19 81.25
CORESTATES FINL.	80.44 59	0.88 0	61.73
DAYTON-HUDSON	75.06	2.06	75.63
DEERE & CO.	56.25	-1.25	59.88
DELL COMPUTER	11131	0.44	11131
DISNEY (WALT)	113	1.56	113
DOW CHEMICALS	89.25	-0.31	101.5
DU PONT E I DE NEMOU	61.25	-0.5	69
DUKE ENERGY	55.25	0.63	56.19
EASTMAN KODAK	66.75	-0.19	92.88
ELECTRONIC DATA SYST	44.06	0.06	46.88
EMC CORP.MASS.	34,94	-0.38	36.94
EMERSON ELECTRIC	63.5	0.44	64.81
ENRON CORP	43.94	0.63	43.94
EXXON	62.13	-1	66.81
FANNIE MAE	64.88	2	64.88
FIFTH THIRD BANCORP.	79.38	ō	82.75
FIRST CHICAGO NBD	80.56	ì	85.38
FIRST DATA	82.16	-0.63	45.44
FIRST UNION	50.25	0.63	52.88
FLEET FINL-GP	78.56	-0.25	78.81
FORD MOTOR	54,94	1.31	54.94
EREDDIE MAC	46.44	0.63	46.56

53.75 22.38 30.5 31.38 33.63 59.38 59.38 59.38 57.25 57.6 31.91 32.68 30.75 52.28 41.5

44.63 36.13 36.13 39.12 55.25 30.75 30.75 30.75 30.75 30.75 30.75 41.63 30.75 41.63 41

DISNET (WALL)	112	1.20
DOW CHEMICALS	89.25	-0.31
DU PONT E I DE NEMOU		-05
	61.25	
DUKE ENERGY	55.25	0.63
EASTMAN KODAK	66.75	-0.19
ELECTRONIC DATA SYST	44.06	0.06
EMC CORP.MASS.	34,94	-0.38
EMERSON ELECTRIC	63.5	0.44
ENRON CORP	43.94	0.63
EXXON	62.13	-1
FANNIE MAE	64.88	2
FIFTH THIRD BANCORP.	79.38	0
FIRST CHICAGO NBD	80.56	i
FIRST DATA	31.38	-0.63
FIRST UNION	50.25	0.63
FLEET FINL-GP	78.56	-0.25
FORD MOTOR	54,94	1.31
FREDDIE MAC	46.44	0.63
GANNETT	61.69	-0.06
GAP	42.19	1.06
		1.00
GEN.ELEC.	78.06	0.25
GEN_MILLS	74.88	0.69
GENRE	212.63	1.69
GENERAL MOTORS	64.88	1.44
GEORGIA PACIFIC	58. <del>69</del>	-0.25
GRALETTE	102.06	0.25
GTE	55.13	0.13
HALLIBURTON	45.5	-2.25
HEINZ HJ	58	0.44
HEWLETT-PACKARD	61.63	-0.25
HOME DEPOT	66.75	1.25
		1,40
HOUSEHOLD INTL	137.38	4.38
ILLINOIS TOOL WKS.	56.88	15.0
UNTEL	84.63	0.81
INTL.BUS.MACH. INTL.PAPER	102	-0_18
INTL.PAPER	48.5	0.38
JOHNSON & JOHNSON	69.5	0.44
	44.19	-0.06
KELLOGG		
KEYCORP	67.63	18.0
KIMBERLY-CLARK	54.38	-0.13
LILLY ELI	61.75	-1,94
	110.30	-0.44
LOCKHEED MARTIN CORP		
LOEWS	102	ڪ.ھ
LUCENT TECHNOLOGIES	92.56	-1-56
MARSH & MCLENNAN	81.19	1.44
MATTEL	41.5	-0.25
MAY DEPT STORES	60.38	0.38
MBNA CORP.	34.19	0.38
MCDONALDS	52.19	-0.81
MCI COMMS.	47,53	-0.28
MEDTRONIC	57	0.5
MELLON BANK	62.63	-0.06
MERCK	119.88	2.19
MERRILL LYNCH	63.44	1.56
MGST.DN WITTER DSY	64.88	0.88
MICROSOFT	154.38	-3.13
AND DECEMBER AND A MARKET		0.13
MINNESOTA MNG.& MNFG		
MOBIL.	70.06	-0.B8
MONSANTO	51.94	88.1
MORGAN (JP)	113.38	0.88
MOTOROLA	61 13	-0.19
NAT CITY	\$4.55	-0.25
NATIONSBANK	64.63	0.31
NORPOLK SOUTHERN	35.31	0.56
	39 81	0.38
NORWEST		
ORACLE CORP.	25 63	-0.88
PG&E	30	0.5

	FORD MOTOR	54,94	1.31	54.94
_	FREDDIE MAC	46.44 61.69	0.63 -0.06	46.56 62.88
ł	GAP	42.19	1.06	42.19
Ł	GENELEC. GENMILLS	78.06 74.88	0.25 0.69	78.56 78.06
1	GENERE	212.63	1.69	219.38
	GENERAL MOTORS	64.88	1.44	67.39
	GEORGIA PACIFIC GILLETTE	58. <del>69</del> 102.06	-0.25 0.25	76.13 104.5
	STE	55.13	0.13	55.31
	HALLIBURTON HEINZ HJ	45.5 58	-2.25 0.44	62.69 58
	HEWLETT-PACKARD	61.63	-0.25	71.36
	HOME DEPOT	66.75	1.25	66.75
	HOUSEHOLD INTL ILLINOIS TOOL WKS.	137.38 56.88	4.38 0.31	137,38 60.13
	UNTEL	84.63	0.81	100.5
	INTL.BUS.MACH. INTL.PAPER	102 48.5	-0.38 0.38	112.88 59.94
	JOHNSON & JOHNSON	69.5	0.44	69.75
	KELLOGG	44.19 67.63	- <b>0.06</b> 18.0	50.31 72.88
	KEYCORP KIMBERLY-CLARK	54.38	-0.13	56.25
	LILLY ELI	61.75	-1,94	71.94
	LOCKHEED MARTIN CORP	110.38	-0.44 0.5	112 115
	LUCENT TECHNOLOGIES	92.56	-1-56	94.69
I	MARSH & MCLENNAN MATTEL	81.19	1.44 -0.25	81.19 42.31
- 1	MAY DEPT STORES	4) 5 60.38	0.38	60.38
	MBNA CORP. MCDONALDS	34.19 52.19	0.38 -0.81	34.19 54.69
- 1	MCI COMMS.	47.53	-0.28	48.31
ì	MEDTRONIC	57 62.63	0.5 -0.06	57.75 63.44
1	MELLON BANK MERCK	119.88	2.19	119,88
- [	MERRILL LYNCH	63.44	1.56	77.81
i	MGST, DN WITTER DSY MICROSOFT	64.88 154.38	0.88 -3,13	64.88 159.25
a i	MINNESOTA MNG & MNFG	88.13	0.13	103.5
П	MOBIL MONSANTO	70.06 51.94	-0.88 88.1	77 44 52.75
L	MORGAN (JP)	113.38	0.88	125,44
۱,	MOTOROLA NAT CITY	61 13 64.56	-0.19 -0.25	89,94 67
ì	NATIONSBANK	64.63	0.31	71.19
į	NORPOLK SOUTHERN NORWEST	35.31 39.81	0.38	37 87 39.81
ĺ	ORACLE CORP.	25 63	-0.88	41.13
-	PG&É	30 66.81	0.5	30.56 67,94
ì	PENNEY (J.C.) PEPSICO	35.69	-0.81	40
į	PFIZER PHARMACIA UPJOHN	84.5 40.31	0.88 0.5	84.5 40.75
į	PHILIP MORRIS	42.81	0.94	47.88
ļ	PITNEY-BOWES	45.81	0.81	46.13
- 1	PNC BANK PROCTER & GAMBLE	54.63 83.25	0.5 -1.44	58.13 84.69
1	RAYTHEON 'B'	54.13	-0 13	60.56
į	SARA LEE CORP	68.44 54.25	-0.63	69.69 59.94
ļ	SBC COMMUNICATIONS	76.81	0.31	78.63
į	SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER	73 75 73. <del>69</del>	0.31 -2.56	75.D6 94.19
į	SEARS ROEBUCK	54.31	0.13	64.69
į	SOUTHERN	25.06 58.31	0.19 -0.63	26 61 44
1	SPRINT SUN MICROSYSTEMS	44.63	0.25	53.31
	SUNTRUST BANKS	72.13	0.56	74 94
H	TELE COMMUNICATIONS TEXACO	29.13 54.56	0.13 -0.25	30 75 63.13
Н	TEXAS INSTS.	55 13	-0.69	70.5
i	TIME WARNER TRAVELERS GP.	67.06 55.25	0.44	67.5 56.5
	TYCO INTL	47.44	0.5	47.44
į	UNION PACIFIC	60.06	1.25	72.44
- 1	UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL.	86.56 114.69	0.69 0.94	87.25
1	US WEST MEDIA GP.	30.81	0.06	115.81 30.81
i	US.WEST COMMUNICATIO	48.19	0.5	49.88
- }	VIACOM 'B'	44.94	0.25	44.94
1	WACHOVIA CORP. WAL MART STORES	79.31 44.75	0.31	83,38 44.75
ŀ	WALGREEN	35.69	-0.25	37.13
1	WARNER LAMBERT	146.5	-2.69	156.19
-	WASHINGTON MUTUAL WELLS FARGO	66 324.5	-1.38 -2.13	72.38 339.44
ĺ	WORLDCOM INC.GA.	38	0.06	38.19
E	XEROX .	84.38	0.94	87.31



السير سيريل تاونسند \*

■ يمكن لعنامل الصدقة في تزامن الاحداث أن يجلب ﴿ مُرْعِج أَنْ تَتَرَامَنَ رَيَارَةَ رَئِيسَ الْوَرْرَاءَ طُونِي بِلَيْرِ الِّي وَاشْنَطَنْ «القاء صديقه الحميم الرئيس بيل كلينتين في البيت الابيض، أُوقد خُطِّطَ لهما بعناية، مع فضيحة مونيكا لوينسكي الجنسية إيَّ واقتراب الولايات المتحدة والمملكة المتحدة من آستكمال والم العراق. والمربعة المربعة الم المراق.

ويمقدار ما يتعلق الامر بالفضيحة الجنسية يبدو ان رُوَاشِنطُنَ مستعدة لمزيد من التسريبات وكشف المعلومات. إنواراهن أن يغاس الرئيس البيت الابيض قبل انتهاء ولايته. إقهناك رؤافد متنوعة كثيرة تغمر الوادي فوق السد الذي

أما على صعيد العراق فإن كلينتون ويلير متفقان في الرأي. وحتى لحظة كتابة هذه السطور كان من الستبعد ان كيقدم الرئيس صدام حسين تنازلات للروس والفرنسيين تكفي ﴿ ؛ لَارضًاء الاميركيين والبريطانيين. مع ذلك، لا تُنفع الامور بعجلةً على الإقل، فهناك اخيراً بعض المرونة في ما يتعلق بتركيب الله المُعْتيش الدولية، وتبذل مساع جدية لتَوضيح وجهات نظر الاميزركيين والبريطانيين لأوساط عالمية تتبنى مواقف حذرة

في بريطانيا، يسود احساس بعدم الاكتراث ازاء الضريات المتعلة على العراق الذي ييدو بلداً بعيداً ويخضع لسيطرة وأبطاغية يتصف بقنسوة استثنائية. ولا تزال الحكومة تحظى مبتأييد ثابت وقوي في موقفها تجاه العراق، ولا يشعر الأقلة إرافن الناس بانزعاج القتراب المسار الذي تم اختياره من شفا

ويبدو ظاهرياً أن اشياء كثيرة تجمع بين كلينتون وبلير. رَّ يُرْحسب تعبير مجلة «ذي ايكونومست» في عددها الصادر في رُوْر اللَّهُ وَمِي الْمِارِي الْمِارِي فَإِن «كَلَاهُمِا رَعِيم شَابِ وجِذَاب، واحداء خلفاً لرجل اكبر سناً واكثر شيباً. كلاهما سياسي من أرسار الوسط تسلم السلطة بعد فترة طويلة من هيمنة اليمين. كالاهما تمكن من ضمان فوره وحزبه في الانتخابات بالتخلص يُ مَن أَفْكَار يسارية بالية وغير شعبية». ويمكن المرء أن يضيف " إن كلاهما اكثر اهتماماً وبراية بالقضايا الداخلية من الشؤون

يولى البريطانيون اهمية كبيرة وواضحة للعلاقة الانكلو-إميركيَّة. ويتذكر الكبار بإحساس بالرضا عهد روزفلت -وتشرشل، فيما يرجع أخرون اصغر سنا بذاكرتهم الى الماضي ألقريب عندما كان ريفان وتاتشر في الحكم. وبالنسبة الي فأناً اري انه رغم اهمية هذه العلاقة بالتأكيد، خصوصاً في اطار الخطف الاطلسي، فإنه كان ينبغى لبريطانيا خلال العقود القليلة اللَّهُ الْمُلْيَةُ أَنْ تَمْيِلُ أَكْثَرُ الِّي أُورُوبًا وَبِنَاءُ لِلْجِمُوعَةُ الْأَقْتُصَالِيّة إلاوروبية / الاتحاد الاوروبي. فالمستقبل يكمن هناك - شننا ام وهو المان الانسب الديبلوماسية البريطانية المتازة.

"" تجنب بلير، وينبغي الاعتراف له بنلك، استخدام مصطلح وَ وَالعَلَاقَةُ الخاصةُ الذِّي عَفَا عليه الزمن. فهو يفضلُ أن ينظرُ أللى بريطانيا كجسر بين اوروبا واميركا. ويدرك جيداً ان الديبلوماسيين الاميركيين يعتبرون ان بريطانيا يمكن أن تساعد المدركا على احسن وجه كلاعب رئيسي في اوروبا. وهذا هو لكن هذه الجولة الاخيرة في الازمة العراقية التي لا تنتهى

 قزامنت مع تسلم بريطانيا رئاسة الاتصاد الاوروبي. وكانًا مبعث إثارة وبهشة على صعيد السياسة الخارجية البريطانية ﴿ آن يضع بلير جانباً واجباته تجاه الاتحاد الاوروبي بمقدار ما "إيتعلق الأمن بالعراق ويهرع من دون تردد للسير وراء الرئيس : كلينتون والتعبير عن تأييد كامل له. وتنفرد بريطانيا بين بلدان ﴾ إلاتحاد الاوروبي بموقفها من الازمة العراقية. واتوقع أن يشعر الكثير من وزراء خارجية الاتحاد الاوروبي بغضب متزايد ازاء العنا الوضع. إذ لم تمض سوى بضعة اسابيع على تصريحات أ الحكومة الصدافيين التي كانت تطفح بالحديث عن دورنا

شبعرت بقلق وأنا اراقب رئيس الوزراء البريطاني يتخذ هذا المُلوقفُ المؤيد للرئيس كلينتون. ولا يرجع ذلك الى الْخشية من أن يتضرر الاول اذا سقط الثاني، بل لأن هناك بعض القضايا الجدية في مجال الشؤون الخارجية التي ارى ان الولايات [[المتحدة تتبنى فيها موقفاً خاطئاً، وسيكون من الحكمة ان يوجد المامش من التمايز بين سياستي بريطانيا واميركا تجاه السرائيل، وتجاه ايران، وتجاه كوبا، وتجاه السودان، على "سبيل للثال، كان ينبغي لرئيس الوزراء ان يطالب مضيفه ان تؤجل اميركا فرض عقويات على شركة النفط الفرنسية «توتال» التر الصفقة التي ابرمتها مع ايران وتتضمن استثماراً يبلغ ١٠٢٠ بليون دولار. فاوروبا تخشى أن يتفجر خلاف كبير مع "إميركا ما لم يحدث مثل هذا التغيير وفي وقت قريب، كانّ يغيغي ارئيس الوزراء ان يؤكد ايضاً على ضرورة ان تدفع اميركا للبالغ المترتبة عليها للامم المتحدة، خصوصاً في الوقت الذي تسعى فيه الى توجيه سياسة الامم المتحدة في شأن

بإيجاز، هناك الكثير مما يستحق الانتقاد في موقف اميركا "وتعاملها مع المجتمع الدولي، وكان ينبغي أطوني بليد ان يتحدث كأوروبي وكصديق نزيه.

+ سياسي بريطاني، نائب سابق من المحافظين.

## الاقتصاص من الفاعل لا من ضحاياه بديل افضل من ضرب العراق

التوصل الى ادعان القيادة العراقية لفتح كلُّ المواقع في العراق أمام «أونسكوم» بلا قيود، فإن الحربُّ محتَّمةً. وخَلَافاً للأَرْماتُ السابِقَّةُ لا تُحمل المواجهة الحالية في طيّها عناصر حلّ

إذا بدأت حملة القصف الجوي ستكون بهدف أجبار صدام حسين على الرضوخ المطلق، ولماذا ينتظر من صدام حسين ان يقبل بفتح غير مشروط للمواقع نتبجة للضربة الجوِّية، ويتحملُ الاهانة في اذعانه لها، إذا رفض الاستشال البوم عبر جهود الروس وغبيرهم؛ وإذا رفض أن يذعن بعند الضبرية فَبِايَ حَجْةَ تَوقَفُ أَمْيِرِكَا حَمَلْتُهَا؟ أَنْ خُطُّر تفاعل الأزمة بشكل مفتوح ومتصاعد هو خطر

وآن ِ يكون الضرب الجوي حاسماً، مهما كان مبرَّحاً. لقد نجحت الحكومة العراقية في اخفاء برنامج تسلح واسع على مفتشين طافوا في أرضُ العراق علَى مدى سبع سنوات، فانَّى للمسواريخ والطائرات القسانفسة ان تفى بالغرض، بغض النظر عن استخدام الحاكم العراقي لشعبه بروعاً بشرية في القصور

وهل ان صدام حسين مستعد، او قادر على المبادرة يضرب اسرائيل او الكويث يصواريخ رؤوسها كيماوية او بيولوجية؛ الأيام حبلي، لكن احداً يشك في عواقب استخدام هذه الأسلصة. لقد انذرت الحكومة العراقية أيام حرب الخليج من أن اللجوء الى أسلحة النمار الشنامل يؤدي الى ردّ مختلف نوعيناً، يشبمل استخدام القنابل النووية، وأعجدت هذه

وفيما يستمر منطق المواجهة، لا يسع المرء غير التاسف على قصر النظر في السياسة الأميركية تجاء العراق، وقد سمحت للازمة بأن تتفاعل مدة سبع سنوات متواصلة. فكان ينسرتب على الولايات المنسحدة ان تخلص الشبعب من حكامة في نهاية الحرب، وكان يتوجب عليها أن تسائد التفاضة آذار (مارس) ١٩٩١، بل كان يجدر بها على الأقل أنُ تشعد على المسؤولية الشخصية للقيادة العراقية في قرار وقف النَّار. ومثلما تقع التبعة التاريخياً بقوَّة على الرئيس جورج بوش، فإن سيَّاسلَّة الاحتواء في عهد الرئيس كلينتون، الرافعة أيديها عن المُشكلة، قد اشهرت ايضاً افلاسها، بعتما سمحت بأن يعيد صدام حسين تنظيم أجهزته في وقت كأن يستعمل الام سُعبُ ليقرض التطبيع مع فرنسا وروسيا والبلدان الأخرى، وقد نجح في اضعف طوق العزلة من خلال ازمات متتالية جاءت الى بغداد بعدد

One، لالقاء القبض على الزعران. ولحسن

الحظ، أو لقلَّته، فإن الشَّرقُّ الأوسط ليس علي عبورة كآزاخستان في فيلم اميركي طويل. والخطة القادمة واضحة المعالم اليوم،

وتشرع في ضرب العراق. ما هي ملامح الخطة الأميركية في مرحلة

سياسى بين واشتطن وبغدآد.

والجوامّع، وفي مراكزٌ اخرى اخْتارها لتصنيعٌ سلاح الدمار الشامل وتجميعه.

الاحتمالات المضيفة الى الصدارة في الأسابيع

سوابق حلجبة في اذار (مارس) ١٩٨٨، استخدام الأسلحة الكيماوية على نحو متكرر خلال الحرب الإيرانية - العراقية، لا يشَّك احدُّ في استعداد صدام حسين للجوء الى اسلحة النمار الشامل. وفي صور حديثة ظهرت تجارب غازية على صيوانات حيَّة، وجُرى نداول أخبار عن تجارب مشابهة أجريت سنة ١٩٩٥ على أسرى حرب ايرانيين. ويشير تقرير السفير ريتشارد بتلر الى مجلس الأمن في ٢٢ كانون الثاني (يناير) الى ان العراق صنع ٣,٩ طن من الغياز ألعيصبي VX في السنوات القليلة للاضية.

بارز من المحاورين الغربيين والعرب. فَبِعد سُبِعٌ سنوات، وقد أغاد الحاكم العراقي تشكيل ترسانته بشكل مروع، يتساعل المرء عنما قد يسمح لرفع خطره عن المنطقة، وكأن الوسيلة الوحيدة المتاحة عملية جيمس بوندية ينزل فيها عند من المغاوير على قصر الطاغية المهووس، كما في فيلم Air Force

ما بعد ألضرب؟ في حسيشه في ١٣ شباط (فبراير) تابع مستشَّال الأمن القُّومي قَأْدُلاً: واميا إذا سيمح العراق بعودة انسكوم بعيد استعمالنا القوة، فلا بأس. وإذا رفض، فهكذا سيظهر لصدام في الأسابيع والأشهر التي

ليست هذه المضاوف بلا أسناس، فبعد

لسحها بتقصيل السيد سائدي بيرغر الأسبوع الماضي في وأشنطن، مبؤكداً أن «الولايات المتحدة سترفض أي اقتراح يضعف من فعالية انسكوم، وإذا فشل الأمين العام في ايجاد حلَّ سحسري في الأيام القليلة المقبلة - قد يكون عنوانه فتح القصور بلا شرط اصام المفتشين يرافقهم بعض ممثلي السفارات من الدول الدائمة العضوية في مجلس الأمن، كما جاء في اقتراح مبكر للسفير بتار - ستعلن الولايات المتحدة عن طريق مجلس الأمن او غيره، ان صدام حسين خرق قرار وقف النار،

### شبلى ملاط \*

ستلى استعمال القوة: أولاً، أن امكانية اقتناء أسلحة الدمار الشامل تكون قد حُفَقت، وخطر صدام على جيرانه أضعف جنرياً... ثانياً، سيعرف صدام، من خلال أعمالنا وتهديداتنا، انناً مستعبون للتحرك مرة أخرى إذا ثبت لنا انه يحاول اعادة تشييد سلاح الدمار الشامل. ثالثًا، نُن ترفع العَنْقُوباتُ طالمًا لم تنجُع انسكوم في انهاء مهمنة ها... رابعاً، في الأسابيع والأشهر المقبلة، سيعرف صدام أننآ سُنتَعاملٌ بجدية مع مناطق الحظر الجوي في جنوب العراق وشمآله.....

هذه الأمور الأربعة تقود الأزمة، في أفضل الاحتمالات، الى المراوحة مكانها. ويجيب بيرغر نفسه عن النقطة الأولى، بالأعشراف ب دانه لا يمكننا أن ندمس كل شيء عما يَجِعُل أي سَلاح لمّ يدمس قانر علّى ترويع العالم مجنداً بمشيشة الحاكم العراقي. أما النقاط الثِّلاث الأخرى فلا تحتلف البِيَّة عن الحال الراهنة، لأن استمرار العقوبات يكرس نريمة صدام حسين باستدرار الشفقة على الشبعب المسكين، ولأن مناطق الحظر الجبوي قائمة على كل حال.

اما النقطة الرابعة، وهي استعداد اميركا للتحرك بما يذكّر صدام مبأن عليه اخذها في الاعتباره فهي بديهية للجميع، لأن الولايات الْتَحدُة مَاثِلَةً فِّي أَفَقَ الْحاكم الْعَراقي كل يوم منذ سبع سنوات

في ضَوء تصورات أصحاب القرار في واشتنطن، تبقى المشكلة هي هي، وسط ترايد الشعور بأن الادارة الأميركية غير قادرة على الإجابة بشكل مقنع عما يمكن ان تقوم به في الخطوة التالية، بأستثناء الإعلان في أفضل الأحوال، عن توسيع عقيم لنطقة الحظر

الجوي على جميع الأراضي العراقية. وَلَدُلكُ، فَجِدُّلاً مِنْ صَبِّرِبِ الْعَبْرِاقِ بِشَكَلِ اعتباطي، يجدر طرح السؤال الوحيد الذي يمكن ان يكون حاسماً: ما هي التدابير التي من شائها أن تطال مقومات الحكم العراقي وأن تلحق أقل ضرر ممكن بأهل العراق، وهم النبن توقفت حياتهم منذ جاء صدام حسين الى الرئاسة في صيف سنة ١٩٧٩؟

الجواب يتلخص في رفع الغطاء الشرعي عن حكم صدام في العراق عن طريق مساطتة الجِّزائيُّة. فَالْخَرْقَ الْمَانِّي لَاتَفَاقَ وَقَفُ النار يحتّم نتّائج مهمة في عرف المحامي: أن الطرف الستفيد من الاتفاق - هذا المجموعة الدولية، مهما كان المفهوم عامضاً - يعدو حلاً منه. وهذا يعني ان كل الاحتمالات واردة، بما فيها والسبل المرورية كافة وحسب التعبير المتداول، لارغام الطرف الأخر على الامتثال. وهذا الامر مفهوم جيداً لدى الولايات المتحدة، وسيتم الأخذ به بحدافيره متى اعلن الخرق

لكَّن العمليات العسكرية التي اعدت على شكل ضرب جوي موجع تفتقد الى الفعالية، كما تفتقدُ الْبِهَا سَيَاسُهُ العقوباتُ الحاليَّة. فكلاهما مضرُّ بالانسان العراقيُّ أكثر مما هو مضر بصدام حسين، في حين ان الرئيس العراقي وحده مسؤول عن خُرق الاتفاق. وأنى للعراقيين البسطاء أن يكونوا مسؤولين عنه، كما يجهد الشارع العربي في تسطيره للعالم

. من هذا الحاجة الى اعتبار النتيجة القانوُّنية التالية لُخرق قرارات الآمم المتحدة. فالخرق المادي يحمل أيضاً في طيه مسؤولية الطرف الذي أقدم عليه. وبعبارة أخرى ليس كافياً للحكومة الأميركية أن تعلن كما جاء على لسان وليم كوهين في زيارته الخليجية، ان مصدام حسين وحده مسؤول عن نتائج أعماله...»، فعلى صدام حسين ان يكون مسؤولاً قانونياً عن هذا الخرق. ولَّنك كأنت المساطة الجِزَائية ضرورية، وهي قائمة على خليط من معالم قديمة للقائون الدولي على نسق محاكمات نورنبرغ، ومن تطورات حديثة له الخلتها حرب الخليج الثانية، وتبتتها ظاهرة المحاكم الجرّائية التوّلية في يوغوسلافيا وفي

اما النتدجية المحتمية لإلقاء الإتهام على صدام حسين، فتتمثل برفع الاعتراف الدولي عن أي عسمًل يقوم به الحكم في العسراق ويضرورة محول القيادة العراقية في هذه الحال، أمام محكمة يقيمها مجلس الأمن من قَـضْاة مُحترمين، أو تحال الى الماكم الموجودة كمحكمة العدل النولية او محكمتي يوغوسلافيا وروائدا.

وطبعاً، لن يمتثل صدام حسين لاتهام قانونى او منكرة جلب، لكن أي تدبير يقام حَصِيْنَتُ صُحْمَ – وليس ضَحُ الْعَرَاقِ كَكُلُّ -يصبح فانونياً. فللمرة الأولى سيبرز بشكل واضح فرق في المقام، في تعاطي المجموعة النولية مع الأزمة العراقية، بين الصاكم

### والمحكوم في هذا البلد المسكين، ويترجم على الفور بمنع العراقيين القريبين من الحكم من

السفر الى دول العالم المتحضر. ولئسلًا ينظن أحد أن معثلٌ هذا التسعد طوباوي، فإن نتائج عديدة اخرى تترتب أيضاً من جراء المساطة الجزائرية الدولية، ولا سيما الامكأن المتباح اميام تقليص رقيعية سيطرة النظام في البِلَّاد، وهي الَّدلالَةُ الوحيدةُ على الأرض لضرر يطال صدام حسين ويحرر شعبه

وأكثر هنه التدابير فعالية هي الاعتراف القانوني والنعم الفعلي لحكومة عراقية تقام على أية نقطة من الأرض العراقية، أو حتى في المنفى. ومهما كان الوضع ماسوياً بالنسبة الى المعارضة، فهنالك منطقة واسعة في شمال العراق تنفذ اوامر صدام حسين فيها بصعوبة، وهنائك مجموعة من القياديين المعسارضين في المؤتمر الوطني العسراقي يتمتعون بتاريخ حقيقي في مواجهة الْنكسَاتُورِيّةُ مِنْ دَاخَلِ البِّلادِ، وقد قَدْمُوا لقناعاتهم الديموقراطية تضحيات كثيرة بما فيها مثات الأرواح في السنة الماضية في

وعلى أساس القرار ١٨٨، الذي يطلب من صدام أنْ يكفُّ عن قمع شبعبه، طُوِّر المؤتمر الوطني للعراقي مفهوم المناطق الخالية من السلاح المدرع في شمال البلاد وجنوبها، التي يمكنهم الشــروع منهــا، مع دعم لوجــس بسيط، في تعاون جديد مع المجموعة الدولية، وتصبح عندئذ القيادات المعارضة المؤتلفة في حكوميّة مرحلية هي المصاور الشبرعي فيّ العراق حتى تتم انتخابات حرة في البلاد. ولقد بدأ هذا الطرح يأخذ مدى اكثر جدية بُفضلُ مبادرات صَّثِّيثة من جانب زعماء

وليست الحجة ان المعارضة منقسمة كافية للمضي في تجاهلها. فالمعارضة العراقبة متفقة على ضرورة تغيير الحكم وستجيب باجماع لآلقاء الاتهام على صدام والمؤتمر الوطني العراقي وغيره من المجموعات قادرة على حشيد من المجموعين فور توفير الامكانات اللوجستية. وقد لَحَتَفُظُ الْمُؤْتَمْرِ، على رغم التردي في آب (اغسطس) ١٩٩٦ في أربيل – عندما سلمنحت الولايات المنتصدة لمرعات صدام حسين وبباباته بأن تقتحم الشَّمَالُ - بحبهازُ مُتَنْفُدُ مَن المُجندينُ

والمناصرين على الأرض. ويشكل إلقاء التهمة على صدام حسين فرصنة منهمة لرفع العنقويات عن المناطق العراقية التي يتم تحريرها من قبضة الحكومة الحالية، فيما يتيح لمناطق المعارضة المعترف بها دُولِياً أن تَشْكُل مع لوقت محطة عبور للمواد الطبية والغذائية آلى البلاد باسرها. فسياسة العقوبات الحالية، بغض النظر عن المتناهات التي أنخلت بشكل استثناءات في الأطعمسة والأنوية، وفي قبرار النفط مسقسابلً الغذاء، لم تف بغرض التضييق الصاسم على صدام حسينُ، لأنه يستخدم أذاها الحقيقي للعراقيين البسطاء لدفع الشفقة على العراق

ككلُّ، وهُو ليس متضرراً منها باي شكل من فُكرة اتهام صدام حسين نيست جديدة، ولقد بدات حملة دولية بأسم indict لهذا الغرض في البرلمان البريطاني في كانون الأول (بيسمبر) ١٩٩٧، وتوبعت في الكونغرس بعد شهرين، فلخنت بعماً خطياً في منكرة رفعها الى الدارة ٣٩٦ عضواً فيه. وكُلينتون وبلير كلاهما أعلنا دعمهما لد Indict والإثنان محاميان، يجدر بهما مقاربة حملة قانونية ضبارية ناتجة عن خبروقات الصاكم العراقي

للقرار أن الدولية، بدلاً من الاقتصار على عملية صَرّبٌ جوِّي آملُها في النّجاح ضئيلٌ. وقد لآ تمنع الحملة القانونية صدام حسبن من اللجوء الى أسلحة الدمار الشامل. لُكنه فيُّ، هذه الصال، يكون قد تعرض لسياسية عائدة اكتر جدوى من الضرب الأعمى او من قذف العراق نوويا.

وبالفعل يجدر المضي في المساعَّة الدولية الجزَّائية حتى إذا قبل صدأم بدون شرط فتح المواقع كافة أمام المفتشين، فحاكم العراق انتهك النظام الدولي على وثيرة تجعل سجله في العالم من أسورا السجيلات منذ الحيرب العَالِمة الثانية، بل أسواها، من حراء أجرامه تحاه شعبه آولاً، وتجاه جيرانه النين رَحف عليهم مرتين في اقلُ من عقد.

وفى غياب مساعة صدام حسين القانونية وما يتَّفرُع عنها من دعم مشروع لحكوسة عراقية بديلة، لا تبقى سوى خطة Air Force One لانهاء الأزمة. ومن المؤسف اننا وصلنا الى نقطة يمكن لهذه الخطة أن تحسمل على محمل الجدّ.

\* محام بالاستئناف وبروفسور في الحقوق،

 تشكل الأزمة العراقية، بالإنظار المشدودة إليها، وعاءً كبيراً لقضية حسابات داخلية أو الليمية يمكن أن تمر أو أن تمرر من دون ضبجة ولا ردود فعل مزعجة. هناك اجراءات حصلت فعلاً وإن بقيت محدودة حتى الآن، وهناك ما يمكن ان يأتي إذا تصاعدت الأزمة

في ظل الأزمة...

فى هذا السياق، تحديداً، يتصرف الإسرائيلي بارتياح تام. حتى ان وزير النفاع نهب بعيداً في تذوق ترف الأزمة، عندما قال إن إسرائيل يمكن أن تطاب من الولايات التحدة تُأجِيل ضَرَّب العراق حتى تصبح إسرائيل جاهزة لمواجهة أي اعتداء عراقي عليها. وواضح من تعليقات الصحف العبرية أنها تتعامل مع الحرب المحتملة كانها كسب إضافي أو جائزة مدخرة الإسرائيل، التي اتخذت لنفسها مقعداً مميزاً التقرج عليها ولا يكاد يشاركها تحليلها وفهمها للحدث سوى فئات قليلة في المنطقة. وهذا طبيعي، فإسرائيل تشعر بأن ثمة وانتصاراً، في طريقه إليها من دون أن تبنلَ في سبيله أي عناء.

ليس في ذلك أي جديد وإنما هو مجرد تسجيل للواقع، بل شيء من تسليط الضوء عليه، كُونِه يساهم في فهم ما يحصل. فإسرائيل كسبت في الغزو العراقي للكويت رهاناً لم تكن تحلم بأنه سيتأخ لها بمثل هذا اليسر ومثل هذه السَّرعة. ووجنت نفسها بعد نلك الغرِّو كأنها نالت براءة من كل جرائهما، فبعد انتهاء الحرب وتحرير الكويت من المحتل العربي كانت النتيجة الأولى «البديهية» أن انهاء الصراع العربي - الإسرائيلي ضرورة ملحة. لم ينته ذلك الصراع وإنما جرى تسخيفه وتتفيهه إلى حد أنه لم يعد وارداً في أي معايلة، لكنَّه وارد في كلُّ وقت، خصوصِها عندما يراد احتساب أوراق الضعف لدى الجَّانبّ العربي. أي، بوضوح واختصار، أن هذا النفر اليسعر مما يمكّن أن يسمى سـ لأما كان

لم يشعر بنيامين نتانياهو بأي لحظة استقرار، منذ انتخابه، كما يشعر الآن. لذلك يستطيع أن يمرر تقرير لجنة التحقيق في أداء «موساد» في محاولة اغتيال خالد مشعل في عمان، من دون أي متاعب. وكان الحدث لم يكن، بل كانه لم يكن مضطراً في حينه للاعتذار من الأربن، وكُنَّه لم يتخذ قراراً يتجاهل به احترام أمن جاره والاتفاقات الوقعة بينهما. ومًا دام الجو ملائماً، والجميع منشغل عن زعيم ليكود، فقد ارتئى الأخير أن يجدد تأكيده

إصرار إسرائيل على نهجها في ارهاب الدولة تحت شعار مكافحة الارهاب. الأهم من تصفية الحساب الموسادي هو ما تشهده المفاوضات مع الفلس انهيار لا يرغب أحد في الاعتراف به، انَّهيار فاقمته الأزمة العراقية، بمعنى أنَّها ٱشاعت مناحًا يبدو معه الحديث عن تحريك المفاوضات أو اطلاقها مجرد تكرار ممل لكليشيهات لا غرض لَها سوى اعفاء الأميركي مِن تهمة العجِز والتخلي، واعفاء الإسرائيلي مِن تهمة العرقلة وعدم الالتزام بالاتفاقات، وكذلك اعفاء الفلسطيني من انكشاف فضيحة أنه خُدع

في أوسلو ومن الطبيعي ان يجرجر تبعات تلك الضعة. في مثل هذه الأزمات الاقليمية الكبري تظهر عيوب السياسات الأميركية أكثر مما يمكن أن تظهر فضائلها، ولكن تظهر خصوصاً طبيعة الوظيفة التي وجدت إسرائيل من أجلها في المنطقة. فإسرائيل حاضرة لاستثمار أي أزمة بفرض نفسها على المعادلة الاقليمية، إما كعنصر دُاعم للَّهيمنة الأميركية، وإما تُعنصر يكمل التخريب الَّذي يمهد لتلك الهيمْنة. ولذلك فهي جأهزة لكل المهمات في العراق.

عبدالوهاب بدرخان

### ... عن المعارضة العراقية

■ منعاً للخطأ أو الالتباس: ليس الكلام، هنا، عن «الأنصار» اليوغوسلاف في الحرب العالمية الثانية، ولا عن المقاومة الفرنسية في الحرب نفسها... انه عن المعارضة العراقية. فالأخيرة، ومن دون أن تقاوم النظام، كأن لها تأثير غير مسبوق في الطرفين النقيضين: - في صدَّ أم حسين الذي ساهمت في «اقناعه، بأن الشعب العراقي لا يدعوه حَّقاً الى مغانَّرة السلطة ولا يطلب منَّه ذلك. فلا وجوه المعارضة الذين في أوروباً ممن يتمتعون بكامل حرياتهم، ولا وجوهها الذين في كربستان ممن يملكون سلطة ما، يشكلون ما يحث

- في الولايات المتحدة التي نجحت المعارضة في اقناعها بأن التغيير قد يغدو أصعب

بطبيعة الحال ليس صدام متحمسا لغادرة السلطة، اما الولايات المتحدة ففاترة الرغبة أحسن الحالات. لكن المعارضة التي وحدتهما عند هذا الموقف لعبت دوراً أساسياً في انعاش نظرية المؤامرة التي تقول أن صدام وأميركا متفقان، بدل القول أن المعارضة أتفة

من ان تنفع خلافهما الى هذا الحد – حد طرح مسلَّة السلطة. والحال أن هواجس المؤامرة التي تتحاشى دائماً التعيين النقدي للمسؤوليات الذاتية، فاتها أن معارض تنا الكريمة حققت كل هذه الاتجازات، ولو بمعونة متفاوتة من الطرفين

ف والأخوة الأكراد، قدموا ألمع النماذج على النظرية القائلة أن المزيية والسلطة والمنافع تتحول الى أم المسائل، بينما تختفي السالة الأم الأصلية التي لأجلها انشئت

الكذب على الشفاه لأن الفرصة لم تسنّح للدم كي يعلو على الأكف. وفي الحالات كافة بيدو العالم كله مشغولاً بما لا يشغل المعارضة العراقية المنهمكة في تشكيل جكومتها؟ جرياً على تلك الدعاية المؤلة عن المصريين النين غنّوا واحنا بنينا السدّ العالى، حين كان الروس والتشيكيون يبنون.

اما «الاخوة العرب» فتصرفوا على هذا النحو من دون أي اقتراب من السلطة فانتشر

العراق فما من سد ولا من يحرنون. كل ما في الأمر أن بعض المعارض اما هنا في إ يقولون انهم لم يستشاروا في أمر توزيرهم المزمع. وأغلب الظنّ أن معظمهم موافق سلفاً، باستشارة أو بغير استشارة.



أسستها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - لتمرير: الياتف: ١٧٨- ٦ - ١٧١. الفاكس: ٢٧١٤٢٥ - ١٧١ / ٢٧١٤٢٥ - ١٧١ التاكس: ٢٤٧٥٦٩

- الادارة العامة: الهاتف: ١٩٩٨٨ - ١٠٧١ - التاكس: ١٥٧٥٩ الفاكس: ٦٠٢٤٦٢ - ١٧١٠ - التوزيع: الهاتف: ١٧١٥ - ١٧١ - الفاكس: ١٠٢٤٥١٤ - ١٧١٠ AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب واشنطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525

10017. USA. Tel/Fax: (212) 486 0576. (212) 963 7619 ■ مكتب بيروت: المعراء، شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة. للهاتف/ الفاكس: ٥/١/٢/٢/١ (١٠) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS عكتب موسكو: ■

AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg, New York

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🗷 مكتب باريس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

🗷 مكتب للرياض: جرير بلازا - الدور قرابع - شارع قطيا قعام صرب، ۲۰۹۷، قريلض ۱۱۵۳۷، الهاتف: ۱۵۲۵۰ / ۲۱۰۵۹۱ / ۲۱۰۵۶۱، قفاكس: ۲۱۱۵۲۳۰ مصرب، ۲۰۹۰۶، ■ مكتب جدة: شارع مساري، غارب طريق للنينة. صرب ٢٠٥٧، جدة ٢١٤٣٦، الهانف: ٢٩٩٣٩٦ الفاكس:

> 🗯 مكتب الكويث: شارع فهد السالم - مركز للشاري والخترش - الميزانين، كتب رقم (٦) الهائف: ٢٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦ 🛢 مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، مجارين سيتي، أمام السفارة البريطانية، دور ٣ - شقة ٩

الهاتف: ٢٥٤٦٦٤٦، الفاكس: ٢٤٠٨٥٥٣ 🗷 مكتب المبحرين؛ الشعرير: ٥١٠ بناية سيتي سنتر شارع المكومة. المنامة صب. ٢٦٢٨

- الادارة: شقة ٨، بيت ١٩١٤، طريق ٢٣٦٥ (الجنير)، مجمع ٣٤٢، للنامة الهاتف: ١٩٧٨ - ١٩٧٢ ، الفاكس: ١٩٥٨٧ - ١٩٧٢ مكتب الرياط: ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شالة، النامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع الهائف ٧٠١٥٨٣ الفاكس

■ مكتب صفعاء: صنعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبا للمغروشات رقم (١) للمور الثالث. الهاتف: ۲۲۲۹۰۱ (القاكس) ۲۲۲۲۹۲ – ص ب ۱۹۷۳۱ .

■ مكتب بعشق: مزة - فيلات غربية - برح مثاله، الدور التاسع، مكتب رقم الرع. الهاتف: ١/٠٠٠٠٠ ، الغاكس: ١٦١٥٠٠٠ - ص. ب. بعشق ٢١٧٢٥ . ■ مكتب المسودان: الخرطوم - عمارة برح النيل - الدور الرابع - شارع القصر شرق سياما كازيوم

الهائف: ٥٠٢٢٧٠ ، ١٩٤٢٨٧ ، ١٩٤٨٧ ، ٢٥١٧٠ (العاكس): ٢٠٢٥٠ - ص ب. ١٠٤٤٠ . - الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق المُركّر الرئيسيّ: جِدةُ – للحمّراء، شارع الاندلس، مبنّى تهاملة، المملكة العربية السعوبية، الهاتف: £212 £17 (٣٠ خطأ) – ِللفاكس: ٢٥٣٠٨٦٩

تصدر عن شركة النحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co., Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC., New York Registered as a newspaper at the Post Office

Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany

http://www.alhayat.com

أذا حصل السلام بين اسرائيل والعرب بشكل

كامل هل تعتقدان اسرائيل ستشكل خطرا

على لبدان في الجال العسكري؟

## الحياة "تنشر استطلاعاً للرأي أجرته "مدما" في لبنان عن السلام والقرار ٢٥٥ (٢ من٢)

وأعلى نسبة معارضة لأي تطبيع بين الموارنة والسنة والشيعة الغالبية تعتبر اسرائيل خطراً على لبنان اقتصاديا وتكنولوجيا وعسكريا

إذا حصل السلام بين اسرائيل والعرب بشكل

كامل هل تعتقدان اسرائيل ستشكل خطراً على

## 70 في المنة لا يعتقدون بتطبيق القرار 270 قبل اكتمال السلام ١٠ في المنة فقط مع التطبيع الكامل اذا حصل السلام مع سورية ولبنان

هل تعتقدان اسرائيل ستطيق القرار ٢٥٤ وتنسحب من لبنان قبل اكتمال عملية السلام



الجنوب ستصاعدا وتبض على حالها او متنخفض خلال السنة الحالية؟



هل تعتقدان حدة المواجهات العسكرية غي

وسورية من جهة أخرى هل تعتقد أن التطبيع

مهٔ اعرانیل یجب ان یکون کاملاً جزنیا اولا

إذا حصل العلام بين اسرانيل من جهة ولبنان

لبنان في المجال الافتصادي؟

إذا حصل السلام بين اسرائيل والعزب بشكل

كامل هل تعتقدان اسرائيل ستشكل خطراً على



انا حصل السلام بين اسرائيل والعرب بشكل

كامل هل تعتقدان اسرائيل ستشكل خطراً على



٣٩ في المئة توقعوا بقاء الوضع العسكري في الجنوب على حالم ومعظم سكان الضاحية وبيروت الغربية والبقاع توقعوا تصاعده

🗆 بيروت - والحداق،

🗷 تركز الحلقة الثانية من استطلاع الراي حول موقف اللبنانيين هي عملية السلام الذي اجراد مركز الدراسات والمشاريع الانمانية في بيروت أصالح والحياد أ. على رأي اللبنانيين بإمكان تطبيق قرار مجلس الأمن الدولي بالإنسماب الاسرائيلي من الجنوب وحول التطبيع مع اسرائيل بعد اكتمال السلام واحطاره.

تضمنت الحلقة الأولى نتانج الاستطلاع الذي شمل ١٥١٣ شخصاً اختيروا عشوانياً من كل المناطق اللبنانية عدا تلك الواقعة تحت الاحتلال الاسرائيلي، غي شأن عملية السلام التي ظهر ٢٢ في المنة منهم متشاندين في شانها. كما بدًا انَّ ٧٧ في المنة لا يعتقدون بامكان حصول السلام مع أسرانيل ني ظل حكومة تانياه و بينما وجد ٣٤ في المئة أن لا امكان لهذا السلام حتى مع حَكِومة عمالية في أسرائيل. واعتبر ٧٦ في المنة أن أميركا ليست شريكا محايداً في عملية السيلام، واستبعد معظم الذين شمايم الاستطلاع أن يفتح المساران اللبناني والسوري من المفاوضات في المستقبل المنظور. وهنا الحلقة الثانية:

او المستوى التعليمي، الا ان بعض

الفروقات ظهرت بين الطوائف

ومناطق السكن اذ ان ٨٠ في المئة

من الكاتوليك اعتبروا ان القرار

الرقم ٢٤٥ لن يطبق قُبل اكتمال

عملية السلام بينما انخفضت هذه

النسبة الى ٢٩ في المئة للارثونكس

(جدول رقم ١). كما ان سكان البقاع كَانُواْ أَكْثُر تَشَاؤُماْ بِالنَسِيَّةِ الْيَ

تطبيق هذا القرآر قبل اكتمال

عملية السلام اذ بلغت نسبتهم ٩٢

في المئية بينما الخيفية هند

النَّسبة الي ٤١ في المئة بين سكان

اسرائيل من جهة ولبنان وسورية

من جهة أخرى، هل تعققد أن

التطبيع مع استراثيل يجب ان

من الدين شيملهم هذا الاستطلاع

يعتقدون ان التطبيع مع اسرائيل

يجب ان يكون كاملاً أذا حصل

السُلام بِينَ لَبِنَانِ وسورية من جهة

واسرائيل من جهة اخرى، بينما

تطبيع ٢٢ في المئة وتطبيع جزئي في المئة فقط ٢٥ في المئة

من افراد العينة لم يشاؤوا ابداء

الرأي في هذا المجال وقد يكون من

اسباب ذلك عدم معرفتهم بطبيعة

لأي تطبسيع بين الموارنة والسنة

والشيعة الآبلغت نحو عد في المئة

لكل من هذه الفئات سينما انختمت

هذه النسبة الي نحو ٢٩ في المنة

للارشوذكس والكاتوليك. وغي

المقابل فإن أقل نسبِّه للذيِّن لَإِ

يريدون التطبيع الكامل كانت بين الشيعة والسنة (٦ في المنة) يليها الموارنة (١٠ في المنة) ثم

(٤٠ في المثة) (جدول رقم ٣).

المنةً في الجنوب و٧٧ في المئة في

الضاحيَّة الجنوَبيةَ لبيروَّت (جدولً

رقم أ). كسما يَظْهس أن الخسلاف

الرئيسي بين الفئات المختلفة من

المجتمع اللبناني هو بين التطبيع

الجزئي واللانطبيع وليس بينهما

والتطبيع الكامل الذي ترفضه الخالبية الكبرى من مختلف

اسرائيل والعرب في شكل كاملَّ،

هل تعشقد أن أسراتيل سششكل خطرا على لبنان في المجسسال

الاقتصادي

٣ - إذا حسمال السسلام بين

لا شك قي أن الغالبية الساحقة

وجاءت اعلى نسب المعارضة

بلغت نسبة النين لا يريدون اي

من اللافت ان ١٠ في المئة فقط

يكون كامالاً. جزئياً أو لا تطبيع

الجنوب (جدول رقم ٢).

🖪 يظهنن هذا القنسم من الاستطالاع أن معظم اللبنانيين (٥٦ في المئلة ) لآيعت قيون ان قرار سجلس الأمن الرقم ٢٥٤ سيطبق قسبل حلول السسلام الكامل بين سورية ولبنان من جهة واسرائيل من جهة آخرى، كما يظهر أن اقلية ضئيلة من اللبنانيين (١٠ في المئة) تريد التطبيع الكامل مع استراثيل اذاً ما اكتملت عملية السادم العربية - الإسرائيلية، والخلاف الرئيسي في هذا المصال هو بين التطبيع الجرني واللاتطبيع. آلا أن النسئة الإكبر (٢٦ في المثة) لا تريد اي تطبيع مع اسرائيل حتى بعد حلول السيلام، بينميا النسيية الاصغر (٢٥ في المئة) تريد التطبيع الجرشي فقط ويشار الى أن الفذات الاكتثر معارضة لاي تطبيع مع السَّرائيل هي، بالنَسَبِيَةُ الى الطوائف، السنة والشيعة والموارنة (٥٤ في المئة تقريباً لكلَّ منهاً)، وبالنسبة الي المناطق، سكان الضاحية الجنوبية من بيروت (٥٥ في المِنَةُ ) وبيروتُ الغربيةُ (٥٠ في المُثَة) والشمال (٤٨ في ٱلمُثَة).

وتعتبر الغالبية الساحقة ممن شعلهم الاستطلاع أن اسرائيل، اذا مصاً حل السكلام العسريي -الاسرائيلي، ستشكل خطراً على لبنان اقتتصادياً (٧٣ في المئة) وَّعسكُرياً (٧٥ في المئة) وفي شكل اقل نسبياً، في المجال السياحي (٦٥ في المئلة). أما بالنسبية الي مأ ستؤول اليه المواجهات المسكرية في الجنوب اللبناني خلال السنة الصالية فإن نسبة ضييلة من اللبغائيين (١٣ في المئة) تعتبر انها ستنخفض، بينماً انقسم الباقون ممن ابدوا رايهم بين من يع تقد انها سترداد (٣٢ في المنة) وستبقى على حالها (٣٩ في ٱلمنة). `

أما الفروقات الاساسية بين فئات الشعب الختلفة فحاعت أسكان البقاع هم الإكثر تشاؤماً

بالنسبة لتنفيذ القرار الرقم ٢٥٥ فسبل حلول السسلام بين لبنان وسورية من جهة واسرائيل من جَهَةً أَخْرَى، أَذْ صَرَحَ ٩٢ فِي المُثَةَ منهم أن اسرائيل لن تنسحب قيل حلول السادم بينسا وصلت هذه النسبة بين أهل الجنوب الي ٤١ في المئة فقط كما ان سكان البقاع هم اكشر شعوراً بخطر اسرائيل بعد حلول السلام من اهل الجنوب، علماً أن النسبة الكبرون المحموع تين تعقبر أن اسرائيل ستشكّل خُشَراً على لبنان في كل المجالات فبينما ٩٤ في المئة من سكان البقاع يعتبرون ان اسرائيل ستشكل خطرا اقتصاديا على لبنان بلغت النسبة نفسها ٦٣ في المئة من سكان الجنوب. كذلك بالنَّ الى الخطر التكنولوجي اذ بلغت اعلَى نسبُ في الشُّــَمْـِأَلَ (٨٣ في المئنة) والبقَّاعُ (٨٠ في المئة) واقلهاً في الجنوب (٥٦ في النت). كندلك بالنسبة الى الخطر العسكري اذ بَلَغْتَ اعْلَى نَسَبَةً (\$4 في المُثَةُ) بَينَ سكان الجنوب وأما بالنسبة الى الخطر السياحي فشراوحت هذه النسب ٨٥ في المئَّة بينَ البقاعيين و٥٣٥ في المئة بين الجنوبيين. وفي منا يلِّي اهم تَفْنَاصنيل

١ - هل تعسقه ان استرائيل سنطبق القرار الرقم ٢٥٤ وتنسحب من لبنان قبل اكتمال عملية السلام مع سورية ولبنان،

شنالك غالسية كسبرى بين اللبنانيين (٥٥ في المئة) لا تعبد قد ان القرار الرقم ٢٥٥ سيطيق قبل اكتمال عملية السلام بينشا يبلغ الذين يعتقدون العكس نحو ٢٢ في المنة فقط ولم يتما ١٣ في ألمئة منَّ الدين شملهم الاستطلاع التنبؤ بما قد تفعله اسرائيل في هذا المجال. ولم تكن شناك فروقات كسيرة

في الرأي بالنسبة التي فثات العُمر

التكنولوجيَّ هنا ايضاً اعتبرت الغالبية الساحقة ان اسرائيل ستشكّل

الغَثاثُ العمرية.

اسرائيل والعرب في شكل كامل،

من الواضح هنا ان غيالسية كبيرة (مُ في المئة) من اللبنانيين تعتقد أن اسرائيل ستشكل خطر سياحياً على لبنان اذا حل السلام، وهذه الغالبية هي اقل من تلك المتعلقة بالإخطار الإقتصادية والتكنولوجية والعسكرية (٧٣، ٧١، ٧٥ في المئة تباعاً).

الخطرين الاقت خطراً سياحياً هي الإقل (٥٣ في المُنَّةً ) بينما نسبة اهل البقاع هي الاكثر (٥٨ في المئة) (جدول رقم ٨)."

من الذين شسملهم الاستطلاع لم يشاؤوا ابداء الراي في هذا المجال اعدم قدرتهم على معرفة ما

وجباعت الفروقيات كبييرة بين اللبنانيين بالنسبَّة الى الطوَّائَفُ أنَّ الْ ٧٤ فَي الْمُنَّةُ مِنْ الشَّبِيعَةُ اعْرِيوا عن اعتقادهم أن المواحد عات العسكرية ستزداد بينما لم بوافقهم على ذلك سبوى ٣٠ في المُثَنَّة من المُ الموارنة و١٧ في المئيسة من الإرتونكس. وكأنت الفروقات كبيرة ايضاً بالنسبة الى مناطق السكن، فيستما اعرب ٥٨ في النة من أهل الضَّاحِينة الحنوبيُّـة أن المواجبهات الستسرداد اعسرت عن الشُعور نفسه ٢٣ في المشة من سكان بيروت الشرقية والجيل وه في المئة فقط من سكان الشمال، ألا ان اكشرية سكان هاتين المنطق تين يعتقدون ان المواجهات ستبقى على حالها خلال هذه السنة.

هل تعشقد ان استرائيل ستشكل خطرا على لبنان في المجـــال

خطراً على لبنان في المجـــال التكنولوجي اذا حسصل السلام العسربي - آيُسسرائيلي، اذ بلغتُ نسبة الَّذِينَ يعتقَدوَّنَّ ذلك أَلا في المُسُلَّةِ. كَنْمُنَّا أَنْ الْفُرِوْقَاتِ لَمْ تَكُنَّ كبيرة بالنسبة للتوزيع المهنى للحينة أو العصر أو المستوي التعابيسي او حستى التوزيع الطائفي، إذ أن الفروقات السينط لم تكن ذات دلالة كسيسرة. امسا بالنسبة لمنطقة السكر فمن اللافت أن نسببة اهل الجنوب النين يعتقدون أن اسرائيل تشكل خطراً تَكنولوجَ سِيا عَلَى لَبِنان (٥٥ في المُسَة) هي اقل مكتب من السب الحاصلة في المناطق الاخرى وخصوصاً في البقاع والشمال اذ بلغت بين ٨٠ و ٨٣ في المُئة (جدول

٥ - اذا حصل السلام بين استرائيل والعبرب في شكل كامل، هل تُعِنَقَدُ أن أَسْرِأَنْهِلُ سِتَشَكِلُ خطراً على لبنان في المجال هنآ أيضنأ اعتريت الغالبينة

الساحقة من الذين شعلهم الاستطلاع (٧٥ في المئة) ان اسرائيل ستشكل خطرأ على لبنان عسكريا حتى بعد حلول السلام العسربي - الآسسرائيلي. ولم تكن هناك فوأرق كبيرة بين الطوائف او فَشَاتَ الْعَمَرِ لَلْنَكُورَ. هٰذَهُ النَّبِيدِ تراوحت بين ٧٢ و٨٧ في المئة بين الْطُوائفُ وَ٥٧ و ٨٠ في الْلِئْـةَ بِيِّن فشات العمر للنكور. أمَّا الفروقات اللافية فجاءت بالنسبة الح المناطق، فبينما وصلت نسبة النين يعتبرون ان اسرائيل ستشكل خطرا عسسكريا على لبنان بعد السلام ٩٢ في ألمنة عند البقاعيين لم تتجاوز هُذه النسبة الـ ٤٩ قُيَّ المُئة بين أهل الجنوب (جدول رقم ٧). كما أن الإناث كن أقل تحَوفا مز الذكور في هذا المجال في معظم

٦ - اذا حصل السادم بين هل تعتقد ان اسرائيل ستشكل خطرا على لبنان في المجال

الارثونكس ١٣ في المئة فالكاثوليك اماً بالنسبة الى المناطق فجاعت اعلى نسب اللانطبيع في الشيسال وبيروت الغربية والضاحية اما الفروقات الرئيسية في الجنوبية في بيروت (بين ١٨ وه٥ الإجابة عن هذا السؤال فحصلت في المُنْةُ) بينما جاءت اقلَّ نسبةٌ في الجنوب اللبناني (٤٠ في المشة) النصبأ من حسث المناطق وكسانت واللافت أن الفروقات تضمحل ادا مماثلة للفروقات بالنسبة الي ما جمعنا الذين لا يريدون تطبيعاً كاسلا (اي الذين يريدون تطبيعاً والتكنولوجي، اذ ان نسية اهلَّ الجنوب النين يعتبرون اسرائيل جزئيا او لا تطبيع) اذ ان مجمّوع هاتين الفئتين يتراوح بين ٦٣ في

المواجبهات العسكرية في الجنوب ستتصاعد او تبقى على حالها او ستنخفض خادل السنة الجارية انقسمت اراء اللبنانيين في هذا المصال فسأعلن ٣٢ في المناة ان العمليات العسكرية في الجنوب ستتصاعد و٣٩ في المئة ستبقى على حالها. ولم تعرب سوى اقلية (١٣ في المشة) عن اعتقادها أن العمليّات العسكرية ستتضاعل. ومن اللافت ان اكثر من ١٦ في المئة

> من اللبنانيين يعتبرون أن اسرائيل سُتَكُونَ خُطُراً عَلَى لَبُنَانَ فَي الْمِال الاقتصادي اذا حصل السلام الكامل بينها وبين العرب. وبلغت نسبة الدين يعتبرون إن اسرائيل ستشكل خطراً اقتصادياً على لينان ٧٣ في المئة من مجموع العينة بينما لم يصرح سوى ١٧ في المئة منهم بأنهسا لن تشكل خطرأ اقتصابياً عليه. ولم تظهر فروقات اسلسية في هذا الموقف بالنسيسة للمداهب او الإعصار او المستويات، العلمسة، سنما ظهرت بعض الفروقات بالنسبة لمناطق السكن حيث صرح ٩٤ في المنة من اهل البقاع أن أسرائيل ستكون خطراً على ليدان اقتصاديا بينما لم تدلغ هذه النسعة اكتر بن ٦٢ في المنة

في الجنوب (جدول رقم ٥). ع الأحصل السيلام بين استرائيل والعبرب في شكل كاملً.

جدول رتم ا	خلتعتا	تدان امرائيل ست	طبق القرار 270 وتنسم	ب من لبنان قبل اكتم	العملية العلام مهسور	ية ولبنان؟ نسب	ةللمذهب
	- سني	شيعي	۾ ماروني	ارثونوكسي	كأثوليكي	غيره	المجموع
نعم	Y7,9-	۲۱,۱	101111	77,7	- 10 T	۲۰,۳	77 2
. 7	ا ۹رهه کرد	<b>W;1</b>	14.4	۲;۸3	18 A . 18	٦٧.,٨	16.17
لا راي	17,7	۱۰,۸	7.3	Y£,A		11,5	17
لمجموع	١٠٠٠	١		1		1	V. 2032

قة السكن	ية ولبنان؟ نَسِنةُ لِنظ	عملية السلام مغسور	البنان قبل اكتمال	لقرار 270 وتنسحب من	دان اسرائيل ستطبق ا	هل تعتق	حدول رئم 🏌
المجموع	بيروت(ش)/ الجبل	्र <b>हाला</b> ः	الجنوب	اللنمال	الضلحية الجنوبية	بيروت الغربية	
· pp·cz	۲۱,٤		77,7		77,0	7.7	نعم
16. 9.	٦٧,٦		٠ ٤٠,٥٠	28.4	٧٠,٥	٠ ١٨,٠	Y Ch. Y
Tr.	11	<b>Y. 2</b>	77,7	117 /A	1.	1.,9	لا رأي
	1		1		. 1	3-7-1	المجموع

ه الخم	ِ عَيرِ	- كاتولىكى	ارثونوكسي	ماروني	شيعي	سبني	
			2 2 2				ئاملاً
	A, o	TA.W	- <u>1</u> Y, A		۵,۹	2,00	وندر جزئياً .
۲ . ۲	T,A	7 <b>3 3</b> 3 7	ΥΥ, °	**	· YA, £	78,2	
<b>*</b> - 7	۹,۰۰۰	45	3, AT	<b>≱1</b> , 1√	3,33	22,0	تطبيع
7 16 4 Jan 195 19 19 1950 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	2,7 .	4-AV, 0	- TT, T	71-1	. 11,7	70,4	ا راي

تُ(ش)/ الحيل ﴿ المحمو	أ ﴿ الْعَقَاعِ ا ﴿ الْأَرْوِ	الجنوب	الفناحية الجنوبية 🚽 الفتيمال	يزوت الغربية	
		72			ناملاً
. A.A	* * . *		3,100		ومد عِرْئياً
4 YE, 1	1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944 - 1944	- TT, 7	3,17.	NA ASSI	
£7,0		<b>可加入</b>	2V, 1		ٔ تطبیع ٔ رای
TE.1	Y 20	T1. 1	77,8		رني
74.56		842 845			اجموع

إِنْ فِي الْحِالِ الْاقْتَصَادِي؟ تَسِيدُ لِنَطَقَةُ السَكِنَ	؞ٲڹٛٲڛۯٲٮ۠ۑؚڵۺػۅۜڹٚڂڟۘڔٲٚۼڵؽؘڶۑ <u>ڹ</u>	ين اسرائيل والعرب بشكلٍ كاملٌ هِلَّ تَعْتَمَّا	اذا حصل السلام ب	جدول رقم ٥
	الجنوب البقاد		بيروت الغربية	
2-11-Y	N. AT.	78,8 171,0		نعم
V.Y. Yo,a	2014 14	18.5 -14.1		لا لارأي
				المجموع

بيروتِ(ش)/ الجبل 📑 المجموع	النقاع	الجنوب	الشمال	الضاحية الجنوبية	بيروت الغربية	
10 Yo Y	AT, V.	εε, <del>α</del> τα, τ	Vq. 9	79,9°	10.4	نعم ا لا ا لارائ ھ ھ ھ
1.0	Age of Market	70)A				المحموع

ن خطراً على لبنان في المجال العسكري؟ نسبة لنطقة السكن	أن اسرائيل ستكو	*** ** ** ** ** ** ** ** ** **	ز بین اسرائیل والعزب ا	إذا حصل السلام	جدول رقم ٧
العقاع بيروت(ش)/ الجبل الجموع	الجنوب	الشمال	الصاحية الجنوبية	بيروت الغريبة	
VE	1, P3 77, T 77, T		V7,° 17,7 1.,7	VE,0 17,7 -17,1	نعم لا لاراي ع ع ا
	1		١	- 7.1	لجموع

ن خطراً على لبنان في الجال السياحي؟ تُسبة انطقة السكن	ان اسرائيل ستكور	بشكل كامل، هل تعتقد	م بین اسرائیل والعرب	اذاحصلالسلاء	جدول رقم ۱۸۰
<del>-</del>	الجنوب	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	الضاحية الجنوبية	بيروت الغزبية	,
To_T = ov	ρΥ,Υ Υ٦, ξ Υ-, ξ	N.Y.	۷۱,۱ ۲۲,۳ ۲,۲	77,1 1.,4	نعم . لا لاراي <u>ق</u> ي
	1		١٠.	1	المجموع

من يوحد اللبنانيين: المقاومة، المسيحيون، الحريري... فيما الموت بشكليه المتعارضين يرصدهم جميعاً؟

عوا تصاعده

ين العوالين والعومني الماضيل عشن وعوا

س المنجال العسكون

انُ؟ نعبة للعنب

العنبة لمنطقة للعك

سأنولا تصبيه نصالته

1,14<u>,</u>1

والانطبي اعبالنظا

المحسل للحفوج

ادي؟ نصر الطفاقية

جى؟نسبةلنطنةالمة

الجبل المجان

ي السبة النطاق العالم

العبل: المجافئ

إنسبة لنطقط إ

التبل

البنانا

Tr. 9

A. . F

¥5,7

175

17,7

11, 5

10,4

11 7

₩.

14 Y

1-1. 1

. 14.T

على هامش استقبال كتاب غولدهاغن في اسرائيل:

## جماهير حيال الثقافة حتى في... المحارق!

والطعن في الظهر، من قبسل اليهبود

التي كان يُفترض ان تفسّر الهزيمة

التي اعقبت انهيار نظام الأمبراطور

الإلماني، تعرضت الى مريد من الشاكل،

حسب للورذين، من جراء التضخم

المقرط واصبحت العلاقات الإنسانية

بشبكل عام اكثر فظافلة وعداء. وحتى

الطبقة الوسطى – التي كانت حتى ذلك

الحين حصناً للقيم الحضارية – تخلت

الصراع الوحشى من اجل البقاء، فيما

تبخرت منخراتها نتيجة الازمة

الإقشصائية عام ١٩٢٩. وانت الازمة،

الَّتِي تُسَبِّبُ في تَقَشِي البطالة، الي

نشتوء وضع اشب بخترب اهلية (خصوصا بين النازيين

وفي سسيساق مسثل هذا التسفكك

الأجتماعي اشتبت نزعة مناهضة

السامية واحتلت، عبر الحزب النازي،

موقعاً بارزاً باعتبارها الحلّ السحريّ

الذي سيطهر المجتمع الالماني من

والتَّعِفْلُ فِي الدَّاحْلُ، وجَّاءت الصَّربَ

العالمية الثاثية، خصوصاً على الجبهة

الشرقية، لتُكمل عملية التوحش ولتجر

حتى والماناً عابيين، الى سعار مهلك

يدعمه عدد من الشقفين البارزين،

عَــلَى ادراك أن الصدفة تؤجَّد بالإعتبَّار

فعلاً في التاريخ، كما يدخل العامل

البشري في الحسساب بدرجة لا تقل أهمية. وهذا ما يفسنر شكوكيتهم

ازاء فرضيات مثل متصية، هذه

الواقعة الكبيرة او تلك وهم

يجساطون انه لولا الحسرب العسالميسة

الاولى ولولا هتلر لنا كأثت هناك

محرقة. لم تكن المحرقة قدراً المانياً، او

الحصيلة النهائية لاجدى سمات

الشخصية المانية التي ترجع الى نزعة مناهضة السامية لدي مارتن

لوثر. فسلا وجبود لشيء يُعسرف

لجوهر ما، وحسيد وثابت لا يتغير -

يقوله الْمُؤرِدُون وحُلفاؤهم في نخبة

للثقفين (باستثناء واحد أو أثنين من

الجمهور لا يشعاطرهم الراي. وتعل على

جانب منتقييه. وعَنَّمَا اقَّولَ

والجمهورة لا اقصد هنا بالطبع عينة

عشوائية من سكان اسرائيل، بل

اي من يقتنى كتاباً «جدياً» بين حين

واخر، او من ينهب بين فشرة واخرى

الَّى مصافيرة عامة. وربصا نتحدث

هنا عن مستهلين موسمين (غير

متوسيطة نوعاً ما من الجمهور

مُسادًا نسستنتج اداً من رد فسعل

اولاً، يعكس هذا اهمنية ما يطلق

الجمهور، وكذلك من فشل كبار المثقفين

عليه المحللون النفسيون «الملاذات» اي

اللجوء الى افتراضات تبسيطية في

حالات الشك. فازاء الحيرة التي تثيرها

ماساة مثل الحرقة يمكن للصرء ان

يشعر بشيء من الارتياح اذا استعان

بتعميمات حول «الأَخْرَ» - سواء كانّ

الْنَائِياً أَوْ غَيْرَ يِهُودِي - وَسَمَاتُهُ الثَّائِنَّةِ

كسسا يمكن الحسصبول على بعض

العزاء من الفكرة التي تدور عن مسار

التاريخ الذي لا يرحم. فتفسيرات على

نحو ما يقدمه منتقبو غولدهاغن، التي

تسمح بحين كبير للصنفة (مأذا كار يمكن أنْ يحدث لو أن زعيماً ديماغوجياً

شيطانياً مثل هتلر لم يكن موجوداً؟)،

تتصف بتعقيد لا يسمح بالتخفيف عن

تعانيها اسرآئيل منذ عقود تأثيرها

الواضيح. وتجد الإراء المشقلة بالقيدر

الْمُشْسؤُوم عَنْ العسالَم الحَسارِجِي (دكلُّ

الالمان سنواسنيسة ، «كل الغسوييم

متشنابهون، فرصة اكبر في

استمألة الجمهور بشكل عام

فالعيش في وضع حتصار مشقل بالتوتر سيكون اسهل اذا اعتقد المرء

أنه نتاج والقدرة ذلك والقدرة ذلته الذي

يمكن الأفتراض انه حكم بألهالك على

يهاود المانية (كشيرون منهم كانوا

\* كاتب اسرائيلي،

ثانياً، تتبرك حالة الحصار التي

حمهور متحيّر او معنّب.

التي لا تتغير.

فصيبة وطنية، ولا وجود هناك

ويستند مسوقف المؤرخين، الذي

وُ الشيوعيين).

مناهض للسامية.

كسا أن القيم الحضارية، التي اصعفتها بالفعل الكارثة والفوضى

### عمانوئيل سيفان \*

■ صندرت في تل ابيب اخسيسراً الطبعة العبرية من كتباب والألمان العابدون والمحرقة، الذي الفه حويا غولدهاغن ولقي ترحيباً كبيراً آثر نشره العام الماضي (باللغة الانكليزية بالإضافة الى الترجِّمة الإلانية).

ولصتل منذاك مكاناً مرمنوقاً على لائحة الكتب التي حققت احسن وجاءت هذه النتيجة على رغم رد

الفعل الفاتر وحتى السلبي الذي وقديت الكتباب من كل المؤردين الإسرائيليِّن تقريباً (بالأضافة اليَ مُثقفين بارزين)، أذ هاجمه كثيرون منهم بعنف في مقالات صحافية وفي تُفَاشِأت علنية خلال الزيارة التي قا يُّها للوَّلف الى اسرائيل لترويج عُمله. ولا تزال التقويمات السلبية للكتاب تستمرة لكن ذلك يترافق ايضاً مع بتمرار شعبيته لندى جمهور

ويجادل الكتاب بان المصرقة كانت تتاجأ حنثميا للسمة الخاصة لنزعة مِيْاهِضِيةِ السِامِيةِ فِي الْمَانِيا فِي القَرِنَ والقاسع عشن التي كأنت اكثر قسوة وَفَيْتِكِأَ وَمِتْصَعُوبِيَّةٍ، (حسب تعبي أَبْلُوْلُفِ) بِالْمُقْبَارِيْةُ مَعَ طَاهِرَةٌ مِنَاهِضًـةٌ لَشَنَامَنِيَةً فِي أَمَاكُنَ أَخْرِي فِي أُوروبا. وْالِالْجَاتُ الْإِكْثَر حَسِماً، بِالنَّسِيةَ ٱلْي غُوَلِدِهِاغِنِ، يتمثّل في المشاركة الْكبيرة لِلْخِتُودِ الْالْأَنِ العَالَدِينِ (لدِس قـواتِ وَإِسْ: إِسْء الشارِية أو حسيراس يعسكرات الاعتقال) في قبتل يهبود أوروبا الشنرقية خيلال السيبرات الْأَهِيَّيَّارَيْة الى مُعسكرَات الاعتقال، أوَ داخل هذه المعصكرات، وجرى هذا قبل وقت طويل من بدء عسم ليسات الإبادة التغطيمية في مسعكسسرات الموت في وُتُنْكُنُ القرار في شان «الحل النهائي»

يُّكِأَنْ عَشْرات الألوف – وربما اكثر -بروالجنود الذين اساؤوا معاملة لحَصْارة أو لبلد أو لَتْقَافَة. هذا ما فيتقافل المنتين العسرل واهانوهم وَقِيْظُوهُم رُمِياً بِالرصاصُ، أكبر سنأ المؤردين وعده من الصحافيين النين يُشِكِلُ عام من مجوسط العمر (اكثر من المُنْ مُنْدَة)، وكانوا ينتمؤن الى وحدات دافعوا عن غولدهاغن). . . مع نلك يبدو واضحاً أن المكياطية مسحمح انهم تعدرادا نلك مبيعات الكتاب التي تصافظ على بَنَاء إِعِلَى أوامر، لكن كاس بامكانهم ثباتها على رغم التقويم السلبي من أن يتسجنبوا المشاركة في اعمال القِبْلُ الحِماعي من يون أن يُعَاقبوا، أُومِع ثلك لم يستفد من هذا الاستبار الأَنْفِر صَنْعِل جِداً منهم. بالإضافة قطاعاً عربيضاً ومتعلماً الىحدما، الى نلك تخطى كشيس منهم دنداء إُلَّاوَاكِتِهِ، واستمروا في تنفيذ المجررة جثى عندما صدرت اوامر بوقف اطلاق [النَّار. ولمح شهود عيان في محاكمات ما ويعيد الحرب الى انهم منفنوا المهمة، يَتَّلُنْذُ خِياص. وتجلَّى حسقسهم أَلْاسِتَـثْنَاتَى الْمُنَاهِضُ للْيهِـودِ في انهُ أِكَانْتِ هِنَاكَ فَعِلاً حالات تِهاوِنَ فِي تَنْفِيدُ الأهباف المصدة للاصراءات القمعية ضحد المدنيين، لكن هذه الحصالات اقْتَنْضَّنْرَتْ على تعسامل الجنود مع البولنديين. ولم يحدث نك بالنسيا الى البيه ود، ففي حالتهم كانت الحَصْنَيْلة في الغاّلب تفوق الاهداف

> . بايجاز، يجادل غولدهاغن بان المحرقة كانت ظاهرة المانية وليحنت وظاهرة نارية. 🦠 واتخذ المؤرخون الإسرائيليون، منذ

البداية، موقفاً متصلباً في معارضتهم فلكتناب اعتبيس وارانه تبسسيطي وسطمي. وقالوا أنّ غولدهاغن تجاهلٌ حَقَيقَةِ أَنَّ إِلَّانِيا كَانْتَ لَبِعد مِنْ أَن تَكُونَ موحدة عملياً حتى بعد توحيدها رَسْمِياً في ١٨٧٠. كانت نزعة مناهضة السامية موجودة فعلاً هناك، لكن في الاظب كظاهرة منحلينة واستنجنا للظروف المسامسة لكل ولاية او بلدة اللانية، ولم تكتسب شراسة استثنائية وسمات حركة جماهيرية الألفترات وجيرة، كما كان الحال قبل الحرب العالمية الاولى. ولم تتعلك المانياً نزعة متطرفة وعنيفة من مناهضة لَّ السَّامِيةَ فَجَسِبٌ، بِلَّ كَانَ سِجِلَهَا مِنْ خواح كتثيرة افضل نستبياً من مثيلة عند جيرانها الاوروبيين فقد تحقق ﴿ إِعْلِينَاقَ الْبِهِودِ ، هِنَاكُ - أي منحهم حقوق الانسان والحقوق المنية بطريقة شاملة تماماً، بما في ثلث فتح معسظم المهن امسامسهم (بأسستشناء الجسيش وللناصب الرفسيسعسة في الجنهاز البيروقراطى والصناعة الثقيلة). ولم يكن الاندماج الاجتماعي أسهارً، لكنَّه حقق خطوات كبيرة كما أعينل على ذلك المعادل العالى للزيدات

 "لاعبد اذأ إن تصبح المانيا منذ منتصف ألقرن التاسع عشر مركز جنب لهجزة اليهود من اوروبا الشرقية، اذ كانت توصف بانها بلاد الفسرص الاستصادية والجتمع الطيع اللقائون والثقافة الرفيعة. واستُقبلت "قَوَّاتُ الأحتَـلالِ الأَلْانيـة في روسيـا القيصرية وبولندا في الفترة من ١٩١٤ الي ١٩١٦ بترحاب من قبل اليهود المحليين الذين عنوملوا بشكل عنام من أقبل هذه القوات باسلوب مسحيح

لكن مع الهسريمة في الحسرب - العَالِمَيْةِ الْإولى، الذي ولَدَّتْ مـشــاعــر السيساس والخسوف وكسره الغريب "برزت الى المقدمة نزعة مناهضة السامية التي تغنت على خرافة

حازم صاغية \*

■ بدا زهير... عاتباً على «العولمة». هذا هو الاسم الذي اختاره للكارثة التي الت به حين اضطر الى اغلاق مطعم انشاه قبل عامين كي يكون مطعمأ للأصدقاءي

«العولمة انتصرت على الصداقة، كـمـا قـال، فانكسر اللطعم وحل محله آخر يختلف عنه كثيرأ الأول كنت تدخَّله فــتــحِــد، على الأقل، خــمــســة أشخاص أو سنة تعرفهم، وقد تسهر فيه وتطلب من زهير أن يؤجل تسديد الحسباب، فيفعل بابتسام وطيب خاطر. اما الثاني، الجديد، فلا تعرف أحداً من روائه ولا تشاهد أحداً من مدرائه أو القتمن عليه. تستّق بلك على مدخله حسناء تعرف كبف

تبتسم بانأقة واقتصاد بحفظان المسافة أبن الرَّبُونَ والمطعم. قَالتَفكيرِ بِتَّاجِيلُ الْمُحاسِبةُ، هُنَّا، عثابة المرج الذي يستُحيلُ أنْ يجترحه خيال أخصف المتخيلين.-

المطعم الأول كان شخصى الطابع ينقسم غرفاً يتوزع كلّ واحدة منها جو أهلي يتبايله الأصدقاء وَعَارِفُو بِعَضْبِهِم بِعَضَاً. وَالثَّانِيُّ مَجْرِدٌ، يَمَتَدُ عَلَى قَاعةٌ وَلَحْدة أُحسن استخدام الّحيُزُ المُكانّي فيها، تمتنئ جدرانها بلوحات حديثة تجريدية وتعبيرية تحيل الأمكنة ظلال امكنة فتزيد الغربة والابهام.

الأول بيكوره شبرقي واستمته عربي، والثنائ شكله نيويوركي واسمه غربي مستقى من فيلم هوليوودي شهير. والإول، عندما شاء ان بيتكر نُحَا نُحُو ٱلْمَاضَيُّ فَضَرِج بِقَائِمَة طَعَام عَبِاسَيُّ، امَا الثائي فيقوم بعض طعامه على تعدية ثقافية مفتوحة وعلى تركيب ومزاوجة يكادان يجعلانه

وهٰذاً الأخسير بيسبي، الإاذا انتكس الوضع اللبناني، مرشحاً لحياة مبيدة ونجاح متعاظم بِعِلْيِلِ الْرَبِائِنَ الْكَثْيِرِينَ مِنْ قَاصِدَيِهُ، السِّيءَ الذي خنتصسره زهيس بكلمة «العولمة» التي تعني له أحلال الربح محل الصداقات والعلاقات الإخوانية. وما يقوله زهير بلغة تسترخى وتتسلى، يقوله كتاب واحزاب كشيرون بلغة تُتوتر وتتشُّنج، فسيحينون العسولمة ويحسنرون من خطرها ومن هجمتها، كأنما هم يدعون الى عالم مغلق تنتصب الأسوار بين أجرائه، فيما تمضي العادات على قصمها المألوف.

وهذه العولمة تعبيراتها كثيرة ومتفاوتة في بيروت اليوم. فاللغات الأجنبية لم تعد حكراً عليَّ الصالون، أو الجامعة الغربية، كما كانت قبلاً، ملّ غدت تتواتر في المقاهي والمطاعم الكثيرة ذات الوجبات السريعة والماكل الكورموبوليتية المُنْدُ شُرِه ما بَين المُطبخ المكسيكي والمطبخ المناني، ناهيك عن الإطعمة المركبة كما تُركب المُوادُ الكُنماويةُ.

ولئن راحت الإنكليزية تطرد الفرنسية في هذه البيئات والدوائر، كما تتقدم الموضة الأميركية فتقضم مواقع احتلتها الأناقة الأوروبية، فإن للوسيقى الغربية على انواعها الأحدث عهدأ تُتكفُلُ بِالبِاقِيِّ، يُساعِنها في بِناء الاحتفالية الجديدة عند من المجمّعات التجارية التي يضم معطَّمُها حداثة المعمار الى صُحامة التُّسهد.

لكنَّ التليفونات النَّقَالةَ، أو الخليوية، التي يبلغ عدها في لَبِنان عشرة اضعاف عندها في الأردن رغم تقارب السكان، توحي كان البلد كله متورط في جبهد طارئ وملح الحياح متيابعية أسعيار البورصة. والحال أن بعض الأمكنة البيروتية تُشْبهر الخليوي بنسبة لا يعتلها الاصا نراه في «السيتي، اللَّنْدَنْيَةَ أو «الوولُ ستريت، النَّيويوركيةً او ريماً هونغ كونغ.

فَى هذه الْغَضُّون يحتل الـ E - Mail في كلام الناس موقعماً لم يسبق لأي العناوين انْ احتله بيئما تنتج الشبيبة مصطلحات ومداخل كلامية خاصة بها ككلفة man الانكليزية التي بتخاطب بها فراس واصدقاؤه المتفاوتة اعمارهم بِينِ الثَّامِنَةُ عَشْرَةً وَالثَّانِيةِ وعَشْرِينَ. هُكذا يِخَاطُبُ فراس مسديقستسه ريما ب man من دون ان يستوقفه للحظة انها woman.

وقد يقال أن هذا الإقبال على الجديد باختلافه له مسا يبسرره في سنوات الحسرب، وليس في الاستهلاك أو المجاكاة وحيهما. فانقطاع التليفونُ طُويلاً يفسر جزئياً انتشار الخليوي، كما يَفسر رداءة البريد وخدماته شيوع الـ E - Mail. مع هذا فبرامج التلفزيون توضّح ان المسالة اعقد مما يُظن. نلك إن المواضيع المجتمعية، من زواج وطلاق وَجِنْس ومُساكنة وسَفاح قربي وتعليم، تنتزع

لنفسها صدارة لا تنافسها عليها أية سياسة، عبى البسيط المصاء. حستى الطلاب المسايد سون لم تعمد الأفكار

والنظريات مدخلهم الى السياسة على ما كانت الحال في الستينات والسيحينات، فتبدو سعاستهم الآن خليطاً من أهواء الحياة وأمرجتها، أو ربما من ممانعة المراهقة وعمرها. بهذا تلوح نزعة التسبيس غير مُنججة بالأقكار وغُير مُثقَّلةً بها، كما لو انها سهلة التجاور حال عبور المراهقة ومعاودة الاحتكام الى تجارب الحياة. وقد يصبح، هنا، الانتباه الى تقاطعات تجعل مناضلاً سابقاً في «الجبهة الشُّعبية لتُحرير فلسطين، قيانياً حالياً للشبيبة العونية المسحية، أو تفيض بتشم غيفًارا عنَّ ضُغَافٌ الَّيسار فتطَّرِحهُ على القارعةُ مشَّاعاً شبابياً. ويدورُه فَالقيادي الطلابي خالد... م يملك أيا من التوتر والتعبوية اللنين كانت تُعرف بهما القيادات الطلابية، بينما حمل تنظيمه اسماً سينمائياً أو لاعباً، أو رَبما شابه عنواناً لزاوية ثابتة في صحيفة: أبلا حدوده.

أبعد من هذًّا يتراءى ان السياسات العليا، اذا جارُ القول، تَتَأْثُر بِالسياسات المجتمعية على نحو لُم تُعهده قيلاً. هَكَدُا تَكْتُسب دعوة الرئيسَ الياس الهراوي الي الزواج المدنى والردود عليها، حجماً ملحـــوظاً في تشكيل الأصطفـــاف والاحـــلاف والمواقف. ويعُّول الصَّحافي بول اشقر على وعي مُدنى بِنبِثْقُ مِنْ الإنتخاباتُ الْبِلْدِيةِ وِالتَّوْعِيَّةُ بِهِأَ كولحد من واجبات المواطنة.

غير ان ما يلمع ليس كله نهباً. فالسياسات الموصوفة ليست فقط نتاج التاثر بالمجتمعي، اذ هي أيضاً نتاج مصاصرة السياسة والتضييق عليُّها هين يصَّل الأمر الى الجد، هتى ليحتار المرء: هل ان صعود المجتمعي هذا خالاًصيَّة تقدمُ بازغ أم هو مهرب وتحايل على السياسي المنوع؟ فالموضوع السوري، وموضوعً الجـيّشُ

اللبناني لا يزالان من المحسرمات التي لا تقبل النقَّاشُ، ناهيك عن المس. ويبيبو ان الصَّجم الذِّي اكتسبته المقابلات التلفزيونية التي اجريت مؤخرا مع معارضين كامين الجميل وميشال عون، أقرب الى دليل على الشوق الى السياسة، بينما الشعبية التي يحظى بها نواب كنجاح واكبيم وفنانون كرْيادُ الرحباني، بليلُ آخرُ على الشعبُوية التي تنمو هيث تتراوح السياسة ما بين انعدام المعنى واحتلاطه وتعثّر البدايات.

والحال ان اشارات كشيرة تنم عن الشعور بالعَّسارضٌ والموقتُ، رغم صَسَلابة الْمُبِساني التي تنهض في الوسط التــجــاري وبعض انتــاءً العاصمة. فعندما كان وصول كوفي أنان، الأمين العام للأمم المتحدة متوقعاً، كما كان متوقعاً بقله للسوريين واللبنانيين الموقف الاسرائيلي غير المشروط من القرار ٤٢٥، ظهر الإحراج سيد الموقف في بيروت. ومثل هذا االاحسراج الذي ترفعه التحتمالات العراقية والتركية الى مصاف الخوف، مصحوبة بأزمة الوراثة في سورية على اثر اعفاء رضعت الأسد من نيابة الرَّئاسية، تندرج كلها في الحسابات الداخلية للطوائف. انها الحسابات التي لا تحول عولمة زهير دون قوتها النامية في

هكذا يقسرر الوزير الدرزي وليسد خِتِبــلاط ان ينفتح على خصومة المسيحيين، انطلاقاً من دوري ئــمـعـون «الشــوفي» مــروراً بالكتــائب والكتلة الوطنية والله اعلم مناذا بعد. وفي نطاق يوازي التموج الذي اشتهر به جنبلاط تسمع أصوات نقدية للسوريين غير محسوبة تقليديا على نقاد

فمن حبيب صادق ونجاح واكيم الى محسن ابراهيم والحرّب الشيوعي، تترجع أصداء تحمل على التساؤل عن الباعث على النقد: هل هو ارض تزحل تحت الإقدام بحيث بتجرا النين ضمرت حصبة هم في حصص «الجمهورية الثانية» وامتبازاتها، أم ثمة احتمالات لم تمت حقاً تزعمها مُحاوَّلُاتُ حزبُية جبيدة كالتي يرعاها الكاتبان فواز طرابلسي وجوزيف سماحة

والى العبارض والملتبس والطائفي المُحور، والى عيش الزمن يوماً بيوم هناك اقْكار تزداد اتساعاً في وسط النَّخبة اللَّبنانية لا تتميز فيها، الا مدرجة الادعاء، عن الرائج لدى زميلاتها العربية. ففي مقابلة تلفزيونية مع شاعر ومسؤول عن صُفحة تُقافية مؤثرة في بيروت، حكم المتحدث بان اليهود يسيطرون على الصحافة الفرنسية، ولم يُفتُه الزعم، بكثير من العجرفة، ان اليساريين، ممن ينتقدون روجيه غارودي سبق لهم ان طالبوا

برمي اليهود في البحر! وهناك، بالناسبة، رائحة عفن في هذا الوسط تنبعث من مصدرين، هما على احتلافهما، من

نصحما بميني برتاح الى نقد اليسار لا من موقع ليبيرالي يَحْتَج عَلَى النّوتاليتارية، بلّ من موقعً جانح الى الفاشية، متعايش مع «الدولة» التي تُبني و الإعمار ، الذي يحصل. والتاني مسيحي يترجح بين احباط يعميه عن رؤية العالم الفعلى فلا يرى في «مونيكا غيت» مثلاً الا مؤامرة يهونية،

بيد أن عفن التقتت المجتمعي يأتيك قوياً وصبيحاً في المناطق. فالنين خالواً أن المقاومة توحد اللبنانين، فاتهم ان هذه المقاومة من أسباب تَفْتَت الطَّائِفَةُ ٱلسَّعِيةُ نِفْسِهِا. فَالْبِعلْبِكِي، نَايِف، الذي كان يشرح لي حركة صبحي ألطفيلي توقف فجأة عن الشرح ليوحي بمسحة يأس بالبية كما لو ان البقاعيين محتارون في مَن بِكرهون أكثر: السوري أم ألكيراني أم الشيعي الجنوبي؟ ولقد حلُّ شعار الموت لحسن نصرالله، أمين عام حرب الله، محل شعار الموت لأميركاء كما قال. وما ليثْ نايف

اللبنانية. اما الأن، وقي ظل هذه الدولة، فالارتباط مراوحة في المكان نفسهُ. صحيع أن المقاومة ومقدسة؛ على شفاه البقاعيين، ألا أن حساباتها، في القلوب، مختلفة. فهي صنَّاعة جهازية أكثر منها في الجنوب، فيما البقّاعيون لا يتمثلون في مجلس شورى دحرب الله، الوكالة السرية للمقاومة، الأبواحد فقط هو

تشرنمت بيئة المقاومة البقاعية الى عدد من الباحثين عن عمل أو عن هجرة، يقابلهم عند من بالشَّركات والمؤسسات التي راح ينشطها المال

وما قاله الصديق البقاعي على مقربة من تمثالِ الشياعر خليل مطرآن الذي يبدو في مدينته مكتفأ حزيناً، سمعناه معكوساً من صديق جنوبي وصف اجواء المقاومة في منطقته. قال حسين أنّ شبان حرب الله الجنوبيين يتسابقون فعلاً للمصول على التكليفُ الشُرُّعي بِالعُملُ الجهادي، فإذًا حصل عليه احدهم من دون آخرين أسف الأخيرون وحزنوا حقأ لان الشهادة فاتتهم وروى حسين استشهادية عدة من غير ان يوفق بالشهادة، قبادر الى بناء قبر له من قبيل الاستباق وتقصير المسافة الفاصلة عن الجنة. ومنذ انشائه يتوجه المهندس كل ليلة لينام ساعتين أو أكثر في القبر الذي بناه. على أن الأستغراق الجهادي هذا لا يصول دون تناقل الجنوبيين، منا بين جدِّ ومنزاح، تعابير وتمنيات من نوع دان شاء الله يُضرب بيتك، تنليلاً على نسامة التعويضات في ظل الحجم الجنوبي في السلطة وثقل حركة «أمل، في الإدارة وسخائها وأبعد من هذا أن الاستخراق الجهادي لا يلغي مشلاً، مرشح لأن يزيد عمليات المقاومة ضد اسرائيل، بحسب حسين، فيرتفع منسوب الدم. هكذًا تُستيقظ الأمجاد في سرير الوضاعات. لكن في حال الانسحاب الاسرائيلي من لبنان،

فْالْطَاقَة ٱلْمُذْكِورة هي، تبِعاً لوليد، الجامع، المسيحي واليساري السابق، أخطر من أي حدث سياسي بذاته، إنتصاراً كان أم هزيمة. فالعنف اياه سبق أن تكفُّل، على مدى السنوات الماضية، بتحويل المن الساحلية اللبنانية المنفتحة على العالم الخارجي، الى منن داخلية ونكورية منكفئة على نفسها. وماً يستوقفه في هذا مسألتان يراهما مرَعجتين جداً: الأولى انَّ القيار الأعرض من المسلمين غير مبال اطلاقأ بالعزوف والتهميش المسيحيين، على عكس سا كانت عليه حال المسيحيين الَّذين انضموا الى اليسار، قبل ١٩٧٥، احتجاجاً منهم على الغبن النازل بالمسلمين. اما الثانية فمفادها ان غالبية رفاقه السابقين في اليسار من المسلمين، وقنعوا بالمزرعة الحالية على

انها هي الدولة التي ناضلنًا الإهامتهاء. وبمرّارة يُخلصُ وليد الى الاستنتاج التالي: ناحيتهم، خسروا خاصياتهم مثلما خسر

صحميح أن شمار عماد بعمد ذلك وتخلي عن

السوريالية، لكن بعض ملامح اسلوبه السوريالي

ظل ماثلاً لديه على الدوام، وعلى الاقل في مجالً

الشكل أن لم يكن في مجال المضمون، حتى وإن

تعابير ضبط السياسة وتحوير الحس الطائفي: وبين نمية مذعنة تجهد الى التطابق مع الأكثرية ومع الحكم السوري، عبر جلد الذات وتحميل

أميرُكا والبهود مسوُّولية كلُّ ما ينب على الأرض. ان اسطرد وقد استولى عليه يأسّ أكبر: «قّي السابق كانت اوضاع كهذه تعيد ربطنا بالدولة

محمد يزيك الذَّى تعرضُ نجلهُ لإعتداء في

ومع تراجع العبائدات المالية التي تفد من ايران، وتراجع التعويضات والتقديمات تالماً، النين أثروا واستقر بهم الحال من جراء أمساكهم الايراني منذ وفايته الأولى.

قصة مهنس من حزب الله قام بعمليات سياسات قليلة الاتفاق مع التسامى الموصوف فالضعف الذي انزلته حركة الطفيلي بحرب آلله،

الى أين ستتوجه طاقة العنف هذه؟

دان خُصوصيَّة لبنان في محيطه تجعل المُسيحييُّ، نظرياً، ذاك المُحور الذيّ يمكنَ أن ينهض منّ حوَّله المجتمع والدولة من جعيد. والمسيحيون، من

المسلمون خاصياتهم. فقد انزلت بهم الحرب والهجرة والتهجير والتهميش افقارأ تدل عليه حال كفاءاتهم واسبهاماتهم الثقافية ونظرتهم المحلية الضيقة الى العالم، فضلاً عن أحتقانًا الوعي الطائقي في أوساطهم بنتيجة العوامل المنكورة مجتمعة. واذا فسد الملح فيماذا يُملّح؟ ١٠ فَهُلَ تستطيع العولمة التي يكرهها زهير ان

توحد ما لم تنجُّح المقاومة، أبُّنَّة الحَرِبُ الأهليبةُ وامتدادها، في توحيده، وما لا يوحي المسيحيون اتهم سينجحون فيه؟

للعولمة اسم جامع في لبنان اليوم هو رفيق الحسريري. والحسريري يبقي أرقي من نقساده الشعبوبين النين يمثلون وعياً حرَفياً قبيماً، كما يبقى أكثر تعقيداً من ألصالات الطَّائفية الْبسطة: فَهِو، على سَنْيَتَه، اقَلَ سَنْيَة، مثلاً، منْ الشَّنَعْمَة التي في نبيه بري أو الدرزية التي في وليد جنبِ لاط وهو، بمعنى سا، مناضل في سبيل الراسمالية، مندفع لاقامتها ولاقناع الناس بها وبغضائلها في أن. ومع انه مول معظم الميليشيات الا انه لم يصدّر عن ميليشياً، ولم يرتبط اسمه معاشرة مأى نشاط مسلح.

رغُم هُذُاً، أو يقسعله، يهندس الرجل العسالم الجديد الموعود بمعنل عما يحصل من سلام أو توتر في الشرق الأوسط، وبغض النظر عن بروس كشفت عنها تجارب الإنهيار المالي في أسيا قبل فترة قصيرة. وهو يفعل ما يفعلة من دون كبير مراعاة للمؤسسات، أكانت ملكه فيديرها بعلاقات القرابة والمنطقة والمحسوبية والولاء، ام كانت ملك غيره فيحاول اختراقها بشتى السبل والوسائل. وأخطر ما في الحريرية التي عطلت عمل السوق وقيامها على حربة العرض والطئب انها وارت الدولة وقدراتها بقدرات تكاد تساويها، فامتصت الكثير من سيولة العمل الحزبي أو النقابي أو الصَّدَّافَى أوَّ، تَحتى، الثَّقَافَيِّ. وَفَي الحَّود السياسية المباشرة غطت الصريرية الوجود العسبكريُّ السـُـوري في لبِنان، فــَامُنْت لهُ، رغّم تناقضاتها معه، ثقلاً لا يستطيع ان يؤمِنه أي سياسي لبناني أخر، مسلماً كان أم مسيحياً. وفي النَّهَايةٌ بدأ انَّ الطبقة الوسطى تتعرض لضرباتَ سورية في خاصرتها السياسية، وأخرى حريرية

في خاصرتها الاقتصادية. بيد أن الحريرية، في مصادر تكوينها، عبرت عِن ثُقَافَة راسمالية من دون تاريخ راسمالي، اي من بون تعلم الاحتكاك اليومي والمباشير بحركةً المطالبات ترفعها نقابات واحزاب وتستوعبها دورة سياسية. فإذا بها رأسمالية ضيقة الأفق شكاكة بالليبيرالية. ومن ناحيته جاء ظهورها وسط انهيار الدولة والمؤسسات، ليجعلها خلاصية ورؤية، تتكامل، ولو ضدياً، مع الرؤيوية التي ينشرها حزب الله بين الشيعة، أو تلك التي ليُّعها ميشال عون بين المسيحيين. الا انّ أَنْتِثَاقَهَا هَذَا مَنَ النَّمَارُ ٱلْحَرَّبِي وَالْعَدَمُ ٱلْقُسَّنِيُّ، غَذَى فِيهَا نَرْعَةَ التَّصرِفَ بِعَيِداً عَنَ الرَّقَابَةِ التَّي كان ليفرضها وجود مؤسسي راسخ ومتين. وخلاصة التجربة هذه كانت عُوجًا يُستِدل

عليه في مناح شبتي. فالجنة انما تُبِني على بُعد أمتار قليلة من جَهنم، وهي دائماً يراد لها ان تكون حنة مطلقة تقابل الدحيم النصيق المطلق. اما النعيم فيتطلب سكانأ اكثر بكثير من المتوافرين فيسه، أو الذين يمكن ان يتوافروا حتى لوحل السَّلام الْعربِّي - الأسرائيليِّ الذِّي يتقدم خُطوة ليتراجع مئة خطوة.

ه قد التقط الكاتب محمد أبي سمرا بعض مفارقات الحريرية حين لاحظ الترامن بين شهر التسوق و د ثورة الجياع، في بريَّتالَ. والتقطُّ اخرون مفارقات بلت عليها المأركات التي تبيعها مخازن المجمعات التجارية الجبيدة حيث لأتجد الطبقة الوسطى نفسها ما تستطيع شراءه. اما الذي يقصيد، كما فعلت أنا، منطقة كعكار أو اخرى كسعلني موزع بين عاطلٌ عن العمل وعامل مياوم وعارضٌ، لكنه كله يسعى الى الهجرة التي سنت أبوابها.

ولا تكتم حبوانث اللوت على الأوتوسسرادات المنتبة حديثا بعض دلالات التعمير الصريري فالطرق العريضة المعدة لقائمين لا يزالون وهميين، تترافق مع رداءة قوانين السيس، واهتراء السيارات، والشروط السهلة للحصول على رخصة للقبادة، وهذا مجتمعاً بمثابة وصفة اخرى للموت الذي يتكاثر من غير ان يهتز احد أو شيءً. أنه الموت الآخر استجابة لجنة أخرى. أنه

\* كاتب ومعلق لبناني.

الموت، يا رهير، لا العولمة.

## فاكرة القرن المشرين

مهاجرين حديثي العهد من بولندا وروسسيسا)، حستى عندمسا بدا انهم يتمتعون بالحياة للرفهة (نسبياً) التي كَانَتَ تُعْيِشُهَا لَنَانِيا فِي الْقَرِنُ الْتَاسِعُ مّل تعسني هاتان الملاحظ تسان إقساراً باليساس؛ كسلاء على الاطلاق فهما لاتمنان الأتقويما رصينا للمازق الذي نجيد انفيسنا فييه. وينبغى للمشقفين الاسترائيليين ان يواصلوا العركة لينوروا جمهورهم على رغم التحسديات الكبسيرة التو تواجههم، من دون أن يتوقعوا تحقيقً نتائج فورية او يقعوا في فخ الهبوط الى مستوى الجمهور. انَّ التَّفسيرات التقيقة والستندة الى عامل الصعفة لا تستعصى على فهم الجمهور، وربما لا تستدعي الأقدراً من مهارات التعليم

۱۹ شباط (فبرایر) ۱۹۸۸

## رحيل شاعر الاختصار الفرنسي رينيه شار

تخيلوا جيدا هذا المشهد: حرب الانصار،

أى حرب مقاومة النازيين مندلعة الاوار في مناطق ريف الجنوب القسرنسي، واصسوات الرصاص مندلعة هذا وهناك، والألَّان يجنون في التلال والادغال وبين البيوت عن المقاومين، فيما هؤلاء، يتراكضون مختفين محاربين جزلين بين زوايا أماكن يعرفونها جيداً، ووسط شعب بنتمون اليه ويبدر قادرأ على حمايتهم معبرأ بطرق او باخرى عن عدائه للمحتلين، ووسط ذلك كله شاعر قابع في زاوية من الزوايا سلاحه مرمى الى جانب وعيناه تتأملان الشجر الاخضر والماء النابع من أعماق الارض والسماء المرصعة بالنجوم، وأمامه الورق والقلم في يده، يخط يوميات شعرية وقصائد مختصرة، مليئة بالاقكار وبالعداء للحرب وبوصف الطبيعة. وهو، الى ذلك كله، غير أبه كثيراً بما يحدث من حوله، لانه يعرف كما يعرف كل شاعر أن الصرب سوف تنتهى لا محالة، وإن الكثيرين من الذين يخُوضونها سوف يموتون لا محالة، بينما ستبقى خالدة الكلمات، مهما كانت سريعة

هذا الشاعر كان من نصييه، رغم المخاطر وتنقله

ومختصرة، لان الكلمات كانت في البدء وسوف

تكون في النهاية.

بين المناطق مقاوماً، انه لم يمت خلال تلك الحرب التي خاصها وهو يقترب من الأربعين من عمره، والتّي ستعمر بعدها اربعين عاماً اخرى، ستشهد خلالها، بشكل خاص، تلك القصائد والافكار والعبارات التي صاغها قلمه وسط ضجيج العراك. اسم الشاعر من رينيه شار، عاش بعد نلك حتى التاسع عشر من شباط (فبراير) ١٩٨٨، فكانِ بنلك واحداً من اطول الشعراء من ابناء جيله، عمراً، وإن كان قد عرف على الدوام بانه من اكثرهم زهداً في الشُّهرة ورغبة عن النشر، واهتماماً بأن يتداولً

ولد رينيه شار العام ١٩٠٧ في قرية صغيرة في الريف الفرنسي تقع وسط مكان طبيعي في غايةً الجمال يدعى وليل سور لاسورغ، عرف دائماً بان الشاعر بترارك قد عاش فيه ردها من عمره، كان المكان من الحمال والدعة بحيث أن رينيه شار ظل وفياً له الى الابد، لا يريد أن يبرحه، وعاش فيه طوال عمره باستثناء فترات قصيرة قام خلالها يبعض الاسفار، أو أقام في باريس.

باكرا اكتشف رينيه شار الحركة السوريالية ورأى ان بامكانه ان يكيفها، وهي الحركة ذات الصبيضة المدينية في الأصل، مع طابعه الريقي، وهكذا راح يكتب اشعارا قصيرة سوريالية رغم انطباعها وبخضرة الشجر واون المياه العدبة ورائحة الزهور، حسب تعبيره هو نفسه. في تلك المرحلة الاولى من حياته الشعرية كتب شار قصائد جمعها في مجموعة حملت عنوان «مطرقة السيد» وصدرت في العام ١٩٣٤، وهو قبلها كان قد تشارك مع بول البوار واندريه بريتون في كتابة نصوص مشتركة حملت عنوان «ابطاء أنسفال ١٩٣٠).

كان من المعروف انه لم ينشر الا القليل بين أواسط سنوات الثلاثين والاعوام الاولى التي تلت الصرب العالمية الثانية. وكان اول ما نشره بعد الحرب كتاب «شمس المياه» (١٩٤٦) الذي اتبعه بعدة كتب بدأت حقاً تلفت اليه الانظار خلال السنوات التالية ومنها مغضب وغموض، (١٩٤٨)، والى هدو، مشوتر، (١٩٥١)، درسالة مغرمة، (١٩٥٢) ،المكتبة تحترق، (١٩٥٦)، كل هذه الكتب جاء عندهم يضم اشعاراً ذات طابع شكلي يغلب عليها، لكنها لم تخل من إشارات واضحة الى التزام سياسي كان الشاعر قد بدأ يعبر عنه، اولاً، في نصوص كتبها حيث خاض تجرية الحرب الاهلية الاسبانية لفترة وجيزة، وذلك قبل أن يخوض حرب الانصار في فرنسا ضد النازيين. غير أن ذلك الالتزام لم يمتعه في العام ١٩٥٩ من أن يكتب أول نص يكتبه شاعر ليعارض فيه، الرحلة التي قام بها الى الفضاء اول رائد فضاء سوفیاتی (غاغارین)، حیث کان شار یری ان عظمة الانسان انما تكمن في احتكاكه بارضه

ذلك مثالاً حياً على توحد الانسان بالطبيعة. رغم ذلك كله، ظل شار شاعراً استثنائياً يعيش لشعره لا غير، ومن هنا كان حذر النقاد الشديد في التعامل معه وفي تصنيفه، هو الذي اعتبروه شاعر الاختصار والجمَّل السريعة، شاعر الموقف الملتبس والطبيعة، والافكار المتناقضة في الأن عينه. وهذا التناقض لم يمنع الموسيقي بيار بوليز من ان يحول

وتربته ليس أكثر. وهو موقف معاد للتكنولوجيا

الفائحة وللحرب ايضاً عبر عنه لاحقاً في العام

١٩٦٤ حسيث كستب يعسارض نصب الصسواريخ

الفرنسية في مناطق الجنوب الريفي التي كانت قبل



موسيقي استثنائي في ١٩٥٤. حين رحل رينيه شار عن عالمنا، لم يفت الصحافة الفرنسية أن تشير الى أن فرنسا فقدت برحيله واحداً من أخر شعرائها الكبار.

ابراهيم العريس

نصوص «مطرقة من دون سيد» الى عمل غنائي

## ارتباك من عنف الصورة وانجذاب الى الأسلوب

🛘 لندن – الطيب زاك

≖ مُشاهدت لوحـات الرسام البريطانى فرانسيس بيكون في الصباح قد تثبر بفعة وأحدة كل المشاعر المتناقضة التي تحتويها أعمال الفنان: ما يخفيه الوجه وما لا يعبر عنه اللسان. قالت احدى مرشدات هيوارد غاليري حيث يقام معرض مفرانسيس بيكون: الجسم البشري، الذي اقتتح هذا الإسبوع ان الرسام كان يترك جهات غير مكتملة في لوحساته. ثم اشسارت الى لوجسةً الوسيان فرويد، وتنبه الجمهور المتحلق حولها الى مساحة في لوحة عارية من اللون.

اللوحات كلها عارية من التصنع والإقنعة... طبيعاً ليست هناك نهاية لقراءة لوحات بيكون... كلما بيعت لوحة له بالملايين في المزاد او افتتح معرض كبير مثل هذا، يرداد التفسير ويتوأرى اعتبار أُخْر هو النظرة المباشرة الخالية من تأثيرات الَّى أعمالُه. غير أن الجمهور الصباحي المختلط الأعمار والجنسيات كان ينظر من خلال المرشدين أو بالتسجيلات الصوتية او بواسطة تقليد أشكال اللوحسات في دفساتر الرسم

أهم من هددًا أن أشبكال

هناك معارض متكررة لبيكون، إلا أنها لا تبلور فهم فنه كثيراً. واذا أخذنا موضوع هذا المعرض بعين الاعتبار فما يستحوذ على الحيال أن الجسد كتلة تراجيدية من دون قناع، الوجوه هنا تبدو كأنها قريبة من القبر، أما الطريقة التي تعرض بها فهي راقية الي درجة الاستحواذ. نظل سرتبكين من عنف الصورة ومنجنبين الى الالوان والخطوط والهيئة: العنف اجساد بيكون. لكن رؤيتهما معاً من التي تغذي النفور الي برجة الكراهيَّة. ظلَّ النَّاسُ المُتَحلقُونَ حول المرشدة مجتمعين كتلة واحدة حتى عندما صعتت عن ذكر حياة بيكون الخاصة (١٩٠٩ - ١٩٩٢) التي قضاها متنقلاً في عسواصم اوروبا والمغسرب بعسد دراسة التصميم الفني. لكنه لم يبدا العمل جديأ بالرسم حتى

تجاوز الشلاثين من عصره حين كرس نفسه لانتاج مجموعة من اللوحات الدراسية لأشكال كانها ظلال صارخة أو مكسرة عن استأنها أو كتل لا تبرز فيها سوى عضلات الجسم. أكد معرضه الأول في لندن العام ١٩٤٩ هذا الاتصاه وترسخ أسلوبه المختلف في عين

اسفار بيكون وحياته المتقلبة في الشيذوذ غنت أعماله فصيارت اللوحات اطلالة على الغنضب وعدم الاستقرار من خلال صور اشخاص عرفهم، خصوصاً جورج دير الذي أوحى له رسوماً مثيرة. لكن علاقتهما انتهت تراجيديا عندما انتحر الأخير في فندق ليلة افتتاح معرض بيكون في باريس. وخلد الفنان الحادثة في مجموعة من اللوحات تصبور شُ جالساً على المرحاض أو منكباً

بطُّولته بيريك جاكوبي، وهناك مسرحية قيد الاعداد. حياته البوهيمية في سوهو لا زال يتحدث عنها روآد المقاهى

فيها حلمه بالشهرة.

فوق المغسطة. هذه اللوحات

مدر العدد الثالث من فصلية «دفاتر

ستوكهولم ودار النبوغ للنشر والتوزيع في لندن. والكتباب بحث في نشوء العلاقات الحضارية عبر التاريخ بما في ذلك تعريف وتحليل للحضارة نفسهآ منذ مراحلها الاولى الاسطورية وما بعد الاسطورية، ومقارنة تالية

الشمال، متضمناً ملفاً عن والهوية والتعدد الثقافي بالمغرب، ساهم فيه سعيد بنسعيد العلوى في موضوع والهوية المغربية في أفق القرن الجديد: المكونات والتحديات، والعلمي الضمار عن «أفق الهوية»، وأحمد الكمونّ «قراءة في الوجدان الأسباني المغربي من خلال الاغنية الشعبية» وعثمان أشقرا «الهوية

علاقة الاديان بالحضارات. «دفاتر الشمال»: عدد ثالث

والتُعددية التَقافية بين المغرب واسبانيا،

عاصم عبدالامير في معرضه الشخصي الأول

لعبدالله الخطيب عن دار اوراسيا للنشر في

صدر كتاب «الحضارة والاغتراب»

عن دار «النبوغ» في لندن صدرت رواية

انلك الصيف في اسكندرية، لبرهان الخطيب،

بالتعاون مع دار «اوراسيا، في استوكهولم.

تدور احمدات الرواية في الاسكتدرية بين طلاب

عراقيين اوفدتهم حكومتهم لمتابعة ألدراسة

فيجتمع الشباب والبحر وتتوالد قصص حب

متنوعة تنوع الشخصيات نفسها بأفكارها

وتصرفاتها وربما بغرابة اطوارها احياناً.

كتاب عن «الحضارة والاغتراب»

«ذلك الصيف في اسكندرية»

## صورة الناقد تختفي باطلالة الطفل الرسام

🗆 يغداد - فاروق يوسف

التشكيلي عاصم عبدالامير انهي دراستــه الفنيــة في بغــداد عــام ١٩٧٩ وصبار الرسم يَشْبَعُل الحينُ الاعظم من حياته. غير انه لم يسلع الى اقامة معرض شخصني الا في كانُّونَ الأول (ديسمبر) ١٩٩٧ فيَّ قاعة «اثر». غير ان مشاركاتة المستنصرة، سنواء في المعارض السنوية مجماعة الارتعة، والتي كأن وأحداً من مؤسسيها، بدءا بعسام ١٩٨٢، او في المعسارض العامة، كانت تظهّره رساماً يسير في خط مستقيم في اتجاه هُدفة: نضسوج عسنته القنيسة. وكسان انشىغاله بالنقد الفني، وهو احد النقاد المهمين في العرّاق، ادى الى ان تأخذ مسالة العرض الفني لديه مسساراً حسمباً، ثلك لأزَّ احكاسه النقدية، صارت تسبقه، وتسبق رسومه. غير ان تجهم الناقد لم يقف حائلاً بين الرسام وبين حريت، ذلك الكنز الخيالي الذي لا ينضب. وحسسنا فسعل عبد الأمير حين أغفل النظر الي مقولات الناقد الجمالية وأطلق العنان لبده لكى تؤثث فضاء حربتها مستعينة بحساسية طفل. وهو بذلك، انما اهتدى الى حل سحرى قابل للاتساع باستمرار. حل مقتوح لا على فستوى ما يعلق به من تقنيات مرتحلة مصدرها عنفوية فطرية في الاستجابة لعناصر الرسم من خطّ ولون وشكل ومساحة، فحسب، بل

على مستوى ما ينطوي عليه هذا

الارتجال من بعد خيالي، يحضر معه، بكل عدته، التي هي عدة

الفاتحين بالصدفة وببراءة خالية من اي خنث. 🖪 عملسي رغم ان المغنسان

لم يستحضر عاصم عبدالامير (مسولود في العسام ١٩٥٤) الطفل الذي كانه في يوم ما. ولم يرسم كما الاطفال من موقع المصاكاة، بل غطس بكل مؤهلاته المعرفية في عالم الطفولة. فصبار بلِنَقَطُ العالمُ اللامسرئي، اصسوآتاً وصسوراً، بحساسية طفل. وهنا ينسف كل ما يذكره بماضيه النقدى، ويكون استأنف حياته رساماً من لحظة بلوغه الرسم. وكان نكياً حين فصل الرسام عن الناقد. فكَّان كمنَّ يؤسس لازىواجيته ولانفصاله الْنَفْسي، هٰذَا الْانْفُصِالُ الضروري. كسيف يمكننا النظر التي (عبدالأمير) رساماً؟

رسومه، تواجهنا، لأول وهلة، بضبابيتها. وهو امر شغف به



بأبنيته التي تتصاعد كالركام الأولى. قطلها، كانت هنيسة وهناً نتحيثُ عن الشكل مجازاً، فهذا الرسام لا يحفل كشيرأ المساحات وسيلة لاستعراض نوع بالشكل ولا تشغله مسالة اكتماله. من البراعة المرسية جعلت فهوغالبأ يرعى الصيغة التي رسومه تقترب من (الواقعية – النقيية). الأن، رسوم عبدالأمير تتمدد بدعة من اجزاء متباعدة من اللوحسة لتسغطي الأشكال تخفي اكثر مما تظهر. وهي في كل وتسحقها. وما يسحره حقاً هو ما تُظْهَره انما تؤكد انتماعها الى فعل المباغنة الشعرية الذي يطلقه السطح كواقعة جمالية. السطح الذى يغلف بإيقاعاته المنسجمة اللون وهو يسعى الى اكتماله. يكاد اللون، في عسالم هذا الرسام، ان يحتل الدرجة الأولى حيناً والمتضاربة حبناً، حباة مبادة يكون فيها المعنى مبيتأ من اهتماماته. فهو مادة هذا والشكل مستقرأ بصفاته الخيالية، غير المكرسة واقعياً. لذلك فأن ما يظهر من الشكل بعد الاختصاء والتعليف ما هو الامحاولة للاحتفاء بمغراه، ذلك المغزى الذي يتعرض دائمأ للتحول والهدم والاضافة. فالشكل لدى هذا

الرسام ملتهم بفعل تقدم السطح

العالم وهو الغطاء الذي يصنع مسافة عزلته. والرسام وسط هذه العزلة اللونية، يلصا الى اقامة صلاّت غامضّة بالعالم الخارجي، من خــلال اشسارات تكون غــيـ مقصودة لذاتها. فهو يستعملها ذريعة للخروج من صعت عزلته ولصنع وهم عسلاقية شكلنية مسستسرسلة في هذباناتها الخبارجيية. هذه ألاشبارات، هي الصير الوحيد الذي يظهر من خلاله الرسام اكتراثه بالعالم الخارجي، وهو حيز صغير، يؤكد حجمه الصغير عزوف الرسام عن الاستبلاء على العالم الضارجي شكلياً، حيث صيار الرسيام يحقق لذة استثنائية داخل الرسم، لا عن طريقه. وصبار هدف الرسيام ان يصل الى حقيقة الرسم، عالماً داخلياً خالصاً، بصفاته الذاتية، لا بما يعبر عنه من صفات العالم الخارجي. وهذا يتحرر الرسام من كل شيء، ليكون لصيقاً بفعل الرسم محاولة خيالية لبناء عالم لامرئي. هذا العالم الذي تنبض كائناته بوعي جمال متضافة

مدهش، وغُرائبي، وجديد.

والنوادي. وقد يظهر شيء منها الموجودة في المعرض اطلقت كبتأ في الفيلم الجديد عندما يعرض وحسررت الخطوط من الحسرص والاحتراس وادت الى كلاسيكية للمَّرة الأولى في مهرجان «كان» رفيعة في التصميم. كانت باريس في صورة الفنان الأخيرة نجد حلم بيكون في النجاح كفنان. اسلوبياً في لُوحة ثلاثية خَالْيا من ومنذ الحائثة تنبهت العاصمة التكلُّفُ أو المبالغة، بسيط اللون، الفرنسية لصراخ أشكاله فتحقق ستنوع التكوين حسب حبركلة سمعة الفنآن انتشرت في

العبالم في سنواته الأشييرة، لكنّ مكانته الفنية ازدايت منذ وفاته العام ١٩٩٢. يقارنه النقاد اليوم بماتيس في السيبولة والاناقة

الحسم الحالس على كرسي... ينمــحـيّ جــانب من الوجــه في الثانيية ، ثم يعود الوجه شب الرسام هنّا مساحة غير مكتملة. الموجه الى النفس والي الخارج، بوعي وبغيره، اللوحيات في المعرض توصل قسوة الحياة

تلاحظ أيضاً جزءاً مفقوداً من الرأس في الصورة الأولى، بينما واضح في الأخسيسرة. لم يتسرك وهكذا رحلة القنان مع العنف

والإمها: كلُّ ما يقعله الإنسان من اللهد الى اللحد هو تخفيف ذلك

وببيكاسو في الوحشية و التشويه. الكتب عنه لن تندهي وكثلك الدارسون. أما السبينما فقد تكون اقرب الى انصافه، خصوصاً في القيلم الجديد عنه الذي يؤدي

وعبدالرحمن بن الاحمر وفي تطابق المغبرب الثقافي واختلافه، وهناك نص «العالم من دون غير، لَجيل دولور قام بترجمته رشيد برهون. كما تضمن العدد حواراً مع محمد برادة حول «الهوية والتشخيص والتجريب» ومساهمات

### «يوميات تجربة ديموقراطية في الصيرورة»

 أصدرت دار «أيديف» للنشس في الدار البيضاء كتابأ بالفرنسية لفتيحة لعيادي وترجس الرغاي عنوانه: «المغرب، يومساتُ تجرية نيموقر أطية في الصيرورة: ٤٠٠ يوم لفترة انتقالية معلنةً ، تناولت المؤلفتان الأحداث السياسية التي شهدها المغرب في السنة الماضية، والشخصيات التي ساهمت في بلورة هذه التجربة الديموقراطية بما لها وما عليها، وتعرضتا لوضعية الاحزاب السياسية المعارضة

لبناء الحياة والمجتمع والإنسان؟

إن العنف في المجتمعات العربية - الإسلامية، ماضياً وحاضراً،

التنابذ، فكرياً وإنسانهاً، يُهيمن علينا. لا تفاعلات ولا تراكمات في رؤيتنا المعرفية، والإنسانية، وعلى ضعف حسنا المدني. أصحابها، في السانيتهم وفي حريتهم وفي حقهم بتبنى الأفكار التي تضالف أفكارنا. ويجب إن ندافع عنهم، أنسانياً، فيما نضالف

الاختلاف، نعمل على العكس لا على تشويه الأفكار المخالفة وحدها، وإنما نعمل كذلك على تشويه أصحابها - في أشحاصهم بالذات، وفي أخلاقهم. ونقبل العنف الذي يُمارس عليهم. وهذا ما يتمثل

أفكارهم، تقافياً.

## ماذا يقدر القش ان يُقدم لحقول المستقبل؟

(تحية لضحايا العنف في الجزائر ولضحاياه العربِ ماضعاً وحاضراً)

كُيفُ لا يزداد القلق من العنف الظاهر أو الكامن، في المجتمعات العربية - الاسلامية؟ خصوصاً أنه يمارس، غالباً، بأسم الدين، مجوماً أو دفاعاً. خصوصاً إزاء تكاثر التنظيمات الدينية التي تعتمد العنف أسلوب تفكير وعمل وحياة. خصوصاً إزاء العنف الضاد باسم الدفاع عن النظَّام القائم. فهذا العنف بجانبيه يُحول المجتمع الى ألات، يطمن بعضه بعضاً، ويتأكل من داخل، ويتقوض.

لا أظن أن أحداً يشك في أن التجربة الدينية هي، تاريخياً، إحدى تجارب الإنسان الكبرى. والحق أنها لا تزال في نظر الكثرة الكاثرة من البشر، التجربة الاكثر أهمية والاكثر التصاقأ بهموم الصير

لكن، عندما تُؤُولُ هذه التجرية سياسياً، وتُتحولُ الى نظام شاملِ وكلي للفكر والعمل والحياة في المجتمع، لا يمكن إلا أن تنقلُب الى نظام من التسلط والعنف. وهو أنقلاب يقضي على الذاتية التي قوام للانسان إلا بها، ويُصول الثقافة الي منظومة من الأوامر والنواهي، وهذا مما يؤدي الى اعتقال المجتمع ويشل حُيويته، عدا أنه يقضى على أعمق الخصائص في التجرية الدينية نفسها، وأعنى خصيصة العلاقة الكيانية الذاتية والحرة بين الانسان والغيب.

قد يقول لك بعضهم: العنف موجود عند الشعوب كلها، في

وهذا صحيح. لكن، ماذا يعنون بقولهم هذا؟ أهو تسويعٌ للعنف، ماضياً وحاضراً، في المجتمعات العربية والإسلامية؟ أهو قبولٌ به، بحجة أو أخرى؟ أهو التماسُ أعذار السبابه؛ وإذا كان الآخرُ - أياً كَانَ يُجْيِرُ قَتَلَ «المَخَالَف»، سياسياً أُو فكرياً، فهلُّ في ذلك ما يسوُّغ للعربي أو للمسلم أن يمارس مثله هذا القتل؟

أَفَلًّا يُضمرُ تَسْوِيغُ العنف، مهما كانت أسبابه، موقفاً يؤيد، نظرياً على الأقل، قتل «المالفين» أفلا يُفصح عن موقف يؤكد على ان أصحابه يفكرون وكأنهم في موقع القاتل: موقع من لأ يقدر أن يقبل دالمخالف»، ومن يعمل على استنصاله، بطريقة أو أخرى؟

أليس الفكر الذي يسبِّغ العنف، لسبب أن أخر، فكراً يقبل ان يقاتل الإنسان كأنه مجرد حيوان وحشي، أو مجرد نبتة سامة؟ ثم: أليس تسويغُ العنف، ماضياً، تسُويغاً المعنف، حاضراً؟ فمن يُعشَ عنف الماضي، ألا يجد نفسه في موقع من يعنر عنف الحاضر؟ ألا يدافع هؤلاء، ضمنياً ووفقاً لـ ومنطقهم، عن نوع من حق مطلق، يتمتم به بعضهم - أفراداً أو سلطات - حق يجيز لهم أن يفعلوا ما يشاؤون، وان يقنفوا بكل من يضالفهم الى الجحيم؟ أقلا يبدون كأنهم يؤمنون أن والحقيقة» لا تتأسس إلا بالعنف؟ وهكذا يعملون على خُلق لغة وثقافة لتمويه العنف أو السكوت عنه لتحويله كذلك الى ضروراتِ «تأريخية» أو «مرحلية»، وريما الى انتصارات، والى مآثر ومفاخر . كأنهم يقواون الواطنيهم: لا حقوق الكم، فأنتم استم إلا مكافين، بالخضوع والطاعة. وليس غريباً إنن ان يسكت هؤلاء على العنف القائم في مجتمعاتهم، بأشكاله العديدة والمتنوعة، وأن يرفعوا أصواتهم صارخين ضد العنف الذي يمارس في مجتمعات أخرى. لكن ينسى هؤلاء ان الذي يسكت عن العنف في مجتمعه لن تكون له أية مصداقية حين يتصدى لنقد العنف في مجتّمعات أخرى، وسوف يكون، الى ذلك، موضع السخرية والرثاء."

إن في ممارسة العنف على الإنسان تجريداً له من انسانيته: يعامل كأنه مجرد حيوان، أو مجرد شيء. وفي هذا ما يطرح على تاريخنا السياسي والفكري المسالة الأخلاقية. فهل العنف وسيلة لتعزيز الدين أي الَّفكر أو الأخلاق أو الحرية؟ أهو مشروعٌ وشرعيَّ

ظاهرةً تكاد أن تتكون عُصاباً سياسياً وثقافياً: عنفِ الأفراد، إزاء بعضهم بعضاً، وعنف الجماعات إزاء بعضها بعضاً، اضافة الى عنف السلطات. وفي بعض مراحلنا التاريضية، كان يُنظرُ الى «المخالف» بوصفه مخلوقاً ليس كبقية البشر - على صورة الله. لهذا كان يتم إخراجه من كونه إنساناً، ولم يكن قتلُهِ، تبعاً لذلك، إلا نوعاً من تطهير العالم. (اليس هذا «المنطق»، قائماً، اليوم، في الجزائر والعراق، تمثيلاً لا حصراً؟).

ثمة ظاهرةً خطيرةً من ظواهر العنف تسود حياتنا العربية، ونعيشها كأنها خبز يومي: قلَّما نقيمُ فاصلاً بين الشخص وأفكاره، فإذا كرهنا الشخص، كرفنا أفكاره، مهما كانت. والعكس صحيح. المعارف والخبرات، بل تناف وانقطاع. وفي ذلك بليل على خسسالة التمييز بين الإنسان وأرائه دليلاً على حس رفيع أنسانياً وفكرياً. فمهما كان الاعتراض على الأراء قوياً وقاطعاً، بجب احترام

غير أننا ، واقعيا وعمليا ، قلما نحرص على ذلك. فبدلاً من ان نقبل أسأسيا في السياسة والفكر - بوصفهما نقطة اللقاءات والتجانبات



بين القوى السياسية والثقافية، ويوصفهما تبعاً لذلك مؤرة الصراع. كأننا نعتقد انناء لكي نتخلص من الأفكار المعارضة. يجب أن نتخلص من أصحابها. هكذا نسكت على تهميشهم، أو منعهم من العمل، أو نفيهم، أو سجنهم، أو قتلهم - وفقاً للحالة. وهناك، في حاضرنا، أمثلة حية يعرفها الجميع، على أن بعض سلطاتنا لا تكتفى بقتل المضالف، وحده، وانما تقتل جميم النين يمتون إليه بصلة القربي، ونرد على هذه السلطات باللغة نفسها: القتل للقاتل، مولا حرية لأعداء الحرية».

تحارب العنف بالعنف.

فَى كل حال، يبدو العنف ضد الآخر المُختلف ظاهرةً عامةً. وقاعدة أولى للفِّكر والعمل والسياسة في الحياة العربية، على صعيد العلاقات فيما بين الأفراد والجماعات، وفيما بين الحاكمين والمحكومين. وفي هذا المنظور، لا تزال تهيمن علينا سلوكات مما قبل الوعي المنني، ومما قبل الوعي بإنسانية الانسان وحقوقه، وكرامته البشرية، فليست الأشياء عندنا، هي وحدها وظائف وأدوات، وانما البشر هم أيضاً، لا يزالون وظائف وأدوات، ولا يُعد «الفكر» وحده في المجتمع ملكاً خاصاً لجماعة بون أخرى، أو لسلطة دون أخرى، وانما «الجسم، هو ايضاً شيء من «اللكية، الخاصة لهذه الجماعة أو لتلك السلطة. فلا مكان لهذا «الجسم» إلا إذا كان تأبعاً وخاضعاً كمثل «الفكر». وليس هذا مجرد أسلوب جزئى أو عابر، وإنما يكاد أن يكون جزءاً عضوياً في المارسة السياسية والثقافية، السائدة.

أقول: السائدة - لأن في المجتمعات العربية والإسلامية قوى تقافية واجتماعية ترفض العنف - نظراً وممارسة، ولا ترى ما بسوَّغه، مهما كانت الغاية الكامنة وراءه عاليةً: فبالعنف يسقطُ كل شيء الى مستوى الوحشية. والغاية العالية تقتضى وسيلة عالية. غير أن هذه القوى مهمشة، ومعطلة، وهي لذلك شبه صامتة. ومن مسن حظها، في النضال البطيء الخافتُ الذي تقوده ضد العنف ان العلم يقف الى جانبها - أيّ أن المستقبل يقف الى جانبها. فالعلم يؤكد ان العنف ليس جزءاً من «الطبيعة الانسانية». فهو ليس فطرياً، بل مكتسب. وإذن، هناك أسبابٌ تُنتج العنف. والأهواء. السياسية، وشهوات التسلط، والمصالح الاقتصادية، في طليعة تلك الأسباب. ولئن كان ممكناً الخلاص من العنف، سياسياً وثقافياً، بالتعنئية والاعتراف بالآخر المختلف، ويالممارسة النيموقراطية، وبالتدرب على ثقافة الحرية، فإن العنف بدعوى حماية الدين، أو أ بدعوى القضاء على الإلحاد، يظل مشكلة كبرى. ويبقى في قلب هذه المشكلة، هذا السؤال: أليس قتل الإنسان قتلاً للحياة نفسها في أسمى خلائقها، وقتلاً لقبس من صورة الخالق؟

كل قراءة لا ترى النص، وبضاصة الشعري، إلا عبر منظور ايديولوجي، إنما هي قراءةً عنفية. ذلكُ أنها «تسجن، النص في أ منهجها، ووتعذبه، بأدوات هذا المنهج. وكل قراءة للنص، وحيدة البعد، ووحيدة النظرة، إنما هي قراءة عُنفية. ذلك أنها «تُفقره» ووتقلصه، ووتختزله».

وكل قراءة للنص، سياسية، إنما هي قراءةً عُنفية. نلك أنها

وتُسطحه، وإذُ تسطحه وتُلفيه ع.

حتى الآن، تهيمن على تاريخنا قراءة «رسمية» - وحيدة النظرة، ووحيدة البعد، ومثل هذه القراءة لا يمكن ان تكون إلا عمياء، عدا أنها قائمة على العسف والعنف. خصوصاً أنها تعرقل، بشكل أو أخر، نشوء قراءات أخرى. والأمثلة على هذه العرقلة كثيرة -نخص بالذكر، في مرحلتنا الراهنة، المصاولات التي قام بها، في المجال الأدبي - الثقافي، طه حسين واويس عوض وعبدالله القصيمي، وفي المجال الدّيني، على عبدالرازق، ونصر حامد أبو

زيد، والقمني، وشحرور، وخليل عبدالكريم. إن كثيراً من جراحنا الثقافية العميقة الصامتة، لكن التي لا تزال تنزف حائرة في العقول والقلوب، ناتجة عن هيمنة القراء العمياء، العنفية، المستَأثرة.

وما أحوجنا الى القراءات الحرة، المتعددة، في ما يتعلق بتاريخنا العام، خصوصاً ان المؤرخين العرب تركوا لنا نظرات خاطئة أو ناقصة في ما نقلوه إلينا عن الماضي. وترك بعضهم أراء ليست إلا توهمات وأحكاماً تفتقر الى أبسط قواعد الأمانة والنقة، خصوصاً في كل ما يتعلق بالفترات السابقة على الاسلام. هكذا، لا تزال المعرفة السبائدة بالما ضبى قائمة على التوهم والظن، ولا

يزال حاضرنا أسيراً لهذه المعرفة. إن الكشوف الفنية، وعلى الأخص في ميدان النحت في الجزيرة العربية كلها - وتحديداً في السعودية واليمن، جديرة بأن تقلب المفهومات السائدة عن القاريخ العربي - الاسلامي، رأساً على عِقب. إنها جديرةً بأن تُحدث ثورةٌ معرفيةً. وليس هذا إلا مثالاً واحداً من أمثلة عديدة.

مع ذلك، لا أحد في عالم اليوم يعيش - نائماً في سرير ماضيه، كمثل العربي - المسلم. ففي هذا السرير يفكر، ويعمل، ويطم هو مرجعه الأول، وطمأنينته الوحيدة.

وتواصل تلك القراءة العمياء والمهيمنة، بواحديتها ووعنفها، تحويل الذاكرة العربية الى مستودع للأوهام والأباطيل. وهي في نلك تحول الحاضر، بقياسه على المأضى كما تتوهمه، الى هيكل

لكن، ماذا يقدر القش ان يقدم لحقول المستقبل؟

respect to the second second

٨٠٠ سنة على رحيل فيلسوف الاندلس القاضي ابن رشد (٣)

## ابن رشد يغوص في الفلسفة اليونانية بينما الفرنجة يهددون الحواضر

وليد نويهض \*

🛢 واجه ابن رشد صعوبات كثيرة في تلخيص ارسطو وشرحه، اولاها عدم معرقته اللغة اليونانية فأضطر الى استخدام تضلعه بالفقه والتفسير للتحقق من الترجمات ومقارنتها لضبط المحيح من الخطاء واعتمد في ذلك أسلوب مقاربة النصوص وترجيح نص عنى أُخر وتقوية نص وتضعيف أخر وهو الأسلوب الذي اسسه علماء الحسث في جمع سيرة الرسول (صلى الله عليه

استقاد أبن رشد كثيراً من مهنته كَقَاضَ فِي قَرِطْيةً وَإِسْبِيلَيةً وَمِنْ عَلْوِمِهِ القرانية ودروسه السابقة في تعلم طرق للتكلمة في المناظرة والمحاججة وتنظيم إفكارهم وترتيب مقالاتهم. كنلك استفاد من صبلات صباحيه ابن طفيل بأمير ألوحيين الذي كان يرعى العلم ويحب الفلسفة الأمر الذي أتاح له التفرغ لهنته (القضاء) ومهمته (شرح فلسفة ارسطو). ومنذ العام ٦٤٥ هجرية بدأت شهرة

مسغبع شعائلها

. عن عن "المفكار المعالما

سسكت عنى تيسينها

الإ غنشيد - وغذ المنا

التحقيق على تأخ والعا تقتل جنبياتي

خسطت بأخفا فني

لنحشف ظافرة عنفأ

عي الحدية العربية في

عدت وميد ميز الحكي

بينس عنيه سوكانديه

ماسية الاسسار وهلول

سيا هي وحنفا لظلما

وظائف والنوات والمرا

المساعة للا الموال

يحسبا نشىء من الشكارا

وأليس هما محرر أسار

عصوب في الشاريا

لعربية والإسلاميانية

وعشارسه ولانور

عالية خالعديدكر

ب تقنصي رب عالم

أحت شبه منته رس

الدي تقوره صراف

تقبل بقف الرحابا

معة الاسانية فبراجي

. تعليج العيف والفوار

اقتصادية. في شبعات

بدعوى حماية النيراز

ة كسرى ويبقى لوثم

ال عدر المبادلة

ان تكون إلا عمياء عا أأنها تعرقل بشكا هذه العرقة كثيرة

اولات التي قنام بهاالم

ويس عاوض وعبدا

رارق، ونصر عامه الم

ة انصامتة. لكن قنوا

تبعيدة، في ما بنعل

لعرب تركوا لنا نظانا

سعي. وترك بعضهم أل

ط قُواعد الأمان وللله

قة على الاسلام ال

على التوقع دالظنوا

ردية واليمن جنيرة إ

بو سيال وهي ألم مام والأنباطيل وهي ألم عما تتوهم، الى فيلما

الخالق

عكار بذ العدام

أين رُشند تنتقل من حقل الطب الي حقل الْفُلْسِفَةَ فَقَامَ خَلالَ فَتَرَةَ عَمَلُهُ كَقَاضَ فَي شبيلية في تاخيص كتاب دالحيوان، لأرسطو. بعنها احتاجه أمير الموحنين أتولى القضاء في قرطبة لياخذ مكأن وَالدُّهُ فَانْتَقَلَ فِي أَلْعَامُ ٢٦٥ هُجِرِيةَ الَّي فسقط راس اسرته واجداده وتولى قضاء فرطبة لغة عشر سنوات شرح خلالها كتاب مأ بعد الطبيعة، لأرسطو وغيره مَن الْمستفات البونانية (راجع نصري تَّاس، مقدمة كتاب فصل المقال).

تَدَافُعِتُ فَي الْفُتَرَةُ الْمُنْكُورَةُ الْحُوانِثُ في المعسِّريِّ والمسرِّق ولاحظُ المؤرجُ ابن إلانير ثلك العلاقة بين المنطقتين حين كان الفرنجة يردون على حسائرهم في الشرق بهجمات مضادة في المغرب لإرباك دولة إلموجنيين ومنعلها من ارسال تعريزات قدعم قوات بورالدين في يلاد الشام.

ويؤرخ أبن خليون مسعسارك ابن عِيثُ الْوُمِن صَنَّ الْفُرنجة فِي الاندلس من سنة ١٤٠ الى سنة ٧٦٥ هجـــرية وهي السنوات التي دخل فيها صلاح الدين الايويى مصر واخذ يعيد تنظيم أمورها ويرتب أوضاعها تمهيدا ولإعلان نهاية بولة الفاطميين وعودة مصر الى مظلة أَلْخُلُامُ أَ الْغَيْبَ الْبِيلَةِ، وَهُوَ أَمْرِ تَحَقَّقَ فَيَ سنة ١٦٧ هجرية.

وبعودة مصرالي الخلافة العباسية تُوحَيِّدَ بِكُلِّدِ الْكِتَائِيَةِ مِعَ الشَّامِ في دولة نُّورِ الْبِينَ التَّامِعَةُ للمِركِزُ فِي بِغِدَاتِ وَفِي أَكُنَّ ازدَانتَ مَجمَاتِ الفَرْنَجَةُ فِي الاِنْدُلْسِ الأمن الذي نفع يوسف بن عبدالمؤمن الي تركير جهوده لوقف الهجمات والتصيدي للغروات التي كانت تربكه. وسجل ابن أعنساللؤمن التصمارات عسكرية ضد يحيم لات الفرنجة في الاندلس التي للوحدون في كسر شوكتهم وضم مرسية وبلنسية الى دولتهم في الغيام ١٧٥ أهجرية اعقبها قيام ابن عبداللؤمن بهجوم معاكس وصل الى منيعة رندة ومحاصرة طليطلة من الشيرق، لكنه تراجع عن أاقتحامها بسبب صبعوبات التموين والامداد فعاد الى أشبيلية في سنة ١٦٥ هجرية بعد أن إطمئن الى أوضًّاع دولته وعجز الفرنجة عن مواصلة مهاجمته. واستغل فتترة الهدوء وبدا بتحصين القلاع وترتيب امور الدولة لمواجهةما

وفي وقت كان عبدالمؤمن يعرر القلاع والحصون في الانداس، حصلت انتفاضة في قفصه فاضَّطر الى العودة الى مراكش واستبقى ابن رشد في مركزه في قرطبة

كِقَاضَ للمدينةِ، واستمر الى جانب

وظيفته في اشراج افكار ارسطو وغيره

مخافرهم الأمامية في حوران والكرك

واستنزد شقيف وحاضر بيروت على

الساحل. واستمر التجانب العسكري في الشرق على جبهتين داخلية مع النولة

الزنكية وخارجية مع ممالك الفرنجة وهو

أمر عطل على صلاح الدين تنظيم هجومه

أنتهى ابن عبدالمؤمن (ابو يعقوب) من

تطويق انتفاضة قفصيه في العام ٧٧٥

هجرية وماكاد يستقر وضعة الداخلي

حتى جاءت الاحسار من آلانداس حاملةً

معها منعلومات عن خشود للرد على

الغزوات التي قام بها أمير الموحدين في

اشبيلية وانزاله بهم هزيمة بحرية كبيرة

الموحدين الى معاودة الجهاد فاستنفر

الهمم لصد الغارات على قرطبة ومالقة

ورندة وغرباطة. وترافق مع اعادة تتطيّم

ولايات الائتلس وتوزيع حوا ضبرها

فُعَقَدَ لواء اشْتَبِيلِيَّةَ لَأَبِنَهُ أَبِي اسْحَقُ،

غُرياطة لابنه أبي زيد، ولواء مرسية لاينه

أبي عبد الله، وأستنعي ابن رشد الى مُرَّكُشُ وَجُعِلُهُ طَبِينِهِ الْخَاصِ وَاسْتَبِقَاهُ

على وظيفته في قرطبة، وتعزز موقعه

وبات الرجل الثأني في بلاط النولة بعد

بعد توزيع الألوية والمواقع وتثبيت

مكانية ابن رشيد اتجيه الخليفة (أبو

مقوب) في سنة ٥٧٩ هجرية على راس

حشود مُنتَّمة الى ما وراء اشبيلية

قوصل حصن غامق وخصلت مواجهة

عنيفة انتصر فيها الموحدون وسقط

انخليفة شهيداً «يقال من سهم أصابه في

يعقوب إمارة الموصدين في سنة ١٨٠

هجربة فأعاد تنظيم القوات وشن هجمات

مضادة بمساعدة شُقْيقه امير قرطبة (أبق

يحيى) وانزل بالفرنجة حُسَّاتُر فَانْضَة

ودمضني الى مراكش فقطع المناكر وبسط

بمقتل الخليفة الثاني تولى ابنه

حومة القتال، (ابن خليون، صفحة ٢٨٦).

أمناه هذه التنجبولات اغبطر خلييفية

بشرية لتعزيز قواته.

الإفرنجي في الأنبلس.

من بطون الترجمات العربية المتعددة أنذاك حيصل تطور مبهم في المشرق ومستشار قانوني. الى ابقاء ابن رشد في مقامه وهو وفاة نورالدين محمود زنكي في سنة ٩٦٩ هجسرية بعد خسلافسات على الاستراتيجية العسكرية مع صلاح الدين الأيوبي اثرت نسبياً على المواجهة مع ممالك الإفرنج. وبرحيل نورالدين حصط مناوشات بين صلاح الدين ورجال دولة قَائدُهُ السابقَ تطورتَ في أحيان كثيرة الى معارك حامية للسيطرة على بمشق وحُلْبٍ، وأضطر صبلاح البين الي خوض حَـــربين في الآن؛ واحَــدة ضــد اولاد نورالبين واحَـوته في جلِّب والجــريرة، وأخرى ضد المواقع الأفرنجية فاغار على

يعقوب بن يوسف بن عبدالمؤمن) من الشخصيات الغريبة الاطوان اذاتصف بخصال حميدة، فهو الى صلابته وعزمه على جهاد الافرنج كان مزاجه العقائدي كَثُيْرُ الْتَقَلْبِ. ويصفه المؤرخ ابن الإثير الذي عاصر فترته بانه حسن السيرة

الكبيس الى فيترة قصيرة نظراً الى منعوبات تتعلق بترتيب وضع مصر وتحصينها الى مشناكل بحرية (بناء اسطول) وقنية وجاجته الملحة الى قوات ولم يختلف وضع المغرب عن المشرق اذ واحمه عبدالمؤمن بدوره صعوبات أَذِا خُلِيةَ اثْرُتَ عَلَى قُنْرَاتِهُ الْتَنْظِيْمِيةَ حِينَ كان في أمس الحاجة اليها لوقف التمدد

عَنْ مُنْهَد مَالَكُ، فعظم أمر الظاهرية في لهم الحرمية منسوبون الى ابن محمد بن حرم، رئيس الظاهرية، الا انهم مغمورون بالمالكية. ففي أيامه ظهروا وانتشرواً، ثم مشباية فهو كثير الجهاد وديؤم الناس في والضعيف وحسن السيرة وصحيح السريرة ودكان مالكي المذهب، ثم صار ظاهرياً حسرمسياً، ثمَّ مسال الى مستهب

خلدون (صفحة ٢٨٦). توفي ابن طفيل في السنة التالية (٨١ه هجرية) فارتفعت مكانة ابن رشد وبات الرجل الأول في بلاط الموحسيين فانفرد بصلاته الضَّاصة مع الخليفَة النسالتُ، الذي لقب عالمنصبور، فكرَّمسه . واعتنى به ووفر له سبل المعاش لاستكمال مهمته (شرح ارسطو وتلخيصه) واستبقاه على وظيفته كقاض

> وحظوته بدأ المنصور يقدمه على كبار شيوخ بولة الموحسين. فقاضي قَرطبة طبيب والده الخاص وأحد كبار المقربين من حده (الخليشة الأول) وهو امر جعل من ابن رشيد الرجل الأول في البسلاط خُصُوصًا بِيُغِدِ رُحَيلِ الْفيلسوف ابن

المنصور قدم ابن رشد على كبار شيوخ دولة الموحدين ما جعله الرجل الأول في البلاط خصوصاً بعد رحيل

الشافعي، واستقضي في بعض بلاده

منهم قضاَّة، (المحلد ١٣، صفَّحة ٢٠). ن بسبب تقلبه المنهبي بين المالك والظاهرية والشافعية يطيح باعوانه وشيوخه وقضاته ويستبدلهم ثم يعيدهم ثم يبعدهم الامر الذي زعزع قواعد الدولة واضعف مكانتها في عهود من خلفه. مع ذلك اتصف المنصور الى المزاج المتقلب والشك بأعوانه بالامانة والورع وشدة الباس مع الخصوم وكثرة جهاده ضد

وأهم سمة من سمات عهد المنصور انه عناصر فترة صلاح الدين في المسرق العربى وعايش أخبار الفتوحات الكبرى

العدل وباشر الاحكام، كسا ينكر ابن صور وصفد وفتح حصن هونين واعاد

تطويق صسسور في وقت بدأت اوروبا تستعد لتوجيه الحملة الثالثة وهي عسكرية فَى خُطوطه الْدفاعْية وكانت ان

يَعْتبِر الخليفة المتصور (أبو يوسف

الفيلسوف ابن طفيل.

ودكان يتظاهر بمذهب الظاهرية، واعرض أيامه. وكأن بالمغرب منهم خلق كثير يقالَّ في أخر أيامه استقضي الشافعية على فَعُضُ البِّلاد ومال البِّهم، (المجلد ١٢ ولواء قسرطبة لابنه أبي يحسي، ولوام و مقحة ١٤٢). وكرر ابن كشير، الذي أرخ للقترة نفسها بعد قرنين، سيرته بشكل الضَّلُواتُ الْحُمْسَ، وَكَانَ وَقَرْبِياً الَّي المُراثَّةُ

الافرنجية في سنة ٥٨٣ هجرية. ففي تلك السنة قام صلاح الدين بمحاصرة ألكرك والاغسارة على عكا وفستح طبرية وهزم الفرنجة في معركة حطين، ثم عاد وقتح عكا وياف وتبنين وصيدا وجبيل وبيروت وحاصر ضور وفتح عسقلان وما يحيط بها من حصون وقلاع، وتوجه الى القنس وفتحها وشند الحصار على

الاعنف في تاريخ الحروب الصليبية. كانت نقطة ضعف صلاح الدين القسوات البحسرية وعسجسزه عن وقف الإمدادات من البحر لتغذية بقايا مواقع الافرنج في مدينة صور التي شكلت ثغرة

تقلب التوآزن الذي احبثه في مصاركه حباول صبلاح الدين سند الشغبرات الغسكرية خصوصا البحرية بتعزيز اسطوله فوجه نداءات الى مختلف الامراء المسلمين غريأ وشبرقأ لأرسال الامدادات وحشد الطاقات لوقف الموجات المتدفقة من اوروبا. وحباول الناصير صبلاح النين تشكيل جبهة لغاعية تقوم على عقد من التحالفات ألاسلامية وتستظل الخلافة العباسية في بغداد. وكانت الثغرة الاساسية القوات البحرية لنلك ركز أنتباهه على كسب امراء المغسرب والانتلس، اصحاب الخبيرة والباغ الطويل في الحروب البحرية. كَثَلْكُ حَاوِلَ الاستفادة من اساطيلهم لقطع الطريق على امدادات اوروبا لبقايا الأفرنج عن طريق البحر ونجاحهم في منع مدينة صور من السقوط ثم توسيع الثغرة نحو عكا وبدء تنظيم هجوم معاكس ضد قوات صلاح النين التي باتت في موقع حرج عسكرياً في سنة هُهُه هجريّة.

وصلت استغاثات صلاح الدين الي الخليفة المنصور في ظرف عير مناسب فهو بدوره كان في حال صراع مع الفرنجة في الاندلس، وهو امر رصده ابنّ الاثير في تَاريخه ورصد تلك العلاقة بين اشتداد حروب الفرنجة في المشرق وزيادة الغيارات على الحيواضير المسلمية في الاندلس. فالتّحالف الأوروبي أنذاك انرك، كسما أدرك مسلاح النين، نقباط غسعف جيوش المسلمين (البحر) كنلك التقط احتمال التعاون العسكري بين الطرفين فلجنا الى الهناء جيبوش خُليَـفِـة دولة الموحدين في الاندلس برأ وبحرأ حتى لا يرسل التعزيزات لتدعيم مواقع الناصر

صلاح الدين في المشرق. استمر حصارعكا مدة سنتين تقريبا (٥٨٥ و٨٧٥ هجــريـة) وصلت خـــلالهــا مستاعدات كشييرة وسناهم الاسطول المصري (الايوبي) في صد الكثير من الهجمات البحرية الاانه عجزعن تطوير النفاع الى هجوم مضاد فقرر للاتصال بالمليفة المنصور في مراكش طالباً منه ارسال تعزيزات بحرّية لوقف الموجات الاوروبية وعرَّلها عن الساحل. يصف ابن خلدون (توفي ٨٠٨ هجرية) تلك اللحظات في تاريخــه وينكــر أن

مبعوث صلاح الدين وصل سنة ٥٨٥ هجرية وطلب اعانته لنازلة عكا وصور وطرابلس ودوصل الى المغسرب، ووجسد المنصور بالاندلس فانتظره بفاس الي حين وصوله، فلقيه وادى اليه الرسالة فأعتنزله عن الاسطول وانصرف.

برواية يبدو انه نشك بصحتها تقول ويقال انه جهَّرَ له بعد ذلك ماية وثمانين اسطولاً، ومنع القرنجة من سواحل الشام (المجلد السادس: ص ۲۹۱).

أختلف المؤرخون على تحديد سبب وأضح لتريد التليفة المنصور في ارسال النجدة وتمحورت التأويلات على مسألة شخصية تقول ان المنصور انزعج من رسالة الناصر صلاح الدين لأنه لم يخاطيه يلقب دامير المؤمنين،

الكثير من الخسائر واحتلت العديد من

حصونها فاستنفر والناس للجهاد وخرج

سنة ست وثمانين الي قصر مصمودة (...) وخف الى حصن طُرش فافتتحه ورجع

الى اشبيليه، ثم رجع الى منازلة شكب

سنة سبع وثمانين فافتتحه، (ابن خلدون،

ص ٢٩٠). ففي الفترة التي كان الفرنجة

يحاصرون عكا (٥٨٥ - ٨٨٥ هجرية) كأن

الخليفة المنصور في صراع أخر مع

الفرنَّجة في الاندلسُّ. وَّهو أمرَّ منعهُ مِنْ

تلبية طلب صلاح الدين ثم عاد وراجع

نفسه فارسل تعزيرات بحرية بعد فوات

الاوان فسقطت عكا واضطر صلاح الدين

الى توقيع معاهدة صلح مع ريكاًردوس

قلب الاسد. ولم يمض كثير وقت حتى

توفي الناصر صلاح النين في سنة ٨٩٥

هجترية بينما كان خليفة الموصيين

يستكمل استعداداته لمواجهات كبري

خارجية وداخلية، تمثلت في اضطراب

علاقاته مع آخيه أمير قرطبة (أبو يحيي)

بعد ان كتب العهد لابنه الناصر بخلافته

في العام ٥٨٧ هجرية. كنتك أضطراب

جبهته العسكرية على خطوط التماس مع

الفرنجة وازدياد الضغوط على قواته بعد

نشوء نوع من التحالف بين الأمارات

الكثير من التقلُّدات منها اضطراب علاقة

الخليفة مع ابن رشد الذي كان ما يزال

الرجل المقدم على غيره من شيوخ وقضاة

الى شهرته كشارح لفلسفة ارسطو. وفي

وقت كان المؤرخ أبن الاثير يوثق اخبار

المرحلة ويلاحق رجال عصره لتدوين

المعلومات من الإندلس الي الهند كان ابن

رشد يغربل الترجمات العربية لكتابات

أرسطو وافلاطون وغييرهما ويعيد

تنظيمها في كتب ومحفوظات عديدة

ويساجل في أمـور قدم العـالم وحـدوَّته

والسبب والمسبب والعلة والمعلول

ورة والمادة والوجـود الاول وا

وغيرها من القضَّايا النَّهنية المُجرِّدة.

فابن الاثير كان يعيش زمانة بينما كان

ابنُ رشدٌ يحلق شَارَج الزمان والمُكان في

فُتُرَة كَانُت قُوات الْفُرنَجة تُدقُّ ابْوابُّ

قرطبة (مسقط رأس اسرته) وكان هو ما

يزال يتولى فيها وظيفة القضاء تحت

اشراف اميرها ابو يحيى شقيق الخليفة

\* كاتب وصحافي لبناني من أسرة «الحياة».

حصلت في ثلك الفشرة الحساسة

والممالك الأفرنجية.

فيها الموقف الأميركي ويصفه بأنه للاستهلاك المطي، ويشير الى أن يفترض أن الحامل المنكور ليس الولايات المتحدة لا تريد استقاط نظام الرئيس صدام حسين، وأن اساسياً ويرجَح أن يكون السببَ الرئيسي تعرض قوات المنصور الى هجمات عنيفة الشعب العراقي لومنح الفرصة لاسقط النظام بأحذيته لا بصواريخ لمنعه من ارسال الشعريزات الى المشرق وهذا ما تؤكده اخيار كتب التاريخ. ففي الوقت الذي كانت قوات الفرنجة تحاصر عكا وتستعد لاقتحامها كانت الحملات في الاندلس تزداد شراسية لقطع الاتصالات

وينتقد الدكتور لطيف الأوضاع العربية ويقول انه شارك في حرب تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٧٢ وطرح على نفسه سؤالاً محيراً وهو كيف يستطيع الجئدي العربى حماية الحدود العربية الشاسعة بين قارتين وهو غير قادر على حماية كرامته الشخصية؟ كما ينتقد وسائل الاعلام ومنع التبواصل بين الجبيسة تين. وبلغ الخليفة المنصور أن الفرنجة تغلبت على العربية التي تكتفى بالتطبيل والتزمير وتتحدث عن الأراضي مقابل قاعدة شأب واوقعت بعساكر اشبيليه

الأحداث التي يشهدها وطنهم.

وما أعجبني في رسالة الاخ القارئ الكريم عمقها وبساطتها في أن، وهي تعبر خير تعبير عما يجول بخاطر كل انسان عربي. أماً بالنسبة الى الشعب العراقي فهو يعبر عن عمق الجرح الذي يعيشه ويصور الماساة الحقيقية المرة التي تلف حياة كل مواطن عراقي بعد أن ابتلاه الله بنظام لا يرحم، ويحصار لن ينتهي إلا بحل جنري لا يعرف

رد من عراقی

بعد أن شردهم النظام العراقي ووضعهم أمام مستقبل مجهول

وحاضر مؤسف ووضع مأساوي. ونتلقى بومياً رسائل من هؤلاء

الاخوة وبينهم نخبة من المثقفين الواعين يردون على مقال أو يعلقون

على حدث أو يعبرون عن وجهة نظرهم في هذا الموج المقلاطم من

من بين هنه الرسائل اخترت رسالة من الأخ العراقي الدكتور

الطيف. أ. من براين يعلق فيها على مقال كنت نشرته قبل التطورات

الأخيرة في العراق وعنوانه «مقامرة أميركية أم روايت روسية»؛ ينتقد

منات الألوف من الإخوة العراقيين ينتشرون في شتَّى أنحاء العالم

إلا الله عر وجل متى يتحقق. ويعرض الدكتور لطيف تاريخ النظام ويسرد الأحداث بتسلسل منظم يثبت فيه بالبراهين ان العراق فقد خلال العقدين الماضيين أكثر من مليون شهيد ومئات الألوف من الجرحي والمقعدين والمصابين والأرامل والأيتام... هذا عدا عن الدمار والخراب الاقتصادي والمادي!

ويتسامل المواطن العراقي عن العرب ووحدة المصير، وشعارات الوحدة العربية والحرية وحقوق الانسان فيما صدام يحاصر الشعب العراقي... ومجلس الأمن يحاصر من الخارج. ويقول لماذا لا يطالب العالم وجموع المتباكين على الشعب العراقي بتنفيذ القرار ٦٦٨ الذي يمنع النظام من قتل الشعب العراقي، وهو القرار الذي اتخذه الرئيس كلينتون نريعة عندما قال ان صدام لا يستطيع تنفيذ كل قرارات مجلس الأمن لأنه لا يستطيع التوقف يومأ واحدا عن قمع السعب

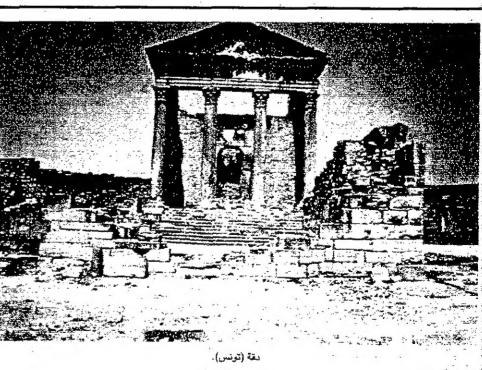
ويختتم الدكتور لطيف رسالته الضافية بقوله: ان الشعب العراقي حاجة الى ضمانات من الأمم المتحدة اسوة بالضمانات التي تطبها الدول المجاورة، بل انه أكثر حاجة اليها من هذه الدول. لأنه في حال رفع الحصار فإن النظام سيلتفت الى الشعب لتشديد الخناق عليه. نمن غير العدل أن يعاقب الشعب العراقي على جرائم لم يرتكبها ... وأن يذل في كل الأحوال فيما يعرف الجميع ارتباطات نظامه المشبوهة ومن أتى به وحماه ومنع طرده من السلطة!

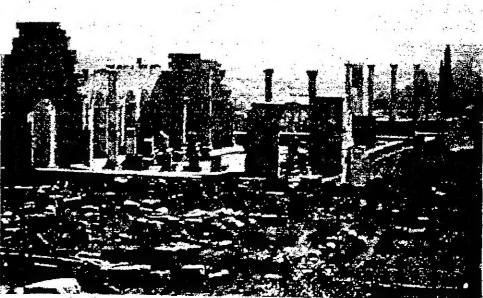
واكتفى بهذا القدر من رسالة الأخ القارئ داعيا الله عز وجل معه أن يفك أسر الشعب العراقي وينهى محنته ويعيد إليه حريته وكرامته وحقوقه ويبعد عنه الشرور... والأشرار.

و خلحه

خائفون نحن من الجهول قلقون على المستقبل والحاضر يدعونا بإلح لقطف ثمار السعادة لكننا نهرب... ثم نندم!

عرفان نظام الدين





## اثنان في المغرب وواحد في تونس ثلاثة مواقع عربية جديدة على لائحة التراث الثقافي العالمي

🗀 باريس - دالحياة،

■ أنرجت ثلاثة مواقع عربية جنبدة على لائحة والتراث الْثُقَافي والطبيعي للأنسانية، التابعة لمنظمة اليسونسكو وهي أثار وليلي (Volubilis) ومسينة تطوان القسيمة في المضرب وأثار بقية في تونس والمواقع هذه تقدم تلخيصاً حياً، فنياً ومعمارياً، لتاريخ المغرب العربي بصورة عامة آد أنها تغطّي العصور الفينيقية الاولى والعصور الرومانية

العصور المربي الإندلسي. والزمن العربي الإندلسي. كان أبناء المغرب يطلقون في الماضي اسم وقصر فرعون، على آثار مدينة وليلي التاريخية، لاعتقادهم بأن لحد الفراعنة هو الذي قام ببناء هذه المدينة التي تبعد حوالي عشرين كيلومتراً عن مدينة مكناس.

. ويتميّز موقع ولدلي بخصوصية دفاعية وبمساحات شاسعة خصية. وهذه من الدوافع الإساسية التي جعلت السكان الأوائل يقطنونها منذ فشرة تعود الى القرن الشالث قبل الميثلاد، ويدلّ على نلك بعضُ الكتَّاباتُ الفينيقيةُ التيُّ اكتشفت

امنا النقوش والكتابات التي تعود الى الحقبة الرومانية فتشير الى انه كان يعيش في وليلي اناس من جنسيات مختلفة، من سورية ومصر واليونان واستانيا، بالإضافة الى السكان الإصليين. وفي عهد الامبراطور مارك اوريل، في النصف الثاني في القرن المسلادي الشالث، تمّ بناء سور حديد لها بابواب ثمانية عملاقة. وبالإضافة الى قطع فسيفساء مميرة، عُثر في وليلي على بقايا ابنية ضَحْمَة تعود الي عصور رومانية مختلفة، مثل الكاتبرائية وقوس النصر ومبنى الكابيتول.

وتكاد تكون أثار مدينة يقة في تونس ترقى الي التواريخ نفسها، اذ ان هذه المسنَّة الآثرية الواقعة في منطقــة وسطى من تونس تعــود الى القــرن الخامس قبل الميلاد. ويشهد عدد من ميانيها المتبقية على نشوء مزيج حضاري من مختلف الثقافات القديمة النومينية والفينيقيَّة والإغريقية والرومانية، وعثر فيها على اكثر من الفي نص منقوش في الحجر تعود الى ثلك الحضارات المتعددة. وبغضل وجودها بعيدأ عن طرق الاتصال القديمة

على سبعين مكتاراً. وكما في وليلي، تتنوع في نقة الصروح والمعالم العائدة الى حقب مختلفة، نومنينة واغريقية وفينيقية ورومانية وبيزنطية، الا ان عالبية الأثار التي لا تزال واقفة فيها تعود الى القرنين الثاني والثالث للميلاد، منها المعابد وساحة الفوروم (المنتدى) والحصامات العامة والمسرح والسوق والدكاكين وخرانات المياه... وفي موقع مدينة تطوان المغربية يمكن ايجاد مثل

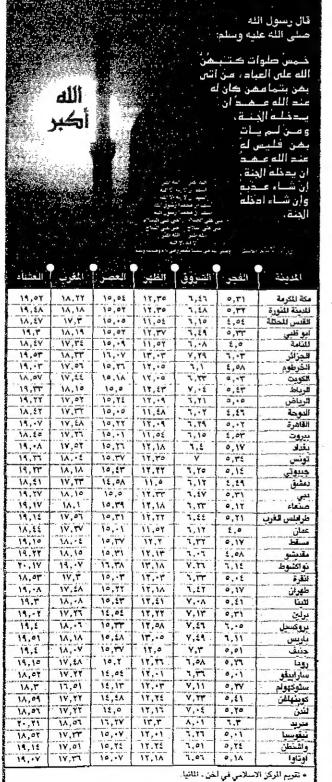
والحديثة، بقيت أثار دقة شبيه كاملة وهي تمتدُ اليوء

حى للتُّواصل بين التاريخ القديم، الفينيقي والموريشاني والروماني، والشَّاريخ القريب العربي الاندلسي. وهذا ما بلت عليه الصَّفريات الاثرية في محيط تطوآن، عند وادي المارتيل مدخَّلها الى البحرُّ الابيض المتوسط، وفي المدينة نفسها. ويعود بناء قصبه تطوان، المبينة القديمة، الى

نهاية القرن الثالث عشر ومطلع القرن الرابع عشر، على ايدي السلاطين المرينيين. ثم قام القششاليون بحرقها وتنميرها ليعيد بناعها في القرن السائس عشر القائد الغرناطي على المنظري.

وتنقسم قصبة تطوان الى ثلاث حارات هي: رباط الأسفل، ورباط الاعلى، وحارة البلد. وهذه الأخيرة هي الاكثر قدماً والاكثر صوناً لمعالمها، وبوحد فنها معظم مشاغل الحرفيين وكذلك أهم معالم المدينة، مثل قلعة سيدي المنظري، وإهراءات القمح القديمة، وافخم البيوت السكنية التي جرى بناؤها حسب الهندسة الإندلسية.

ومع هذه المواقع الشلاشة الجديدة، يصبح عدد المواقع العربية على لإئحة التراث الثقافي والطبيعي للانسانية ٤٧ موقعاً، ويرتفع عدد المواقع المغربية الى سنية، والمواقع التونسية الى ثمانية. وتأتى اهممة لاتحة التراث من كونها تركز الاضواء، لديّ الاسرة الدولية، على المواقع التي تصبح جزءاً من تراث الإنسانية، ومحمية ثقافية أو طبيعية للعالم أجمع، بحيث يجري العمل على التعريف بها للمزيد من تعزيزها لدى الجمهور. كما يجرى العمل على حمايتها وصونها متى اقتضت الضرورة، بالإضافة الى تقييم الخبرة الغنية والثقنية للسلطات المحلية أو الوطئيلة للأهتمام المتواصل بهسده المواقع



مليون قدم مربع من ولي عهد دبي

حظيت الجامعة الاميركية بدبي، وهي

الجامعة الإميركية الوحيدة المعترف بها في

الخليج من قبل السلطات المختصة في

الولايات المتحدة الامسركسة، بموافقة ودعم

الفَريق أول الشبيخ محمّد بن رأشت أل مكتوم

ولي عبهد يبي وزير النفاع بشنان خططها

منشبات على احدث طراز للدرس اضافة الى

الانشطة الاضافية، ويتم تشييده على قطعة

ارض تغوق مساحتها طيون قدم مربع

خصصت لهذا الغرض من قبل الشبيخ محمد،

وتقرر ان ببيدا العيمل في المشيروع في أيار

(صايو) المقبل، على أن يتم الانتهاء من التنفيذ في خَريف ١٩٩٩. وتمثل المبادرة بتشب

المبِّاني الجديدة (تفوق ٤٠ ضعَفاً مسأحة

المبائي الحالية الكائنة في منطقة الجميرا) خطوة عير مسبوقة على طريق تطوير

الجامعة، كما تعكس نجاح المؤسسة وذلك منذ

وفي الوقت الحالي، يفوق عند الملتحقير

بالجَّامُّعة ٥٠٠ طالب وطَّالبَّهُ يتلقون منهاجًا

اميركياً للحصول على ترجة البكالوريوس في

ادارة الاعمال (المصاسبة، الدعاية، نظم

الحاسب الآلي، ألمالية، الأدارة والتسويق)، بالاضافة الى تصميم/ تسويق الإرباء،

التصميع الداخلي، الاتصالات المرئية

(التصميم بَالْغَرافيك، الرسوم التوضيحية

والتصبوير) وبرجة الملجستير في الأعمال البولية، وينرس هذا المنهاج بشكل رئيسي من

قبل هيئة تدريسية اميركية يجمع افرادها بين

المعرفة الاكانيمية والخبرة العملية في مجال

أفاق المستقبل

توسعات تتجاوز العام ٢٠٠٠. ومن الناحية

المعمارية، قان الهدف الوحيد من وجود هذا

المجمع هو دعم البرامج الاكاسمية والانشطة

الاضافية. وسيتكون المجمع من تسعة مبان،

اضافة الى مساحة اضافية لأربعة مبان اخرى.

والمحاضرات التي تضم العديد من الوسائل

والمواد التعليمية بما في ذلك احدث أجهزة

وتضم المنشات الإكانيمية قاعات الدراسة

ة- وشي - كسبتها

لقمان -- لئة ٩- نجم.

و . ٤ فيليو كليب و ٥,٠٠ قن الطبخ ، ٢٠ ك كارتون ، ٦,٢٠ كاس العالم ٩٤ ، ٢٠ كيف وليش ، ١٦٨ تماركم سفيه

٠٠٠ . العالم اليوج، (برنامج اخباري)، ٧٠٠٠ حول العالم، ٨٠٠٠ الأخبار، ٨٠٠٠ برنامج المال، ٠٠٠ أ الأخبار، ١٠٠٠ الشوار الصنعب، ٠٠,٠٠ الأخيار، ٢٠,٢٠ عطلة، ١١,٠٠٠ والعالم اليوم، ٢٠,٢٠ برنامج المال (اعامة)، ١٢٠٠٠ الأخيان

١٢.١٥ تقرير الأعمال العالمية، ٢٠,٣٠ «العالم اليوم»، ١٤,٣٠ عالم السيارات، ١٠,١٠ الأعبار، ٢٠,٥٠ المعوار الصعب

-- , 17 الاختبار، ١٦.٣٠ برنامج المال (اعادة)، ١٧,٠٠ الأخبار، ١٧,٠٠ عرض للازياء، ١٨,٠٠ العالم اليوم، ١٩،٠٠

الحوار المبعب (اعادة)، ١٠ ، ٢٠ الاخبار، ٢٠ ، ٢٠ حول العالم، ١٠ ، ٢١ الاخبار، ٢٠ ، ٢٠ حول العالم، ١٢٠ الاخبار

. ٥٠ ، ١١ طنجرة وغطاها، ١٠ ، ١٦ مسرحية، ١٣,٣٠ سماع قشاع، ٢٠,٤٠ كيف وليش ٥٥ ، ١٥ صال وقت النوم، ١١٠٠ فيلم اجتنبي، من الاوندراء مع ١٩٠٠ أهلاً بهالطلة، ١٠٠، ٢١ ماريا موسيدس، ٢٠٠، ٢٢ فيلم مصري والبنات والرسيس»

اعدت المباني الجديدة في ضوء رؤية الى

وتضَّم ٱلمُباني الجنيدة مجمعاً يتالف من

🗆 يبي - والحياة،

لانشاء مبان جنيدة للجامعة.

افتتاحها العام ١٩٩٥.

تخصصاتهم المُحْتارة.

مشروع توسعة الجامعة الاميركية في دبي

يتضمن تعزيز الدراسات الاسلامية والشرق أوسطن

## نعمة بدوي: نعيش في لبنان زمن الانحطاط الفني

🗖 بيروت - باسم زكريا زين

🗖 انا مخرج هاو ومعثل محترف، هكذا بعرف عن نفسه الفنان نعمة بدوي وهو الصائز على ببلوم دراسات عليا في الفنون المسرحية وخريج دار المعلمين للرياضة. انه فنان بالدراسة والمارسة والخبرة. اكثر من عشرين عاماً قضاها في مجال القن فتعددت مواهبه لتتجاوز المسرح والتلفزيون والاذاعه والرقص الفيولكلوري والاخسراج، ومع نلك يقول: واننى في مرحلة الاختبار». الصديث مع نعمة بدوي يتجاوز خط

الثقافة الهامشيّ ليدخل في أنقّ التفاصيل، في الشؤون والشجُّون، ويعتبرُّ اننا نعيش الآن فيَ لبنان زمن الانحطاط الفني على كل الصعد. عن البداية، مع هواية الرقص الفولكلوري، وعن المسرح والتلفزيون والاذاعة، فتح نعما بدوي خـزانته، اخـرج الملفات وقال: «انا لم احرقَ كل المراحل، لأنني لا اريد تحقيق الشهرة بل اسعى الى اكبون فناناً لا تجماً، فالموهبة

الاصلية لا ترتبط بالالقاب الرنائة». بدأ نعمة بدوي الرقص حببا وتعلقا بالرقص الفولكلوريّ الشبعبي في العالم، ما نُفعه للممارسة ضمن فرق عدة ابتداء من السبعينات، وجال مع صبري الشريف ومروان الجرار في انصاء أوروبا ومصر مع فرقة استعراضية، كما ساهم في تاسيس فرقة الفنون الشعبية التي اصبحت في ما بعد فرقة

انطلاقاً من الرقص، يعتبر بدوي ان الفن لإ يهم، بل المهم ان يكون العمل جيداً خصوصاً ان الفنون هي المقياس الحضاري للشعوب. ومن هذا المنطِّلق لم يتوقف عند الرقص الذَّي كان يحتاج الى تكريس فعلى، فدخل معهدّ الفنون ونال ببلوم دراسات عليا بالفنون المسرحية. المسرح لدى بدوي هو ابو الفنون، ومنه ننشقل الى المجالات الأضرى. فالمسرح حركة في حد ذاته، ومقومات الممثل المسرحي جسم وصبوت وحنضور وحبركة لها دور اساسى، اذ انها نص يصري للمسرح.

والمسرح بحسب بدوي عملية تتطلب الكتير من التفكير، ومع نلك يؤكد انه ابن المسرح قبل كل شيء. والالتزام المسرحي عنده بدأ مع «نزهة ريفية غير مرخص بها، للمخرج يعقوب الشدراوي وأدى فيها بدوي خمسة ادوار مختلفة. بعدها كانت مسرحية والشهيد ابن البلد، مع أحمد الزين للمخرج نقولا دانيال وتاليف رفيق نصسر الله، و«الديور» و«زمن الطرشان، للمخرج حسام الصباح. كما مثلٌ في مسرحية ورشاشة طايسة، للدكتور رئيف كرم، وهى مسرحية تجريدية لايتعدى نصها الصفحتين لكنها نستمر ساعتين في خليط من الحركة والرقص واللعب على الإضواء. بعدها كانت والعصافير، من أخراج روجيه عساف، وأخيراً مسرحية «المير واستير» للمخرج نزيه قطان والكاتب أنطوان غندور

ويشبير بدوي «الى ان الدخول في غمار المسرح الملتزم في لبنان هو مغامرة حقيقية، على رغم اننا في حركة مسرحية دائمة، لكن المسرح نخل اليوم سمة التجارة وهو يمر ة **الإ ان** ا يشدنى دائما خصوصا انثى امتلك المفاتيح المسرحية وأحمل الهم المسرحي من الالف للياء، وقد ظهر نلك جلياً في مسرّحية «المير وأستبرَّ، اذ عكست شخصيَّة المير المسؤولية المسرحية، خصوصاً ان الجمهور يختار طوعاً المسرح لذلك يجب أن لا ندفع الجمهور الي الاحجام عنه، وبالتالي لا يمكننا العمل في مسرح يحاكي غرائر الناس فقطه.

وعلى الصّعيد السينمائي، لنعمة بدوي تُجربة فريدة ووحيدة مع المُضرج المصري الراحل عاطف الطيب في فيلم «ناجي العلي» الذي عمل فيه كمساعد مخرج ومدير انتاج



لقطة من القيلم التلفزيوني «سينما».

بدوي فيه ادواراً كومينية.

وشارك في عبد من الاضلام التلفريونية

ورمدى العمر، مع المُخْرِج جورج غياض: أماً إخراجياً، فَنَفُّذُ نَعْمَةٌ بِنُويَ افْلَاماً

ويشير بنوي الى انه عاش فترة جفاء مع

كممثل متنوع المواهب والادوار يفتش عن كل

أول مسلسل تلفريوني لنعمة بدوي كان وقالت العرب، مع المخرج سمير درويش، بعدها كان «شارع الطرب، للمضّرج رفيق حجار ولعب

منها لميلاد الهاشم وجورج غياض وابراهيم قعوار فضلاً عن عدد من السلسلات من اخراج انطوان ريمي منها «الافق الضائع، و«المغاور». واشتترك في «شيارع الأيام، للكاتب ابراهيم الصادق، كما عمل مع المخرج جورج غياض في برنامج والشوري، وبرنامج ومع الانسان، حيث لعب اكثر من ٢٥ شخصية عالمية أداها الكثيرون قيله. الا ان نعمة يعتبر أن المسلسل لم بدل فرصته كما يجب. ومِثَل بدوي في مسلسل والليل والمسياح، وعُرض له خالال شبهر رمضان الماضي مسلسلا «مُواسم خير»

وثائقت عدة منها فيلم تلفريوني بعنوان والصبر، عن قصيدة للشاعر طلال حيس عنوانها دمبارك صبرك حتى الأن يا بيروت. ونفَّذ فيلمأ وثائقياً عن مدينة صور في الحنوب الليناني من خلال خط برامي يرسمةً عند من الشيان في زيارة اولى إلى المدينة. ولبدوي فيلم وثائقي عن مقام والنبي إيللاء في منطقة البقاع اللبنائي.

والشورى، في العام ١٩٨٩، وكنان مع القنان رشيد علامة وإخراج جورج غياض وكتابة أبراهيم الصادق.

في الحُتام يقول: محَقَت كثيراً من التجربة التلفريونية ولكنني ابحث عن نفسي دائماً. هذا قلقى الابدي، وأتطور تدريجاً، رَفضت الكثير من الإعصال لاعتبارات عدة اهصها الاصرار على احتيار الانوار المناسبة. احتار احسن الاسوا في اعمال معينة، ولكنني راض عن معظم الانوار التي قمت بها، خصوصاً في مسلسل والقصاص، ألذي أخرجه مامون البني مع نجوم العالم العربي. انا ادافع عن الادوار

التي اؤديها، واتقمص الشخصيات، فأصبح ملزمًا نها، لذا اكتسبت شبيئاً قليلاً من كل الفنون أضيفه الى شخصيتي ورصيدي

ويؤكد وان الاعمال العربية المستركة (له والقصياص، ومحوش المصاطب، ووالبحر لا يبتلع الشمس، ودناجي العلىء) تفتح المجال للْأَحِنْكَاكُ وَالنَّبْعَرِفُ عَلَّى ضُبِّراتَ الْأَصْرِينَ، نتيجة للتفاعل الفني بين المنتكين. الاخراج ملكني اكثر من ولعبة، الكاميرا، وأصبحت اقف امام الكاميرا كممثل ولكن بعين المخرج لذلك اعتبر انني قد اريح أو اتعب كثيرا المخرج الذي اتعامل معه.

ولكن كثرة الظهور تخضع لبرمجة العرض في فترات زمنية متلاحقة وتبعد المثل عن الصَّداُّ. أَنَا رَاضُ بِنسبِة ٧٠ فَي المُثَّة عَلَى الاعمال خصوصاً 'أنني مع تنوع الإدوار، وضد الكاريسما الواصدة. العب الوّارأ متفاوتة، بعضها اريد اعادة صياغته لو قدّر لي، لأن الظروف المالية تلعب بوراً في التقرير وتدفع المسئل الى تقديم تنازلات. هنا سيسساهم الفنان الى حد كبير في تشويش انواق الناس، وما يقدّم حالياً يساهم الى حد كبير في هذا

ويضيف: ونحن نعيش زمن الانحطاط بكل حِـوانبِـهُ. هل ان الإبداعـات التي اوحِـنها العباقرة هي لتكريس السخافة الستحدثة؟ وهل ان التقنيات الحديثة تستعمل حالياً لتسخيف انواق الناس؟ البلد كله يتحول الي وبالتَالِّي اصبح التلفريون عبارة عن كاريُّنو ومسرح للالعاب، حتى التلفزيون اصبح وسيلة لممارسة السخافة عبر الالعاب والمسابقات التي تقدم على الشاشية الصيغيرة؛ لو كان يعلم غراهام بل مخترع الهاتف أن اختراعه سيصل الي هذا الحد لعدل عنه. أن أسس بناء الوطن تبدأ مع اعطاء الحرية الإبداعية للمشقفين، وتسليمهم مهام الابداع من خلال مخرونهم المتجذر بأصالتهم وعاداتهم وتقاليدهم ورفع الجماهير وتعبئتها لتماشي الجتمعات الراقعية التقدمة، فكلما غصنًا في الحلية وصلنا الى العالمية،

المتوافرة على مدار الساعة، وثمانية منسرا المتواهرة حي سر المتوافقة مع نظام أي بي ال واجهزة ماكنتوش، وقاعة تنسع له ١٠٠ واجهره مسسى المعاضرين الرائد وعقد احتماعات الطلاب... الخ.

دراسات اسلامية -شرق أوسطية وتتماشي الزيادة في الطاقة الإستييا للمصانى الجديدة مع خطة المؤسسة تصبيح فأعدة الشرق الأوسط لتيايل بين اكثر من ٤٠٠ جامعة تغذي حالباً برناس بين أهبر عن المجارج لجامعة انتركونتننغ الدراسة في الخارج لجامعة انتركونتننغ الامسركية، وهي الجامعة الأم للحامد الاصبيركية في تبي. وسيوف يلتحق دؤام

الطلاب بالحامعة الاميركية في دبي خصيمة لتابعة الدراسات الاسلامية والشرق اوسطية ويقول السيد الياس بوصعب نائب رئس الجامعة الاميركية ومدير الشروعات ال منحنا الشبخ محمد قرصة فريدة لتعا خططنا لاحمال انشاء الجأمعة الامبركية سى حتى نتمكن من تلبية احتياجات المدند المُحلِّي بصورة أفضل. أن السُّنخ محمدين الكثير من التقيير للطلاب واسرهم بعنين هذه المنشيات، وهذه العملية في مجملها لم تمرة لتعاون ودعم الدكتور خليفة محسر سليمان، مدير مكتب ديوان الحاكم،

واشبار الدكتور لانس داماس الجامعة الاميركية في دبي الى اهمية من المداني الجديد قائلاً: وندن نكن عميق النفي لهذه اللفتة الكريمة من قبل ديوان الحاكدية ركسرت الجسامسعية في العسامين الأولين علم ركبرت الجسسي ويركبون التفاصيل العملية لوضع منهاج البركي عالم الحودة موضع الممارسة ومتوقع له الإيدار ومن الرائع حقاً ان تتاح الفرصة الآن للما من الإضافات الى ما ننسده من تنيَّزُ

وتمثل الجامعة الاميركية في ببي امر فروع جامعة انتركونتننتال الاميركية ومفرية اتلانتا، جورجيا (الولايات المتحدة)، اضلًا الى الفروع الأخرى في لوس انجلس ولس والعديد من المدن الكندية. والجامعة في سر ككل مثيلاتها من فروع جامعة انتركونتننا الاميركية، معترف بها من قبل رابطة الكليار والمدارس الجنوبية قسم التعليم العالى. كما أنها معترف بها من قبل رابطة الإعلان الوالة ويمكن للطلاب التحويل بين الفروع من بون ا يفقدوا إياً من البرجات



رسم تصوري لمبنى الجامعة الجديد.

■ الد	■ الحمل (۲/۳~۶/٤):	
اليونيا	ستنجح في مهمة تتطلب روحا	
ال ال	إبداعية وقدرة كبيرة على	_
يتصرة	التنظيم.	
# الع	🗷 الـــــــور (۲۰٪ - ۲۰٪۰)؛ في	
مشكلة	وسعك أن تكون على قدم	1
خوف	المساواة مع منافسيك إذا عقدت	
الق	العزم على ذلك.	-
6		2.0

هاتف من اشتقت إليه وإلا صار بينكما نوع من الجفاء. ■ السـرطان (۱/۲۱ - ۲/۲۲): قوتك المعنوبة قد تتعرض لامتحان جدي نجاحك فيه

سجعك أكثر معلاية. ■ الأسد (٢٣/٧ - ٢/٨): إذا طرق انتيك كلام قاس عليك تقبله لأن قائله على حق،

ية في شكل مربح تجنبا للإرهاق.

سىنمائى او قشله.

■ الجـوزاء (۲۱/٥ - ۲۰/۲): أن تلهى باشبياء صغيرة لأن عليك إنجاز عمل والإغناء

القلب وحملك إلى عالم الإحلام. بانقراج أوضاعك من كل النولمي،

ذراء (٨/٢٣ - ٩/٢٢): حاول تنظيم مشباغك الكلمة الضانعة ــزان (۱۰/۲۳ – ۲۲/۰۱)؛ ســیــدهشه ش ا ماريقة الحل اشطب الكلمات فصح التي تمشر عليها بين الاحرف قضيحة ف كالذئب بعدما صور نفسه حملاً وديعاً. التي تعشر عليها بين الاحرف النشورة في الشبكة، افقيا او قرب (۱۰/۲۳ - ۱۱/۲۱): يجب أن تضرج من المتتورة مي التسبكة، المقياة أو معارة ة مرعجة بمواجهة مسببيها من دون تردد او وس (١١/٦٢ - ١٢/٢١): ممشوع عليك اليوم

وممثل. بعيها توقف عن اللعبة السينمائية لأن

السيتما برأيه معدومة في لبنان، وهي الآن

سينما مقاولات مع مراعاة مبدأ الربح السريع

والانتاج الهابط العمل مع عاطف الطيب علَّم

بدوي مُفَاتِيحِ السينما وعزُّرْ عشقه لها، ويؤكدُ

ناجى العلى أو أحسن من ذلك، فالنوعية

والطرح والناحية التقنية والمضرج عناصر

اسساسية تلعب دوراً في نُجِاح أي عـمل

ّ واذا كَانْت لنعمة بدوي تجربة يتيمة في

السينما، فمما لا شك فيه أنَّ التلفريون بعوضً

كل الفرق عنده. فـقد أدى نعصـة بدوي ادوارأ

لعدة لشخصيات تاريخية عدة عربية وغريبة،

خصيوصياً في مستبلسيلات رمع الانسان،

ودالقصناص، وتمواسم خير، كما مثل في

أدوار عديدة في اعمال مشتركة بين اكثر من

بلد عربي، فانطلق اسمه في البلدان العربية

■ الصدى (١٢/٢٢- ١/١١): تجساريك في الصياة بدائية ولَّا تَرَالَ في حاجة إلى كشير مَن الصقل ■ ألدلو (١/٢٠ - ٢/١٨): تسمع اليوم كلاما يفرح

سندة اشيونة الكمات العالي الكلمة الضائعة من ٧ حروف: حل العند السابق: المان.

									_				
الكلمات التقاط	ق	J	1	ص	ن	5	ن	ف	E	ي	٤	à	1
المستحد	J	٤	ث	فب	ض	ي	2	3	J	Ľ	٩	1	ت
الشقيأ	j	15	ل	1	ي	J	4	Σ	ق	ن	ē	Ŋ	إك ،
١- بطل لبنان في كرة الذ	ق	ب	ذ	ف	ع	ال	9	ب	1	J	7	5	ف
۲-سعر - طرفا	ت	ص	2	م	3	3	6	3	9	ڠ	ú	يي	ي
ا ۲- نصیر ~ علم مؤنث اع- آدشیونا – کلام	3	ق	ق	J	ن	ā	Ju	w	1	m	J	w	J
ه - المحتاج الفقير: - ثلثا	•	3	ي	à	J	ڤ	ب	0	٩.	[1]	1	ن	أف
٦- مريض - بيركه	3	. 1	د	ب	ù.	살	E	1	*	ن	L	ق	١
٧- للنغي - متشابهان	m	9	م	3	ق	ن	۵	م	ā	1	ش	ъ,	س
٨ - للاستفهام - متمها	ق	3	4	J	4	E	Ç	اق	4	ب	ب	Ú	9
٩- سنم - دولة عربية	3	t	ف	L	ت	F	ي	7	1	۵	و	ي	ف
عمويدأ	J	۴	3	ت	1	'n	س	1	J	ů	ΰ	1	ي
ا - ضد الاستقبال -	ف	ص	τ	ق	û	ā	3	J	ق	ם	â	3	1
الضمائر	_						_						

۲۰, ۲۰ تهارکم سعید.

ا ٢- متشابهة

								١	٥- عاصمة عربية - للاستدراك	
								۲	۱- صحراء عربية ۷- عبير - مضرب مثل في الشجاعة	لقدم
			Г					4	٨ – عالجني – هنم	
								٤.	٩- أسرته - وقت	
									حل العدد السابق	ا تتف
								7	الفقياً: ١- زوزو نبيل ٢- كيم - حس - قن	
		-	-	-	-	-			٣- راهب - طامع ٤- يدروا - لام ٥- يلبسون ١- ابرار ٧- حر - قشتالة ٨ -	Ţ
		-	-			-		·	موت يبعث ٩ نجلجة ة ة.	
-	-	-	-	 <u> </u>			-	1	عمومیاً: ۱- زکریا احمد ۲- وداد - بروج ۲- زمسهسریر - تا ۶- بولاق د- نح -	5.a.=.
<u>_</u>		_		_			_	1	ايرشية ٦- بسط - تب٧- الولاعة ٨ -	، س

1 7 7 3 0 7 7 1



المصرنة

الابراج

٢.٣٠ خدمة العلومات، ٧,٠٠ القرآن الكريم، ٧,٠٥ دين ودنيا، ٧,١٥ فترة أطفال/ ضبحك ولعب وجد وفن، ٨,٤٥ برنامج إ وثائقي، ٩٠٠٠ ما يطلبه للشاهدون (إعادة)، ١١,٠٠٠ الفيلم العربي «صبيان ويفات»، ١٢,٢٠ نشرة الاخبار، ١٠,٠٠٠ برنامج وثائقي، ١٤,٠٠٠ المسلسل المدبلج «الحلم الذهبي»، ١٥,٠٠ نشرة الاخبار، ١٥,٠٥٠ المسلسل العربي، ١٦,٣٠ بعيداً عن السياسة، وثائقي، ١٤,٠٠ نشرة الاخبار، ١٦,٠٠٠ المدبلة العربي، ١٢,٠٠٠ الفيلم العربي، ١٢,٠٠٠ المدبلة العربي، ١٠,٠٠٠ المدبلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠,٠٠٠ المدبلة العربي، ١٠٠٠ المدبلة العربي، ١٠٠٠ المدبلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠٠٠ المدبلة العربي، ١٠٠٠ المدبلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠٠٠ الفيلة العربي، ١٠٠٠ المدبلة العربة الع «الحب في الثلاجة»، ٢٢,٠٠ نشرة الاخبار، ٢٣,٢٥ تمثيلية السهرة العربية، ٥٥, ٢٤ المسلسل المدبع (إعادة)، ١,٢٠ القرآن

## \* توقيت غريبتيش

٠٠٠٠ صباح الخيريا مصر، ١٠٠٠ شباب دائم، ٢٠٠٠ برامج الاطفال، ١١٠٠٠ السلسل العربي، ٢٠٠٠ مجلة هي، -١٢,٣ حكاوي القهاوي، ١٠٠٠ برنامج إخباري، ١٠,١ مزيكا في الصي الشرقي، ١,٢٠ قولوله الحقيقة، ٢,٠٠ النشرة الاخبارية، ١,٠٥ هسخصيات ضاحكة، ٢,١٠ النشرة الاخبارية، ٢,١٥ هسخصيات ضاحكة، ٢,١٠ السلسل العربي، ٧٠٠٠ سغير فوق العادة، ٨٠٠٠ النشرة الاخبارية، ٨٠١٥ السلسل العربي، ٩٠١٥ الفيلم العربي، ١١٠٠٠ النشيرة العصائف الاخبارية، ١١,١٥ من دون رقابة، ١٢,١٥ المسلسل العربي، ١٠٠٠ السهرة تجلى، ٢٠٠٠ أحداث ٢٤ ساعة، ٢٠٠٠ الفيلم العربي، ٤٥,٤٥ عالم الحيوان، ٥٠٠٠ المسلسل الديني، ١٠٠٠ شباب دائم، ١٥،١٥ أقوال الصحف.

## \* توقنت القاهرة

أكبر مدن الإسكا.

٢٤,٠٠ غلم المشاغب (فريد شوقي/ سهير المرشدي)، ٢٠٠٠ فيلم الملعوب (محمود ياسين/ ايمان). ٢٠٠٠ فيلم الكف (يخيي الفخراني/ محمود عبدالعزيز)، ٠٠٠ قيلم صرحة ندم (يسرا/ عزت العلايلي)، ٠٠٠ الفيلم المدبلج لا تبكي يا سيدتي، ١٠٠٠ أ عرض أول (إعادة) فيل لهاليبو (نعيمة عاكف/ سليمان نجيب)، ١٢٠٠٠ فيلم النمر (نعيمة كاكف/ أنور وجدي)، ١٤٠٠ فيلم المحترفون (فاروق الفيشاوي/ بوسي)، ١٦,٠٠٠ برنامج اسرار الشاشنة/ الحلقة ١٢، ١٧,٤٥ الاقلام الجديدة وما وراء الشاشية. - . ١٨ عرض أول/ فيلم الرّاهبة (هند رستم/ نعيمة عاكف)، ٥٠ , ٢٠ فيلم باريس والحب (صباح/ يوسف شعبان)، معربي فيلم موعد مع الذباب (يوسف شعبان/ هياتم)، ٢٥ ، ٢٢ برنامج قضايا سينمائية/ الطقة ٩ .

٠٠,٠ القرآن الكريم، ٢٠,٠ برنامج طبخ، ١٠,٠٠ مسلسل «العاصفة تهب مرتين»، ١١,٠٠ برنامج على الهواء (إعامة)، ١٢,٢٠ أغنيات، ٢٠,٠٠ برنامج جار القمر، ١٦,٠٠ برنامج أغاني وجمهور، ١٦,٢٠ برنامج الجانب الأخر، ١٧,٢٠ مسلسل المرابع المنيات، ١٢,٢٠ بونامج جار العمر، ١٠٠٠ بروسج الدين، ٢٠,٠٠ مسلسل الساء اصابح من ذهب، ١٢٠٠ فيهرة المسلب وبنات، ١٨,٢٠ برنامج مقابلة شخصية - خالد محي الدين، ٢٠,٠٠ مسلسل الساء اصابح من ذهب، ٢٠,٠٠ الختاء، منوعات - جلسة طرب، ٠٠, ٢٤ سهرة غنائية مع أم كلثوم، ٠٠,١ مسلسل بشياب ويناته، ٢,٠٠ القرآن الكريم، ٢,٢٠ الختام.



FI'T | 25

LRG

٢٤ ، ١٥ ، ٢٢ اوروبا مباشرة، ٠٠ ، ٢٢ الأخبار، ١٠ ، ٢٤ موجز الأخبار، ٥٠ ، ٢٤ أميركا مباشرة، ٣٠ ، ٢٤ غطلة، ١٠ ، ١ الأخبار، -- , ٤ الأخيار، - ٢. ٤ برنامج المال، ٠٠,٥ الاخبار، ٢٠,٥ الحوار الصعب. Car-١٤ ... و كرتون ١٢.٠٠ Video Clip ١١ ٢٠ . Signe Fittire ١١،٠٠٠ عالم الصباح عربي، الليل القتوج، ١٦, ٣٠ Stade ١٦, ٣٠ . Bill Nye ١٦, ٠٠ ، مسلسل عربي/ اسطيل عنتر، ١٨, ٣٠ الليل القتوج، ٢٠٠٠ مسلوني

### ء توقیت غریسته

١٣,٢٠ القرآن الكريم، ١٢,٢٠ الاخبار، ١٢,٤٥ مرأة الصحافة، ١٤,٠٠ مدن وحضارات الصين، ١٤,٢٠ الاخبار، - . . ١٥ اخبار الرياضة، ١٥,١٥ الصور تتحلك، ٢٠,١٠ الأخبار، ٤٠,٥٠ افاق، ١٦,٢٠ الأخبار عبي ١٧ نشرة داوجانا الاقتصانية، ١٥, ١٧ اخبار الرياضة، ١٧,٣٠ الأخبار، ١٧,٤٥ مراة الصحافة، ١٨,٠٠٠ بن السطور، ١٨,٢٠ الأخبار، . . . 14 اخبار الرياضة، ١٩,٢٠ الأخبار، ٢٠,٢٠ الأخبار، ٢٠,٤٥ نشرة داو جوئز الاقتصادية. ١٦٠ اجبار الرياضة ٥- . ٢١ الصور تتحدث، ٢١.١٥ برنامج وثانقي، ٢١.٣ الأخبار، ٢٢.٢٠ موجز الأخبار، ١٥ ١٠ ٢٠ فله النبا (اعلامًا) ٣٣,٢٠ الأخيار، ٤٥. ١٣ فضائح العصر (اعادة)، ١٥ , ٢٤ برنامع وتائقي، ٢٤ , ٢٠ الأحيار: ﴿ ٢ احتال الرياضة، ١٠ ، ٢٠ نشرة داو جونز الاقتصادية، ٢٠ / الأخيار، ١٠ / الصور تتحدث ٢٠٢٠ الاخبار، ٢٠٤٥ برنامج والتي، ٢٠ / اخباد الرياضة، ٢٠٠٠ الأخبار، ٢٠٠٠ الأخبار، ١٠٠٠ أخبار الرياضة، ١٠٥٥ الصورة تتحدث، ٢٠٥٠ الأخبار، ١٠٥٥ الختام

\* توقیت غرینتیش



\* توقیت غرینیش

## كية في دبي دورة الألعاب الاولبية الشتوية مية والشرق منافسة ثلاثما منافسة ثلاثية على صدارة الترتيب



بالمسبى المربسانة لمج الطنخاد

المرب المنحوين ليز الوالمال المرابع

الموسم المتصرم

الفنية والمعنوية.

وظهر الفريق في اسوا حالاته

: غَيِابُ اللاعبِينُ الدوليينُ عن القياء الباردة أثر كثيراً على

ويستواه العاد... لكن اللقاء لم

التي استمتع بها الجمهور القليل

ُ الذِّي حضر المباراة بسبب برودة

سجل بإتيستا الهدف الأول

الشوط الإول، وفي الدقيقة الرابعة

عشرة من الشوط الثاني حصل

مرزوق العتيبي على ضربة جزاء

صحيحة تقيم لها باتيستا

صاحب الهدفين في نهاية الماراة

عدها في المرمى... وتنال

يخل من اللمسات الفنية الجميلة

الجو والنقل التلفزيوني.

الشياب في التقيقة التاسعة من

ص الدرجات

النسانى عسسر من دورة ناغانو الاولبية الشتوية تقاسمتها الولايات المتحدة والنروج بالتساوي وباتت NAGANO الإخبرة منافساً قوياً على المركسر الاول في لأنحسة الميداليات الذي تحتله روسيا بعد ان تساوت مع

المائية وشي المائية المائية صاحب الرس المائية المائية وتتخلف عنها بقارق ٣ برونزيات. المائية المائية المائية الامدي، الله بيرغوست المأنيا صَناحية المركز الثّاني في النهب والقضية ب في سياسي الماري وتتخلف عنها بعارى ٢ بروبريات. الحالف المرادي المراد حسون مع المرزي راسان المسلطاني إلى مسابقة التربع البهبوسي مسيد رسا عن الرقم الساب المسلطانية عن الرقم المسلطانية المسلطانية الكندي نيكولا فونتين خال سبد السيس التراجيد هو على المسجل باسم الكندي نيكولا قونتين خالال سيديد المساوية السباق المسجل باسم الكندي نيكولا قونتين خالال وسنو الرابين بطولة العالم ٩٧ في ناغانو بالذات.

سبة سنستر السيالية بطوله العالم ١٠ مي سسر ١٠٨٠ م و٧٥ كلغ) شمار سنستر مرساريقا . وتقدم بدرغوست (٢٨ عاماً و١٠٨٣ م و٧٥ كلغ) احسن الله على الفرنسي سيباستيان فوكرا (٢٤٨.٧٩ نقطة) سين النبي في والبيلاروسي بيميتري داشتشييسكي (٢٤٠.٧٩). َّ وَصِّرَح بِيِّرِغُوسَتَ «لا استطيع التَّعبِير عن فرحتي

نظائدوا الله المسلمات تضويني الآن التني لم افكر في مثل هذه العطان الرياض المحلمات تضوينا الآن التني لم افكر في مثل هذه العطان أورياض المحلمات المستقوط الذي تعرضت له ورا المستوال المستوال المستوات الاخيرة. المستوال المستوال المستوات الاخيرة المستوات الاخيرة. وكان بيرغوست حل سابعاً في دورة ليلهام قبل المستوال ٤ سنوات، وتانياً في بطولة العالم ٩٧، وتراوح رُ ترتيبه بين الثالث والد ٣٢ في كاس العالم (٩٠ الي

واحرزت الاميركية نيكي ستون نهبية القفز أ ضمن مسابقة التزاج البهلواني للسيدات برصيد عنب وعد سالية و ١٩٣٠ نقطة، وحلت امام المسينية حيد و نانان وصع مُسَارِ وَسَوْمُ اللهِ ١٨٣.٩٧) والسويسرية كوليت براند (٨٣. ١٧١). 🦈 وصرحت ستون (۲۷ عاما و۱۰٫۱ م و۲۰ کلغ) لمنيه بعد قورها علا أصدق نفسي، فالميدالية الذهبية هي

وَّهِـــَهُ حِلْمَى وَهِذَا مَا كُنْتُ أَرِيدَهُ دَأَتُمَأُهُ. وأحتلت ستون المركز السابع في المسابقة خلال هذ المردوسية المرابع المورة ليلهامر ١٥، والاول والرابح والمحسر في المرابع والمحسر في المحسلام ٩٠ ورجب المولان الما المحسلام ٩٠ و٩٠، والاول في كساس المحسلام ٩٠ نن ، دورة ليلهامر ٩٤، والأول والرابع والعاشر في بطولة

مَسَابِقَةً كأس ولى العهد السعودي في كرة القدم

والثالث (٩٣ و٩٤) والرابع (٩٦) والسادس (٩٧). وصعدت الولايات المتحدة الى المركز الرابع برصيد ٥ نهبيات بفارق اثنتين عن النروج والمانيا. وأحرز المنتخب النروجي المؤلف من توماس السنخارد وبيورن داهلي وأرلينغ يفني وستور سيفرتسن سباق التتأبع ٤ مرآت ١٠ كلم ضمن مسابقة التراح لمسافيات طويلة للرجيال بزمن ٧ . ٥٥ . ٧ . ١ . ١ . ١ . ١ وتقدم على المنتخبين الإيطالي

(٩. ٥٥. ١,٤٢ س) والقتلندي (٥,٥٠,١٤٢ س). والمنتخب النروجي هو صاحب المركز الاول في دورة البيرفيل (٩٢) والثاني في ليلهامر (٩٤)، وبات داهلي الرياضي الاكتثر القابا في تاريخ الدورات الاولمبية برصيد ٧ نهبيات. وكانت ذهبية سياق ١٠ كلم ضمن مسابقة

البياتانون للرجال من نصيب النروجي اولي ايتار بيورندالين الذي قطع المسافة بزمن ٢٧٦١ر٢٧ تقيقة متقدما على مواطئه فرودي اندرسن (١٧.٨ د) والفتلندي فيللي رايكونن (٧, ٢١, ٢٨ د). ولِم يَضْفُق بَيْورندالين في اي طلقة وكان ممتازأ

ايضاً في الانزلاق، في حين أضَّاع اندرسن طلقتين (واحدة من كل وضعيه) ورايكونن واحدة (من وضعية الوقوف). يذكر أن كل سباق من مسابقة البياتلون يتضمن

رماية على ٥ اهداف من وضعيتين مختلفتين. وصرح بيورندالين دانه افضَّل سباقَ لي حتى الآن، رغم مَّا شَـَابِه منْ صَيِبة املُ وغَضْبَ أَحيانًا واعتقد أن ذهبية التتابع أربع مرات ٥٠٧ كلم ضمن مسابقة البياتلون سنكون من نصيبنا ايضاء.

ولم يحتل بيورندالين (٢٤ عـامـأ و٧٩ م و٦٥ كلغ) مراكز متقدمة شالل مشاركاته في الأعاب الأولبيسة (٢٨ في ١٠ كلم و٣٦ في ٢٠ كلم و٧ في التَتَابِعَ عَامَ ٩٤)، وَفِي بطولةُ العالمُ وكاسُ العالمُ

وقضت تشيكيا على حلم الولايات المتحدة باحراز نهبية الهوكي على الجليد للرجال واحتكار لقبي الرجَّالُ والسَّيدَّاتِ عَنْدَمًا هَرْمِتُهَا ٤-١ في الدور ربعً

وفي الدور ذاته، فازت روسيا على بيلاروس ١-١ ايضاً.

المغرب ينتهك عذرية الشباك المصرية

كأس الأمم الافريقية

ب – كسان البهسدف القاتل الذى سجله 🙏 لاعب وس ديبورتيفو كورونا الاسباني والمنتخب المغربي

مباراة ألمغرب ومصر اول من أمس على الملعب البلدي في واغادوغو ضمن للجموعة الرابعة من كأس الامم الافريقية الحالية والعشرين لكرة القدم. وجاء هدف حجي في الدقيقة الاخبيرة عندما تلقى الكرة داخل النطقة وسيدها خلفية مقصية رائعة عجر الحارس المسري ثائر

حصطفی حجی افضل سا فی

السيد عن صيها فاستقبلت شباكه أول هدف في البطولة. وقد تصدر المغرب للجموعة برصيد ٧ نقاط مقابل ٦ لمصر و٤ لزامبيا ولاشيء لموازمبيق.

ويلعب المغسسرب في ربع النهاني مع جنوب افريقيا حاملة اللقب في واغادوغو الآحد المقبل، بينما تقابل مصر ساحل العاج في واغادوغو يوم السبت. وباستثناء الهدف لن تبقى

مباراة قطبي الكرة في شمال افريقيا في الأنهان طويلا بعد عرضهما الممل الذي كأن اشبه بحصة تدريبية ختصوصا أن بصر حجزت بطاقتها في حين كأن المنتخب المغربي شبه ضامن لنلك نظريا ويحتاج ألى التعادل. ولجسرى القسرنسي هنري ميشال مدرب المغرب تغييرات عدة على تشكيلته الأساسية كان أبرزها غياب مهاجم الإتصاد

السعودي احمد بهجاء وفي الحانب المصري غاب سميت كمونة واحمد حسن الموقوفين وياسر ريان

ومرر حازم امام كرة بينية متقنة الى طارق مصطفى الذي عبدالظاهر السقا ثم مرر كرة الى عبدالرحيم وكيلى الذي سند فوق العارضة (١٢)، وسند حجى كرة قوية من خارج المنطقة أبعدها نائر السب بقيضة بده (١٥)، وستار كأزم إمنام ارض الملعب بكاملها ولما وصل على مشارف النطقة اطلق كرة قوية بيسراه

البطولات الحلية الاوروبية في كرة القدم

لكاس اسبانيا في كرة القدم.

في ١٦ ايار/مايو المقبل في برلين.

وميكايل تارثات (٢٥).

التسجيل (٣٠). اخاشنته مص

وقنام امنام بفناصل ترقيص

وسند كرة الى جانب القائم ٱلايسر لمرمي المقرب (٤٥)، وسنددُ

مرت فوق العارضة (١٧). عبدالهادي ثم انفرد بنَّاس السيد وراوغه لكنه جنح كشيرا الي الجبهة اليمنى فضاعت فرصة حقيقة امام المغزب لافتتاح

طفى خليف المقبلتين

وفي أبرز فرصة وصلت الكرة في الشباك المصرية من الخارج

بايرن ميونيخ يسحق حامل لقب الكأس

ميونيخ (لشبونة) - أ ف ب - فان

بايرن ميونيخ بطل المانيا وصاحب

َ الْمُرْكُزُ الثَّانِّي فَيْ النُورِي الحَّالِي على شَوْدِي الحَّالِي على شَنْوَتْغَارِتْ حَامَلِ اللَّقِبِ ٣- صَفَرَ على

الملعب الاولمبي في ميونيخ امام ٦٦

الف متغرج وبلغ المباراة النهائية

سجل بيتمار هامان (١٤) ومحمد شول (٢١)

صراع الاحتراف والهوابية

يويسبورغ أو مع هواة اينتراخت تريير (برجة ثالثة)

ويلعب بايرن مسونيخ المباراة النهاثية مع

وهي المرة الاولى التي يتأهل فيها بايرن ميونيخ،

وكسيلى الذي خسدع مسنحت

وخسر المنتخب المصري جهود مدافعه عبدالهادي في الدقيقة ٤٣ وسي خيب عن المباراتين

(٤٨)، وصد السيد كرة زاحقة سديهاً وكيلي (٥٧) وحولها ركلة ركنيسة تفسنشا ابرامي وسسنتها وكيلِّي ايضًا براسه اصطدمت في العارضة، واستدار الخطابي على نفسه وسند كرة ضعيفة لم يحد السيد صعوبة في السيطرة عليها وتيادل حسام حسن الكرة مع

محمد عمارة داخل المنطقة وسدد الاخير باتجاه المرمى لحظة خروج الصارس لكن النيبت انقذ الموقف

وَخُاصٌ منتخب زامبيا، الذي

اللاعب المصري هاني رمزي يحاول شق طريقه بين المدافعين المغربيين مصطفى حجي وعبد الرحيم وكيلي. (١ ب) لحسن ابرامي كرة داخل المنطقة الملعب في ربع الساعة الاخير قبل ان يفعل مجيّ فعلته في الثواني فازت زامبيا على موزامبيق

نصو ٣ آلاف متفرج في ختام منافسات المجموعية ألرابعية، وخرجتا من المنافسة. سجل رواتسون كيلامبي (١٦) وكالوشا بواليا (٤٣) وماساوسو تيمبو (٧٢) اهداف زامبيا، وأفيلينو ميولوانا (٢٥) هدف

زامبيا –موزامبيق

(١/٣) في بوبو ديولاسيو اصام

٣١ آذار (مارس) عام ٢٠٠٠ه.

لشباب يجرد الإتحاد من آخر ألقائه انفرد بالصارس عبدالكريم البسرازي الذي أبعسد ببسراعسة محاولتَه الى رُكلة ركنيةٌ (٩)، السعودي حيث جاعت كالتالي: المباراة مباشرة وخروج الاتحاد الاحد ٣/٦ الرياض مع الفائز من صنفر اليدين من كل بطولات الرباض – دالحياق وتوغل علنى الخطابس داخل الموسم قبررت ادارة النادي سيريأ الوحسدة والنصسر على ملعب المنطقية المصرية مست الأخسس، الثلثاء ٣/٣ الاهلى والمحادة المساهم البرازيلي إلغاء عقد مدرب الفريق البرازيلي

والهلال على ملعب رعاية الشباب

في جدة. الحَميس ٢/٢٦ الشياب

مع الطائي على ملعب الأمسيس

فيسطل بن فهد في الرياض.

الجمعة ٢/٢٧ هجر مع القائر من

النجمة والشنعلة على ملعب

الأخير. وحدد الإتحاد السعودي

لكرة القدم موعد مباريات المربع النهبى من مسابقة كأس دوري

خادم الحرمين الشريفين والتي

والإيباب، على الوجسة الآتي: يوم

الاشتين ٣/١٦ يسلعب الأسلسي (صاحب المركز الرابع) مع الهلال

الأول في المرحلة التمهينية، على

ملعب رعاية الشبياب في جدة.

ويوم الثلثاء ٣/١٧ بلغب الشيباب

(صاحب المركز الثالث) مع النجمة

(الذي أحتل المركس الشائي) على

ملعبُ الأمير فيصل بن فلَّهد في

الرياض. وسيلعب الهلال يوم

الخميس ٣/١٩ مع الأهلي على

ملعب الأسيس فيصل بن فهد

ويتنقابل ثوم الجمعية ٣/٢٠

النجمة والشباب على ملعب الأول.

القدم يوم الاثنين ٣/٢٣ مَــوَّعـدًا

لإقامة مباراة تحديد المركز الثالث

والرابع على ملعب صناحب أفضل

مركز في المرحلة الأولى.

وحدد الإتحاد السعودي لكرة

كاميوس ومواطبه المهاجم كوستآ بَاتِيْنِيْنِيْنِ مِن الصِيعِودِ بِفُرِيقٌ الشياب الى دور الثمانية من كاس وكسنكك لاعب الوسط الجنوب ولي العهد، بعدما سجل هدفي افريقي الزين موسي. وتتحه أنظار الإتحاسين هذه اللقاء الذي جمعة بالاتصاد في 💆 جدة وانتهى بتحريد الأخير من المرة الى المدرسة الأوروبية بعد الخرز القابه الثلاثة التي حققها في فشل المدرسة البرازيلية. وتؤكد مصادر اتحادية ان المدرب الجديد اللقاء كان شيابياً بحثاً حبث سيكون عسالميا ومن القبارة سيطر لاعت والشيبات على الأوروبية في حين سيكون البحث عن اللاعبين الإجانب من قارة مجريات الميارات في حين لم يقدم قبا لجوية مب

هناك ورخص اسعارهم وعلى ملعب رعاية الشباب في الدمام اقصى فريق هجر الصاعد حديثاً لمسابقة كأس نوري خادم الحرمان الشريفان للموسم المقبل فريق ٱلاتفاق من مسابقة كأس ولى العهد بعد تغلبه عليه بهدف من يون مقابل سجله ابراهيم

البصيلان (١١)، قدم لأعبو الاتفاق مستوى جيداً، لكن أداء مهاجميه اتسم بالعقم في حين تعامل مدرب هجر مع المباراة بكل واقعية.

قرعة ربح النهائي من چهة أخرى سحّبت أمس في مقر الاتحاد السعودي لكرة القُّدم قرعة الدور ربع النهائي من

وصيعادت المكسيك من المركز

بالكأس الذهبية، وحققت الولايات

المتحدة وكوريا الجنوبية قفرتين

نوعيتين فكسبت الاولى ١٤ برجة

وصارت ثانية عشرة، والثانية ٧

ترجسات وانتعقلت الى المركسز

وكانت المنتخبات الاوروبية

تحسيدا الإكساس تضررا في

التصنيف الجحيد فتراجعت

روسيا من للركز الثاني عشر الى

الثّاني والعشرين، واسبانيا من

الد ١١ الى الد ٢٢ ايضــــا،

والدنمارك من الثامن الي الد ٢٤،

ونلك لان منتخباتها لم تلعب اي

مباراة في الاشهر الثلاثة الأخيرة.

وكانت القفرة العمالقة من

نصيب بوركينا فاسو التي كسبت

٣١ مرتبة والتنقلت الى المركس

إلى ٥٧ يعيما تأهلت للدور ربع

النهائي من كاس الامم الافريقية

الحسائية والعسشسرين التي

تستضيفها. عربيا، لا يزال المغرب

في الصدارة وقد تقدم برجتين

(١٣) تليه تونس التي تُقدمت ٤

رجات وباتت بين العشرين

الأوائل (١٩)، ثم مسمسر التي

صعنت ٦ سرجات (٢٦).

العشرين

حائزة أقضل لاعب. مستابقية كناس ولي العنهيد وفي إجراء سريع بعد نهاية التصنيف العالى لنتخبات كرة القدم

## اليابان اول منتخب اسيوي بين العشرة الأوائل



وليش، ٢٠ د نياركم مع

وَ ١ صِمَارُ وَقَتْ الْفَهِ "

صري والبناد وللرسم

المال، ... به الاضبان !

hill it ... (autel)

ان ٢٠٠٠ العالم

١٨ - العالم اليوم

ول العالم ... ١١ الله

، فيام عربي الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة الماسة

ي الصين المريد الله

اد ... ۱۷ نصوق ملاه

Will W. P. Lebent

ية... , 17 لضار الديا

الم ١٤٠ عده النبيا الما

نامج وثائقي 1.7 أغيار: 10.7 الفكام

\* توقیت غریبة

🧳 (سویسرا) – آف اليابان اسمها

## (عضو رابطة العلماء في سوريا)

كــــاول دولـة

التنصنيف العنالي الجنبيد النتخبات كرة القدم ألصادر عن الاتضاد الدولي (فيفا) يوم أمس ا من مقرم في ريوريخ. وقنف زَّت اليابان من المركز الرابع عشير الى التاسع، ورافقتها الى نَادِيءِ العشيرة، لأول مرة في قاريختها ابضا تشبطي

أنتقل التي رحمته تعالى صبياح يهم الجمعة ١٦ شوال ١٤١٨ هـ المرافق ١٩٩٨/٢/١٦ ... المرحوم فضيلة العلامة

الشيخ عبدالرؤوف أبوطوق

أولاية المنس محمد تزيره لهنيس محمد والهنيس أحمد علم التعاري يومي الاربعاء والجميس ١٨ و١١ شياط الجاري ومن الساعة الماسة رحتى التاسعة مساء لمي مئزل وليم

سابعة بعد ان تقعمت ٩ درجـات على سلم الترتيب، والثانية ثامنة بعد ان قفزت ١٢ مرتبة نفعة واحدت الخامس الى الرابع بعد بداية جيدة هذا للوسم تمثلت بفورها

استيوية تنخل ـــرة الأوائل في

ويوغوسلافيا فصبارت الاولى

ي حرب ويده الهندس مقعد ابو طوق الكائن في ثلة الخياط، طعة البيجو، بناية السنديانة، فوق معلات الجبيلي، الطابق الأول.

## بوغــوتا-أفىب-بلغ

المضرب بفوزه على الاسيركي ستيف كامبل

وفي النور الشاني، فأز ايضًا البرازيلي غوستافو كويرتن المصنف ثالثا على الأميركي

وفي المرحلة الاولى، فاز الاسباني خوردي بوريو على الاميركي جوناتان سنتارك ٢٧٨ (٦-٨) و٣/٦ و٢/٦، وألكندي دانيال نستور على الإلماني مارسيلو كراكا ١/١ و١/٢ و٢/١٠ والهولنديّ بول هارهويس على الاميركي لوك ينسن ٧/٦ (١-٨) و٦/٤ و٣/٤، ووايسن بلاك من زيمبابوي على الاسباني اميليو الفاريز ٥/٧، ٣/٨، ٧/٥، والجنوب افسريقي غسرانت ستافورد على الاسباني البرتو مارتن ١٦/٦، ٦/صيغير، والسيويدي ثومياس نييدال على

### دورةانفير

وخرج السويدي يوناش بيوركمان المصنف رابعًا في العالم وثالثًا في الدورة مبكرا في الدور الاول اثر خسارته امام مواطنه توماس يوهانسون ١/٦، ٢/٢.

التشيلي مارتشيلو ريوس المصينف اول المرحسلة الثالثة من تورة ممفيس الامسركسية الدولية لكرة

غلين ويسر ١/٧ (٧-٥) و٣/٦، وحسر بايرون بلاك من زيمبابوي امام الاميركي جان مايكل غامبيل ٧/٥ و٥/٧ و٧/٧ (٧-٩)، والاسباني خافير سانشيز امام الاميركي فنس سبادي .7/2 (Y-1) Y/7

الاكــوادوري نـيكولاًس لابـنتي ٣/٦، ١/٧

بلغ التشيكي بتركوردا المصنف اول المرحلة الشائية من دورة انفير البلجيكية التوليسة لكرة المضسرب بفسوره على الجنوب افریقی واین فیریرا ۱۳/۱، ۳/۱.

## الدورات الدولية في كرة المضرب

## ريوس الى المرحلة الثالثة في ممفيس

وفاز السلوفاكي كارول كوتشيرا السابع على البلجيكي يوهان فان هيرك ٧/٦ (٣-٧) و١/١٤ و٢/٢، وألاسباني البسرةو بورتساس عَلَى السَّلُوفَ الْمَي دُومَ يُنْدِكُ هُـرَدِاتِي ٢/٧ (٤-٧) و٧/٢ (٧-١) و٤/١، والتِــشـــيــي بوهدان اوليبراخ على الفرنسي فابريس سانتسورو ٢/٦، ٢/١، والغبرنسي سيبريك بيولين على السويدي مأغنوس غوستافسون 1/3 6/1 (4-1).

دورة هانوفر خرجت الرومانية ايرينا سبيرليا المصنفة خامسة سبكرا من بورة هانوف ر الالمانية النولية لكرة المضرب اثر خسارتها اسام البلجيكية سابين ابلمانز ٤/١ ثم بالانسحاب في المرحلة الأولى.

وفي المرحلة ذاتها، فسازت الامسيركسية لبيرا رايموند الشامنة على الفرنسيمة الكسندرا فوسيه ١/٧ (٧-٥) و٢/٢، والالمانية اندريا غلاس على النمسوية بربارا باولوس ٦/٢، ٣/٦، ٦/صفر، والبلغارية ماغدالينا مالييها على الالمانية مايكه بابيل ١/٤،

### بورة بوغوتا

فإزت الاسبانية كريستينا تورنس المصنفة خامسة على الجنوب افريقية ليزيل هورن ٢/٦، ١/٦ وبلغت المرحلة الثانية من نورة بوغوتا الكولومبية النولية لكرة وفازت السلوفاكية جانيت هوساروفا على

البلغارية سفيتالانا كريفينتشيفا ٢/٦، ٢/٦، والكولومسية ماريانا ميسيا على الإلمانية فيرونيكا مارتينيك ٦/٦، ١/١. وخسرت الكندية صونيا جبياسيلان امام البلغارية باقلينا ستبويانوفا ٢/٢،

## وينفيكًا ضد براغا. بعد فوزه الصعب على الجزيرة

صاحب الرقم القياسي في عند مرات الفوز بالفوز

ببطولة الدوري (١٤) مرةً)، ألى المباراة النهائية لكأس

الْمَانْيَا التِي اصْرِرْهَا آخَرِ مَرَةَ (١٩٨٦) على حساب

كأس البرتغال

لكرة القدم أثر خسارته امام مضيفه يونياو لييريا

من الدرجة الثانية ١-٣ بعد التمديد في مباراة معادة

وفقد بوافيستيا لقبه في مسابقة كاس البرتغال

وكانَ الْفُرِيقَانَ تعادلا ٢-٢ في المباراة الاولى التي

وفي نصف النهائي الذي ستُقام مباراتاه في ٢٤

الحالي، يلعب يونياو لييرياً ضد بورتو بطل الدوري،

شتوتغارت نفسه بغوره عليه ٥-٣.

اقيمت في ٤ شباط/فبراير الحالي.

من الدور ربع النهائي.

## الاهلى يواصل مطاردته سلة الزمالك

🛘 القاهرة - دالجياة،

■ حقق الإهلى فورًا ثميناً - ولا أصعب ا مساء أول من امس شارج ملعبه في القاهرة على الجــــزيرة ٧٤/٧٧ وواصل مــطاريته للرَمْ الله متصدر الدوري الممتاز لكرة السلة، وجساء الفور بشق النفس في ظل تفوق تام للجريرة في الشوط الاول وتقدم خلاله ١٩/١٩ و١٩/٢٩ بقضل رسيات القفر المتوسطة الناجُحةُ للثنَّاثي أشرف الكردي، وفتحي عبدالعزيز. لكن لأعبيه أفرطوا في الالعابّ الفريية في خبتام الشوط ولم يسجلواً سوى \$ نقاط على مدار ٧ دقائق متصلة بينما احرز الإهلى ١٦ نقطة وقلب النتيجة لمُسلحته الم

وقى الشبوط الثباني تكرر السبيناريو وتفوق الجريرة في البداية وتقدم مجدداً ٤١/٥٠ و ١٠/٠٠ قبل أن يتبدل الصال الصلحة الاهلى مستغلا تعنى لياقة نجوم الجزيرة وفاز في النهاية ٧٤/٧٧، ورفع رصيده الي ١٩ نقطةً في ١١ مــبــاراة وهو نفس رصــيــد الرمالك في السقاط ولكن من ١٠ مباريات فقط ولديه مجاراة سبهلة السبت القبل ضد المقاولين العرب الذي خسر كل مبارياته حتى

وكانت الهزيمة الاضيرة للمقاولين على ملعبيبه اول من امسس امسام الاتحساد السكندري ٨٩/٧٩ في القناهرة، وفقد الاتصاد في تلك المباراة جهود لاعبية حسام الوكيل وعمَّاد الدين محمود للاصابة.

## حل ثالثا في بطولة ١٩٩٦، وثانيا بعد نيجيرياً في بطولة ٩٤، بعيداً عن عسيسون المدرب الألماني بوركهارت تسيريه الذي جلس في المدرجات، بعد أن نقلت شبكة

التلفُّرْيون الْرَامِبِيَّةَ «ان بِي سُي» ان اللاعبين سحبوا الثقة من المُدرِبِ الذِّيِّ اوقِفَ عَنَّ العمل حتى اشعار آخر.

وقال تسيريه بين الشوطين القيت يوم الاحد رسالة من الاتحاد الزامين للعبة يخطرني فيها بعدم ثقة اللاعبين ويطلب منَّىٰ عدم الأستمرار في مهمتي لکن عقدي كمدير فني ينتهي في

٢ الما القِتلاطية إلى إلى القية مَوْمَة وَلَيْكُونُ وَلَا الْعَلَاثُ وَلَا الْعَلَاثُ وَلَا عَلَا الْعَلَاثُ وَل

أل العاقل وأنسباؤهم ينعون بمزيد من الحزن والأسي فقيدهم الغالى المرحوم

### فهمى فوزي العاقل

الذي توفاه الله في ١٩٩٨/٢/١٧ والدته المرحومة أمينة استه فريال اشقاؤه عونى ورقية والمرحومون: روحي، عماًد، فهمية وروحية تقبل التعاري على العنوان التالي: 24 Robert Burns Avenue Cheltenham, GL51 6NT

هاتف: ۲۲۲۱ • ۱۲۲۲

المحامي سليم بدري المعوشي وعائلته،

الدكتور رفيق بدري المعوشى،

ماري كلود أرملة المرحوم جو سرادار وعائلتها، جانين زوجة الدكتور بشارة حاطوم وعائلتها، ألين أرملة الأمير شكيب شهاب وعائلتها، هنريات رزق الله عازار، فيرجيني زوجة جان جريصاتي وعائلتها، عائلة المرحوم رفول رزق الله عازار، عائلة المرحومة مارغو شكري الطويل، اوديت رزق الله عازار، إميل رزق الله عازار، شارل زرق الله عازار وعائلته،

## أفلين أرملة المرحوم بدري المعوشي

عائلة المرحوم فيكتور رزق الله عازار،

ينعون إليكم بأسى والدتهم وشقيقتهم وقريبتهم

المولودة رزق الله عازار

المنتقلة الى رحمته تعالى نهار الثلثاء الواقع فيه ١٧ شباط ١٩٩٨ صلى عن راحة نفسها بحضور الأهل الأربعاء الواقع فيه ١٨ شماط أُ١٩٩٨ فَي كنيسة مار مارون جزين ووريت في مدَّفنَ العائلة. تقبل التعاري يومي الخميس والجمعة في ١٩ و ٢٠ شياط ١٩٩٨ في منزلٌ ولدها سليم في بكفيا - قرب كنيسة مار مخايل.

الرجاء اعتبار هذه النشرة إشعارا خاصاً.



الخميس ١٩ شباط (فبراير) ١٩٩٨ الموافق ٢٢ شوال ١٤١٨هـ/ العند ١٢٧٧١ AL HAYAT THURSDAY 19, FEBRUARY, 1998 ISSUE NO 12771

فى مؤتمر علم الجريمة

■ ببدو ان منظمات الارهاب الدولي أصلب بدلان في وضع بمكنها من تسديد ضربات موجعة

وإحداث الإضرار الجسيمة من

خلال استخدام أجهزة الكومبيوتر

وتكنولوجيها المعلومات لزرع

القنابل والمتفجرات على ما ذكره

عدد من الضبراء في الامن في

وكشف مؤتمر مؤسسة علم

الصريمة الاستبرالية المنعقد فع

كانبيرا أن الإرهابيين أصبحوا

مــؤهلين اكـــــر من الســـابق،

لاستخدام والمعلومات الصربية،

بدل الإسلحة التقليدية لتوجيبه

ضربات قاصمة الى الاهداف التي

السطو على أبراج مراقبة حركة

الطيران في المطارات لتحطيم او

عطب طائرة في الجــو وقطع

خطوط الطاقة والسيطرة على

خدمات الكومبيوتر كالاتصالات

🗷 افـــتح في قلب مــســقط

القديمة الشهيرة بدرويها الضيقة

وبطابعها التقليدي الضاص

متحف ربيت الربير، الذي سيكون

منزارأ سياحيا ومعلما ثقافيا

يعكس الحياة الغمانية القديمة

ويضّم المتحف الذي أقدم على

هِيئَةً بِيتُ عمانى قبيم من طَبِقتينُ

محموعة متكاملة من روائع

التنزاث ألعمانى منها الأسلحة

التقليبية كالسيوف والخناجر والبنادق ومجموعات من الحلي

والملابس وأوائي الطعسساء

ويذكر ان وراء افتتاح المنحف

جهد فردي استمر على مدى سبع

سنوات مع شخصية عمانية حمل

المتحف اسم عائلتها وهو محمد بن الزبير مستشار السلطان

قابوس لشوون التسخطيط

الاقتصادي رئيس جامعة السلطان

قابوس حيث أقيم المتحف فوق

أرض توارثها عن أجداده وعلى

مساحة البيت الذي عاشت فيه

أسرته وبني المتحف على صورة

بيت عماني من طبقتين. اضافة الى منشات تعكس

بكل موروثاتها.

والضيافة.

يرغبون بمهاجمتها.

استراليا، امس.

الهاتفية والتجهيزات والامدادات

الكهـربائسة. وفي امكانهم ايضــاً

استخدام شبكة الانترنت كأداة

تدميرية عبر التهديد مثلأ برسائل

ملغتومة في البسريد الالكتسروني للتشويش على اجهزة الكومبيوتر

وبث الفوضى والذعر. باحدثان في قضايا الامن

راسيل سميث وبيتر غرابوسكي

أعلنا في المؤتمر ان نظاه

الكومبيوتر اصبح سريع العطب والتعطيل على ابدي الإرهابيين.

وحذّرا من العوّاقب الوخيمة بعد فشل السلطات العالمية حتى

أَلِأَنْ في كَثَيفَ الطاقة الكامنة وراء

استَّدَّدام الارهاب الالكتروني، وشددا على ان سياسة الحكومات

الحالية تحكمها اللامبالاة وعدم

الاحستسرات بالخطر المحسدق

قادرة على استخدام تقنية

الارهأب المعلوماتي بفاعلية لاتقل

اهمية عن فاعليتها في استخدام

جانباً من حياة القرية العُمانية

الجبلية والساحلية كما تعرض

مجموعة من سفن الصبيد القديمة

ومبانٍ من السعف تستَّضيف من

وقت اللى أخر عروض للحرفين

وفي الطابق العلوي تعسرض

بعض ألصور والرسوم والوثائق

القديمة وخرائط عمان يعود تاريخ

بعضها آلي القرن السادس عثس،

أضافة الى مكتبة تحوي مراجع

وكتدأ قديمة. وقد جمع محمد بن

الزبير صاحب المتحف الذي قدمه هننة لبلاده المقتنيات والآثريات

من مختلف مناطق السلطنة وذلك

لتحقيق رغبة أصيلة في اظهار

التبراث العماني العريق صتى

والباحثون والزوار والسياح على

الموروث العُماني، كما ان المتحف

يحفَّظُ هذه الموروَّثات من الانتثار.

بخبرة مجموعة من المتاحف في المملكة المتحدة حيث تم تاريخ

قطع السلاح المقتنيات المعروضة

وتشجيعاً لهذا العمل أهدى

السلطان قابوس بن سعيد سلطان

عُمان المتحف منفعين اثريين.

داخل المتحف.

وحستى يخسرج المتسحف في صورة لائقة أستعان محمد الزبير

ممكن ان يتسعسرف الشسب

ورقصات تقليبية.

وأكدا ان المنظمات الارهابسة

ىشىغونىھا.

القنابل التقليدية.

إفتتح في مسقط وأهداه السلطان مدفعين أثريين

روائع التراث العُماني

في متحف "بيت الزبير



العراق في مهرجان برلين السينمائي الدولي

## روبرت دي نيروأنقذ الرئيس الأميركي بالمناورة و"شرف عائلتي "الجزائري إنتزع التصفيق

🛘 برلين - محمد رضيا

■ بعد استجوابه في باريس «بصفته شاهداً، في قضية شُبكة تُولية للدعارة برزت فيها أسماء عدد من معثلي السينما العالمين، يستريح المثل الأسيركي روبرت دي نيرو في الجناح الذي حجـ ز له فيَّ فندق «كامبـينسكي، في برآين بدّعسوة من ادّارة مسهسرجسانهسّا السَّيِيْمَائي الحالي. وكان حضور دي نيرو مؤكداً لوجّود فيلمين له في مسابقة الدورة الحالية في مهرجان برلين السينمائي الدولي همًا بجاكي بروان، حيث يؤدي بوراً مسانداً ودالكلب المآجن، الذي يشارك يستين هوفمان بطولته والمثلة أن هيش.

و الكلب الماجن، أو دواغ الكلب، كـمـا بات معروفأ يثنر فضيحة اخلاقية متورط فيها رئيس الولايات المتحدة الأميركية. ودي نيرو يلعب دور الخبيس الاعلامي الذي يخرج

سبينمائي يؤدي دوره دستين هوقيمان وان هش التي تلعب دور مساعدة الرئيس الأولى. اما فيَّلم ،ويل هَانتنغ الطيني، لغس فانت سانت هو ايضاً من الأفلام التي استقطبت الاعجاب. ويدور حول شأب عبقري يحل أصعب مسائل الهندسة الحسابية وهو ليس طالباً في الكلية بل «كناساً» فيهاً. ويكتّشفه أحد المدرسين ويعهد به ألى طبيب نفساني لتحضيره ومساعيته على تجاوز أزماتة

الممثل الجديد مات دامور يلعب دور الشاب المتنازم نفسنينا وروبين ويلينامنز يمثل بور الطبيب الذي يدرك المشساهد انه يعانى من مشاكل تحتاج الى طبيب أخر ايضاً. وفي أحد المشاهد بتوجه الشاب الي مقابلة

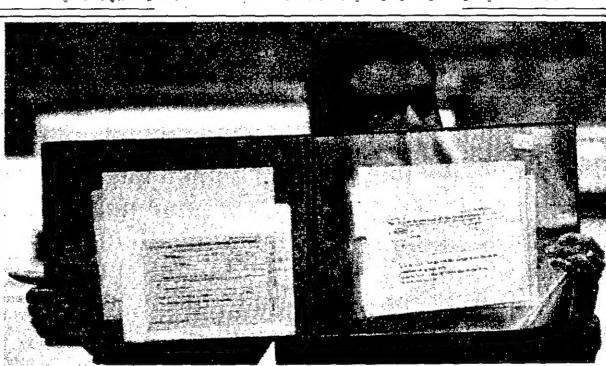
مسوُّولَ في مكتب الاستخبارات المركزية (سي. آي. اي) التّي توّد توظيفه بعدما سمعت عن

الاجتماعين العربي والفرنسي.

مواهبه. لكن الشباب يواجهها بنقده اللاذع لمُكَاتُدها ومؤمراتها الدولية منسائلاً إذا كان يريد مساعبتها على مهاجمة العراق دفاعاً عن أسعار النفط تحت ستنار التخلُّص من بيكتاتور جديد. الجمهور الألماني استقبل الفيلم الجراثري المعروض خبارج المسابقة بعنوان ، شرف عائلتي، بترحيب كبير عبر عنه التصفيق الحاد مع نهاية الفيلم وعبر الأسئلة التي لاحقت مخرجه رشيد بوشارب.

والفيلم كومينيا لجتماعية حول فتاة من لشَّاب تتَّوجسُ نيَّة خَفْيَّة وراءً محاولة من ذلال سلسلة أحداث تنقد المحيطين

المهاجرين الجزائريين في باريس تكتشف انها حبلي بعد علاقة عابرة لها بفرنسي فتضاف ردة فعل أبيها وتقبل نصيحة أمها بتزويجها سريعاً من شاب لم تكن التقت به يوماً. والدة الاسراع بتزويج الفتاة منه وتكتشف الحقيقة



تايتانك': اشارات النجدة في مزاد نيويورك

🗖 صورة المجلّد الذي باعته كريستيز في مزاد نيويورك اول من امس بمبلغ ١٢٣ الفأ و٠٠٠ دولار، ويضم ٣٤ إشارة خطر ونجدة بين سفينة «تايتانك» وسفن اخرى، ويعود تاريخ الاشارات الى ١٤ و١٦ نيسان (ابريل) ١٩١٢. وتروى الاشارات محنة ركّاب السفينة وعمليات الانقاذ بعد

## واكتشاف الفيلم الصامت في المانيا

💂 برلين – رويترز – نكرت صحيفة المانية امس ان اول فيلم تم تصويره عن 🌙 عن وجود نسخة من الفيلم لديه. قصية غرق السفينة وتايتانك اكتشف في برلين وانه صامت ومعته ٢٠ وقيقة وصور في براين بعد حادث غرق تايتانك بشهرين.

من جهة اخرى حقق الغيام الجنيد عن مساة السفينة «تايتانك» ارقاماً قياسية في دور العرض حول العالم، فقد حقق الفيلم اللحمة للمخرج جيمس كاميرون أرباحاً وصلت الى ٢٧٦ مليون دولار في الولايات للتحدة وأكثر من

- ٧ مليون دولار في دول العالم في أول شهرين من عرضه. ويصور الفيلم ماساة السفينة تايتانك التي غرقت بعد اصطدامها بجبل جليدي في شمال الإطلسي في ١٤ نيسان (ابريل) عام ١٩١٢ أدى توجهها من «ساوتْهامبْتون» في انكلتراً الى نيويورك. وغرق ١٥٢٣ شخصاً من ركابها البالغ

### جسمطائر فوق مطار بلغاري

■ مىوفىيا – ا ف ب – تقلت وَكِبَالَةَ دِبِيِّ. تَيْ. ايه؛ عَنْ شَــرطي مَكَلَفُ حَرَاسَةً مَطَّار سَــيْلِيسَــتَـراً (شيمال شيرق بلغاريا) أنه شياهد مُساء الْاثنين الْمُأْضِي حُسما طائرا غير محدد يحلق فوق المطار.

وأوضح الشرطي أن الجس النطائر الذي يبيليغ قطره ٥٠ سنتيمترا بقي في الجو ٤٥ نقيقة بالقرب من برج المراقبة ثم ابتعد ليعود ثانية.

وأخطر الحارس قيادة الشرطة لكن الجسم الطائر توارى قبل وصول رجال شرطة أخرين. وأشسار الشسرطي الى أن المعدّات التـقنيـة في المطار توق فت عن العمل بعد هذا الصابث.

كثر الحديث في الولايات المتحدة أخيراً عن جهد سياس يواكب أي عملية عسكرية لإطاحة الرئيس صدام حسين، والتركيز يوانب أي على المؤتمر الوطني العراقي الموحد، وهو مطلة، تأسس سنة حاليا على تنويمر سيسي حرب و المعراقية الرئيسية مثل المجلس ١٩٩٢ وضم الأحزاب المعارضة العراقية الرئيسية مثل المجلس الأعلى للتورة الإسسلامية، وهو تنظيم شيعي يتخذ طهران مقرال ويرأسه السيد باقر الحكيم، والحزب الشيوعي العراقي، واحزاب ويراسه السيد بعر المسيم المربعة بما فيها الحربان الرئيسيان الوقيسيان الوقيسيان ال قوميه عربيه، والحرب سرب المريقة عبد الله الباني والعزب الاتصاد الوطنى الكردستاني بزعامة جلال طالباني والعزب الاتحاد الوطبي المردسسي برسيسي والعرب المسامي والعرب الديموقراطي الكردي بزعامة مستعود بارزاني. وكان منال في البداية أيضاً حزب الدعوة الإسلامية، الشيعي الموالي لطهران إلا أنه ترك المؤتمر بسرعة، خصوصاً أن الولايات المتحدة اعتبرته حزباً ارهابياً لمشاركته في عمليات ضد أهداف أميركية.

يا المالية مسارات في الما المالية المالية المالة ال ويدا الماس الماس الماسة مدنية ودينية، وانتخبت له هيئة رئاس تلاثية من مسعود بارزاني، والسيد محمد بحر العلوم، وفي تلاتيه من مسعود دردي. واللواء المتقاعد حسن النقيب، وهو سن شخصية دينية شيعية، واللواء المتقاعد حسن النقيب، وهو سن معتدل، وانتخب أحمد الجلبي رئيساً للمجلس التنفيذي للمؤتمر. الإدارة الأميركية لم تتعامل مع المؤتمر الموحد عندما كان يمثل المعارضة العراقية فعلاً، والحديث عنه الآن محيّر بعد أن علقت الأحزاب المنضمة إليه عضويتها فيه، وقامت خلافات بين اعضائه مع الله ام كشيرين الجلبي بأنه يست أثر بالاتصالات مع الولايات المتحدة ولا يشاور الأعضاء الآخرين، ورده هو أنه يقيم في شمال العراق في حين اختار المعارضون الآخرون عواصم غربية مريعة ويصعب عليه الاتصال بهم للتشاور الفورى حسب الحاجة.

وريمًا كأن من أسباب خذلان الإدارة الأميركية المعارضة العراقية، انه قام في الإدارة جناح عبر السسي أي إي، يتعامل م حرَّكة الوفاق الوطُّني العراقي، وهو تنظيم يتَّزعُّمهُ آيادٌ علاِّي. وهذا بعثى سابق تضم حركته بعثيين وليبلوماسيين وضيال أستخبارات منشقين عن صدام حسين واتجاهاتهم عموماً قوس عربية. وقد حاول هؤلاء الاتصال بضباط في الداخل لتنظيم انقلاب، إلا أن محاولاتهم باحث بالفشل، مرة بعد مرة، واعتفلْ كتبرون واعدموا، ما ترك انطباعاً بأن حركة الوفاق مخترفة من الاستخبارات العراقية.

وفى حين يقول أصحاب نظرية المؤامرة إن الأميركيين فضحوا المتآمرين الأنهم يريدون بقاء صدام حسين في الحكم، فإن إهمالً كلامهم على أعتبار حديث المؤامرة سخيفٌ لا يجوز هذه الردّ بالذات، لأن ثَّمة تحقيقاً قام به مكتب التحقيق الفيديرللي الأميركيّ (إف بي آي)، في دور الدوسي. آي. إي، في تلك المؤامرة الفاشلة الموامرة الفاشلة المامة الموامرة الفاشلة المام الم

الفشل، أو شيئاً أكبر سيعتم عليه بالتأكيد. ولم يكن تعامل المؤتمر الموحد مع الأميركيين أفضل من تعامل حركة الوفاق معهم، فقي آب (اغسطس) سنة ١٩٩٦، أرسل صدام: حسين جيشه واست خباراته إلى أربيل حيث قبل مثاد من المعارضين، أكثرهم من أنصار المؤتمر، ووقفت الولايات المتماة تتفرّج ولم ترفع ساكناً للنفاع عنهم، ما جعل أصحاب فكرة المؤامرة يعودون إلى الحديث عن دعم أميركا بقاء صدام في

هل تلدغ المعارضة العراقية من الجحر الأميركي مرة ثالثة؟ هي تستطيع أن تجاوب عن نفسها، أما الراقب متَّلنا فيقول إنَّ الدعوات لإحياء دور المعارضة لا تبشر بخير، بالنظر إلى تَفرُقُ أركان المعارضة وخلفية تعامل هذه المعارضة مع الأميركيين، ولأنّ بعض الدعوات للتعامل معها صدر عن أنصار معروفين لإسرائيل مثل ريتشارد بيرل، مساعد وزير الدفاع الأسبق، الذي طالب باغداق البلايين العراقية المحجوزة حول العالم على المأرضة العراقية. وهو طلب ظاهره منطقي، إلا أن باطنه سيؤدي إلى تبيد ما بقي للشعب العراقي من أموال في الخارج على معامرة غير مضمونة، قد تنتهي بتسليم المعارضين العراقيين للنبح من جديد ومرة أخرى، أو كان الأميركيون يريدون فعلاً إطاحة صدام لتركنا المعارضة العراقية تمشى خلفهم، ومشينا خلفها، إلاان الحملة على العراق نفسه لا النظآم فيه. ويوم الأحد الماضي سنا وزير النفاع الأميركي وليام كوهين عن خبر صحافي خلاصة ان العراق هرب صواريخ سنكود وأسلحة كيماوية وبيولوجية إلى الدان

والرئيس العراقي يكذب ولا جدال، إلا إن الإدارة الأسيركية أكذب منه، وهي الآن تنفذ مخططاً إسرائيلياً ضد العراق قد يكل بدول مثل ليبيا والجزائر والسودان، طالما أن وزير النفاع الأميركي يزرع بذور تدخل ضد هذه الدول. ثم يأتى الدور على البقية.

جهاد الخانن

وأعلنت صحيفة ثابشبيغل أن نسخة من فيلم ،في المساء والتلج، الذي يعتقد

انه أول فيلم من ثمانية افلام تصور مأساة غرق السفينة عام ١٩٦٢، عثر عليه

بعد يحث طويل عند احد عواة جمع الاقلام القديمة. وقال الصحافي اندرياس اوستيلات له درويترز ، دالفيام ليس له قيمة فنية عالية لكن له دلالة تأريخية لأنه صور عقب غرق السفينة مباشرة. وكان اوستيلات كتب مقالات عدة عن الفيلم، ما شجع جامع الافلام للاعلان

## مغنية أميركية

ونكرت مغنية ألريف انهبا تلتمس استشارة قانونية للرد على المقالة المنشورة في ٢٤ شباط (فبراير) الجاري في صحيفة أننى اشتركت صعه على المنصبة لإضاءة شَـَجِـرة الميـلاد في واشتطن. والرئيس حضوري، سوران نابلر صبيرة اعسال المغنية مورغان اعلنت امس انها كانت مع لوري مورغان طوال الوقت والم تمض احظة واحدة، منفردة ووحيدة مع الرئيس

الذي لم يكن ابدأ في الليمورين.

## تنفى عناقها كلينتون

🖿 لندن – والحصاة، – نقت نصمة موسيقي الريف الاسيركي لوري مورغان امس بغضب صا نشرته احدى صحف الإثارة في السيركا من انها والرئيس بيل كلُّينتُّونَ «كاناً في جلسة عناق في سيارة ليتم وزين، في كتانون الأول (ديسمبر) الماضي، وان كلينتون امطرها بوابل من الأتصالات الهاتفية في وقت لإحق.

## الحكمة، كتاب الفيلسوف العربي ابن رشد

مستار، مؤكدة ان المنشور المُخْتَلَفَ كَلِّماً. وان المعلومات الصحيحة الوحيدة هي كلينتون كسان والمُجندلمن، الكامل في

### إبن رشدوشرح ارسطو الكبير ■ تونس - اف ب - اصدر المجمع التونسي للعلوم والاداب والفنون دبيت

والشرح الكبير لكتَّابِ الدُّفس لأرسطو، في نسخته العربية في مناسبة النكرى الملوية الثامنة لوفاته. ونقل الكاتب التونسي ابراهيم الغربي هذا الكنساب من اللاتينية الي

العربينة بالاعتماد على نص وضعة المترجم اللاتيني صيشال سكوت خيلال الثلث الاول من القين الثمالت عيشير. والكتاب من ٤٦٠ صفحة من الحجم

. وكتب ابراهيم الغربي ان مشروح ابن رشد تمثل جزءاً مهماً من الارث الارسطي في أوروباً باعتبار أن صاحبها عرفاً بالشيارح الاكبر اذكان من أعظم كاشفي فلسفة ارسطو في الاوسياط الفلسفية فيّ حقبة كان فيهآ الغرب جاهلا للفلسفة الأرسطيسة. وتكمن أهمسيسة الكتساب في الطريقة التي توخاها ابن رشد في تفسير وتحليل دقيقين للكثير من أجزاء الموسوعة

البريطانية «بي بي سيء ميكروفون الإذاعة، وهي جائزة البية، لكل من الأديب المصري نجيب محفوظ والكاتب محمد حسنين هيكل، ونلك في مناسبة احتفال القسم العربي بالعيد المبتين لتاسيسه. وجاء اختيار محفوظ وهيكل الدوريهما

الكبيرين في ميدان الكلمة عربياً وعالمناً، على ما قالة لـ «الحياة» الإذاعي حسن أبو العلا مدير العلاقات الإذاعية الدولية في الد «بي بي سيء. وتسلم محفوظ الميكرفون مع لوحة

تقدير وإهداء من رئيس القسم العربي غيمون ماكليلان في منزله في القاهرة اولَ من امس في حضور الراقب العام لهيشة الإذاعية السريطانيية اندرو تاوسيغ الذي طلب من محفوظ أن يوقع له على إحدى

### وتنوي ميئة الإذاعة البريطانية إعداد كتاب ضحم لمناسبة الاحتفال بنهاية القرن العشرين، يشارك فيه نخبة من الكتاب في العالم. ووقع اختيار الـ «بي بي سي، على

الكاتب محمد حسنين هيكل ممثلاً للعالم وكنان القسم العبربي أقنام لمناسب الاحتفال بالعيد السئين لتاسيسه امسية شعرية الجمعة الماضي في المسرح الصبغير لدار أوبرا القاهرة، شاركً فيها الشعراء

واقام حفلة استقبال اول من امس في فندق النيل هيلتون حضرها عدد من الفنانين والمثقفين المصريين والعرب، بينهم الطيب مبالح وعمار الشريعي، وحمدي الكنيسي رئيس الإذاعة المصرية، وسمير

القاهرة بعد غد حقلة لتكريم

صحافيين مندهم الرئيس علي عبدالله صنالح أرفع الأوسيمة، وسيقوم السفير المعد محمد لقمان نيانة عن الرئيس صالح بتقليد مصطفی بکر*ی، اح*مد حمروش، رجاء النقاش، عبب العظيم مناف

مجدى احمد حسين

 أصدر الدكتور جاب الله على جاب الله الأمين العام للمجلس الأعلى المصري للأثار مراراً بتعيين الدكتور صفوت العالم مستشاراً صحافيا في المجلس.

● في مناسبة الاحتفالات باليوبيل النمبي لاستقلال الهند يقام حاليا معرض صور فوتوغرافية للمصور محمد حسين حسني في المركز الثقافي الهندي في وسط القاهرة يستمر المعرض إلى ٢٦ الجاري.

● تبث القناة الفضائية المصرية مساء اليوم حفلة استقبال أقامها الفنان حسين فهمي لنجوم مسلسل دهوانم غارين سيتي، الذي انبع في رمضان الماضي.

 تفتتح الدكتورة هدى وصفي رئيس مركز الهناجر للفنون والدكتور مصطفى الرزاز رئيس الهيئة العامة لقصور الثقافة المصرية معرض لوحات زيتية الفنانة فورية حواس مساء اليوم.

 في إطار معرض القاهرة النولي للكتاب تقام مساء اليوم حفلة خاصة بالشاعرة العراقية نازك الملائكة. يشارك فيها الفنانين سميحة أيوب، وأحمد زكي، وسعد اردش، ومحمود باسين، وسهير المرشدي، وفريوس عبدالحميد، ويديرها مجدى كامل

€ تحيى فرقة الموسيقي العربية بقيادة الفنان صلاح غباشي حقلة مساء اليوم في المسرح الصغير لدار أويرا القاهرة متنضمن أعصالًا مختارة من التراث

من جمعية خريجي الجامعة اللبنانية - الأميركية لرعاية حفلتها السنوية الساهرة في فندق هوليداي إن كراون

عربية مؤيدة له بينها ليبيا والجزائر والسودان، فلم ينف الخبر

الستحيل عملياً وإنما وجد فيه دليلاً على كنب صدام حسين.

### القام السفارة اليمنية في القام المنية في وكان الشيخ نهيان بن مبارك أل نهيان، وزير التطيم العالي والبحث العلمي، استقبل الورير شهيب، كما اللم له السفير جورج حبيب سيام حناة تكريمية حضرها عدد من أبناء الجالية اللبنانية في الإمارات.

 وصل الشاعر الفلسطيني أحمد محبور منغزة إلى تونس أمس ليحاضر في الندوة النولية الني يقيمها والمجمع التونسي للأداب والفنون، حول فكر ابن

 تسلّم امس السيد عزوز النيفر اوراق اعتماله
 سيفيراً جديداً لتونس في روما من الرئيس نين العمابدين بن علي في صفَّلة اقسِمت في قلمسر

 ♦ أقامت السفارة اليابانية في بيروت حفلة وداع للسفير الياباني واسوحي انشيغاكي لناسبة انتقاه الى مركزه الجديد سفيراً في هلسنكي، حضرها عدد من الوزراء والنواب اللبنانيين والسفراء الاجانب والاعلاميين واعضماء جمعيتي الصداقة البرلمانية اللبنانية - اليابانية والصداقة والتعاون الثقافي بين

 استضاف «معهد اللغة والحضارة العربية» أي باريس الشاعر الونيس ضمن حلتة نقاش موضوعها «ربع قرن من الحداثة، أدونيس نمونجاً»، بحضور رئيس المهد اسامة خليل، وجورج طرابيشي وعالبة ممدوح وهاشم مسالح وقسيصل جلول وقيس جواد ومحمد حافظ يعقوب والسنشار الثقافي الصري فتحي صالح، وصبحي توما رئيس الجمعية العربية لمقوق الإنسان في فرنسا وعسدالرزاق عكاشسة ورباب الحسيني وعلي

 ينظم «محهد العالم العربي» في باريس ننوة حوله كتاب ومسافر من دون شرق، الكاتب والباحث العرالي سلام الكندي السائسة والنصف مساء اليوم في فاعة الجلس الأعلى. ويشارك في الندرة إلى حانب ألولك السادة اندريه معكيل وألان باديو وفرانسوا

• رزق السيد اسعد حيحاب وزوجته رياب طفاة مي باكررة زواجهما سمياها نور تنت الولادة في

## إعداد كتاب ضخم عن القرن العشرين

### ميكرفون الـ بي. بي. سي لحفوظ وهيكل 🗆 القاهرة - محمد دياب

■ منح القسم العربي في هيئة الإذاعة

محمد الفيتوري وفاروق جويدة وفاروق

سرحان رئيس الهيشة العامة للكتاب والنكتور عيسى برويش سفير سورية لدى

الموسيقي المسرى • زار وزير البيئة اللبناني اكرم شهيب أبو ظبي بدعوة

مستشفى الجامعة الأميركية في بيروت، والوالة والمولودة بخير.